

Diario Independiente fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda

► **PLENO PROVINCIAL** DURANTE LA SESIÓN SE APROBÓ EL CONVENIO DE BOMBEROS CON EL AYUNTAMIENTO

La Diputación vende 24.879 acciones de Segovia 21 a Caja Segovia y Cámara de Comercio

► La entidad bancaria ha adquirido 22.530 acciones de las enajenadas por la institución, mientras que por otro lado ha vendido 30.984 a Segóbrida del Eresma S.A.

SEGOVIA 6 Y 7



España cayó eliminada ante Francia por 3-1

La selección española de fútbol quedó ayer eliminada del Campeonato del Mundo de Alemania 2006 tras perder por tres goles a uno en el partido de octavos de final disputado en Hannover. Durante el encuentro numerosos seguidores se dieron cita en la Plaza Mayor de Segovia donde se celebró con gran alegría el gol marcado por Villa de penalti. /FOTO: JUAN MARTIN

SEGOVIA 10 Y SUPLEMENTO ESPECIAL

► **LA GRANJA**

El nuevo parador abrirá sus puertas a finales de año

► La red de Paradores ha iniciado ya la captación de clientes para el espacio hotelero ► Las obras ya están prácticamente concluidas

SEGOVIA 19



Y ADEMÁS...



CICLISMO

El murciano Javier Chacón, primer líder de la vuelta a Segovia

El ciclista murciano del 3 Molinos-Resort, Javier Chacón, venció en la primera etapa de la ronda segoviana. DEPORTES 38 Y 39

AYUNTAMIENTO

Comienzan las obras del parking de Padre Claret

Ayer comenzaron las obras del parking de Padre Claret, con el inicio de los trabajos de la rotonda junto a Bomberos. SEGOVIA 9

SAN JUAN Y SAN PEDRO

Miles de personas acudirán esta noche al concierto de El Canto del Loco SEGOVIA 11

INFRAESTRUCTURAS

Adif licita el proyecto para equipar la estación del AVE de Segovia

SEGOVIA 12

INFRAESTRUCTURAS

La Consejería de Fomento cortará la CL-601 entre La Lastrilla y Bernuy de Porreros

SEGOVIA 13

SOCIEDAD

Caja Segovia celebra hoy en Villacastín el Día de Campo y Paz

SEGOVIA 20

MEDIO AMBIENTE

El PSOE insta a la Junta a impulsar el PORN del Guadarrama

SEGOVIA 22

PROVINCIA

Gas Natural inició ayer el suministro en Bernuy de Porreros

SEGOVIA 23

Suplemento
**Mundial
de Fútbol
Alemania 2006**



PÁGINAS CENTRALES

|TRIBUNA LIBRE| CARMEN TOMÁS

|ESCAÑO CERO| JULIA NAVARRO

Una sentencia poco ejemplarizante

ME PONGO EN LO PEOR, y es que algunos políticos me dan miedo porque en su afán de ser políticamente correctos pueden hacer una daño irresoluble a la sociedad, a la nuestra, a la sociedad occidental donde los ciudadanos contamos con legislaciones que aseguran la vigencia de la Declaración de los Derechos Humanos y la libertad.

Sí, me he puesto en lo peor al leer una noticia sobre la polémica desatada en Canadá respecto a la posibilidad de aprobar la poligamia. Lo piden las comunidades musulmanas y hay políticos canadienses que están por la labor de dar luz verde a esa petición que entienden es una peculiaridad de la cultura y religión musulmana.

En nuestro país las organizaciones musulmanas también se lo han

pedido al Gobierno y, qué quieren, tiemblo porque no me fío de que Zapatero, en nombre de ese invento que se ha sacado de la chistera al que llama Alianza de Civilizaciones, termine cediendo. Y no, no es un asunto baladí, es algo ante lo que nosotros debemos plantar ya.

No podemos permitir que en nuestro país haya leyes distintas en función de la religión de cada cual. Si queremos un Estado aconfesional o laico, aunque no

sea lo mismo lo uno que lo otro, lo que no se puede es ceder ante las reivindicaciones más reaccionarias de los credos religiosos.

Primero la poligamia, luego el que los hombres sean, como ya lo son en la comunidad musulmana, los dueños absolutos de la vida y honra de sus mujeres e hijas, más tarde otra peculiaridad, la ablación de clítoris, y vaya usted a saber donde podemos llegar.

No, no podemos dar un solo paso atrás en los derechos y libertades conquistados y que son comunes a la sociedad occidental. Sería una aberración, un crimen que a la larga lo único que provocaría sería una tensión y un enfrentamiento social.

Quienes quieran vivir entre nosotros lo deben hacer con los mismos derechos, li-

«Actuaban con total impunidad, hasta que se descubrió el pastel»

bertades y deberes que tenemos, no pueden tener leyes diferentes en rela-

ción de su procedencia territorial, religiosa o cultural. No es admisible que haya ciudadanos de varias clases. Y sobre todo no es admisible que de repente gobiernos democráticos se comporten como perfectos reaccionarios machistas que avalan que la mujer vuelva a ser poco más que un objeto.

Me pongo en lo peor y por tanto creo que hay que comenzar a decir en voz alta y clara que por ahí no vamos a pasar.

Grande-Marlaska, juez

LO CONFIESO: siento una cierta admiración por el juez Grande-Marlaska. Les diré por qué. Este juez me parece que es ese tipo de hombres que miran a la vida de frente, sin achantarse, que está acostumbrado a hacer lo que cree que debe hacer por más que eso le traiga más de un dolor de cabeza y disgustos incluidos.

No le conozco, no le he visto en mi vida, pero me cae bien, supongo que porque soy políticamente incorrecta, que es un estadio en el que nos encontramos todos aquellos que nos negamos a ir por el carril que marcan los gobernantes o su leal, y no tan leal, oposición. Vamos, que no tenemos vocación de ovejas.

A Grande-Marlaska le critican todos, los partidos de derecha y los de izquierda, más los nacionalistas, y le critican porque no hace lo que ellos quieren. Los socialistas

mientras que desde la izquierda cuentan los días que le quedan para que deje su actual cometido en el Juzgado número Cinco de la Audiencia Nacional.

A Grande-Marlaska le dedican editoriales, le sugieren lo que debe hacer en función del momento político, le reclaman que actúe de tal o cual manera, teniendo en cuenta la opinión pública, en fin, le dicen de todo, pero lo que nadie ha dicho hasta ahora es que sea un mal juez o un mal instructor, y ahí radica su fuerza. Sí, Grande-Marlaska es un excelente juez que se conoce todos los vericuetos del Derecho y que por más que le intentan manipular, él, que parece acostumbrado a plantarle cara a los inconvenientes, en vez de rendirse continúa adelante.

Quienes se quejan de que el juez no permita a Arnaldo Otegi acudir a un foro en Bar-

«En realidad, yo creo que los políticos no terminan de conocer a quienes han hecho del Derecho la razón de su vida, les pasó con Baltasar Garzón y ahora les está pasando con Grande-Marlaska»

celona, se olvidan de decir la verdad, y la verdad no es otra que en la propaganda del acto al que tenía que acudir Otegi le presentaban como portavoz de Batasuna. O sea que el juez Grande-Marlaska no ha coartado la libertad de expresión del ciudadano Otegi, simplemente se ha limitado a poner las cosas en su sitio: Batasuna hoy por hoy es ilegal, por tanto no puede intervenir en un foro alguien que se diga su portavoz.

Pero claro, quienes están en contra del juez se olvidan de decir toda la verdad, enfadados como están porque Grande-Marlaska aplica la ley. A mí me produce escalofríos que haya quienes piden al juez que no cumpla con la legislación, que mire hacia otro lado. Pedir eso es saltarse el Estado de Derecho. Ahora bien, los que tanto reclaman al juez que tenga sensibilidad con el momento político actual, carecen de la gallardía para hacer lo que deberían hacer, que es mandar a la papelera la Ley de Partidos y dejar que Batasuna sea legal. Lo que no se puede es tener una ley y pedir que no se cumpla, porque eso es el peor de los tartufismos.

Lo más increíble es que ahora mismo los socialistas cuentan los días que quedan para que Baltasar Garzón vuelva a su juzgado y quitarse de encima a Grande-Marlaska. Hace unos años, Garzón era el juez más odiado por el PSOE, ahora le esperan como agua de mayo porque creen que Grande-Marlaska es un hueso más duro que Garzón. En realidad, yo creo que los políticos no terminan de conocer a quienes han hecho del Derecho la razón de su vida, les pasó con Baltasar Garzón y ahora les está pasando con Grande-Marlaska.

La verdad es que las personas como Grande-Marlaska, es decir, los que no se doblegan a lo políticamente correcto y se atreven a plantar cara a los demás a la hora de actuar de acuerdo a la Ley y a su conciencia, son las que impiden que haya quienes hacen del país su propio sayo y de los ciudadanos súbditos, en vez de eso, ciudadanos. A mí me parece que Grande-Marlaska es un estupendo juez.



|REVISTA DE PRENSA| EDITORIALES

LA VANGUARDIA

En su editorial, sobre las últimas actuaciones del juez de la Audiencia Nacional Fernando Grande-Marlaska, este rotativo considera "un grave error" creer que el juez "está sobreactuando o que sus decisiones están dictadas por prejuicios políticos o, aún peor, con la intención de dinamitar el proceso de paz".

EL MUNDO

Afirma que "la embestida contra Marlaska resulta particularmente intolérable en la medida en que tiene como fin inhibirle en un asunto de tanta trascendencia como es la lucha contra el terrorismo", y que si el CGPJ "fue capaz de emitir un comunicado amparando al juez Del Olmo de las críticas fundadas de un periodista, lo mínimo que debe hacer ahora es dictar una resolución fulminante defendiendo a Marlaska".

EL PAIS

Dice que "el todavía ministro de Industria no es un candidato para ser 'conseiller en cap' de un posible Govern presidido por Artur Mas. Si se tratase de eso, el candidato sería otro. No es un candidato para medias tintas, sino para vencer o para dirigir la oposición", y añade que "Tras la renuncia de Maragall termina en Cataluña la era de los líderes con vocación de dejar huella histórica. Se avecina la de los gestores a los que hay que juzgar por sus resultados".

LA RAZON

En el editorial "El necesario respeto a la Justicia" señala que se alimenta en la opinión pública la sensación de que "el Gobierno, en su afán de no indisponerse con ETA para mantener abierta una negociación de la que espera obtener réditos electorales, está sacrificando uno de los pilares en los que se asienta el Estado de Derecho: la independencia y credibilidad del poder judicial".

ABC

Dice que "el abrumador voto negativo de los italianos a la reforma federal de su Estado ha demostrado que los estados con clara conciencia nacional no se prestan a juegos territoriales", y que "Mientras Italia o Alemania renuevan su existencia política apoyándose en su sentido nacional, España discurre a golpe de espasmo por la acción de un Gobierno empeñado en privar a los españoles de todo proyecto común y del derecho a decidir sobre el futuro de su país".

[LAS PALABRAS Y LA VIDA] ALBERTO MARTÍN BARÓ

¿Por qué fútbol?



SI ALGUIEN NOS PREGUNTARA: ¿en qué cadena televisan el partido de balompié del Mundial?, pensaríamos que está de broma. Y, no obstante, balompié es una palabra que figura en los diccionarios de lengua española y que todos entendemos. Pero no se usa. En cambio, utilizamos el vocablo baloncesto mucho más que básquet o básquetbol, para referirnos al juego de pelota inventado por el estadounidense James A. Nashmith en 1891, aunque las voces básquet y básquetbol están aceptadas por la Real Academia Española. Es decir, expresado en términos técnicos, en el caso de fútbol se ha impuesto un préstamo del inglés, adaptando la palabra football a la grafía castellana, mientras que baloncesto es un calco, la

traducción literal del inglés basketball.

¿A qué puede deberse esta diferencia de comportamiento lingüístico? Personas entendidas me dan algunas posibles razones, pero advirtiéndome de que no son demasiado convincentes. El fútbol fue introducido en España hacia el año 1873 por trabajadores ingleses de las minas de Riotinto en Huelva y marineros de la misma nacionalidad en ciudades portuarias como Bilbao y Barcelona. El primer club de fútbol oficial de España fue el Recreativo de Huelva, fundado en 1889, al que siguieron el Athletic Football Club de Bilbao, en 1898, y el Football Club Barcelona, en 1899. En estos dos casos, el nombre original del club estaba escrito en inglés. Y el nombre inglés era el utilizado en las competiciones internacionales de este deporte.

El baloncesto, introducido en España en 1921, tuvo que luchar desde el principio contra el predominio del fútbol. Su situación de aislamiento favoreció que no se asumiera el nombre inglés, sino que se tradujera al castellano, en lo que también influyó la escasa implantación en nuestra lengua de la consonante -k- de basketball, cuyo sonido suele transcribirse con el dígrafo -qu-.

Suerte similar corrió el nombre balonmano, calco del alemán Handball, que ya contaba con el precedente del baloncesto cuando en 1941 se creó la Federación Española de Balonmano. Las formas balonvolea y voleibol alternan para designar esta modalidad deportiva.

Conclusión: no hay reglas fijas en la adopción de neologismos. Pues, nada, que ustedes sigan disfrutando del Mundial de Balompié.

[SEGOVIA, DESDE FUERA]

Patrias

NACHO PADILLA

Desde Madrid



SEGÚN LA WIKIPEDIA, "El concepto de nación describe a una agrupación mayor de personas que se constituye a partir de sus costumbres y tradiciones. Es una sociedad consciente de ello que se basa en lazos primordiales y sólo existe porque sus miembros se confían parte de él."

¿Sigue leyendo? Yo ya lo habría dejado. Qué pereza me entra hasta de escribir. He discutido tanto, con tanta gente y hasta horas tan intempestivas de estas cosas que conmigo, ya no. He hablado con catalanes con el seny despeinado, murcianos guerracivilistas, con vascos incomprensibles, segovianos separatistas, gallegos amohinados y valencianos ofendidos. Y a día de hoy, cualquier agrupación mayor de cuatro o cinco personas con las mismas costumbres y tradiciones como que me atiborra de simbologías y de herencias.

Además, en una sociedad con estos lazos primordiales y esa manera de dar voces, cualquiera dice algo. Recuerdo que le solté a una persona muy, pero que muy anticatalana que al no sentir lo catalán como algo propio, al dígamoslo, odiar a Cataluña, debía entender que hubiera catalanes que no quisieran ser compatriotas suyos, y casi me agrede. Sí, vivimos en estos tiempos. Y en los de gente que insulta a Arcadi Espada llamándole "bilingüe" o "inmigrante", y de senadores que se les escapa que el que no sea nacionalista, no tiene derecho a vivir.

La lista de amantes del regodeo y de lo suyo es interminable. Y nos atacan desde todos los flancos. Lo hacen desde los puntos más lejanos del planeta, pero también desde dentro. Imagínese que yo ahora, desde el exilio, me pongo crítico con Segovia y sus cosas.

Mejor cambiamos de tema. Siga-

mos hablando de las agrupaciones de personas que se constituyen a partir de sus costumbres y tradiciones. Trabajando en publicidad he visto anuncios en los que salía un señor vestido de fallero, en los que se ponía irónicamente en entredicho las maravillas de vivir en el campo, en los que se bromeaba con la posibilidad de que David Bisbal fuera corredor de seguros, incluso había uno de un andaluz que era soso. Muy bien, pues fueron retirados por las airadas quejas de una asociación fallera, un club de jóvenes agricultores catalanes, una sociedad de amigos de los corredores de seguros y el PP de Andalucía. De hecho, estos y decenas de casos más, provocaron que otro club, esta vez de creativos publicitarios, celebrara unas jornadas bajo el lema "¿Hemos perdido el sentido del humor?". Como decía uno, en España tenemos una gracia que no se puede aguantar. Y, como decía otro, efectivamente, es inaguantable.

Dicen que la patria del hombre es el lenguaje, aunque otras teorías afirman que la patria del hombre es su niñez. Una tercera hipótesis podría sostener que la patria del hombre es una mezcla de estas dos nociones: un parloteo infantil.

Con perdón. No desmerezcamos los parloteos infantiles, porque, históricamente, son los que suelen tener menos reparos en señalar que el Emperador va desnudo: Me cuenta el otro día una amiga mía, que fue a buscar a su hijo a la guardería. Él, camino de casa, le pregunta "Mamá ¿tú sabías que mi amiga Nerea es negra?" Ella le responde que "Bueno... pues, claro..." Breve silencio, y él le contesta "Ah... pues yo no."

Será que nos queda todo por des-saprender.

[CARTAS AL DIRECTOR] MARIBEL EGIDO CARRASCO

Inexplicable

EL PASADO JUEVES DÍA 15 tuvo lugar en el Ayuntamiento la presentación de la Reina y Damas de las Fiestas de San Juan y San Pedro, acto institucional que se ofrece a las representantes de los distintos barrios de nuestra ciudad, con la presencia de familiares y Asociaciones. Resultó un acto muy grato, donde todo parecía perfecto.

Pero hubo una nota discordante: la ausencia absoluta de representantes del Partido Po-

pular, al parecer, y según manifestó el alcalde, sin ninguna explicación previa. No sé cómo se toman éste tipo de decisiones, si a título personal o en consenso. Sea como fuere, me parece un lamentable error. Comportamientos como éste no ayudan nada a la buena imagen de un

partido, y desde luego la gente se manifestaba bastante molesta por lo que consideraron un desaire.

Resultó un acto muy grato, donde todo parecía perfecto

No sé si tendrán muchas posibilidades de alcanzar la Alcaldía en las próximas elecciones, pero el viernes es seguro que perdieron más de un voto. Un error inexplicable.

Existe un Restaurante en Segovia ESPECIAL.
Sitio y calidad
Su banquete, su celebración

CONVENTO
DE MINIMOS
RESTAURANTE

C/Valdeláguila,
3 Segovia

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1998

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Mataranz Casado
Administración de Publicidad:
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres
C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)
40006 Segovia
Teléfono: 921 437 261
Fax 921 442 432

Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º
Teléfono: 921 461 212
40001 Segovia

Correo electrónico de redacción
adelantado@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: FERNANDO PEÑALOSA

La hora del bocata

Hay tradiciones que no pueden cambiarse y menos cuando se trata de algo tan español como la hora del bocata. Estos obreros que trabajan en la Plaza de San Martín han abandonado por unos minutos la complicada misión de rellenar el suelo con pequeñas piedrecillas para deleitarse con su manjar de media mañana. Envuelto en papel de plata, el bocadillo sigue siendo la mejor excusa para el descanso, alejado de toda polémica pues de momento no hay ley que prohíba esta legendaria costumbre.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad, puede enviárnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



CASA DE LOS PICOS

CASA DE LOS
PICOS, SEGOVIAAlumnos de la Escuela
de Arte de Segovia

La Escuela de Arte de Segovia, en la Casa de los Picos, expone hasta el próximo 15 de julio la muestra final de curso de los alumnos de este centro. (Foto: Fernando Peñalosa)

PARTICIPACIÓN

Gratis en Agenda

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA: "Agenda Social", calle Peñalara, 3. 40006. Segovia., o al correo electrónico adelantado@eladelantado.com. Las fotografías no se devolverán.

adelantado@eladelantado.com

AGENDA4

HOY

28 junio de 2006

Faltan 187 días para que finalice el año

Santorial

Santos, Alicia, Benigno, Argimiro, Plutarco e Irene.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICIA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
PROTECCIÓN CIVIL .. 921759115
GUARDIA CIVIL .. 062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS .. 921417131
BOMBEROS SEGOVIA .. 921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA .. 921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL .. 921419100
HOSP. POLICLINICO .. 921419100
H. MISERICORDIA 921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE 902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros

EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO 921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN 921417384
DIPUTACIÓN 921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO
EL MAYOR 921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPELAYO 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO 921575002
NAVA DE LA ASUNCIÓN
921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA 921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008

EXPOSICIONES

Brujería

Piezas de la Europa Medieval y Central entre el siglo XVI y primeros del XX. Calle Daoiz, 9. (Casa Encantada). Tlf 666273985. Todos los días, de 11.00 a 14.30 y de 16.30 a 20.00 h.

ANTIGUO MUSEO DE LA BRUJERÍA

Rosa García

Pinturas de Rosa García en el bar Santana. Hasta el 30 de junio.

BAR SANTANA

Ana Gómez

Muestra de pinturas de Ana Gómez en Bricopeke. Hasta el 13 de julio. (Barrio El Salvador).

BRICOPEKE

M. Antonia Merino

"Paisajes y figura", de la pintora sevillana M. Antonia Merino en la sala Unturbe. Hasta 30 de junio.

CASINO DE LA UNIÓN

Jorge Bayo

El artista Jorge Bayo expone los retratos efectuados a representantes de las instituciones, medios de comunicación y cultura. Las personas interesadas en ser retratadas pueden hacerlo pidiendo previa cita en Claustro. Hasta el 9 de julio.

GALERÍA CLAUSTRO

Desde rusia.

Muestra de los artistas rusos Nikanorov, I. Gorshakova, P.Kovalchuk, V. Tiunnnik, Zilverman G., N.Pez, Cristisen, A. Sinockin. Hasta el 2 de julio.

GALERÍA NÉLIDA

Agencia Reuters - Titirimundi en la calle

Muestra "Imágenes en tiempo real" de la agencia Reuters en la sede de la asociación Horizonte Cultural. (Plz. Conde Alpuente). Hasta finales del mes de junio. Muestra "Titirimundi en la calle", colectiva del Taller Municipal de Fotografía y colaboradores de Horizonte Cultural.

HORIZONTE CULTURAL

Fuencisla Carretero

Muestra de las últimas obras, de pintura de madera y pastel, de la ilustradora segoviana Fuencisla Carretero. Hasta finales de junio.

LIBRERÍA ATENEA (EL SOTILLO)

Carmen Galán

Ilustraciones en acuarela de Carmen Galán. Hasta el 29 de junio.

LIBRERÍA DIAGONAL

Ángel Luis Iglesias

Exposición "Luces y sombras", de Ángel Luis Iglesias. Hasta el 29 de julio.

MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

Gottlieb

Muestra "Gottlieb escultor. Deshacer pintura" en el Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente. Hasta el 3 de septiembre.

MUSEO ESTEBAN VICENTE

"100 años de juguetes"

Hoy, a las 20.00 h., inauguración de la exposición "100 años de juguetes". Horario especial de Ferias y Fiestas, día 29 y 30 de junio y 1 y 2 de julio, de 19.00 a 21.00 h. Entrada libre.

MUSEO RODERA ROBLES

Fotografías de Mario Lobo

Fotografías 'San Marcos 2006', en la sede de la Asociación. Hasta el 25 de julio.

SAN MARCOS. ASOCIACIÓN DE VECINOS

Romy en Segovia

Visita que Romy Schneider efectuó a Segovia.

SOLIDARIDAD



Campaña de donación en la Diputación. Ayer se celebró en las dependencias de la Diputación de Segovia la Jornada de Donación de Sangre organizada por la Hermandad de Donantes de Sangre en colaboración con la institución provincial. En total, trabajadores de dicho organismo y gente que se unió a la campaña realizaron cerca de 30 donaciones. (Foto: F. Peñalosa)

Mediante esta muestra, EL ADELANTADO ofrece a la oportunidad de conocer mejor a la actriz, con motivo del 105 aniversario del diario.

Hasta el 2 de julio.

TEATRO JUAN BRAVO

Caja Segovia restaura-Luciano Esteban

Muestra "Caja Segovia restaura" en la Salas del Palacio. Actividad restauradora de Caja Segovia. Hasta el 2 de julio.

TORREÓN DE LOZOYA

Teresa Puig

Exposición "Remembrance" de Teresa Puig. Hasta el 30 de junio. En el Campus Santa Cruz la Real.

UNIVERSIDAD SEK

Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 20.00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

AGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

Paleolítico y visigodo

Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el telf.: 921 566108 o a través del email: info@apia-segovia.org.

BERNARDOS

Ángel Pérez Dimas y artesanía

Muestra "Ángel Pérez Dimas y el color del natural" en el corral multiusos La Oveja Negra. Hasta el 2 de julio.

Artesanía: vidrio, metal, madera, orfebrería, cerámica, grabado... Viernes de 17.00 a 20.00 h; fines de semana y festivos de 12.00 a 15.00 y de 17.00 a 20.00 horas.

CABAÑAS DE POLENOSAS-LAS CARAVAS

Herramientas rurales

Muestra permanente de herramientas de uso rural.

GRAJERA-MUSEO ETNOLÓGICO

Mompó

Pinturas, obra gráfica y esculturas de Mompó en Calart Actual. Hasta el 30 de junio.

LA GRANJA. CENTRO CULTURAL CANÓNICOS

Centro Nacional del Vidrio

"Cristal de Vanguardia. 1880-1940" en el Museo del Vidrio. Hasta el 17 de septiembre. Visitas al horno del Museo Nacional del Vidrio. De martes a viernes y domingo, de 10.00 h. a 14.45 h.; sábados, de 11.00 h. a 13.45 h. y de 16.00 h. a 17.45 h.

LA GRANJA. CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO

David González

Muestra "Doble de roble", de David González. Hasta el 29 de junio.

LA GRANJA. GALERÍA GARAJARTE

Arqueología

Centro Arqueológico. Visitas todos los días, previa cita en el teléfono: 921-594354.

PARADINAS

Julio Álvarez Rentero

"Residuomodellismo", exposición de maquetas elaboradas con basura por Julio Álvarez Rentero en el Ceneam. Hasta el 30 de julio.

VALSAÍN

SAN JUAN Y SAN PEDRO

Ferias y fiestas 2006

La programación oficial de las Ferias, en la página 11. Además, a las 20.00 h., concierto a favor de la igualdad en el Centro Cultural de San José a cargo de David Copper (folk-rock). En la Residencia Asistida de Personas Mayores; hoy, a las 12.00 horas, "la mayor barba de la Residencia" y, a las 17.30 h., baile con la charanga "Los increíbles". En la Residencia Mixta de Personas Mayores y Hogar Anexo, a las 10.30 h., maratón alrededor de la residencia; y 17.00 h., teatro con el grupo del centro que representará los sainetes "La real gana" y "Amor, celos y alegría".

SEGOVIA

OTRAS ACTIVIDADES

Cursos de Verano CEU-U. San Pablo

Hasta el 30 de junio, curso sobre "La dimensión ambiental del desarrollo sostenible". Organiza la Universidad CEU-San Pablo. Real

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: Álvarez Herranz. Muerte y Vida, 2.
MAÑANA: Día y noche: García Carretero. Cervantes, 27. (Junto Acueducto).
 De 09,45 a 22,00 h.: Hernández Useros. Santa Teresa de Jesús, 24. (Barrio El Carmen).
EL ESPINAR Hoy está de guardia el despacho de avda. Hontanilla, 18.

OTRAS LOCALIDADES

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de Cantalejo, Boceguillas y Prádena.
 También, de 10,00 a 22,00 horas, permanecerán abiertos los de Hontalbilla, Navalmanzano, Nieva y La Granja.
 Además, de 10 a 20 h., permanecerá de guardia el establecimiento de Villacastín.

AGENDA SOCIAL



Cumpleaños. Felicitaciones por su séptimo cumpleaños a **Javier**.



Cumpleaños. El pequeñajo de la casa ya cumple cinco años. Muchas felicidades **Alvaro**, de parte de tus primos Jonathan y Cristina. Un besazo.



Santo. Argimiro Torrejón Galindo, todos tus amigos de Marugán y Segovia te felicitamos en tu día.



Visita a Iberpistas. Un grupo de niños procedentes de la Comunidad de Madrid, que realizan un campamento en el **albergue El Recreo** de San Rafael, ha visitado las instalaciones que Iberpistas tiene en la localidad.



Reapertura. El restaurante bar **La Juvenil** ha abierto de nuevo sus puertas después de haber remodelado parte de sus instalaciones con el fin de ofrecer a sus clientes y amigos un local donde disfrutar de comidas, reuniones y celebraciones.

AUTOGARSA

OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches

921 425 512

C/ PEÑALARA, 15. SEGOVIA

¿CONOCES LOS NUEVOS ASTRA?

Astra Twin Top

Astra GTC

Astra Coupe

Astra OPC

Fábrica de Cristales de La Granja de San Ildefonso. Los días 1 y 2 de julio, curso sobre "Periodismo social: cuando informar es comprometido".

LA GRANJA

Concurso de tapas Decalles

III Concurso de Tapas, en el que este año participarán 21 establecimientos del casco histórico de la capital. A un precio de 1,20 euros por tapa, los segovianos y visitantes podrán disfrutar de las exquisiteces elaboradas por los restauradores de la capital hasta el 30 de junio.

SEGOVIA

Difusión cultural

Mañana, día 29, a las 20,30 h., música tradicional a cargo de 'Pasajotas y doblecalles' en las calles del municipio de Rapariegos.

VARIAS LOCALIDADES

Escuterada Segoviana

Los días 30 de junio y 1 y 2 de julio, XI Escuterada Segoviana, reunión de propietarios de Vespa y Lambrettas clásicas. El sábado, a las 12,00 h., salida del kiosco de Fadrique (antigua cárcel en la avd. Juan Carlos I) hacia Coca. Más información, www.escuter.net y tlf.: 617221454 y 679185040.

SEGOVIA-COCA

CONVOCATORIAS

Campamento urbanos CEIP Eresma

CD APA Eresma y CP Atrio-Segovia organizan campamentos urbanos para niños de 4 a 6 años (premini) y de 7 a 12 (mini) que se desarrollarán desde el próximo 3 de julio al 1 de septiembre en turnos de cuatro o días días. Información: sede del club APA Eresma y en los tlf.: 629437283 y 629437226.

SEGOVIA

Cursos FactorE.

Nuevos cursos del Factor e: Factor empleo y empresa en Segovia. Impulsados por la concejalía de Empleo del Ayuntamiento y financiados por el Fondo Social Europeo. Inscripciones hasta el próximo 25 de agosto. Más información en la calle Eulogio Martín Higuera y en el teléfono 921.46.35.46. En internet, en la página www.factor-e.org y www.segovia.es

AGENCIA DE DESARROLLO LOCAL

Concurso de cartel de fiestas

Convocado por la asociación de vecinos de Fuentemilanos, pueden participar todas las personas que lo deseen que presenten los trabajos, antes del 30 de junio, en tamaño A3.

Es obligatorio que en el cartel aparezca el texto "Fuentemilanos en fiestas 2006. Santiago, del 22 al 25 de julio".

FUENTEMILANOS

Cursos del FOREM-CCOO

Cursos gratuitos para desempleados, incluidos dentro el programa F.I.P. de la Junta de Castilla y León cofinanciados por el fondos Social Europeo,

MÚSICA

Concierto de "El Canto del Loco"

Hoy, miércoles, a las 22,30 h., actuación de "El Canto del Loco" en la Ciudad Deportiva La Albuera. Organiza, el Ayuntamiento de Segovia y patrona, entre otras entidades, EL ADELANTADO.

de Iniciación a la red de Internet e Informática de usuario. Más información, tlf.: 921412358.

SEGOVIA

Taller Municipal de Música

El 30 de junio finaliza el plazo de inscripción para nuevos alumnos en el Taller Municipal de Música. Las solicitudes pueden recogerse en las oficinas de Cultura (c/ Judería Vieja), en las de Participación Ciudadana (Plaza Mayor, 1) y a través de la web www.segovia.es y se presentarán en Cultura o en el Registro de 09,00 a 14,00 h.

SEGOVIA, CONCEJALÍA DE CULTURA Y REGISTRO

Banco de Alimentos

Reparto de alimentos a personas en situación de precariedad. Las solicitudes deben presentarse antes del 21 de julio y se pueden recoger en los CEAS de Segovia y provincia, religiosas de M. Inmaculada (c/ San Francisco), asociación San Vicente de Paul (c/ Santísima Trinidad) y Cáritas.

SEGOVIA

Ayuda a los afectados en la isla de Java

Cáritas Diocesana se une al llamamiento de Cáritas Española en favor de los afectados por el terremoto de la Isla de Java. Cáritas ha abierto cuentas para la admisión de donativos en Caja Segovia, Banco de Castilla, Caja Madrid, La Caixa, BBVA y Banco Atlántico.

SEGOVIA, CARITAS DIOCESANA

Cursos de monitor y coordinador de tiempo libre

La Escuela de Tiempo Libre Alquite ha programado para los meses de julio y agosto los cursos intensivos de monitor de tiempo libre y coordinador de tiempo libre, con titulación oficial de la Junta de Castilla y León, en el albergue Valdesol, en la localidad leonesa de La Vecilla de Curueño. Más información, tlf.: 987-258057 y 987-215600 o en www.alquite.com.

SEGOVIA

REGISTRO CIVIL

Defunciones:

Felipe Trapero Traperro (67 años), Bienvenido Marazuela Marazuela (74), Casimiro Sanz Muñoz (85), Alfonso Mérida Frías (73) y Carmen García Isabel (73).

DEMANDAMOS O SOLICITAMOS

Plazas de garaje: Santo Tomás, San Lorenzo, San Millán y Casco Antiguo

Último piso u ático, céntrico, exterior. Máximo 601.000 €.

Adosados o pareados en LA GRANJA y SOTILLO.

FINCA TERMINO LAS NAVILLAS, LA LOSA ó ORTIGOSA. Se pagaría hasta 300.000 €.

Piso luminoso zona Santo Tomás, Fdéz. Ladreda, Ezequiel González, 2/4 dormitorios. Imprescindible garaje y ascensor.

PISO ZONA CENTRO 120 m² aprox. 2 ó 3 dormitorios 2º PISO ó más con ascensor y garaje.

LE AYUDAMOS A VENDER SU INMUEBLE ¡DE INMEDIATO!

PAGO CONTADO

921 43 22 22

C/ Santo Tomás 8 - SEGOVIA
 E-mail: habitat@habitatsegovia.com



HABITAT[®]
 PROFESIONALES INMOBILIARIOS

► PLENO PROVINCIAL

La Diputación vende otras 24.879 acciones de Segovia 21

Caja Segovia. La entidad bancaria ha adquirido 22.530 acciones de las enajenadas por la institución provincial, mientras que por otro lado ha vendido 30.984 a la sociedad Segóbrida del Eresma S.A. por un precio de 205,50 euros por acción

Equipo de Gobierno. Javier Santamaría defendió la operación económica de la Diputación, ante el rechazo de los grupos de la oposición, y afirmó que "las cosas se han hecho con transparencia, coherencia y legalidad"



Un momento del pleno provincial celebrado ayer por la mañana, en el que el punto de Segovia 21

JUANA HITA / SEGOVIA

El pleno de la Diputación Provincial aprobó ayer la venta de otras 24.879 acciones de la sociedad Segovia 21 a la Cámara de Comercio de Segovia y a Caja Segovia, como accionistas de la misma y que han ejercitado el derecho de adquisición preferente. El importe total de la venta ha ascendido a 5.112.634,5 euros. La Cámara de Comercio ha adquirido 2.349 acciones por un coste de 482.719,50 euros, mientras que Caja Segovia ha comprado 22.530 acciones por 4.629.915 euros.

La venta fue aprobada con los votos favorables del equipo de Gobierno (PP) y el rechazo de los grupos de la oposición (PSOE e IU), que al igual que en la primera operación de venta de acciones de Segovia 21 por parte de la Diputación, producida a primeros de año, criticaron la forma y el momento en que se ha realizado la enajenación.

Previamente a la aprobación de la enajenación de acciones de Segovia 21, el orden del día planteó otro punto, que dio lugar a una situación, cuando menos ilógica. A través de un decreto de la presidencia, "dictado por razones de urgencia", se proponía la renuncia a ejercer el derecho de opción de compra de acciones de Segovia 21 vendidas por la Caja de Ahorros de Segovia, finalmente adquiridas por la sociedad Segóbrida del Eresma S.A. Nuevamente el punto salió

adelante con el apoyo del equipo de Gobierno y el voto negativo de la oposición. El debate del decreto no aclaró las operaciones de venta y compra de acciones de Segovia 21, por parte de Caja Segovia, aunque las mismas podrían obedecer a la incompatibilidad de cargos que se produciría en la persona del presidente de la entidad segoviana, Atilano Soto, a su vez consejero delegado de Segovia 21, en el caso de que la entidad financiera cuente con más del 20 por ciento del accionariado de la mencionada empresa.

VOTO NEGATIVO

El portavoz del Partido Socialista en la Diputación, David Rubio, demandó al equipo de Gobierno más explicaciones sobre la renuncia de la institución a ejercer el derecho de compra de las acciones de Caja Segovia. "Siempre hemos apoyado el proyecto de Segovia 21, pero no entendemos la actitud de la Diputación, de renunciar a su opción de compra y después, de vender más acciones. Hubiéramos podido vender esas acciones más tarde, como terreno urbanizado y no como rústico. Los otros dos socios de Segovia 21 están comprando, por lo que alguien se equivoca", señaló.

David Rubio calificó de "incomprensible" la actitud de Caja Segovia, manifestando que se ha debido a "razones personales".

El portavoz de Izquierda Unida en la Diputación, José Luis Martín Moral, reconoció que su grupo siempre ha defendido que la institución no vendiera acciones de Segovia 21. "No entiendo que no recuperemos unas acciones por el derecho preferente de compra, cuando las inversiones previstas por el equipo de Gobierno con ese dinero no son tan imprescindibles. Se trata de una maniobra de expropiación forzosa de bienes comunes de todos de los segovianos. No es correcto", apuntó.

El portavoz del PP, José Antonio Sanz Martín, afirmó durante su intervención que "sería ilógico que compráramos acciones, cuando las estamos vendiendo. Se trata de una enajenación de acciones entendida para obtener una rentabilidad, en este caso, para beneficio de toda la provincia".

Sanz Martín eludió explicar las razones de Caja Segovia para proceder a la venta de acciones de Segovia 21, alegando desconocerlas. En este sentido, propuso a la oposición que demande las explicacio-

"Sería ilógico que compráramos acciones, cuando lo que estamos haciendo es venderlas"



Los diputados provinciales del PSOE escuchan una de las intervenciones del pleno. /F. PEÑALOSA

nes oportunas a la propia Caja Segovia.

El presidente de la Diputación, Javier Santamaría, intervino en este punto, para manifestar que Segovia 21 "se creó para poner en valor una finca de la Diputación y se

pone en valor cuando se vende". Santamaría añadió que la valoración de las acciones ha sido realizada por empresas especializadas, "con perspectivas de futuro. Las cosas se han hecho con transparencia, coherencia y legalidad".



SEAT
altea

HIGARSA AUTOMOCIÓN

Navacerrada, 21. Teléfono: 921 42 02 00. SEGOVIA

SEAT
toledo





En ocupó buena parte de la sesión. / F. PEÑALOSA



Servicios sociales

El pleno provincial aprobó por unanimidad el acuerdo que suscribirá la Diputación con la Gerencia de Servicios Sociales sobre la cofinanciación de los servicios sociales que prestarán la institución. El acuerdo establece nueve estipulaciones, y se prevé una aportación por parte de la Junta de Castilla y León para prestaciones básicas de 3.085.535 euros, y para el resto de programas 662.591 euros.

Por otro lado, durante la sesión plenaria se aprobó también la prórroga del contrato suscrito para la prestación del servicio público básico de asistencia social y ayuda a domicilio a personas con discapacidades, de avanzada edad, menores de edad y familias con graves cargas en la provincia de Segovia.

El nuevo contrato empezará a ser efectivo a partir del 1 de octubre de este año, aplicándose al precio actual de 12,53 euros por hora, más la variación que experimente el Índice de Precios al Consumo.

El pleno aprueba el convenio de bomberos con el Ayuntamiento

La Diputación Provincial abonará al Consistorio segoviano 138.232,78 euros al año por la prestación del servicio



Los bomberos de Segovia acudirán a prestar sus servicios en la provincia. / F. PEÑALOSA

J.H. / SEGOVIA

La corporación provincial aprobó por unanimidad el convenio de colaboración entre la Diputación y el Ayuntamiento de Segovia para la prestación del servicio de extinción de incendios y salvamento en la provincia. En ese convenio se establece que el servicio de extinción de incendios de Segovia prestará el servicio a las localidades pertenecientes al área de influencia de Segovia, y de manera excepcional, al resto de localidades de la provincia, en aquellas ocasiones en las que no puedan atenderse las necesidades por los parques de zona o subzonas.

El Ayuntamiento de Segovia correrá con los gastos de mantenimiento y funcionamiento de su servicio y enviará partes de actuaciones de las salidas realizadas en el ámbito provincial.

La Diputación Provincial, por su parte, se compromete a abonar al Consistorio segoviano la cantidad de 138.232,78 euros al año por la prestación del servicio. También

pagará al Ayuntamiento el coste de todas las salidas que por abastecimiento de agua se realicen a poblaciones de la provincia, y a establecer mecanismos administrativos y jurídicos necesarios para facilitar al Consistorio el cobro de salidas a los accidentes de la provincia que se paguen a través de compañías aseguradoras.

El convenio tendrá una vigencia de cuatro años prorrogable.

SATISFACCIÓN Los dos grupos de la oposición mostraron su satisfacción por el acuerdo alcanzado entre el Ayuntamiento y la Diputación para la prestación del servicio de bomberos, después de dos años de enfrentamientos entre ambas administraciones por esta cuestión.

El portavoz provincial del PSOE, David Rubio, aprovechó su intervención para afirmar que el acuerdo suscrito no es suficiente para atender todas las necesidades de la provincia, y acusó al equipo de Gobierno haber tenido

"abandonados" estos servicios durante dos años, "merced a la solidaridad del Ayuntamiento de Segovia". En opinión de Rubio, el convenio "es insuficiente, ya que se refiere prácticamente al Alfoz de Segovia. El portavoz socialista cuestionó la carencia de medios en la provincia, refiriéndose a los camiones de Coca y Sepúlveda. "Creo que no es suficiente. Sólo la buena voluntad de esos ayuntamientos ha permitido que se realicen esas labores", añadió. David Rubio reiteró su solicitud de establecer un plan de actuación del servicio de extinción de incendios por parte de la Diputación.

Por su parte, el portavoz del PP, José Antonio Sanz Martín, agradeció que el Ayuntamiento de Segovia "haya entrado en razón para aprobar algo que le veníamos ofreciendo desde hace tres años". Sanz Martín acusó a David Rubio de "infravalorar los medios de la provincia", añadiendo que la Diputación los utiliza "de la mejor manera posible".

AZULEJOS TABANERA

Gran Sección de:
-TARIMAS-



Flotante,
Maciza, Laminar...
(Con o sin instalación)

Exposiciones: Avda. Principal Polígono de Hontoria. Tel: 921 44 18 18 José Zorrilla 40. Tel: 921 42 01 84



► AYUNTAMIENTO

Ángel Sancho presentó ayer la renuncia a su acta de concejal

A.S.R. / SEGOVIA

El hasta ahora concejal del Ayuntamiento de Segovia por el Partido Popular Ángel Sancho presentó ayer oficialmente su renuncia al acta de edil, como había anunciado el pasado 29 de mayo, tras verse involucrado en la polémica de los miniapartamentos construidos en una finca protegida junto al Eresma.

Según confirmaron fuentes municipales, Sancho presentó en la mañana de ayer un escueto escrito en el que renuncia al cargo de concejal y a todos aquellos otros que de su condición de edil pudieran derivarse. Probablemente el pleno tendrá conocimiento de su renuncia en la sesión prevista para el viernes 30, de modo que el nuevo concejal del PP podría tomar posesión en el pleno de julio.

El portavoz municipal del PP, Francisco Vázquez, ya ha anunciado que el puesto que deja Ángel Sancho no será ocupado por la siguiente integrante de la lista electoral, María García, de quien dijo que confía en que siga desarrollando su actual labor como coordinadora del grupo municipal, sino por el número 14, Jaime Horcajo.

ACCIONES Ángel Sancho reconoció poseer el 25 por ciento de las acciones de la empresa promotora de los polémicos apartamentos construidos en el interior de unos muros de contención, Hontanilla de Santo Domingo, como garantía de un pago pendiente, aunque ha negado en todo momento cualquier vinculación con los hechos.

► URBANISMO

La arquitectura del futuro llega a Segovia

El alcalde y el presidente del Colegio de Arquitectos entregaron los premios del concurso de ideas convocado para la construcción del Parque de Policía Local y Bomberos

A.S.R. / SEGOVIA

"Hoy es un día importante, porque no es habitual que la arquitectura contemporánea sea protagonista en Segovia". Con estas palabras abrió ayer el presidente del Colegio de Arquitectos Juan Antonio Miranda, el acto de entrega de premios del concurso convocado por el Ayuntamiento de la capital y el propio colegio para elegir el proyecto que servirá para construir el nuevo parque de Policía Local y Bomberos.

Y es que, según indicó Miranda, este tipo de concurso "abierto, limpio, con un jurado profesional y un plazo amplio para trabajar, es el que saca a la luz la arquitectura del futuro, con una gran carga de imaginación, un trabajo arriesgado y que abre caminos", por lo que confió en que éste no sea el último concurso que Ayuntamiento y Colegio realizan en colaboración.

Por su parte el alcalde, Pedro Arahuetes, manifestó su deseo de que los proyectos "de la Segovia del futuro tengan el apoyo del Colegio de Arquitectos y la participación de estudios de todo el país", a la vez que recordó que éste es el segundo concurso convocado por el Ayuntamiento y el Colegio, tras el que servirá para construir 95 viviendas protegidas en una parcela en Baterías.

En cuanto al proyecto ganador, presentado, como ya adelantó este periódico, por el estudio Santa Tecla de Valencia, bajo el lema 'Batitubo', Arahuetes reseñó que fue el ganador por unanimidad del jurado, expresando su confianza en



Arahuetes, a la izquierda, y Miranda, durante la entrega de premios. Al fondo, paneles con el proyecto ganador. / J. MARTÍN

poder colocar el año que viene la primera piedra en la parcela de Nueva Segovia elegida.

Los representantes del estudio Santa Tecla desplazados a Segovia recogieron el primer premio, con una dotación económica de 30.000 euros, además del encargo de la redacción del proyecto y la dirección de obra. También se entregó un segundo premio, de 6.000 euros, y cinco accésit, de 3.000 euros cada uno.

Roberto Santa Tecla, que intervino en representación del equipo ganador, explicó que su idea era "crear un edificio contundente, generando un espacio público reconocible, con carácter propio, en una zona en la que está previsto que se vayan levantando otras construcciones". Santa Tecla añadió que son tres edificios unificados por un único acceso a través de una zona abierta de formas circulares.

Al acto de entrega de premios asistieron, además del alcalde y el presidente del Colegio de Arquitectos, los concejales de Urbanismo, Juan José Conde Arambillet; Patrimonio Histórico, Concepción Domínguez; Servicios Sociales, Juan Pedro Velasco; y Protección Civil, Cristina Pampillón; así como el edil del PP Juan Manuel Martínez y los jefes de Policía y Bomberos, Julio García Fuentetaja y José Luis del Pozo.

PLAZA DE TOROS DE SEGOVIA

JUEVES, 29

7 DE LA TARDE

Tradicional corrida de toros de la festividad de San Pedro

6 seleccionados toros de la acreditada ganadería de EL VENTORRILLO, para las FIGURAS DEL TOREO

MIGUEL ABELLÁN

última oreja cortada en Madrid

SEBASTIÁN CASTELLA,

oreja en San Isidro

CÉSAR JIMÉNEZ

oreja en San Isidro

Todos los aficionados a disfrutar de este acontecimiento taurino.

Taquillas en los lugares de costumbre.

Teléfono 627 258 796

ALQUILA LOCAL CENTRICO 220 M2 ¡ ACONDICIONADO ! ¡ RENTA 4.800 € !

REF. 9116
MANSINO ☎ 921 44 30 31

PISO EN CONDE SEPULVEDA 4 DORM, 2 BAÑOS ¡ GARAJE EN PLANTA ! ¡ REFORMADO !

REF. 8730
MANSINO ☎ 921 44 30 31

VENDE LOCAL EN ALFEREZ PROVISIONAL 120 M2 ¡ 511.000 € !

REF. 8730
MANSINO ☎ 921 44 30 31

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA Urbanismo, Obras y Servicios
Negociado-Planeamiento

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA
URBANISMO, OBRAS Y SERVICIOS
NEGOCIADO DE PLANEAMIENTO

ANUNCIO

Aprobado inicialmente por acuerdo de la Junta de Gobierno Local de este Ayuntamiento, en sesión celebrada el día 1 de junio de 2006, (y corrección de error material detectado en la sesión de 8 de junio de 2006), el Proyecto de Actuación, con determinaciones completas de Urbanización y de Reparcelación, de la Unidad de Actuación nº 26 del Plan Especial de San Lorenzo, Valle del Eresma y San Marcos (Finca Las Amarras), promovido por Dª Alicia Gutiérrez Merino, en representación de RECESA, S.L., queda expuesto al público el expediente tramitado en el Servicio de Urbanismo, Obras y Servicios de este Ayuntamiento (Ctra. de Palazuelos, 7), en horario de 9 a 14 horas, de lunes a viernes, a efectos de que durante un mes, contado desde la última publicación del presente anuncio en un diario oficial, cualesquiera interesados puedan examinarlo y deducir las alegaciones pertinentes.

Segovia, 16 de junio de 2006
EL ALCALDE

Ayuntamiento de FUENTE EL OLMO DE ÍSCAR (SEGOVIA)

ANUNCIO DE SOLICITUD DE LICENCIA PARA USO EXCEPCIONAL DE SUELO RÚSTICO

Presentado proyecto y anexo por D. ARGIMIRO ALONSO E HIJO, S.C., licencia para la instalación de línea eléctrica de M.T. a ubicar en Camino de Remondo, Parcela 162 del Polígono 1 en el Paraje Río Velasco, dando cumplimiento a lo dispuesto en la Ley 5/99 y su Reglamento aprobado por Decreto 22/04 de 29 de enero, se abre un plazo de 20 días hábiles a contar desde el siguiente a la publicación de este anuncio en el BOP de Segovia, para que todos aquellos que estén interesados puedan presentar, por escrito, las alegaciones que estimen oportunas en las dependencias de este Ayuntamiento en los días y horas de atención al público.

En Fuente el Olmo de Íscar, a 21 de junio de 2006
EL ALCALDE
Fdo., Demetrio Herrero de Pedro

SOL INMOBILIARIA
Avda/Fernández Ladreda 19
www.solseguivias.com 921 44 00 44

NAVAS DE RIOFRÍO

CHALET INDIVIDUAL EN PARCELA DE 1137M, 4 DORM, 3 BAÑOS, COCINA EQUIPADA, DESPENSA, SALON, 6 ARMARIOS EMPOTRADOS, 2 VESTIDORES.
REF.: CHV-8045

► AYUNTAMIENTO

Comienzan las obras previas para el aparcamiento de Padre Claret

Ayer se iniciaron los trabajos para construir la rotonda junto al parque de Bomberos

• La Policía Local anuncia la adopción de algunas medidas de regulación del tráfico en la zona, desde hoy miércoles y hasta el próximo viernes, a causa de las obras.

A.S.R. / SEGOVIA

Ayer martes, casi dos meses y medio después de la firma del acta de replanteo, comenzaron por fin las obras para la construcción del aparcamiento subterráneo de Padre Claret, si bien la empresa constructora, Aparcamientos Segovia SL, se centrará inicialmente en la construcción de dos rotondas que permitirán ordenar el tráfico cuando se comience la excavación en la avenida.

Así, ayer se iniciaban los trabajos para la construcción de una glorieta en la zona del jardín existente junto al Parque de Bomberos, una rotonda que supondrá la desaparición tanto del jardín como del vial existente junto al parque de Bomberos y en la que confluirán Padre Claret, Soldado Español, San Gabriel y Bomberos. La segunda rotonda, que se abordará posteriormente, se construirá en la Vía Roma, a la altura de la calle Los Vargas.

TRÁFICO Las obras de construcción de la rotonda junto al Parque de Bomberos obligarán a la adopción de una serie de medidas de ordenación del tráfico, a partir de hoy miércoles. Así, a partir de hoy quedará cortado al tráfico el tramo de San Gabriel entre Batanes



La zona en la que se construirá la nueva rotonda quedó completamente vallada en el día de ayer. / JUAN MARTÍN

y el acceso a San Gabriel desde Padre Claret y pueden producirse cortes de escasa duración en Padre Claret. Además, los peatones que transiten por la acera del lado del Parque de Bomberos serán desviados en el paso de peatones existente enfrente de Fremap. El acceso al barrio del Salvador será por la avenida Padre Claret, calle del Prado, calle los Castillos, Bomberos y Batanes.

Mañana jueves se continuarán

los trabajos en la misma zona, manteniéndose las mismas medidas, y se realizarán otros trabajos en la avenida Padre Claret, en sentido descendente. El viernes se bajará en los números pares de Padre Claret, cortándose un carril en sentido ascendente y en ocasiones puede haber cortes puntuales de escasa duración.

Cuando estén terminadas las dos glorietsas, inicialmente para finales de julio, aunque el plazo

podría dilatarse dado el retraso ya acumulado, se cerrará el tramo de la avenida de Padre Claret afectado por las obras y comenzarán los trabajos de excavación y construcción de la estructura, que tendrá 21 metros de ancho y una profundidad máxima de 11,30 metros. En ese momento comenzará a aplicarse una severa reordenación del tráfico que, en principio, se prolongará unos 15 meses, hasta finales de verano de 2007.

SI TODOS RESPETAMOS LOS LÍMITES DE VELOCIDAD, PODREMOS VER LA DIFERENCIA.

Vamos a conducir mejor.

permiso por puntos

Cada vez que respetas los límites de velocidad, tú puedes hacer la diferencia. El 1 de julio entra en vigor el permiso por puntos. Y su éxito depende de todos. Por ello, y sólo si todos respetamos los límites de velocidad, lograremos ver la gran diferencia: que cientos de personas sigan con vida cada año. Pero si no los respetas, además de la multa y la suspensión temporal del permiso en su caso, puedes perder 2,3,4 ó hasta 6 puntos, dependiendo de la gravedad de la infracción, de los 12 u 8 puntos que tiene tu saldo inicial. Y si pierdes todos tus puntos, perderás el permiso de conducir para que los demás circulemos más seguros. Con el nuevo permiso por puntos, vamos a conducir mejor.

www.permisopor puntos.es

902 200 677

MINISTERIO DEL INTERIOR

DGT
Dirección General de Tráfico

NO PODEMOS CONDUCIR POR TI.

Segovia vibra con España en la Plaza Mayor.

La selección española de fútbol se convirtió en una de las atracciones más importantes de las fiestas de Segovia, consiguiendo reunir a más de 4.000 personas en la Plaza Mayor que siguieron las evoluciones del combinado de Luis Aragonés en su enfrentamiento contra Francia en octavos de final del Mundial de Alemania. Una pantalla de 12 metros cuadrados permitió a los segovianos, ataviados con camisetas y banderas con la enseña nacional, sufrir y gozar con el juego de la "roja" durante el partido, que obligó incluso a retrasar el concierto de Coati en la Plaza de la Artillería. / FOTO: JUAN MARTÍN



MÚSICA-CELTAS CORTOS

Música para saltar

M.GALINDO/ SEGOVIA

"No nos podrán parar". Esta frase extraída de una de las canciones más emblemáticas de los vallisoletanos Celtas Cortos resume la trayectoria de un grupo con espíritu de supervivencia que ha recuperado a su líder Jesús Cifuentes después de sus interesantísimas experiencias en solitario en las que ha demostrado ser un músico capaz de regresar a sus orígenes aportando todo aquello que ha aprendido alejado del grupo.

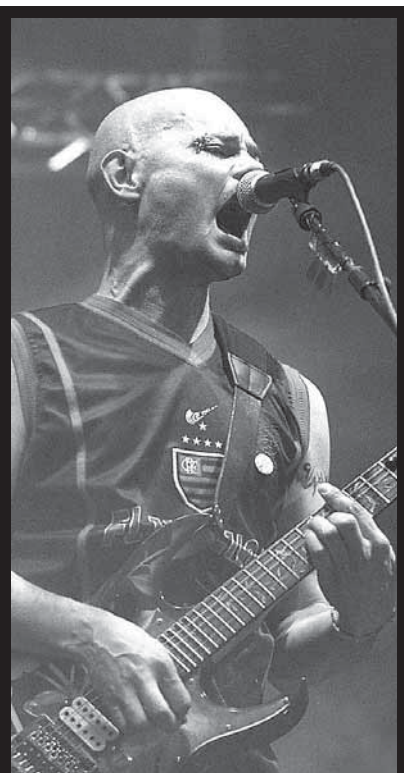
Y es que Celtas Cortos es una banda madura a la que los miles de kilómetros recorridos por ciudades y pueblos les ha dado el privilegio de saber los resortes que deben pulsar para excitar el ánimo de su público incondicional.

Así lo hicieron en la noche del martes en la Plaza de la Artillería, reuniendo a más de 5.000 personas a las que no solamente hicieron saltar, cantar y gritar, sino también espolearon sus conciencias y voluntades con letras cargadas de compromiso e ironía en canciones que ya forman parte de la cultura popular.

Con una escenografía espec-

tacular pero sin grandes alharacas, Celtas Cortos basan su éxito en un contundente directo, en el que la calidad de todos los músicos de la banda hacen posible la ansiada conexión con el público -que otros buscan a base de palabrería vana y mensajes insustanciales-. Para los pucelanos, la música es tanto o más importante que el mensaje, y por ello cuidan al máximo ser fieles a su estilo, a sabiendas que ha trascendido cualquier moda pasajera.

Mientras algunos grupos reivindican su gusto por la música celta a través de introducir la flauta y el acordeón en algunas de sus canciones, Celtas Cortos demuestran ser los herederos legítimos de grupos como Chieftains o Pogues, pero sin olvidar sus propias raíces. Es posible que, de forma incidental, Celtas Cortos haya culminado con éxito el repaso por la mejor música que este año hemos podido ver gracias al recordado ciclo "Acústicos" del Juan Bravo gracias a un concierto en el que demostraron ser capaces de hacer saltar los cuerpos y las conciencias de los segovianos.



Muchedumbre. El concierto de Celtas Cortos ha sido hasta la fecha el acontecimiento más multitudinario de las fiestas segovianas, consiguiendo reunir a más de 5.000 personas en la Plaza de la Artillería. / FOTOS: JUAN MARTÍN



Felices Fiestas de San Juan y San Pedro 2006



AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA



UNA COL.
AURELIO MARTÍN

Patriota

Por si había alguna duda sobre su patriotismo, el alcalde **Pedro Arahuetes** se lanzó a la escenificación ante los alumnos de la Academia de Artillería con un "¡viva España!" —precedido de un "¡viva Segovia!"—, marcial, solemne, a lo **José Millán Astray**, fundador de la legión, dicen quienes lo escucharon, que ni el ex ministro **José Bono** hubiera llegado en sus mejores tiempos, porque a algunos se les pusieron los pelos como escarpias al descubrirle esta faceta, emulando al actor **Mel Gibson** en la película de **Roland Emmerich**. Hasta ahora el responsable de la corporación nos había dado lecciones como patriota local, con los himnos, —lleva la bandera de la ciudad hasta el *pollo* de la Segoviana, **Teo Maximus**, y en el partido con más público ni una sola de Castilla y León, como los vascos en el *tour*, solo con la ikurriña—, frente a la organización autonómica, por muy *light* y artificial que sea, pero acaba de estrenarse con una buena interpretación militar —voz de mando ronca y firme— en su faceta nacional, que le ha dejado al subdelegado del Gobierno **Juan Luis Gordo** cantando lo de "Nostalgia" con **Concha Buika**: "Quiero por los dos mi copa alzar para poder así brindar por los fracasos del amor..." Ha habido miembros del PP que han dicho a sus dirigentes que por qué no eligen como candidato a Arahuetes y se dejan ya de monsergas, pensando en si es mejor **Javier Giraldez**—que sigue descansando en Sicilia sin noticias de **Francisco Vázquez**— o si acepta **Silvia Clemente**. Ahora que ya manda una brigada, la especial de obras, que se vayan preparando los maceros para escuchar la orden, nada menos que de su alcalde: "¡Sobre el hombro, armas!". Un cambio brusco en unos días, corrigiendo el tiro que dicen los artilleros, que una cosa es lo personal, lo del *cuore*, y otra lo profesional. O que pregunten a **David Jiménez** y a **Jorge Miguel Peña** que trabajan en la campaña de **Ramón Calderón** a la presidencia del Real Madrid, uno del Barça y el otro del Atleti. Como seguimos en ferias, acabamos con Buika, que suena entre puestos de vino de Montroy y té moruno con hierbabuena: "Dime por qué tienes carita de pena, qué tiene mi niña siendo santa y buena, cuéntale a tu padre lo que a ti te pasa, dime lo que tienes reina de mi casa (...) Mi niña Lola, mi niña Lola, ya no tiene la carita del color de la amapola".

► SAN JUAN Y SAN PEDRO 2006

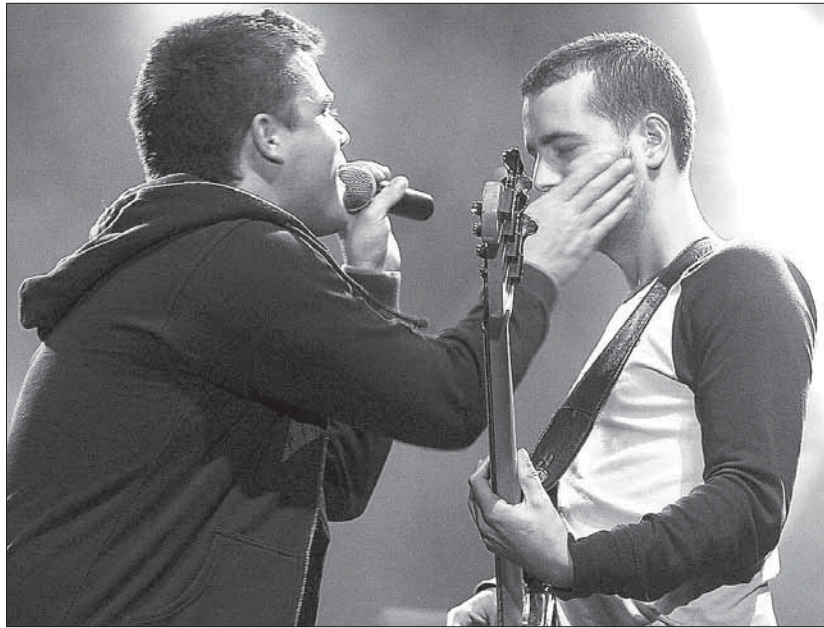


Imagen de su último concierto en Segovia; tuvo lugar en la Plaza de Toros, en junio de 2004./KAMARERO

El Canto del Loco regresa a la capital para ofrecer su tercer concierto de Fiestas

Los madrileños actúan a las diez y media en la Ciudad Deportiva de la Albuera, en el único concierto de pago de las Ferias y Fiestas

• La actuación, organizada por el Ayuntamiento, cuenta con el patrocinio de EL ADELANTADO DE SEGOVIA con motivo del 105 aniversario de la fundación del diario, decano de la prensa segoviana

M.C.H. / SEGOVIA

La música de El Canto del Loco se está convirtiendo ya en un clásico, cada mes de junio en la capital. El grupo madrileño regresa esta noche a la capital para protagonizar su tercer concierto que, en esta ocasión, tendrá como escenario la Ciudad Deportiva de La Albuera.

El evento está programado a las diez y media de la noche y contará con la presencia de miles de personas que, durante prácticamente

dos horas, cantarán los temas del popular grupo musical, uno de las formaciones de moda entre los jóvenes.

Mucho han cambiado las cosas para Dani, David, Chema y Jandro desde que actuaron por primera vez en la capital, en junio de 2002, en la Plaza de Artillería y gratuitamente para los ciudadanos. Entonces el grupo, mucho menos popular, también estaba compuesto por Iván, uno de los fundadores que abandonó El Canto del Loco después de la grabación en directo del concierto en la Sala Bikini de Barcelona.

Después, en junio de 2004, Canal 4 Segovia —dentro de un proyecto solidario— trajo su música a la Plaza de Toros. Su caché ya era mucho más elevado y cerca de 5.000 aficionados se dieron cita en el Coso Taurino para cantar sus mejores temas.

En esta ocasión, el Ayuntamiento ha organizado este concierto, que también cuenta con el patrocinio de EL ADELANTADO con motivo del 105 aniversario de la fundación del diario.

El diario y Producciones Santana alcanzaron un acuerdo para promocionar la actuación. De esta forma el logotipo conmemorativo de los 105 años del periódico aparece en los carteles del evento y en otros elementos de promoción diseñados para el evento. Entre los acuerdos alcanzados con la organización, también figuran los sorteos de entradas entre los lectores, una iniciativa que ha contado con una elevadísima participación.

El Canto del Loco, dentro de la gira 'Zapatillas 2006', hace una parada en Segovia, dónde más de diez mil personas acudirán esta noche a disfrutar de su música.

PROGRAMA

DÍA 28, MIÉRCOLES

ESPECTÁCULOS INFANTILES a bordo del Autobús de la Feria. (Patrocina ONO). 12,00 horas. Fuentemilanos.

12,00 horas: Juegos infantiles en la Plaza de José Zorrilla (Patrocina OCASO SEGUROS).

19,00 horas: Juegos infantiles en la Plaza de José Zorrilla (Patrocina OCASO SEGUROS).

ESPECTÁCULOS INFANTILES a bordo del Autobús de la Feria. (Patrocina ONO). 19,00 horas. Madrona. A continuación animación musical por los barrios de La Albuera, El Carmen, Puente Hierro, Ezequiel González y Madrona.

A las 20,00 horas, en el Centro Cultural San José, concierto de David Copper. (Ciclo: Segovia se une por la igualdad).

20,00 horas. Pascualles de la Escuela de Dulzaina de Segovia. Desde el Azoguejo a la Plaza Mayor.

21,00 horas, en la Plaza Mayor, Ciclo "Músicos de Segovia". DUNIA HENIA (Patrocina SOSISA CONSTRUCCION).

22,00 horas. Autobús de la Feria, Discomóvil en MADRONA (Patrocina ONO).

22,30 horas. En la Ciudad Deportiva, concierto de EL CANTO DEL LOCO

22,30 horas. En la Plaza del Azoguejo, uno de los más sugerentes espectáculos de ballet en gira por Europa, LEGEND, en el que se combina lo mejor del Ballet Nacional de Bulgaria con la belleza de sus mejores especialistas en Gimnasia Rítmica.

24,00 horas, en la Plaza Mayor, GRAN FIESTA CARIBEÑA. Presentación en España de uno de las grandes bandas brasileñas de la actualidad, TRÍO MOCOTÓ, y del grupo de ska latino DESORDEN PÚBLICO, de Venezuela.

DEPORTES

Desde las 16.00 horas. TENIS: XXIII Torneo de Ferias y Fiestas, en el Casino de la Unión.

A las 17.10 horas (Salida: Cantalejo). CICLISMO: II Etapa de la XLV Vuelta a Segovia. Llegada a la Ciudad de Segovia, Restaurante Atenas, en torno a las 20.00 horas.

A
S
U
S
E
R
V
I
C
I
O

PESCADERIA Y CONGELADOS

ROBLEDO

TRAEMOS NOSOTROS MISMOS DIARIAMENTE EL PESCADO DEL MEJOR PUERTO PESQUERO DE ESPAÑA: MERCAMADRID
Seleccionando lo mejor al mejor precio posible

Pescadería - Ctra. Villacastin, 16 - Tel. 921 42 59 42
Pescadería - C/ José Zorrilla, 89 - Tel. 921 44 10 40
Congelados - Ctra. Villacastin, 10 - Tel. 921 44 05 72

E
N
S
E
G
O
V
I
A

MANSINO 921 44 30 31

¡¡ OCASION !! CHALET
EN SAN CRISTOBAL
239 M2 CONSTRUIDOS
PARCELA, PORCHE 70 M2
5 DORM, CHIMENEA
GAJE, 2 COCHES

Ref. 9096

MANSINO 921 44 30 31

VENDE
APARTAMENTO-ESTUDIO
en Madrid
zona Plaza de Castilla
con garaje y trastero
¡¡A ESTRENAR!!
280.000 € (46.590.000 ptas)

► INFRAESTRUCTURAS

Adif licita el proyecto para equipar la estación del AVE de Segovia

El presupuesto, fijado conjuntamente para la infraestructura segoviana y el edificio en construcción en Olmedo, asciende a 5,1 millones, con un plazo de ejecución de cinco meses

EL ADELANTADO / SEGOWIA

El Administrador de Infraestructuras Ferroviarias (Adif), entidad pública empresarial adscrita al Ministerio de Fomento, aprobó en su último consejo de administración la licitación de las obras de ejecución del proyecto constructivo de instalaciones y equipamiento de la estación de Alta Velocidad de Segovia y del edificio de Olmedo (Valladolid), instalaciones que actualmente se encuentran en ejecución. El presupuesto de licitación de las obras asciende a 5.118.273,29 euros y el plazo de ejecución previsto se ha fijado en cinco meses.

Entre los trabajos que deberá ejecutar la empresa adjudicataria figuran la instalación de un sistema de supervisión y gestión de la climatización, protección contra incendios e instalaciones electromagnéticas; y la colocación de un sistema de circuito cerrado de televisión con el objetivo de incrementar la seguridad evitando, en lo posible, los actos vandálicos; se instalarán tres sistemas de seguri-

dad: videovigilancia, control de accesos y antiintrusión.

Además, se realizará la instalación de sistemas de información al viajero con un sistema de teletindicadores y monitores en andenes y vestíbulo; también se plantea la dotación de megafonía y cronometría. También se incluye el montaje de medios de elevación mecánicos que en el caso de la estación de Segovia incluye la colocación de cuatro ascensores para comunicación entre andenes y vestíbulo y entre vestíbulo, primera y segunda planta. Además se instalarán cuatro escaleras mecánicas para la comunicación entre andenes y vestíbulo.

Asimismo se contempla la instalación de alumbrado en los andenes con luminarias asimétricas y difusor antivandálico. En el caso de la fachada de la estación de Segovia, se prevé el montaje de alumbrado ornamental (24 proyectores) para resaltar especialmente el reloj de la fachada principal y la parte superior de la misma, así como las vidrieras (18



La estación de Segovia, actualmente en proceso de construcción. / JUAN MARTÍN

luminarias) que se colocarán en el lado de Madrid.

Otros trabajos a ejecutar son la instalación de telefonía y comunicaciones, así como de elementos de mobiliario y señalización, y el montaje de nuevas acometidas eléctricas, de saneamiento, de abastecimiento de agua y de telefonía. También se acometerá el equipa-

miento en materia de accesibilidad, que contempla la colocación de ascensores de uso público, aptos para personas con movilidad reducida, y señalización e información táctil. Finalmente, hay que equipar el aparcamiento de vehículos en la estación de Segovia, con marquesinas metálicas, alumbrado, sistema de videovigilancia y de ticketing.

► MEDIO AMBIENTE

La comisión europea cree que la Junta infringió las normas de la UE en el Cambrones

EL ADELANTADO / SEGOWIA

La Comisión Europea consideró ayer que la Junta de Castilla y León no respetó las normas medioambientales de la UE cuando permitió las obras para la ampliación de una planta embotelladora de agua mineral en el río Cambrones.

Sin embargo, según informa la agencia Efe, la comisión no emprenderá un procedimiento de infracción contra España porque las autoridades han adoptado las medidas necesarias para solucionar el deterioro medioambiental causado y prevenir nuevos impactos negativos.

En sendas respuestas a preguntas escritas presentadas por los eurodiputados españoles David Hammerstein (Verdes) y Willy Meyer (Izquierda Unitaria), el comisario de Medio Ambiente, Stavros Dimas, señaló que las autoridades medioambientales competentes no determinaron si el proyecto podía tener o no efectos significativos en el medio ambiente "antes del inicio de las obras". Las autoridades solo analizaron las consecuencias "después de que habían empezado las obras", agregó.

AYUNTAMIENTO DE SEGOWIA

Urbanismo, Obras y Servicios

BANDO

En aras de la salvaguarda de la seguridad de los ciudadanos y del medio ambiente, debido al actual periodo de altas temperaturas que estamos atravesando, los datos climatológicos y los antecedentes de años pasados; teniendo en cuenta la Ley 43/2003, de 21 de noviembre de Montes y la Ley 2/1985 de 21 de enero de Protección Civil que establece que la acción de los poderes públicos, en materia de protección civil, se orienta al estudio y prevención de las situaciones de grave riesgo, catástrofe o calamidad públicas, el ALCALDE-PRESIDENTE del Ayuntamiento de Segovia recuerda:

1. Que rige la prohibición de encender fuego en todo tipo de espacios abiertos, y en particular para:
 - Quemar de rastrojos.
 - Quemar de pastos permanentes o de restos de poda, quedando suspendidas todas las autorizaciones que se hubieran concedido a este fin.
 - Encendido de fuego en áreas de descanso de la red de carreteras.
 - Encendido de fuego, a cielo abierto, en zonas recreativas y de acampada, incluidas las habilitadas para ello.
 - La eliminación de residuos mediante quema al aire libre.
2. Que las prohibiciones antes señaladas rigen especialmente para áreas de montes y en áreas situadas en una franja de 400 metros alrededor de aquéllos, como son los siguientes espacios del término municipal de Segovia: Soto de Revenga, Soto de Madrona, "El Pinarillo", "Las Arenas", donde además queda prohibido:
 - La circulación de vehículos de motor por pistas forestales en las que no existan servidumbres de paso; salvo los vehículos utilizados para la gestión del terreno o para la prevención y extinción de incendios y aquellos otros supuestos autorizados expresamente.
 - La utilización de maquinaria y equipos que en su funcionamiento generen deflagración, chispas o descargas eléctricas, salvo los que resulten necesarios para la extinción de incendios o que el órgano competente haya autorizado expresamente.
 - La introducción de material pirotécnico.
 - Fumar, arrojar o abandonar objetos en combustión o materiales que pudieran producir un incendio.
 - La realización de comidas y meriendas que impliquen la cocción de los alimentos en zonas al aire libre y conlleve la utilización de fuego.
3. En cuanto a la realización de tracas, fuegos artificiales y otras actividades pirotécnicas:
 - Queda prohibida en áreas de montes y áreas forestales.
 - En otros espacios o entornos podrá realizarse, siempre y cuando exista una solicitud por parte de los interesados y la autorización pertinente que determinará los lugares donde se podrán realizar el lanzamiento y los condicionantes y limitaciones a que estarán obligados los solicitantes.

Todo ello sin perjuicio de lo que dictamine la Comunidad Autónoma.

Policia Local velará por el cumplimiento del presente Bando, procediendo, además, al precepto de las barbacoas existentes en el área recreativa del Soto de Madrona y se colocarán anuncios con relación a estas prohibiciones.

Los Servicios de Limpieza Vial y Recogida de residuos retirarán todos los restos de leña, poda, maderas o palets que hubieran sido abandonados junto a las barbacoas del área recreativa del Soto de Madrona para evitar la presencia de materiales que pudieran provocar un incendio.

Asimismo, se recuerda que se está procediendo a la realización de desbroces en zonas de pastizales de espacios públicos en el entorno de la ciudad, Barrios Incorporados, Polígonos Industriales y taludes de carreteras. Se recuerda a los propietarios de solares sin edificar su obligación de mantener los espacios desbrozados, sin residuos y convenientemente cerrados.

En Segovia, a 15 de junio de 2006
EL ALCALDE

NUEVAS FORMAS; NUEVOS COLORES; NUEVOS VEHÍCULOS.
EL NUEVO SERVICIO DE LIMPIEZA Y RECOGIDA DE RESIDUOS
QUE SEGOWIA SE MERECE, EMPIEZA A CAMINAR.
Pensado para tí. Porque tú... tienes mucho que ver.



Segovia limpia y guapa

tienes mucho que ver



¡ACERCATE A LA PLAZA DE LA ARTILLERÍA
EL JUEVES 29 A LAS 12:00 HORAS
A CONOCERLO!



AYUNTAMIENTO DE SEGOWIA

Teléfono de información: 921 412 700



www.segovia.es

INFORMACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN CIUDADANA CON RELACIÓN A LA LIMPIEZA URBANA,
RECOGIDA DE RESIDUOS Y SERVICIOS AMBIENTALES PARA LA CIUDAD DE SEGOWIA

► INFRAESTRUCTURAS

Fomento cortará la CL-601, entre La Lastrilla y Bernuy de Porreros

La actuación entrará en vigor la próxima semana, tiene un plazo de seis meses y está motivada por las obras de la futura autovía

• El jefe de Fomento de la Junta, José Antonio Arranz, explicó que el tráfico será desviado por la variante SG-20 y por la carretera de Zamarramala

gro para los transeúntes que circulen por esta carretera, en obras desde marzo de 2005.

La actuación se ejecutará la próxima semana, tras la instalación de las señales pertinentes que, a fecha de ayer, aún no habían sido recibidas en el Servicio Territorial. Los alcaldes de la zona ya han recibido, mediante una carta, noticias de esta medida. Así, según reveló el regidor de La Lastrilla, Vicente Calle, la fecha prevista para el corte, conforme al escrito, es el 3 de julio.

Los trabajos tendrán una duración máxima de seis meses, plazo solicitado por la empresa constructora. Aún así, José Antonio Arranz indicó que las previsiones reales son de cuatro meses, es decir, que las labores podrían con-



La Junta pretende abrir el tramo en el próximo otoño; el plazo máximo de los trabajos es de seis meses. / FERNANDO PEÑALOSA

MARÍA COCO / SEGOVIA

Las obras de construcción de la futura autovía que unirá Segovia con Valladolid obligarán a cortar el tráfico en el tramo de la CL-601 que une los municipios de Bernuy de Porreros y La Lastrilla. El Servicio de Fomento de la Junta de Castilla y León ha tomado esta decisión — recomendada por los ingenieros del proyecto — tras valorar que la maquinaria pesada y las actuaciones pueden suponer un serio peli-

cluir durante el próximo otoño, cuando se procedería a la reapertura de la vía.

A partir de la próxima semana, los usuarios procedentes de Valladolid, para llegar a la ciudad o a La Lastrilla, deberán desviarse por la carretera de Zamarramala o bien hacer uso de la variante SG-20. Por su parte, aquellas personas procedentes de la capital, dirección Valladolid, tendrán que llegar a la CL-601 por la variante. Lo mismo ocu-

rrará en el caso de los vecinos de La Lastrilla, quienes tendrán que rodear e introducirse en la SG-20 por la salida de El Sotillo.

Calle explicó que el Consistorio trabaja ahora para dar servicio a las empresas situadas en la zona y afectadas por la medida. Por su parte, Arranz reiteró que la intervención tiene como principal objetivo afianzar la seguridad vial ante la presencia de maquinaria pesada y de la ejecución de los

trabajos, que se llevarán a cabo a pie de carretera.

"Hay que hacer unas obras que invadirán determinados tramos por los que se circula en este momento, es decir, alguna zona se va a juxtaponer por los radios de cobertura de las curvas debido a la ampliación de la vía [que pasará a contar con dos carriles en cada sentido], explicó el responsable de Fomento quien calificó la medida como preventiva.

pasarse a un contrato siempre es

más
potencia



Si eres de tarjeta y te pasas a un contrato, entras en **el sorteo**** de una **Honda CBR 600 movistar**



Siemens AX72



Grundig M131

y además, te llevas un móvil desde

0€*

Telefónica



MOVISTAR
distribuidor oficial

C/ José Zorrilla, 73
Segovia
Tel.: 921 413 015

Ven y pídenos más
Pza. San Facundo, 1
Segovia
Tel.: 921 466 300

C/ Muerte y Vida, 11
Segovia
Tel.: 921 440 500

SG TELECOM

*Promoción válida del 7 al 30 de junio de 2006 para clientes de Activa que pasen a un contrato movistar Elección, 24 Horas, Tu Tiempo, Club o Familia XL asumiendo el compromiso siguiente: adquiriendo un Grundig M131 (pvp recomendado 0€), Siemens AX72 (pvp recomendado 0€), Samsung ZX200 (pvp recomendado 19€) el cliente deberá permanecer de alta en el servicio durante un periodo de 18 meses. **Participación en el sorteo de una Honda CBR 600. Bases depositadas ante notario.

Exposición fotográfica

Familias en positivo

Segovia

Del 28 de junio al 30 de julio de 2006

Casa del Sello

C/ San Francisco, 32

Horario:

De Lunes a Domingo

Mañanas de 12,00 a 14,00 h.

Tardes de 17,00 a 21,00 h.



**Junta de
Castilla y León**

► EDUCACIÓN

Juan José Garcillán, nuevo decano de la facultad de la UVA

Su candidatura, la única que se presentó, sumó los 21 votos que emitió la junta de facultad

C.G.Q. / SEGOVIA

Juan José Garcillán fue elegido ayer nuevo decano de la Facultad de Ciencias Sociales, Jurídicas y de la Comunicación del campus de Segovia de la Universidad de Valladolid (UVA), cargo que ocupó Javier García Roca hasta el pasado 16 de mayo, cuando dimitió, días antes de la primera votación para la elección del rector de la UVA.

Garcillán sumó los 21 votos que emitió ayer la junta de facultad, formada por 27 miembros, un número de papeletas que, según el nuevo decano, avalan no solo su candidatura, la única que se presentó, sino también al equipo decanal anterior, del que él formaba parte.

Según explicó Garcillán, ayer mismo se informó al rector de la UVA, Evaristo Abril, del resultado

El nuevo decano se propone mejorar las condiciones de las instalaciones

de la votación, y el nuevo decano junto con su equipo tomará posesión oficialmente en un acto, sin fecha fijada aún.

Durante su mandato, de cuatro años, con la posibilidad de una prórroga de otros cuatro como máximo, el nuevo decano mantendrá una línea de continuidad con el trabajo desarrollado por el anterior equipo decanal, según afirmó.

La ejecución y desarrollo del



Juan José Garcillán fue elegido ayer decano de la Facultad de Ciencias Sociales, Jurídicas y de Comunicación. /F. PEÑALOSA

nuevo campus de la UVA, con las obras ya comenzadas en el antiguo Regimiento, protagonizará parte del esfuerzo del nuevo equipo, unos trabajos para los que "tenemos la voluntad de seguir colaborando y ponernos a disposición de las instituciones y políticos para cuanto sea necesario".

Mientras tanto, añadió, "tenemos el objetivo de mejorar las instalaciones actuales, dispersas en tres sedes, con diferentes deficien-

cias y en unas condiciones no buenas".

Otro de los asuntos en los que el nuevo equipo decanal se centrará será en mejorar la estabilidad en el empleo de los profesores de la facultad.

Al respecto, explicó que una buena parte de la plantilla de docentes tiene contratos temporales y sin jornada completa, algo que pretende cambiar y mejorar sensiblemente en estabilidad y exten-

der la jornada a tiempo completo. "La calidad de nuestros profesores es muy elevada, equiparable a la de cualquier facultad, pero hay que mejorar la calidad de sus contratos", argumentó Garcillán.

También tratará de "potenciar las relaciones con las instituciones locales, que ya es buena, para colaborar", añadió el nuevo decano, quien propuso, como parte de esa colaboración, la convocatoria de becas y la firma de convenios.

Segovia, sede de 'Hay festival'



Los ganadores del I Concurso de Audiovisuales 'Hay Festival' y los organizadores de evento.

Carlos Zabala, David Vega, Aitor Hombre y David García. Se concedió también una mención especial al equipo 'Rubik', compuesto por Irene de Andrés, Esther Delgado y Cristina Peñacoba. En la sección de entrevistas en la calle, el primer premio fue para el equipo 'Los Ausentes', formado por Patricia Abascal, Alberto Castellanos, Francisco Javier Delgado, Diego Delgado, Raquel Galilea y Gustavo José Gutiérrez.

En el acto de entrega estuvieron presentes la directora del proyecto 'Hay Festival Segovia', Sheila Cremaschi; el miembro del jurado por el propio festival, Beltrán Gambier; la coordinadora del concurso, Susana Ainziburu; María Cruz Alvarado, en representación de la UVA; el director de Canal 4, David Andrés; y el director de Televisión Segovia, Luis Martín.

Momentos antes de la entrega, Cremaschi abogó por que la ciudad se involucre, "porque si no se da cuenta de que este festival le pertenece, no tiene sentido", al tiempo que cifró en más de 150 los voluntarios de la UVA que participan en el programa. Por su parte, Gambier explicó que el jurado tuvo "una grata sorpresa al ver la gran creatividad" de los trabajos presentados al certamen. Luis Martín comentó que "en una ciudad que quiere ser Capitalidad Cultural Europea 2006, este tipo de actividades son enriquecedoras", y David Andrés afirmó que "trataremos de que el programa siga el próximo año y en años venideros".

Segovia se convertirá en sede de 'Hay Festival', un certamen que lleva funcionando unos 20 años en Gales, y que acogerá la ciudad entre los días 21 y 24 del próximo mes de septiembre.

Antes, se ha celebrado el I Concurso de Audiovisuales 'Hay Festival', en el que han participado más de setenta alumnos de Publicidad de la Universidad de Valladolid (UVA), dentro del programa de voluntariado cultural que patrocina la Unión Europea, la Dirección de Cooperación del Ministerio de Cultura y la UVA. Los estudiantes presentaron cortos y anuncios publicitarios, y los trabajos premiados serán emitidos este verano por las cadenas de televisión locales Televisión Segovia y Canal 4.

El Palacio de Mansilla acogió ayer la entrega de premios del concurso. Así, el primer premio en la categoría de anuncios publicitarios se concedió conjuntamente a los equipos 'Sali', formado por Sofía Carvajal, Alicia Rosa Serna, Leticia García e Inmaculada García; y 'Artesanos', por

Triangulo

921 41 20 90

CHALET EN VENTA

C0221 - OTERO DE HERREROS
Chalet individual de 500 m², 5 dormitorios, 4 baños, salón, cocina, garaje, trastero, bodega y piscina. Parcela de 1500 m². Inmejorable precio.

www.trianguloinmobiliaria.com

GESTIÓN 10

Buscas un PISO amplio, luminoso, totalmente reformado con mucho gusto y con muy buenas calidades,

LO TENEMOS EN LA ZONA DE LA ALBUERA

¡¡PARA ENTRAR A VIVIR!!

185.000 €.

¡¡INFORMACIÓN!!

Teléfono 921 44 50 77

Organiza **decalles**

Patrocinador

Coleccionista

Colaborador

RAJOZ

concurso

TERCER

junio

del 23 al 30

de

decalles

Colección del Franja 0,90€ + IVA

zona comercial de Segovia

iFelices Fiestas!

Vota por tu tapa favorita Envía: Decalles espacio nº de tapa al 7603 y gana fantásticos premios diariamente

VENDE
LOCAL EN ALFEREZ
PROVISIONAL
120 M2
¡ CUALQUIER ACTIVIDAD !
RENTA 1.800 € | REF. 8730
 MANSINO ☎ 921 44 30 31

ALBERTO GONZALEZ
MASEDA, S.L.
OFICINAS Y
DESPACHOS



DIRECCION



SALA DE JUNTAS



SALAS DE REUNION



PUUESTOS DE TRABAJO



RECEPCIONES



SILLERIA

ALBERTO GONZALEZ MASEDA, S.L.
 Gremio de los Caldereros
 Polígono Industrial de Hontoria
 40195 SEGOVIA
Tel. 921 43 19 74

► CULTURA

Rincones de la ciudad y sentimiento pictórico en 'Paisaje y Figura'

La muestra de la pintora sevillana María Antonia Merino se clausura el viernes

• De las más de treinta obras expuestas en la Sala Unturbe, las preferidas de la artista son "El último adiós" y "El Carmel", cuadros coloristas que tratan temas sociales.

BÁRBARA CARVAJAL/ SEGOVIA

El próximo viernes la exposición "Paisaje y Figura" que alberga la sala Unturbe del Casino de la Unión se marcha a la población leonesa de El Tremp. Las más de treinta obras expuestas en la muestra son solo una parte de la colección de esta sevillana afincada en Madrid y como si de pequeñas ventanas se tratase permiten asomarse a conocidos rincones y paisajes de Segovia. María Antonia confiesa que ha elegido esas obras porque cree que son

muy significativas para los visitantes y "no pasarán desapercibidos". al tratarse, para ella, de "lugares de la ciudad en la que siempre ha querido vivir".

La pintora asegura que es "una vocación tardía" pues se decidió a pintar cuando sus hijos "salieron" de casa, quizá porque hasta ese momento "no tenía tiempo para dedicárselo a la pintura y ahora son ellos los que me animan para que pinte".

TÉCNICA. El óleo y el acrílico son las técnicas más utilizadas por la artista aunque también tiene ejemplares realizados con pastel. Cuadros coloristas, con gran luminosidad que intentan captar la esencia de los lugares que plasma con un trazo decidido y el sentimiento de las figuras que aparecen, a lo lejos, en sus cuadros o en los retratos de grandes dimensio-



María Antonia Merino ante dos de las obras de la exposición/EL ADELANTADO

nes, casi siempre rostros anónimos con los que se siente "más libre" para crear.

Es la primera vez que expone en Segovia, aunque ya tiene cierta experiencia en muestras colectivas como la que se realizó el año pasado en la Sala Previa de Madrid y ella misma define su evolución como un "intento constante por aprender a captar el sentimiento

de lo que nos rodea".

María Antonia confía en volver a exponer en Segovia y traer las obras que no se han visto en esta ocasión, en su mayoría retratos en los que ha "jugado" con diferentes técnicas y que descartó para "Paisaje y Figura" por motivos de espacio y porque pensó que "los rincones" gustarían especialmente en la ciudad.

Un experto asegura que la energía no es la única que daña el medioambiente

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

"El vapor de agua es más perjudicial para el calentamiento global que el desarrollo energético" así de rotunda fue la afirmación del astrofísico Manuel María Carreira en la conferencia inaugural de los cursos de verano que organiza la Universidad CEU-San Pablo en la Real Fábrica de Cristales de La Granja de San Ildefonso.

El primero de estos seminarios recibe el nombre de 'La dimensión ambiental del desarrollo sosteni-

ble' y pretende analizar las "distintas facetas del desarrollo y la capacidad productiva y de modificación de la naturaleza de la generación actual que debe aprovecharse para beneficio de las generaciones futuras" según explicó en el acto de inauguración de los cursos Antonio García Abril, director del mismo y de la Cátedra de Desarrollo Sostenible.

En la presentación también participaron Pedro Irastorza, subdirector de la Fundación Universi-

taria San Pablo CEU, Javier Morillas, director de los cursos de verano de la Universidad CEU San Pablo; Áurea Juárez Galindo, directora de la Fundación Centro Nacional del Vidrio; y Borja Baselga, director de Responsabilidad Social Corporativa del Grupo Santander.

PONENCIAS La conferencia inaugural, bajo el título 'El sentido de la naturaleza y la acción del hombre' corrió a cargo del astrofísico

Manuel María Carreira, quien defendió la producción energética frente a la creencia generalizada de que es responsable directa del deterioro medioambiental.

Por otra parte, Victoria Rivera, jefa de servicio de la Subdirección General de Relaciones Internacionales del Ministerio de Medio Ambiente, analizó junto a los alumnos del curso las claves para entender el proceso actual de reforma en torno a la gobernanza ambiental mundial.



CHRYSLER PT CRUISER Año 2.005
171,05 € /mes



CHRYSLER VOYAGER Año 2.005
220,56 € /mes



CHRYSLER 300 M Año 2.001
 90.000 Km
 Con libro de revisiones **180 € /mes**

TODOS NUESTRO VEHICULOS USADOS TIENEN UN AÑO DE GARANTIA

Más información:
www.osnam.com

OSNAM AUTOMOVILES, S.L.

Concesionario oficial adherido al Programa Seminuevos Chrysler-Jeep:

C/ Siete Picos, 10 (Pol. Ind. El Cerro) 40006 SEGOVIA Tel: 921 43 41 70
 www.osnam.com

► LABORAL

Los quirófanos del hospital no tuvieron actividad en la noche de la huelga de los sanitarios

C.G.Q. / SEGOVIA

Los quirófanos del Hospital General no tuvieron actividad por la noche de la huelga convocada para los técnicos sanitarios entre las diez de la noche del pasado 26 de junio y la misma hora de ayer por los sindicatos UGT y los sindicatos de técnicos especialistas. La actividad comenzó con normalidad a las nueve de la mañana de ayer, puesto que antes el personal que se encontraba de servicios mínimos solo cubrió las urgencias, según explicó el secretario provincial de la Federación de Servicios Públicos (FSP) de UGT, Miguel Ángel Mateo.

Mientras, ayer también comenzaron los paros de una hora al comienzo de cada turno, convocados por UGT y CSI-CSIF para todo el personal sanitario, unos 600 trabajadores, con un seguimiento del 55 por ciento, cifró Mateo, quien añadió que el apoyo fue desigual, dependiendo de los servicios de los que se tratase.

SERVICIOS Sin embargo, durante la pasada jornada la incidencia, con los paros y la huelga, fue sensible en Laboratorio, Rayos, Documentación y Archivo y Anatomía, entre otros.

UGT y CIS-CSIF convocan estos paros, que volverán a realizarse hoy y el próximo 30 de junio, para reivindicar un reparto equitativo de los incentivos que el Sacyl propuso para la reducción de las listas de espera, con los que los facultativos reciben entre 1.600 y

1.500 euros al año, mientras que el resto del personal no accede a estas cantidades, denunció Mateo.

Sobre este asunto, argumentó que "en la reducción de las listas de espera está involucrado todo el personal, no solo los médicos, si-

no que también los enfermeros, los celadores, el personal de limpieza...". Mientras, Mateo criticó que los servicios mínimos para estos paros "no han sido negociados" y se notificaron sobre las tres menos cuarto de la jornada anterior, el 26 de junio.



Los técnicos especialistas iniciaron sus protestas en octubre pasado. // JUAN MARTÍN

La mayoría de los artistas buscan el instante perfecto. Un gran premio lo es.



Técnicos

La presidenta del Sindicato de Técnicos Superiores Sanitarios de Castilla y León (SITECYL), Salomé Mingoarranz, aseguró que el cien por cien de este colectivo en Segovia apoyó la huelga convocada ayer.

Mingoarranz criticó que los servicios mínimos eran "máximos y no mínimos" y que no se habían negociado con los sindicatos. Mientras, recordó que los técnicos superiores sanitarios comenzaron sus protestas ya en octubre del pasado año y, desde entonces, no ha habido variaciones. Así, continuó diciendo, la reivindicación de los técnicos continúa siendo "la equiparación con el resto de los técnicos sanitarios europeos", y aseguró que el sindicato se encuentra a la espera de que los ministerios de Educación y Sanidad cierren un acuerdo al respecto. Ayer, técnicos sanitarios se concentraron ante las puertas del Ministerio de Sanidad en Madrid, para reclamar una solución al conflicto. Mientras, Mingoarranz adelantó que si la situación no varía después de verano se convocarán nuevas protestas.

CONVOCATORIA
**PREMIOS
CULTURALES**



Cada artista encuentra la forma de expresar sus sentimientos en distintas disciplinas. Si la tuya es la pintura, o la fotografía, o la literatura, participa en los Premios Culturales de Caja España. Demuestra que has encontrado el instante perfecto, y gana un gran premio. Consulta las bases en nuestra web.

PREMIO CAJA ESPAÑA DE PINTURA
PREMIO CAJA ESPAÑA DE FOTOGRAFÍA B/N
PREMIO CAJA ESPAÑA LIBRO DE CUENTOS

www.cajaespana.es

Caja España 
TU OBRA SOCIAL

el canto del loco



"ZAPATILLAS" - GIRA 2006

MIÉRCOLES 28 DE JUNIO Puertas - 20:30 h
Actuación - 22:30 h

CIUDAD DEPORTIVA DE LA ALBUERA - SEGOVIA -

PUNTOS DE VENTA :

SEGOVIA: Telepizza, Bar Santana, Bee Ropa&Calzado, Café de Mercado (Luz de Castilla)
LA GRANJA: Bar Eclipse y Disco-Bar Tamiz EL ESPINAR: Bar Rolar
CARBONERO EL MAYOR: Bar-Rest. Los Mellizos NAVA DE LA ASUNCIÓN: Pentagrama
COLLADO VILLALBA: American Dream / GUADARRAMA: Sala Reciclaje.
CUELLAR: Bar La Alhambra

PRECIO ANTICIPADA 18 € / PRECIO TAQUILLA 20 €

PATROCINA



**AYUNTAMIENTO
DE SEGOVIA**

RECOMIENDA

EL ADELANTADO 105
DE SEGOVIA



GOBIERNO
CASTILLA Y LEÓN
SEGOVIA



PRINCIPALES
SEGOVIA 93.4 FM

COLABORA ORGANIZA



Junta de
Castilla y León



Horizonte
cultural



PRODUCE

► INFRAESTRUCTURAS

El Parador de La Granja abrirá sus puertas antes de concluir el año

El centro de Convenciones acumula un "ligero retraso" con respecto al plan inicial

• Turespaña ya ha iniciado los primeros contactos con clientes para avanzar en la comercialización del nuevo espacio hotelero, que se incluirá en la Red Nacional de Paradores.

M.G. / SEGOVIA

El Parador de Turismo y el centro de Negocios y Convenciones de La Granja abrirán oficialmente sus puertas al público en el segundo semestre del presente año, una vez concluidas las obras de remodelación del antiguo cuartel de Guardia de Corps y de la Casa de Infantes.

Así lo manifestó la directora general de Turespaña, Amparo Fernández, que visitó hoy las obras del futuro Parador de turismo junto a la subsecretaria de Economía y Hacienda, Juana María Lázaro y al presidente de la Sociedad Estatal de Gestión Inmobiliaria de Patrimonio (SEGIPSA), Juan Antonio Blanco, además del alcalde de La Granja, Félix Montes y el subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo.

En declaraciones a los periodistas, Fernández explicó que las obras del parador se encuentran "prácticamente terminadas", a la espera únicamente de la dotación de mobiliario y decoración de las 127 habitaciones de las que dispondrá este establecimiento hotelero, así como de los servicios complementarios que

ofrecerá a sus usuarios.

Asimismo señaló que el centro de Negocios y Convenciones acumula "un ligero retraso" con respecto a los planes de obras inicialmente establecidos debido a la complejidad de la labor de reconstrucción del antiguo cuartel de Guardia de Corps, que estaba prácticamente en ruinas antes de comenzar las obras de construcción.

Amparo Fernández aseguró que la puesta en servicio del parador y del centro de negocios dotará a Segovia de una oferta turística de altísima calidad para relanzar esta zona en el sector de incentivos y congresos, que es uno de los que se espera una mayor proyección en los últimos años".

La Granja se situará en la vanguardia del sector turístico de incentivos y congresos

A demás, señaló que al integrarse en la Red Nacional de Paradores, el de La Granja "se beneficia de la red comercial y de todos los programas promocionales y comerciales; donde ya se están dando pasos y avanzando en su comercialización".

El Parador de la Casa de Infantes contará con 127 habitaciones, una amplia zona ajardinada y deportiva, así como 200 plazas de aparcamiento; y contará con un centro de ocio, dos piscinas, gimnasio, jacuzzi, baños turcos y biotérmicos, una cancha de pádel y otra de prácticas de golf en recinto cerrado.

Por su parte, el centro de convenciones contará con una



1. El patio central del Centro de Negocios está ya prácticamente terminado. 2. Juan Luis Gordo, Félix Montes y el presidente de Segipsa observan una de las salas terminadas de la Casa de Infantes. 3. La decoración de las habitaciones está siendo ya ultimada. 4. La cafetería del parador, a falta del mobiliario. / J. MARTÍN

sala de convenciones, un salón de banquetes y 13 salones de reuniones con diferente capacidad, que estarán conectados con la gran sala a través de videoconferencia.

El proyecto para la rehabilitación de los dos edificios fue desarrollado por Segipsa, como propietaria de ambos inmuebles, que a su vez adjudicó las obras a la empresa NECSO, Entrecanales y Cubiertas S.A. con un presupuesto cercano a los 30 millones de euros.

Triangulo
Inmobiliaria

San Francisco, 19
921 41 20 90
www.trianguloinmobiliaria.com

GESTIÓN 10
Te ofrecemos un PISO
junto José Zorrilla
de 3 dormitorios, salón y baño
Cocina amueblada
y recién reformado
¡¡LO MEJOR, SU PRECIO!!
¡¡INFÓRMESE!!
Teléfono 921 44 50 77

Pisos en Venta Segovia

921 41 32 32

P-3732
SANTA EULALIA
2 HABITACIONES,
REFORMADO, AMPLIO
TRASTERO, CON PATIO.
NO DEJE ESCAPAR ESTA
OCASION Y LLÁMENOS.

P-3764
TRES DORMITORIOS, UN
BAÑO, TOTALMENTE
REFORMADO, AMUEBLADO,
TERRAZA DE 6 METROS,
GARAJE Y TRASTERO
OPCIONAL.

P-3759
ZONA CARMEN. 3 DORMITORIOS, 1 BAÑO,
TOTALMENTE REFORMADO, COCINA
AMUEBLADA, EXTERIOR
¡ SÓLO 186.400 EUROS !

P-3705
ZONA SAN LORENZO.
2 DORMITORIOS, 1 BAÑO,
TOTALMENTE EXTERIOR,
IMPRESIONANTES VISTAS,
GARAJE Y TRASTERO, A
SÓLO 2 MINUTOS ANDANDO
DEL ACUEDUCTO.
¡¡INFÓRMESE!!

P-3733
ZONA MUY CÉNTRICA
90 m² CONSTRUÍDOS,
3 DORMITORIOS, 1 BAÑO,
COCINA TOTALMENTE
AMUEBLADA, MUY
LUMINOSO.
PRECIO DE OCASIÓN.

GMS
INMOBILIARIA

Plaza de Santa Eulalia, 10 · Segovia

► ECONOMÍA

La FES denuncia las dificultades de la telefonía móvil en la provincia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Federación Empresarial Segoviana (FES) ha expresado su malestar por la falta de cobertura en telefonía móvil y conexiones con banda ancha en la provincia. La FES ha recibido en los últimos meses numerosas quejas de empresarios sobre estos problemas de cobertura en determinadas zonas de Segovia, pues provoca su aislamiento y una evidente falta de competitividad con el resto del tejido empresarial.

Los problemas con las tecnologías de la comunicación más básicas como son la conexión a Internet o el uso de telefonía móvil suponen un freno para el desarrollo y gestión de las Pymes. Por eso desde la FES se ha reiterado la necesidad de que estas infraestructuras vean paliadas sus lagunas en las zonas más castigadas como son las del nordeste de la provincia y se ha pedido a las administraciones competentes que ralicen el esfuerzo que sea necesario.

Más de un 20% de segovianos no disponen de la posibilidad de conexión a Internet.

► SOCIEDAD

Caja Segovia celebra en La Fresneda de Villacastín el XXI Día de Campo y Paz

Más de 5.000 personas mayores de toda la provincia participan en esta iniciativa

• Un año más, la Obra Social y Cultural de Caja Segovia reúne a miles de ancianos de Segovia y su provincia para pasar un día de campo y mucha diversión al aire libre

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La XXI Edición de "Campo y Paz" organizada por la Obra Social y Cultural de Caja Segovia, concentra en el día de hoy a más de 5.000 personas mayores de la ciudad y provincia en la Fresneda de Villacastín. Hasta allí se han desplazado 100 autobuses con 4.700 personas de 215 localidades de la provincia y otros tantos vehículos particulares.

A lo largo del día se desarrollará un variado programa, con animación y espectáculos para el entre-

tenimiento y la diversión de los asistentes. Los pasacalles, los teatros o el concurso de baile ocuparán una jornada destinada a la convivencia y la diversión de los mayores.

UN DÍA DE FIESTA Estas actuaciones correrán a cargo de la escuela de dulzaineros de Segovia y del grupo musical Zarabandita. El cierre lo pondrá el espectáculo de tango "Arrabaleando, Tangos y amoríos por los bajos fondos".

Una jornada festiva para la que se han habilitado una gran cantidad de servicios en pos de la comodidad de los allí presentes. Un punto de información, 6.000 sillas y varios puntos de agua se unen a una carpa de 30x60 metros y un escenario de 10x8 metros donde se llevarán a cabo las diferentes actuaciones y actividades.

El acto cuenta también con



Un grupo de personas mayores que acudieron a la anterior edición /KAMARERO

una importante cobertura sanitaria en la que colaborará Cruz Roja que ha desplazado a la Fresneda tres ambulancias y una UVI móvil. También los servicios de Protección Civil de San Ildefonso se han desplazado a Villacastín para contribuir en este día manteniendo la

seguridad en la convocatoria. Veinte voluntarios de ambas entidades se sumarán durante todo el día al voluntariado colaborador en zona que cuenta con cien efectivos más. La diversión está servida en la jornada que Caja Segovia dedica a los ancianos segovianos.



"Romy, en Segovia"
por César Lucas
del 7 de junio al 2 de julio.

Sala de exposiciones del Teatro Juan Bravo

Horario Sala de exposiciones:
Miércoles a Domingo de 12:00 a 14:00 hrs. y de 17:00 a 20:00 hrs.
excepto el coincide con horario de representación en cuyo caso la exposición permanecerá cerrada.



SI TE DUELE QUE CADA MINUTO MUERAN DOS NIÑOS DE MALARIA, LLAMA AL MÉDICO
Llama al 902 250 902 o entra en msf.es y hazte socio.



Triangulo
Inmobiliaria
San Francisco, 19 Tfno. - 921 41 20 90

LOCAL EN VENTA

L0048 - Local en venta,
JOSE ZORRILLA,
45 m², tiene teléfono,
aseo, luz y agua.
Actualmente esta en
funcionamiento.

**PARCELA
EN VENTA**

Ref.
S0150

Triangulo
Inmobiliaria

VILLACASTÍN

Parcela ideal como Granja
o campo de labranza
cerca de Segovia.
Económica.

PROMOCIÓN

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA



Envía un mensaje de
móvil (SMS) al
5410
con la palabra
ADELANTADO
FOLK

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Sorteamos **5 abonos (*)** para asistir
en directo a los conciertos de

Folk Segovia
22:30 horas Los Zuloagas

Viernes 30 de junio
Concierto de María Salgado y Tiharea

Sábado 1 de julio
Concierto de Myllarit y Los Calchakis

Domingo 2 de julio
Concierto de Landú y Awen Magic Land

Recomendado por
EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 5 abonos
dobles para asistir al Folk Segovia los días 30 de junio y 1 y 2
de julio. El sorteo se celebrará el 30 de junio a partir de las
12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono
por un mensaje SMS. (*) Un abono para cada ganador.

¿cuál es tu olor?

El Adelantado
te regala cada
sábado una
vela aromática

1 de julio *lavanda*
8 de julio *melón*
15 de julio *mimosa*
22 de julio *pino*



Llévate GRATIS
una vela al comprar
tu periódico.



Productos ofrecidos por

La Esencial
comercializadora

Marqués del Arco, 36 (Dooiz)
921 461 711

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

► SUCEOS

Un detenido por vulnerar los derechos de trabajadores extranjeros

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

La Unidad Orgánica de Policía Judicial de la Guardia Civil de Segovia ha detenido a J.G.M., de 48 años, como supuesto autor de un delito contra los derechos de los trabajadores extranjeros en España.

El detenido tenía empleados en una obra de la localidad de Puebla de Pedraza a cuatro trabajadores de nacionalidad rumana en situación ilegal, ya que carecían de permiso de residencia y trabajo. Igualmente, no tenían contrato de trabajo ni estaban dados de alta en la Seguridad Social.

ESTANCIA IRREGULAR Por otra parte, la Brigada Provincial de Extranjería y Documentación de la Policía Nacional de Segovia ha detenido a una ciudadana brasileña por estancia irregular en España. La detención fue posible gracias a las labores de indagación y prevención enmarcadas dentro del plan de control de la inmigración ilegal.

La detención se produjo tras la identificación de diez ciudadanas de diferentes nacionalidades en un local de la localidad segoviana de Valverde del Majano.

El plan de control de la inmigración ilegal está impulsado por la Subdelegación del Gobierno de Segovia.

► SIERRA GUADARRAMA

El PSOE urge a la Junta a no retrasar la aprobación del PORN

García Cantalejo y Maite Rodrigo aseguran que los límites del futuro parque nacional "no son tan importantes como el hecho de que la protección medioambiental sea efectiva"

• El Comité Regional del PSOE aprobó una resolución en la que considera "excesivo" el retraso en la aprobación del PORN y ofrecen su colaboración al Gobierno regional para agilizar los trámites

M.G./ SEGOVIA

Los procuradores socialistas por Segovia, Maite Rodrigo Rojo y Ángel Fernando García Cantalejo, pidieron a la Junta de Castilla y León que defina la figura de protección que prefiere para la Sierra de Guadarrama, que se encuentra en trámites para ser declarada Parque Nacional, y qué zonas han de quedarse fuera de la ordenación, al tiempo que ofrecieron la "colaboración" del PSOE en la definición de la figura de protección natural, cuando la Junta para que precise sus preferencias.

Según explicaron en conferencia de prensa los procuradores segovianos, el Gobierno regional anunció que las cumbres serán Parque Nacional, pero precisó qué figura tendrán los municipios del pie de monte, por lo que solicitan a la Junta que delimite esta zona. "Deben decir qué clase de figura quiere", afirmó García Cantalejo, quien añadió que desde el PSOE



El futuro parque nacional extiende su protección a las vertientes segoviana y madrileña. (JUAN MARTÍN)

"exigimos al Gobierno regional que no pierda el tiempo y marque la figura de protección, porque la legislación actual permite que la decisión actual no sea la definitiva".

"La decisión puede variarse pero no puede aguantar más tiempo

sin aclarar y los habitantes de la zona tampoco sin conocer lo que va a pasar", añadió García Cantalejo, que optó por potenciar la vida en los municipios y proteger urbanísticamente la zona. En similares términos se pronunció la procuradora Maite Rodrigo, para

quien la "amenaza es real y en este momento hay que avanzar en la protección", al tiempo que recordó que lo que puede pasar se ve "muy bien cuando pasamos al lado sur, en la provincia de Madrid, donde la situación es inadmisibles".

El operativo contra incendios forestales realiza un simulacro en la base de Coca

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

Dentro del Plan de Formación que desarrolla la Consejería de Medio Ambiente de la Junta de Castilla y León para el personal del Operativo de Extinción de Incendios Forestales, siete técnicos del Servicio Territorial de Medio Ambiente, además de la cuadrilla helitransportada de Coca, agentes medioambientales, capataces, peones y operarios de un vehículo contra incendios de la Comunidad de Villa y Tierra de Coca realizaron ayer, en el Centro Forestal de El Seque-ro, ejercicios prácticos de intervención ante un incendio forestal.

Las prácticas se dividieron en tres partes. En la primera de ellas, se realizó un simulacro de utilización del helicóptero de la base aérea de Coca, ubicada en el propio Centro Forestal. Este helicóptero tiene cabida para un piloto más cinco personas equipadas; se trata

de un monomotor de turbina con 2 horas y 30 minutos de autonomía de vuelo. El personal recibió instrucciones sobre cómo acceder a la nave, montaje y desmontaje de las herramientas y realizaron un vuelo sobre la zona. También se tomó agua en el depósito que transporta el helicóptero y se descargó. La capacidad del depósito es de 650 litros.

COMUNICACIONES En el segundo ejercicio, se practicó con las emisoras para llevar a cabo un simulacro de las comunicaciones que se deben producir entre todas las partes del operativo que intervienen en la extinción de un incendio.

Desde el Centro Provincial de Mando, se despachan los medios necesarios, se maneja la cartografía y se distribuyen los medios en los distintos sectores del incendio.



Imagen de los ejercicios prácticos de intervención ante un incendio forestal realizados en Coca. (E. A.)

Todo lo que intervienen deben controlar los distintos canales de emisión y escucha.

Por último, la jornada finalizó con una demostración del uso de espumógeno con sustancias retar-

dantes en un posible incendio. Esta sustancia está especialmente indicada en incendios eléctricos, provocados por chispa.

Los vehículos contra incendios del operativo de extinción de la

provincia van a ser dotados con las lanzaderas o proyectores de espuma necesarios para poder utilizar este sistema de extinción si fuera preciso, dependiendo de las características del fuego.

► ECONOMÍA



El alcalde del municipio, Juan de las Heras (d) y el delegado de la compañía, José Antonio Saras, protagonizaron la inauguración oficial. / FERNANDO PEÑALOSA

La compañía Gas Natural inició ayer el suministro en Bernuy de Porreros

La canalización tiene su punto de partida en la red de La Lastrilla y, en próximas fechas, llegará a otros puntos de Segovia como Espirido, Hontoria, Zamarramala y Revenga

• La inversión de la obra ha alcanzado cerca de 350.000 euros; en total se han construido 5,5 kilómetros de redes de los 3,5 transcurren antes de llegar al municipio.

MARÍA COCO / BERNUY DE PORREROS

La compañía Gas Natural inauguró ayer el suministro en el municipio de Bernuy de Porreros, en un acto que estuvo presidido por el delegado de zona, José Antonio Saras, el alcalde de Bernuy de Porreros, Juan de las Heras, y el jefe de Servicio de Industria de la Junta, Sergio Gozalo, quienes explicaron las ventajas de esta implantación a varias decenas de vecinos que acudieron al acto institucional, convocado por el Ayuntamiento de la localidad.

Las previsiones de la compañía auguran que Gas Natural dará servicio a doscientos hogares de la localidad antes de que concluya 2006 mientras que en 2010 pretenden que sean más de setecientos los clientes suscritos al servicio. En total, la inversión para la puesta en marcha del proyecto ha ascendido a 350.000 euros y ha supuesto la creación de una infraestructura que tiene su punto de partida en La Lastrilla y que reco-



La construcción de la Ciudad Bioclimática, decisiva para la implantación del gas/F.P.

re, con 5,5 kilómetros de redes, el espacio que separa ambos municipios. Así, de ellos, únicamente 2 kilómetros llegan al municipio, 1,2 kilómetros darán servicio a la Ciudad Bioclimática, urbanización que, conforme a la exposición de las distintas autoridades, ha sido clave en la llegada de Gas Natural.

En este sentido, Saras explicó que esta urbanización —en la que se edificarán un total de 267 viviendas— ya se han instalado ochenta acometidas y está previsto construir otros dos kilómetros de redes.

En palabras del delegado de la compañía "la llegada de Gas Natural marcará el futuro desarrollo urbanístico del municipio en los próximos diez años. Supone un gran esfuerzo que contribuye a una mejora medioambiental".

Por su parte, Juan de las Heras apuntó a los habitantes del municipio que "tener gas en Bernuy posibilitará que el pueblo crezca con lógica, posibilitará la puesta en marcha del polígono industrial así como las futuras promociones que harán crecer a la localidad". Además, el representante del Go-

DATOS EN LA PROVINCIA

► **Cientes.** En la actualidad la compañía cuenta con 7.977 clientes, es decir, más de 13.000 usuarios. La previsión es que, cada año, se incorporen más de 1.000 nuevos hogares. En total la provincia cuenta con 113 kilómetros de redes.

► **Poblaciones.** El servicio llega a Segovia capital, La Lastrilla, Palazuelos de Eresma, San Cristóbal, Bernuy de Porreros y San Ildefonso. En los próximos meses llegará a Espirido, Zamarramala, Hontoria y Revenga.

► **Repercusión.** El alcalde explicó que el 1,5% de los beneficios adquiridos sobre el municipio serán entregados al Ayuntamiento, para inversiones en la localidad.

bierno regional consideró que "este proyecto tiene una importancia trascendental porque va a permitir a los ciudadanos mejorar su calidad de vida".

FUTURAS INCORPORACIONES

Saras avanzó que la puesta en marcha del suministro en Bernuy ha permitido desarrollar la obra que, previsiblemente, también llegará al municipio de Espirido. En este sentido, los barrios incorporados de Zamarramala, Hontoria y Revenga serán las siguientes zonas dónde llegará la compañía.

PREGUNTAS A...

JUAN DE LAS HERAS
ALCALDE BERNUY



«La ciudad climática ha sido vital»

M.C.H. / SEGOVIA

1 ¿Qué supone la llegada del Gas Natural para el municipio?

Para Bernuy este servicio es muy importante ya que potenciará el crecimiento lógico del municipio, de su industria y de su economía.

2 ¿Cuál ha sido el papel de la Ciudad Bioclimática?

El proyecto de la Ciudad Bioclimática ha sido vital, ha sido importantísimo. Hace tres años, en septiembre de 2003, iniciamos las negociaciones para la instalación de Gas Natural pero finalmente el proyecto de esta urbanización ha potenciado y acelerado el proceso. Realmente ha impulsado todo. En poco tiempo comenzaremos a vender el polígono industrial y en el municipio también se están construyendo muchas promociones.

3 Sin duda, Bernuy ha experimentado un importante crecimiento...

Sí, el crecimiento es inevitable pero en nuestro caso queremos que los vecinos mantengan su calidad de vida, esta es nuestra gran preocupación. En este sentido, el año pasado inauguramos un parque de 12.000 metros cuadrados y queremos inaugurar otro de unos 45.000 antes de que acabe el año.

4 ¿Y los principales problemas?

La cercanía con Segovia puede ser nuestro mejor aliado y nuestro mayor problema. La gente sale incluso para hacer la compra, un hecho que, por ejemplo, provocó el cierre la única tienda de alimentación.

5 Un pueblo que crece pero que mantiene su espíritu... ¿Cómo lo consigue el Ayuntamiento?

Hace cinco años Bernuy tenía cerca de 300 habitantes y dentro de otros cinco la población será de 3.000 vecinos. Desde el Ayuntamiento estamos haciendo un esfuerzo por mantener las tradiciones y costumbres que, inicialmente, diferenciaban el municipio. Para ello hemos recuperado fiestas religiosas o culturales, como los paloteos.

► LA LOSA

Un equipo técnico restaura el relieve de la 'Última Misa de San Gregorio'

Es un retablo de piedra policromada hecho en el año 1517 • La pieza presenta suciedad, repolicromías y pérdidas pictóricas

• La iglesia de San Juan Evangelista recuperará en breve dos de sus ornamentos más significativos, el Altar Mayor y el Retablo de San Gregorio, con lo que se relanzará a la vez culto y arte.

ÁLVARO PINELA / LA LOSA

La empresa Recuperart está llevando a cabo la restauración del retablo de la Última Misa de San Gregorio, un relieve de piedra policromada original del siglo XVI. Los trabajos son llevados a cabo con motivo de la aportación del 1 por ciento cultural de la empresa Castellana de Autopistas, destinados a Bienes de Interés Cultural.

El retablo de la Misa de San Gregorio es una pieza un tanto particular y valiosa, de un tamaño de aproximadamente 3x2 metros, fue mandado esculpir por Juan Molinero en el año 1517 y se colocó en uno de los laterales de la iglesia de San Juan Evangelista de La Losa el día 3 de mayo de 1517.

Según el estudio previo realiza-

do por la empresa Recuperart, el relieve "presenta suciedad superficial, repolicromías y graves pérdidas de la película pictórica, así como también en el soporte petreo en la zona baja donde se ubica la inscripción con el nombre del donante y la fecha", describen.

Establecidos estos parámetros, la intervención consistirá, "en un estudio previo cartográfico, estratigráfico y físico-químico", con el que se establecerán las pautas de la intervención, que en rasgos generales, "consistirá en la fijación, limpieza y reintegración de las policromías, y por otro lado, desalación, consolidación y reintegración del soporte pétreo", destacan.

El autor de esta interesante obra, catalogada por algunos estudiosos como "raro ejemplar", o "muy particular", es desconocido.

Los estudios señalan que la pieza denota un estilo y un arte más próximo a lo toledano que a lo burgalés, apoyando en algún caso la tesis de que pueda tratarse de un maestro local. Estilísticamente el relieve o retablo de San Gregorio "pertenecería al arte gótico post-medieval, sin perder fuerza con los rasgos renacentistas".



El relieve pertenece al arte gótico post-medieval. /ÁLVAROPINELA

Arte junto al púlpito

El retablo que representa la última misa de San Gregorio, se sitúa en el segundo tramo del muro del evangelio de la iglesia parroquial de San Juan Evangelista. Está ubicado junto a un púlpito también de piedra y traza gótica, que dispone de un arco conopial trebolado que se describe en un alfoz y que da cobijo a un bajorrelieve con la última misa de San Gregorio. La pieza es algo tosca pero de poderosa plasticidad con connotaciones funerarias, señala el estudio realizado.

El eje central de la composición es la figura del pontífice de perfil y el mayor tamaño que la de los acólitos que recogen su casulla en el momento de la elevación, oficiando ante un altar. Aparecen representados en el mismo elementos como velas, un misal, cáliz y vinagreras. Esta restauración que ha precedido a la efectuada con anterioridad en el Altar Mayor del templo y llevada a cabo por la misma empresa, completa el conjunto de restauraciones adjudicadas a La Losa, que como señala el alcalde Juan Carlos López, "quedarán expuestas para el culto y el arte de todas las personas o vecinos que lo veneren y contemplen".

► OTERO DE HERREROS

Una obra de teatro abre el sábado el Verano Cultural

A.P. / OTERO DE HERREROS

El taller cultural de Fuente-pelayo representará el próximo sábado día 1 de julio, la obra de teatro, "Cuchi-cuchi, amamé o matamé", iniciando de esta manera el programa del Verano Cultural que se prolongará hasta el día 30 de julio.

Al día siguiente, tendrá lugar la celebración del concurso-exposición de fotografía Otero en fotografía, en el que tendrá cabida cualquier motivo, fiestas, lugares etc., teniendo como colofón el cartel anunciador de las fiestas que celebra la localidad en el mes de agosto. Para ello, cuentan con un primer premio de 150 euros para el cartel y la portada del programa y un segundo premio de 100 euros para la contraportada.

Otro de los atractivos del Verano Cultural, serán las actividades deportivas y los juegos autóctonos. Así, el sábado día 8 de julio, comenzará el campeonato de Frontenis por parejas, en categoría local para mayores de 16 años, ese mismo día, el parque de San Roque, acogerá una competición de bolos, y otra de Chito por parejas.

El domingo día 9, regresará el teatro. El grupo de teatro La Vega, de Valseca, representará la obra anónima, El brial de seda verde. La escena teatral se sucederá de nuevo el día 15, con el grupo La Heradurá de San Ildefonso, que pondrá en liza Mi mujer y el Fontanero. Después se irán sucediendo más y distintas actividades.

► ORTIGOSA DEL MONTE

El Ayuntamiento ampliará la actual guardería infantil

Para ello tratará de rehabilitar una sala contigua al actual inmueble

A.PINELA / ORTIGOSA DEL MONTE

El Ayuntamiento de Ortigosa del Monte está estudiando la posibilidad de ampliar las dependencias de la guardería infantil que acoge el programa Crecemos, que se sitúa en las antiguas instalaciones de la Estación de Renfe, y que acaba de cumplir su primer año de funcionamiento.

Las intenciones del municipio, pasan por hacer una ampliación en la antigua sala de espera de las viejas dependencias, según reconoció el alcalde Félix Bernardos. Un espacio de unos veinte metros cuadrados, adosado a las actuales instalaciones educativas, "en las que tan sólo habría que buscar la mejor fórmula para comunicarse entre sí", subraya el regidor, recal-

cando a la vez, que "sobre la totalidad de los edificios de la antigua estación férrea el Ayuntamiento actualmente paga una renta, ese es el motivo por el que está cedido al Ayuntamiento".

Con esta ampliación, "pasaríamos de reunir en la guardería de los quince niños actuales a un total de veinte", precisa Bernardos, que se muestra muy satisfecho con el primer año de funcionamiento de la misma.

OBRAS. El alcalde estima que el período aconsejable para ejecutar las obras de ampliación es el comprendido entre el 15 de julio y el 15 de agosto próximos, al estar inactiva y poder realizar los trabajos con comodidad.

Por otro lado, señalar que el Ayuntamiento de Ortigosa del Monte ha aprobado en pleno la imposición de la tasa por prestación de estancia en guardería, así como la ordenanza fiscal, cuyo precio es de 76 euros.

Asimismo, se aprobó el proyecto de ejecución de pavimentación en las calles: La Fuente, Los Potros, entorno de La Estación y el Rancho, redactado por el arquitecto Luis Mariano García.

También ha hecho pública la convocatoria para la elección de la persona idónea al objeto de designar los cargos de Juez de Paz Titular y Juez de Paz Sustitutorio. Actualmente el cargo de Juez de Paz Titular recae en el vecino Salvador de Frutos.



El municipio adjudicará también el proyecto de pavimentaciones. /ÁLVARO PINELA

► CUÉLLAR

Actualidad e historia se unen en el nuevo espectáculo teatralizado

Este año se cumple el décimo aniversario de esta iniciativa, que recupera algunos de los personajes que han pasado por el Castillo en este tiempo, a los que se unen otros nuevos

• La teatralización del Castillo celebra su décimo aniversario recuperando personajes e historias que se unen a otros nuevos y a acontecimientos de actualidad como la restauración de las murallas.

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR
El espectáculo teatralizado del Torreón de la Memoria se renueva este año, cuando se cumple el décimo aniversario de su puesta en marcha en 1997 de la mano del primer Plan de Dinamización Turística del país. Ayer tuvo lugar su presentación oficial a los medios y autoridades.

Según señaló el director del espectáculo, Luis Senovilla, en estos años han sido más de 70 los personajes que han vivido sus historias entre las paredes del Castillo, y muchos los técnicos y actores que han participado en los montajes desarrollados en el Torreón y en las bodegas de la fortaleza.

En este décimo aniversario se ha querido recuperar algunos de los personajes que habitaron el Palacio por primera vez en 1997.

El nuevo espectáculo se pretende que hable de los personajes históricos que tuvieron relación con el Castillo, señaló Senovilla, añadiendo que también se trata de un espectáculo actual. Así en la barbacana nos encontramos con un reclutamiento de trabajadores para levantar la nueva muralla del municipio, la misma que comenzará a restaurarse en los próximos meses y que dotará a la villa de una imagen diferente.

VISITAS GRATUITAS Para celebrar este décimo aniversario la concejalía de Turismo ha puesto en marcha una campaña de visitas teatralizadas gratuitas a este nuevo espectáculo hasta completar el aforo. Estas visitas tendrán lugar el sábado 1, el domingo 2, el sábado 8 y el domingo 9 de julio a las 11 de la mañana. Es imprescindible realizar la reserva previa de la visita en la oficina de Turismo, o en el teléfono 921 142203.



En la barbacana se recluta a los vecinos para levantar las nuevas murallas de la villa./GABRIEL GÓMEZ



Personajes que vuelven.

Espronceda y Zoraida, Beltrán de la Cueva y su esposa Mencía de Mendoza, el Marqués de Villena y el entrañable Nino Salazar son algunos de los personajes que vuelven al Castillo en este aniversario.

DE INTERÉS

✚ **FARMACIAS DE GUARDIA**
F. J. Alcaraz
(C/ Resina, hasta el domingo 9 de julio)

✚ **CONVOCATORIAS SEMANA DE LA MÚSICA**
Miércoles 28 de junio **recital de canto y ensayo. «Puertas abiertas».** **CORAL CUELLARANA.** A las 20:00 horas en La Escuela Municipal de Música.
Jueves 29 de junio **Concierto de Guitarras.** A las 20:00 horas en La Escuela Municipal de Música.
Viernes 30 de junio **Música sin techo, «Performance».** A las 22:00 horas en el Ábside de Santiago.
EXCURSIÓN A LAS EDADES DEL HOMBRE Ciudad Rodrigo (Salamanca). **Domingo 16 de Julio.** Salida a las 7:30 de la mañana de la Estación de Autobuses. Regreso a las 20:00 horas. Precio: 30 euros (incluye viaje, visita guiada y comida). Inscripciones: Oficinas Municipales hasta el día 11 de Julio

✚ **MONUMENTOS Y MUSEOS**
Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.
Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos de 12.00 a 17.00 horas. Consultar horario de pases.
Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.
Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro.
Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

✚ **TÉLEFONOS DE INTERÉS**
Policía Local 921141685
..... 140002
Guardia Civil 921143420
Bomberos 921140274
Juzgado 921140004
Ayuntamiento 921140014
Oficina de Turismo 921142203
Centro Encierros.. 921142540
Estación de Autobuses 921141513
Centro de Salud. . 921142245
Urgencias 921140820
Cruz Roja 921140869
Correos 921140817



Calidad y bienestar para las personas mayores



C/ Fotógrafo Rafael s/n - Cuéllar
Tfno.: 921 14 49 10 / Fax: 921 14 06 29
valdihuertos@valdihuertos.com

CASTILLA Y LEÓN 26

Hispalink prevé un crecimiento de la economía regional por encima de la media nacional hasta 2008

El informe, patrocinado por las Cámaras de Comercio, revela que este año el aumento será del 3,6 por ciento, mientras que los siguientes seguirán con tasas superiores al 3 por ciento

• La agricultura, con un crecimiento de su PIB del 4 por ciento, y la construcción, que subirá un 5,7 por ciento, sustentarán el crecimiento previsto para este 2006 en la Comunidad.

ICAL / VALLADOLID

La economía de Castilla y León mantendrá un ritmo de crecimiento similar a la media nacional en los próximos años -hasta 2008- con tasas que superarán el 3 por ciento y que, incluso, llegarán al 3,6 por ciento este mismo año, una décima más que la media nacional, según las estimaciones realizadas en el informe Hispalink y patrocinado por las Cámaras de Comercio. El estudio contempla también un crecimiento del 3,3 por ciento para 2007, cifra igual a la que prevé para todo el país, y del 3,1 por ciento para 2008, una décima más que la media nacional.

El informe refleja el «mayor dinamismo» de la economía regional en los dos últimos años, que ha permitido salir del estancamiento del trienio 2000-2003 y que culminará este año con un pico de aumento del Valor Añadido Bruto del 3,6 por ciento, gracias fundamentalmente al empuje de la construcción y de la agricultura, si bien el informe contempla una gran expectativa de producción de cereales que en estos momentos está en tela de juicio debido a los efectos perniciosos de las altas temperaturas. En este sentido, prevé un crecimiento del PIB agrario del 4% este año y lo basa en la recolección del cereal y el mantenimiento del subsector ganadero.

CONSTRUCCIÓN. El otro sector en que se asentará el crecimiento regional es el de la construcción, con una subida del 5,7 por ciento, que aportará a la economía de Castilla y León tanto como todo el sector industria, es decir, 6 décimas. Los investigadores sostienen que en la Comunidad «no parece que pueda producirse a corto plazo un estancamiento de la evolución del mercado de la vivienda dado el incremento que se está registrando en el porcentaje de consumidores que compran la segunda residencia como inversión».



El informe Hispalink prevé una subida de la producción de cereal superior al 65 por ciento con respecto a 2005. / F.P. (ICAL)

Así, apuntan, por ejemplo que el mercado ha experimentado en los dos primeros meses del año una importante recuperación del número de viviendas visadas, con una tasa interanual del 5,5 por ciento, aunque el número de pisos terminados cayó en este mismo tiempo. También, las hipotecas han experimentado una tendencia alcista, pero el informe destaca que es la «intensa actividad de la obra pública» la que se ha convertido en un «motor notable del sector». En este sentido, considera que los datos de licitación de 2005 y de los primeros meses de 2006 auguran buenas expectativas de actividad para los próximos años.

También la industria recupera posiciones y aportará este año otras 6 décimas al crecimiento de la economía, especialmente por los bienes de consumo y de intermedios, si bien se aprecia una cierta recuperación del sector automovilístico, gracias al nuevo modelo que se fabricará en la planta de Renault de Valladolid y que ya se apunta en datos como el aumento de las exportaciones en los dos primeros meses del año. En este sentido, el informe destaca que la fuerte inversión en obra pública continúa estimulando la demanda de pedidos en el sector de

Previsión 2007

Para el próximo año, las perspectivas de crecimiento global para Castilla y León se situarán en torno a la media nacional o ligeramente superiores, en torno al 3,3 por ciento. Ello será posible con una tasa de crecimiento de la agricultura del 2,6 por ciento; la consolidación del ritmo de crecimiento de la industria, con un aumento del 2,9 por ciento, y con el mantenimiento de la construcción, aunque con una tendencia ligeramente inferior a la de 2006, debido a una desaceleración del mercado de la vivienda derivada especialmente del previsible aumento de tipos de interés. Esta desaceleración se mantendrá para 2008.

Las previsiones de crecimiento para los servicios privados en 2007 apuntan importantes ritmos de actividad, aunque ligeramente inferiores a los de este año. No así los públicos, con un aumento mucho mayor. Esta evolución será consecuencia de cierta desaceleración de la demanda interna y del escaso crecimiento de las economías europeas, aunque el afianzamiento del sector turístico, la exportación de automóviles, la consolidación del transporte aéreo y las nuevas tecnologías de la comunicación en el medio rural y las grandes obras de infraestructura que trae consigo el tren de alta velocidad compensarán los efectos negativos del freno de la demanda.

bienes intermedios como los áridos y los minerales no metálicos.

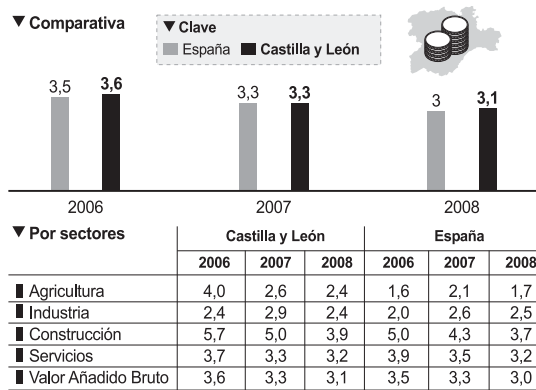
El estudio prevé también una mala evolución de la producción energética, debido a los descensos en la generación hidráulica, si bien se mantiene todavía en índices positivos, del 2,4 por ciento.

SERVICIOS. Sin embargo, será el sector servicios el que efectúe una mayor aportación al crecimiento (2,1 puntos). En este caso, es la expansión de la demanda interna la que provoca una aceleración del sector de servicios privados, mientras que los públicos crecen (2,9 por ciento) pero menos que el año pasado.

Respecto al subsector del transporte, el informe destaca un buen comportamiento de las comunicaciones por carretera y de los aeropuertos, que permiten compensar el retroceso en el transporte de mercancías por ferrocarril.

En cuanto a los servicios de venta, el estudio revela un aumento de las actividades de comercio y financieros, así como la consolidación del turismo. Respecto a los servicios de no mercado, se prevé el aumento de la licitación de infraestructuras que quedan por acometer en la Comunidad.

Previsión de crecimiento del Valor Añadido Bruto



FUENTE: Hispalink

ICAL

LAS CLAVES

► **Mayor dinamismo.** El informe refleja el mayor dinamismo de la economía y que culminará este año con un pico de aumento del Valor Añadido Bruto del 3,6 por ciento, gracias al empuje de la construcción y de la agricultura.

► **Servicios.** Será el que efectúe una mayor aportación al creci-

miento (2,1 puntos), si bien no llegará a la media nacional (3,7).

► **Perspectivas 2007.** Se sitúan en torno a la media nacional o ligeramente superior, sobre el 3,3 por ciento, gracias al crecimiento de la agricultura (2,6), la consolidación del crecimiento de la Industria (2,9) y con el mantenimiento de la construcción.

► AUTOMOCIÓN

Fernández de Sevilla dice que el Clio se empezará a producir en septiembre

ICAL / VALLADOLID

El presidente director general de Renault España, Juan Antonio Fernández de Sevilla, reiteró ayer que la factoría de la empresa ubicada en Valladolid trabajará durante todo el verano para que a partir de septiembre se pueda comenzar a producir el Clio, con el objetivo de que a finales de año salgan de la planta 220 vehículos diarios de este modelo.

Fernández de Sevilla, quien inauguró ayer junto con el rector de la Universidad de Valladolid, Evaristo Abril, el aula de Metrología Renault, repasó la situación de las distintas plantas que la compañía tiene en Castilla y León y apuntó que en Palencia se producen 1.100 coches al día, cantidad ligeramente inferior al año pasado, pero señaló que «tiene un futuro magnífico cuando empiece a fabricar el nuevo Megane en 2008».

En el caso de la factoría de motores, el máximo dirigente de la marca del rombo en España aseguró que fabrica más de 1,1 millones de elementos y que en dos años está previsto que llegue hasta los 1,4 millones, «por lo que tiene un estupendo presente y un más estupendo futuro».

Por último, y respecto a la factoría de Valladolid, insistió en que «ha habido un problema con el Modus al que haremos frente con el Clio o con lo que pueda venir para llegar a cumplir el contrato 2009, al igual que otras factorías».

► TURISMO CULTURAL

Globalia y la Fundación de la Lengua ayudarán a los estudiantes

ICAL / VALLADOLID

Los presidentes de Globalia, Juan José Hidalgo, y del Patronato de la Fundación de la Lengua Española, José Rolando Álvarez, firmarán mañana un acuerdo para el desarrollo de diversas líneas de actuación, que resultan estratégicas para los objetivos empresariales de Viajes Halcón, Viajes Ecuador y Air Europa y que institucionalizarán ciertas ventajas operativas para la Fundación de la Lengua Española, así como para los estudiantes que acuden a la región a aprender español.

Como consecuencia de este acuerdo, el Grupo Globalia se incorporará como patrono protector a la Fundación de la Lengua Española de forma permanente.

► CONSEJO DE POLÍTICA FISCAL Y FINANCIERA

El reparto de fondos europeos se abordará en reuniones bilaterales

El Gobierno rechaza la propuesta de la consejera de Hacienda, Pilar del Olmo, de realizar un Consejo de Política Fiscal y Financiera monográfico, tal y como solicitó en la reunión de ayer

• El ministro de Economía asegura que después del verano se iniciará una ronda de conversaciones para fijar el calendario de la reforma de la financiación autonómica.

ICAL / MADRID

El ministro de Economía, Pedro Solbes, afirmó ayer que el reparto de fondos europeos para el período 2007-2013 se abordará con las distintas comunidades autónomas a través de reuniones bilaterales y no en un Consejo de Política Fiscal y Financiera monográfico, tal y como solicitó la consejera de Hacienda de la Junta, Pilar del Olmo. De este modo, el Gobierno rechazó la propuesta de Castilla y León, durante la reunión del Consejo de Política Fiscal de ayer en Madrid, de analizar entre todas las comunidades autónomas los criterios de reparto de dichas ayudas europeas.

Del Olmo justificó la petición de su propuesta en la influencia que tienen estos fondos, en el diseño de los presupuestos y la financiación de las comunidades autónomas y ante las dudas que se generaron tras el primer contacto mantenido entre los consejeros de Economía y Hacienda de la Junta con el secretario de Estado de Hacienda, Carlos Ocaña, en esa ronda de contactos bilaterales. Sin embargo, el ministro animó a la consejera a que insistiese para cerrar otro encuentro con el secretario de Estado.

SIN RESPUESTA. En este sentido, Del Olmo aseguró que no ha tenido ninguna respuesta sobre la propuesta que la Junta de Castilla y León realizó a Carlos Ocaña durante ese encuentro, de cara al futuro reparto de fondos, y añadió que volverá a insistir si no tiene ninguna comunicación antes de mediados de julio.

Así, la consejera de Hacienda recordó que durante aquella reunión se plantearon ciertas dudas



La consejera de Hacienda, Pilar del Olmo, saluda al ministro de Economía, Pedro Solbes. / JUAN LÁZARO (ICAL)

por varios motivos. En primer lugar, porque se dejaba a la Comunidad en una «mala situación» en cuanto a la gestión de los fondos, ya que sólo tendría decisión directa sobre el 35 por ciento de los fondos estructurales, mientras que el Estado distribuiría el 65 por ciento restante, así como el Fondo de Co-

hesión y el de I+D+i en su integridad. Además, recordó que durante el encuentro se habló de una cifra de 811 millones de euros del Fondo de Cohesión para Castilla y León, cuando Rodríguez Zapatero había comprometido 900 millones en su entrevista con el presidente de la Junta, Juan Vicente He-

rrera, el pasado mes de enero.

Por otro lado, durante la reunión del Consejo de Política Fiscal de ayer también se abordaron los futuros plazos para la reforma del modelo de financiación autonómica, que se iniciará a través de una ronda de conversaciones después del verano. Así lo ratificó el ministro de Economía ante la pregunta del consejero de Canarias.

En este sentido, Del Olmo señaló que de las palabras de Solbes se desprende «que no tienen mucha prisa» por abordar este proceso y criticó la actitud del consejero canario, que urgía a abordar la reforma de la financiación porque ya se había aprobado el Estatuto de Cataluña. Frente a este argumento, la consejera de Hacienda aseguró que éste no era un criterio válido, ya que todavía hay otras reformas estatutarias pendientes, entre ellas la de Castilla y León.

Orden del día

El Consejo de Política Fiscal analizó el objetivo de estabilidad fijado para las comunidades autónomas para el período 2007-2009 en la reunión anterior y que permitía un déficit del 0,1 por ciento del PIB nacional para el primer año, frente al déficit cero en 2008 y 2009 obligatorio para todas las autonomías. A este respecto, se acordó que para el próximo ejercicio el margen de déficit sea utilizado por las comunidades que tienen en vigor su plan de saneamiento: Valencia, Cataluña, Canarias, Castilla-La Mancha y Baleares; mientras que Castilla y León tendrá que mantener el déficit cero en 2007.

Finalmente, en el orden del día también se aprobó la entrada de Castilla y León con voz y voto en el Consejo Superior de la Agencia Tributaria, una posición que ostentan al mismo tiempo seis comunidades autónomas y que se cambia de forma rotatoria.

El PSOE apoya el cambio del reglamento de las cajas y pide que se «asuman errores»

ICAL / VALLADOLID

El secretario regional del PSOE, Ángel Villalba, anunció ayer que su partido «recoge el guante» de la consejera de Hacienda, Pilar del Olmo, para cambiar el reglamento de los procesos electorales de las cajas de ahorros, tras los problemas ocurridos en los últimos días en Caja España. Sin embargo, Villalba, exigió que este cambio se haga «entre

todos» y que se «depuren responsabilidades», por lo que instó a Del Olmo a que «asuma sus errores». Respecto a la decisión de la Comisión Electoral de Caja España en la que rechazó invalidar los comicios ante la iniciativa del candidato valisoletano, Pedro Conde de ofrecer cien euros por cada voto a su favor, Villalba acusó a la consejera de «dar instrucciones» para que los

representantes del PP se opusiesen a invalidarlos.

También desde el Partido Popular se hicieron ayer manifestaciones sobre estas elecciones. Así, su secretario regional, Alfonso Fernández Mañueco, rechazó la situación vivida en el proceso electoral y recordó que Del Olmo ha anunciado que iniciará los contactos precisos para evitar que se

repetan situaciones de este tipo. «Al PP le parecen bien este tipo de medidas», aseguró.

Por su parte, el secretario regional de UGT, Arturo Fernández, volvió a reclamar ayer una modificación en el sistema electoral, mientras que CCOO pidió que se integren a Asaja, Cesica y la Unión de Empleados de Ahorro en los órganos de gobierno de esta entidad.



Castilla y León

EN MARCHA

La Junta mejorará la conexión con La Rioja con 21,5 millones

Convenio. Los responsables de Fomento de ambas comunidades han firmado un convenio y adquirido varios compromisos

Castilla y León. La Consejería actuará en 56 kilómetros de carreteras burgalesas y en 72,2 correspondientes a vías sorianas



Antonio Burgos (I) y, a su lado, Antonio Silván, consejeros de La Rioja y Castilla y León, firman el convenio. / R. ORDÓÑEZ (ICAL)

SPC / VALLADOLID

Mejorar las comunicaciones por carretera entre las comunidades de Castilla y León y La Rioja. Ese es el objetivo que ha motivado la reciente firma de un convenio de colaboración entre los gobiernos autonómicos de ambas regiones. En virtud de dicha firma, la Junta de Castilla y León se ha comprometido a invertir 21,5 millones de euros en 128,2 kilómetros de ocho tramos de carreteras de las provincias de Burgos y Soria que conectan la Comunidad con tierras riojanas; por su parte, el Ejecutivo de La Rioja destinará 39,1 millones a 50 kilómetros de vías que, a su vez, llegan hasta los límites con Castilla y León.

El convenio, firmado por el consejero de Fomento de la Junta, Antonio Silván, y el consejero de Vivienda, Obras Públicas y Transportes de la Comunidad Autónoma de La Rioja, Antonino Burgos Navajas, a finales del pasado mes de mayo, va, no obstante, más allá de ese compromiso de inversión. Así, ambas comunidades han acordado también coordinarse en todo lo relativo a las características técnicas de las carreteras y a la simultaneidad de las obras, así como encargarse de la redacción de los proyectos que a cada una le correspondan.

El capítulo de compromisos del convenio alcanzado recoge también la implicación de cada uno de los gobiernos autonómicos en la obtención de los terrenos necesarios para la ejecución de las obras por la administración titular y en la contratación y financiación de las mismas.

Por último, tanto la Junta de Castilla y León como el Gobierno riojano han convenido abordar las actuaciones prioritarias en un plazo máximo de cinco años, lo que

implica que todos los proyectos de construcción estén redactados en un periodo de tiempo no superior a los tres años.

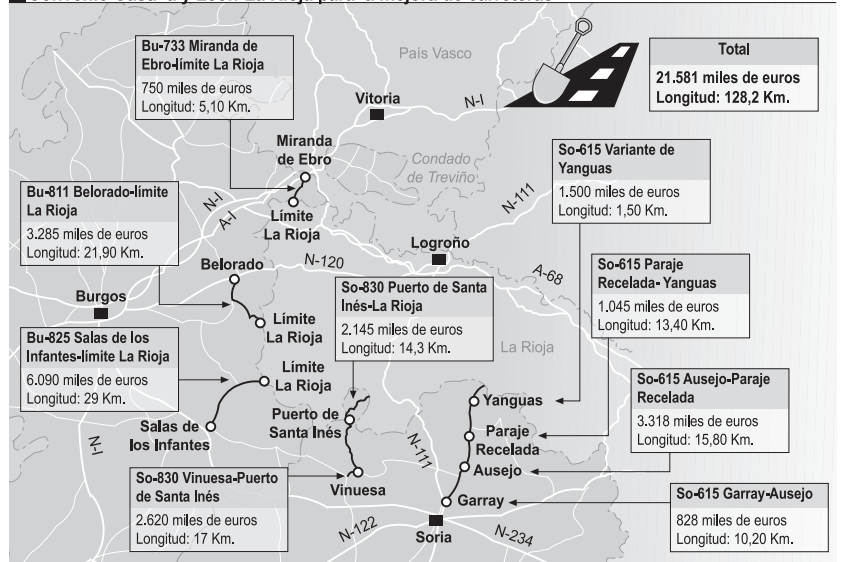
PROGRAMA DE ACTUACIÓN. En lo que a la parte estrictamente castellana y leonesa se refiere, la Consejería de Fomento va a ejecutar mejoras en 56 kilómetros en la provincia de Burgos, con una inversión total de 10,1 millones de euros, y en 72,2 más correspondientes a la geografía soriana, con un desembolso, en este caso, de 11,4 millones.

En concreto, el programa contempla actuaciones en ocho tramos de carreteras, cuatro por cada una de las dos provincias de la región que conectan ésta con La Rioja. Así, las mejoras afectarán en Burgos a la BU-733, en el tramo que va desde la localidad de Miranda de Ebro hasta el límite con La Rioja; a la BU-825, entre Salas de los Infantes y La Rioja; a la BU-811, desde la N-120 hasta la región limítrofe.

Por otro lado, en la provincia soriana, los trabajos de mejora se dejarán notar en la SO-830, desde Vinuesa hasta el Puerto de Santa Inés; en la SO-830, entre ese mismo puerto y La Rioja; en la SO-615, entre Garray (N-111) y el Puerto de Oncala, y en la SO-615, entre este Puerto de Oncala y La Rioja, incluida la variante de Yanguas.

FUNCIONALIDAD. Cada uno de los 128,2 kilómetros en los que la Junta de Castilla y León actuará en virtud del convenio de colaboración suscrito con el Ejecutivo riojano desempeñan una importante funcionalidad en las comunicaciones entre ambas comunidades autónomas.

Convenio Castilla y León-La Rioja para la mejora de carreteras



FUENTE: Consejería de Fomento

ICAL

No en vano, la carretera de Salas de los Infantes a la N-232 en Cenicero, no sólo constituye un eje vertebrador en zonas vecinas, sino que tiene importancia turística al facilitar la conexión entre los monasterios y monumentos de Burgos y La Rioja.

Por su parte, las carreteras de Belorado a Haro, de Miranda de Ebro a Tírgo y de Miranda de Ebro a Haro constituyen un eje esencial en la mejora de las relaciones entre las poblaciones más próximas de las dos comunidades.

La vía que lleva desde Soria al límite de la provincia de Navarra por Arnedo y Rincón de Soto articula, por su parte, todo el Valle del

Se constituirá una Comisión de Seguimiento para vigilar el cumplimiento de los acuerdos

Cidacos y permite mejorar la comunicación entre las comunidades de Castilla y León y La Rioja con la propia Navarra, constituyendo una conexión entre las carreteras N-111 y la N-232 de la Red del Estado.

Finalmente, la carretera de Vinuesa a la N-111 por Villoslada de Cameros permitirá acondicionar los accesos a la Sierra y a la zona de las Viniegras en las dos comunidades, lo que contribuirá a potenciar sus posibilidades de desarrollo turístico.

OTROS COMPROMISOS. Al margen de lo que son propiamente la planificación y ejecución de ac-



La remodelación y modernización ha conllevado los acabados y renovación del espacio interior y sus instalaciones. / ICAI

Ponferrada estrena una estación de autobús acorde a su volumen de viajeros

Una inversión de casi 600.000 euros, de los que la Junta ha aportado el 64%, permite la remodelación y modernización de las instalaciones

• La Consejería de Fomento ha destinado 85.000 euros para la instalación de un sistema de información al viajero que se basa en la utilización de las últimas tecnologías.

SPC / VALLADOLID
Ponferrada, la localidad leonesa que se ha erigido como capital de la comarca de El Bierzo, cuenta ya con una estación de autobuses acorde al papel que juega, teniendo en cuenta que es una de las que mayor afluencia de tráfico soporta de toda la Comunidad, con más de 1.200 expediciones regulares semanales y 1,5 millones de viajeros al año.

El proyecto de modernización y remodelación de sus instalaciones ha sido posible gracias a un acuerdo de colaboración entre la Junta, el Ayuntamiento de Ponferrada y la empresa Estación de Autobuses de Ponferrada S.A. y a una inversión de 596.198 euros, de los que un 64 por ciento, es decir, 385.000 euros, han sido aportados por la Consejería de Fomento.

El propio consejero, Antonio Silván, inauguró a comienzos del presente mes estas renovadas instalaciones tras un periodo de obras que han comprendido la adecuación de los espacios exteriores y los acabados y renovaciones de los espacios interiores y sus instalaciones.

Con esta remodelación se pre-



Silván (c) en la inauguración de las nuevas instalaciones el 7 de junio. / ICAI

15 estaciones

Con el objetivo de incrementar la calidad y confort de las infraestructuras del transporte de viajeros, la Consejería de Fomento está desarrollando el Modelo Estratégico de Modernización de la Red de Autobuses de Castilla y León, un plan que está llevando a cabo actuaciones en 15 estaciones de distintos puntos de la Comunidad y que cuenta con una inversión final estimada superior a los 17,6 millones de euros.

Entre las inversiones, destacan las efectuadas o a efectuar en las estaciones de Burgos, Ávila, Palencia, Zamora, Lerma y Villarcayo, así como en las de Riaño (León), Aguilar de Campoo (Palencia) o Ágreda (Soria).

tende aprovechar la importante situación estratégica de Ponferrada y compatibilizar la estación, ubicada en pleno centro urbano de la ciudad, con otros usos complementarios.

SISTEMA PIONERO. La modernización de este espacio ha conllevado, por otro lado, la instalación de un sistema de información al viajero que ha supuesto para la Junta una inversión de 85.000 euros. Mediante este pionero sistema, y a través de monitores y de la megafonía de la estación, se ofrecerá información en tiempo real de los servicios de transportes en funcionamiento por medio de las tecnologías más novedosas, que permiten detectar automáticamente la llegada de los autobuses a las dársenas.

Comunicaciones con Asturias



Silván visita las obras en un puente de Ponferrada.

El contacto y la firma de convenios de colaboración con comunidades limítrofes forma parte de la estrategia diseñada por la Junta de Castilla y León dentro del Plan Regional de Carreteras para mejorar las comunicaciones de las áreas periféricas de la Comunidad y favorecer su conexión con los territorios limítrofes.

En este sentido, además de con La Rioja, el Ejecutivo que preside Juan Vicente Herrera ha entablado también contactos con el Gobierno del Principado de Asturias para ejecutar actuaciones de mejora en las nueve carreteras de titularidad autonómica que conectan la Comunidad con el territorio asturiano a través de la provincia de León. Varias de esas actuaciones ya han sido ejecutadas desde el año 2004 y otras lo están siendo en estos momentos o lo serán próximamente.

Por su importancia en la comunicación con Asturias, han sido esenciales las obras en el eje subcantábrico (CL-626), en el que se han invertido 80 millones de euros, y en la CL-631, entre Ponferrada y Villablino, donde las actuaciones han superado los 72 millones de inversión.

tuaciones de mejora en los 178,2 kilómetros de carreteras de interés para ambas comunidades (128,2 en Burgos y Soria y 50 en territorio riojano), Castilla y León y La Rioja han acordado también realizar las gestiones necesarias ante el Ministerio de Fomento para que se confiera carácter prioritario, -con su inclusión en el Plan Sectorial de Carreteras 2005-2009-, a la conversión en Autovía de la N-120 entre Burgos y Logroño y a la nueva Vía de Alta Capacidad entre Medinaceli y Tudela, por Soria.

Asimismo, Antonio Silván y Antonino Burgos han llegado a

un acuerdo para que los servicios de carreteras de La Rioja atiendan la vialidad invernal de la vertiente norte del Puerto de Santa Inés. No en vano, aunque las dos vertientes de este puerto están en territorio de Castilla y León, la norte es considerablemente más accesible por carreteras de La Rioja.

Dado el volumen de compromisos adquiridos y, sobre todo, la necesidad de coordinar las características técnicas de las vías y la simultaneidad de las obras, ambos gobiernos autonómicos constituirán una Comisión de Seguimiento con representantes de cada uno de ellos.



A VERLAS VENIR

JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COSSÍO

El telekino

De niño oía yo citar a un pariente nuestro que había inventado una máquina que jugaba al ajedrez. Leonardo Torres Quevedo se llamaba. Creo recordar que incluso llegué a escuchar que hasta el mismísimo Arturito Pomar, aún después de que le crecieran los pelos en las pantorrillas, había sucumbido ante ella. A mí, aquello me producía un sentimiento de los que, ahora los psicólogos, llaman de ida y vuelta. Por un lado me sentía orgulloso de que alguien tan próximo a nuestra familia hubiera sido capaz de tamaña proeza. Pero, por el otro, el de la vuelta, me sentía un inútil en el estado más puro e inequívoco de la acepción.

Comenzaba yo por entonces a investigar por mi cuenta el mundo circundante, poniendo un especial énfasis en el descubrir las posibilidades que éste podía ofrecerme. Empecé con la cosa de la electricidad, orientándome hacia los enchufes y las peras de contacto. Conseguí, y no me avergüenzo en reconocerlo, dejar sin luz el dormitorio de mis padres. El psicoanalista, pasados los años, me hizo ver que el número de hijos que llegaron a tener no estaba relacionado directamente con este percance. En cuanto a los calambres que recibí en forma de descargas eléctricas, sólo de ellos sabe Don Ramón y Cajal que, en un cuadro de tamaño más que regular, se dejaba lucir en la salita de los rayos X de mi padre médico. Ninguna culpa tuvieron aquellos empalmes desafortunados, ni aquellas tomas de tierra equivocadas, con la falta de cultura que asolaba a España tal cual D. Ramón aseveraba a modo de manuscrito debajo de la peana del microscopio.

Lo que sí debió de tener que ver, aún en medio de estas torpezas, fue mi parentesco con Torres Quevedo. Ahora se le ha reconocido como el inventor del mando a distancia; El telekino que él dio en llamar. Surgió para controlar los globos aerostáticos sin tener que sacrificar vidas humanas. Yo, compartiendo, quizá, algún gen con D. Leonardo, abandoné los electrones, sus pompas y sus glorias, y me predispose a contemplar a la vida y a los hombres en la distancia... ¡Para no tener que sacrificarme yo a mí mismo, ni subiéndome en globo ni soportando un gambo de alfil que pudiera ponerme como estaba pero de distinta manera!

COMENTARIO EDITORIAL

Buen camino económico

La economía regional presenta unas buenas expectativas para los próximos años, según reflejan los datos del informe Hispalink con un ritmo similar o superior a la media nacional hasta 2008. El fuerte empuje de la construcción y la agricultura permitiría alcanzar este año un crecimiento del 3,6 por ciento, manteniendo un 3,3 y un 3,1 por ciento en las próximas dos anualidades.

Esta previsión confirma el mayor dinamismo de la economía regional durante los últimos años, que ha permitido salir del estancamiento sufrido durante el trienio 2000-2003, y refrenda la política económica puesta en marcha desde la Junta de Castilla y León. El plan de competitividad o el de internacionalización han puesto su granito de arena para ayudar al sector privado a aumentar la riqueza y el desarrollo de la Comunidad, lo mismo que pretende hacer en la actualidad el nuevo instrumento financiero creado por la Administración autonómica para ayudar a las empresas castellanas y leonesas o aquellas que quieran instalarse en nuestra región.

Todo ello colabora a impulsar la actividad económica, aunque evidentemente no es el único factor. La construcción, la agricultura y la recuperación del sector automovilístico juegan a favor del crecimiento, consolidando un nivel de valor añadido y de renta que permite a los castellanos y leoneses incrementar la demanda interna.

«El sector privado y el público deben contribuir a mejorar la competitividad para seguir tirando de la economía regional»

No obstante, los factores circunstanciales juegan también un papel en la economía, y en la nuestra la climatología es fundamental para conseguir una buena cosecha cerealista, que la mayoría de los años marca el crecimiento económico dado el fuerte peso de la agricultura en Castilla y León. En el horizonte cercano éste es el único factor que podría dar al traste con la consolidación económica de la región entre el grupo de comunidades que tiran del tren español, ya que la construcción es un sector que parece no haber encontrado de momento su techo, aunque es verdad que la aceleración es cada vez más lenta, y la industria automovilística, con un gran peso en el PIB regional, parece que se mantendrá o sufrirá un repunte en los próximos años.

De cualquier modo, la confianza que generan estas previsiones macroeconómicas pueden resultar muy beneficiosas para coger un impulso que ayude a pasar las incertidumbres que surgirán en los próximos meses y años con la nueva situación de los fondos europeos y el modelo de financiación autonómica, aún pendiente de negociación.

El sector privado y el público deben contribuir a mejorar la competitividad para seguir tirando de la economía regional y corroborar las previsiones del informe Hispalink. Las políticas públicas deben impulsar inversiones y creación de empleo en el sector servicios y en la industria para incrementar su peso en el PIB, a la vez que debe mantenerse en el nivel actual la construcción y la mencionada agricultura. Dificultades no faltarán, pero estos datos confirman que vamos por el buen camino.

LA PRUEBA DEL NUEVE

Listas paritarias

A este paso, los responsables de elaborar las listas de los partidos van a tener que hacer un master en gestión de personal para cuadrar los nombres. En la época de lo políticamente correcto hay que guardar tantos equilibrios entre intereses, procedencias, edades y sexos que va a ser más fácil ganar un campeonato de sudokus que confeccionar una lista electoral. Lo último que trae de cabeza a los partidos es la reciente ley de igualdad que obligará a que las listas garanticen una representación paritaria en las instituciones y eso suena a listas cremallera, lo que sin duda obligará a nuevos encajes de bolillo porque lo que se dice cumplir no cumplen muchos. Es cierto que el PSOE tiene ya esta cuestión en sus listas, pero un repaso a la representación regional deja mucho que desear. Veamos: en el Congreso se sientan 25 diputados y 9 diputadas de la región; en el Senado, 30 hombres y 9 mujeres, y en las Cortes regionales, 43 y 29. Suspense generalizado; pero donde clama al cielo es en la Cámara Alta donde la proporción es de 3 a 1 en todas las provincias (menos en Zamora que es 4 a 0). Ante este panorama no es extraño que en algunos partidos digan -por lo bajo porque estas cosas queda mal decir las en voz alta- que ahora va a ser preferible ser mujer para poder hacer carrera en política y que algunos de los parlamentarios hombres -muchos de los cuales ven peligrar su posición- bromean con un cambio de sexo. La sangre no llegará al río, pero los cabreos se van a oír hasta en Moncloa.

EL PAISANO

HUMOR GRÁFICO | MANOS LIBRES



LAS CIFRAS

70 años cumple ahora la emisora de Radio Nacional de España RNE en Palencia, efeméride por la que todos los profesionales que han pasado por sus micrófonos recibirán un homenaje el viernes.

500 animales pertenecientes a un centenar de razas autóctonas se dan cita, hasta mañana, en el recinto ferial de Ifeza (Zamora) con motivo de la XVI Exposición de Ganado Autóctono de la región.

LAS CARAS DE LA NOTICIA

Juan José Hidalgo

Presidente de Globalia



Globalia concederá ventajas a los estudiantes que viajen a Castilla y León para estudiar el idioma español. Para ello, Hidalgo firmará un acuerdo con la Fundación de la Lengua Española, a la que se incorporará próximamente como patrono.

José Luis Martín Aguado

Presidente de Cecale



El presidente de Cecale, José Luis Martín Aguado, reiteró ayer durante la asamblea general su compromiso de dejar la presidencia, a la vez que apoyó la candidatura de Jesús Terciado, vicepresidente y responsable de la Federación de Empresarios de Ávila.

SUBE/BAJA

Economía regional

El informe Hispalink prevé que la economía regional mantenga un ritmo de crecimiento similar a la media nacional hasta 2008, alcanzando incluso una subida del 3,6 por ciento este mismo año.

Comisión Europea

Pese a reconocer las críticas de los países productores de vino, la Comisión prefiere reiterar su idea de llevar a cabo la OCM del sector antes que proponer una reforma menos desestabilizadora.

Alessandro Nesta es duda para el choque ante Ucrania por una lesión en el muslo



El portugués Deco no podrá disputar el encuentro ante Inglaterra por sanción

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Brasil logra el pase a cuartos de final tras golear a Ghana por 3-0 y se medirá a Francia en cuartos



Diario

D E L



MUNDIAL

ZIDANE NOS JUBILA

Francia consigue dar la vuelta al partido (3-1) y apea a España del Mundial de Alemania · Los galos se jugarán ante Brasil su pase a las semifinales

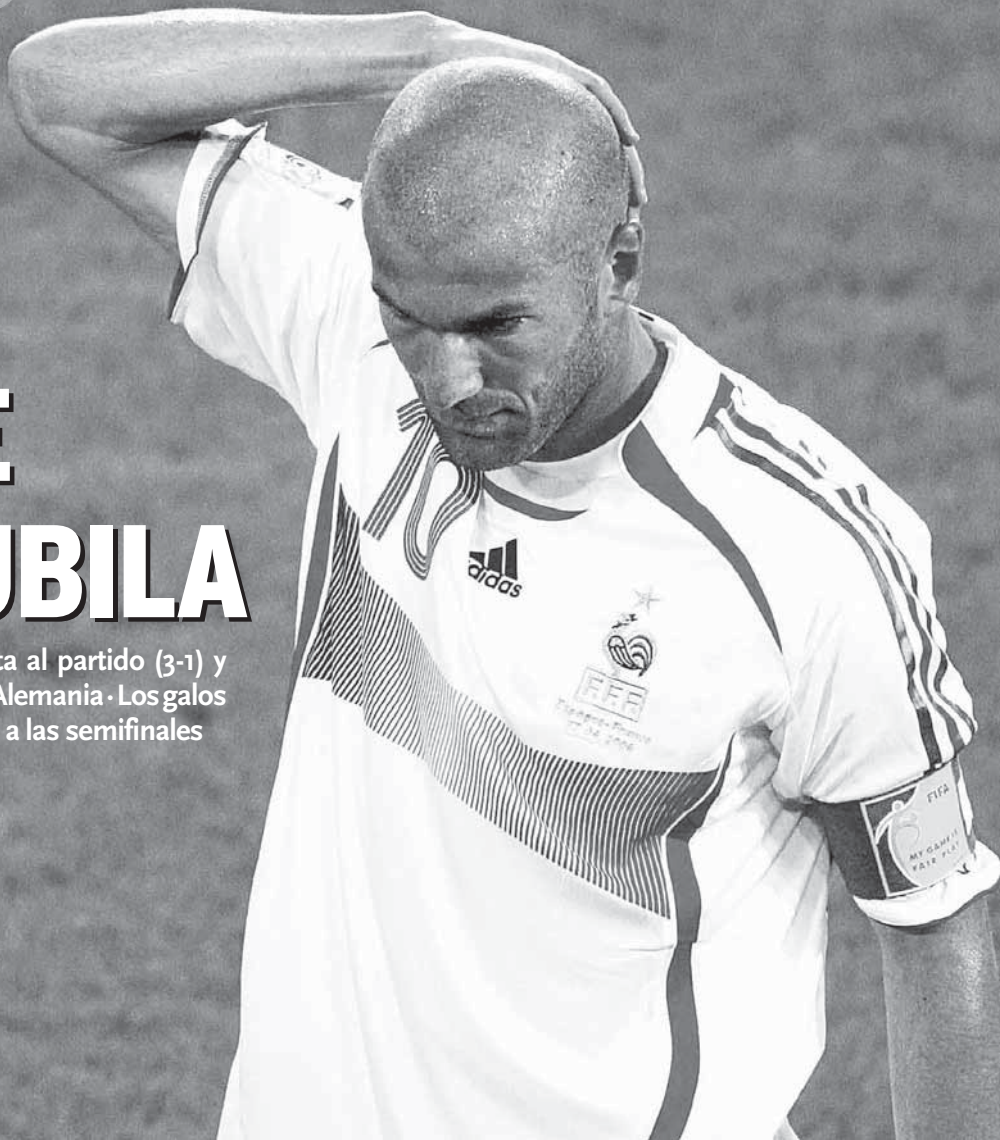


FOTO: ALBERTO ESTÉVEZ (EFE)



Maquinaria y Herramientas para la Construcción
Monocapa - Aditivos
Acelerantes impermeabilizantes

C/Guadarrama, 8 y 11. Pol. Ind. "El Cerro".
40006 SEGOVIA
Teléfonos: 921 42 31 62, 921 42 50 15 y 609 901 732.
Fax: 921 44 03 77.





EL PARTIDO

OTRA VEZ
FRANCIA

España hizo lo que pudo, pero a falta de cinco minutos, los galos supieron **remontar**

ESPAÑA	FRANCIA
1	3
ALINEACIONES	
Casillas	Barthez
Sergio Ramos	Sagnol
Pablo	Thuram
Puyol	Gallas
Pernía	Abidal
Xabi Alonso	Makelele
Cesc	Vieira
Xavi	Ribéry
(Senna, 70')	Malouda
Raúl	(Govou, 74')
(L.García, 54')	Zidane
Torres	Henry
Villa	(Wiltord, 87')
(Joaquín, 54')	
EL ÁRBITRO	
	Roberto Rosetti (Italia). Mostró cartulina amarilla a Vieira (67'), Ribéry (82'), Zidane (89'), de Francia y a Puyol (81'), de España.
LOS GOLES	
	1-0, m. 28: Villa, de penalti. 1-1, m. 41: Ribery. 1-2, m. 83: Vieira. 1-3, m. 92: Zidane
INCIDENCIAS	
43.000 espectadores llenaron el estadio de la Copa del Mundo de Hannover. El 70% de ellos eran españoles.	

AGENCIAS / HANNOVER

España volvió a caer en el victimismo histórico en un Mundial y cayó ante Francia en los octavos de final en un día especial para Patrick Vieira y Zinedine Zidane, que aportaron experiencia y talento en la peor actuación de España en el campeonato.

No fue un partido académico del equipo entrenado por Luis Aragonés. Mostró su peor versión. Eso sí, jugó con dignidad casi todo el partido hasta que Patrick Vieira, en el minuto 83 mandó a la lona a España. No aparecieron en la selección 'roja' sus jugadores clave. Fernando Torres, al que el 'Sabio de Hortaleza' confió toda la responsabilidad, no pudo ni con Thuram ni con Gallas. Y la 'furia' le echó de menos.

España comenzó bien. Acabó fundido y con la agonía de siempre. Derrotada por un gol postrero de Patrick Vieira, quien pilló un tanto de oportunista, una diana de auténtico delantero centro, con la colaboración involuntaria de Sergio Ramos.

Es curioso, pero el galo del Arsenal ha sido el salvador de Francia. Lo fue contra Togo. Aquel día marcó un gol y le dio el segundo a Henry. Ayer fue de nuevo Vieira, quien en un error de ajuste de la defensa española, dio al medio centro 'gunner' la opción de poner al combinado 'bleu' en los cuartos de final.

Fiel a un estilo, el que lleva el sello de Luis Aragonés en este Mundial. Exprimió el perfil técnico de Xabi Alonso, notable en el primer tiempo, con Xavi y Cesc finos, delante de dos rocas como Vieira y Makelele.



Fernando Torres se lamenta tras desperdiciar una ocasión en el partido de ayer. / JUAN CARLOS CÁRDENAS (EFE)

Raymond Doménech salió con un punta -Henry-. Dos bandas -Ribéry y Malouda- y Zidane de enganche, libre de labores defensivas. Zidane jugó a su aire. Sin mucho brillo porque Xabi Alonso jugó con jerarquía.

BUEN COMIENZO. España rozó la perfección en sus acciones favoritas. A balón parado. Cada falta de España es un espectáculo en la ejecución. A los 9 minutos una de Pernía rozó la escuadra. Era un aviso para Barthez, que vio cómo por fin la suerte, la buena suerte se aliaba con los de Luis. Thuram hizo un penalti tonto a Pablo Ibáñez, pero penalti al fin y al cabo. Villa lo trans-

| LO MEJOR |
LA AFICIÓN SE
MOSTRÓ INCANSABLE
AL DESALIENTO

| LO PEOR |
LA ELIMINACIÓN
DEL EQUIPO, SIN
REACCIÓN AL FINAL

formó con autoridad. El 1-0 alteró el ritmo del partido.

España adelantó su defensa al máximo. Jugó al límite. Henry vivió en fuera de juego la mayor parte del encuentro. Pero, al final encontró su recompensa. Vieira vio a Ribéry al hueco y el jugador del Olympique de Marsella, de lo mejor de Francia en este Mundial, se plantó delante de Casillas, le regateó con solvencia y marcó el 1-1.

No mereció ese castigo la 'roja' porque el balón, la posesión de la pelota fue del equipo de Aragonés. Fue un primer tramo muy táctico. Cada uno con sus armas. Tiene mérito tocar y soltar cuando delante hay tipos como Vieira y Ma-

DISTRIBUIDOR
HOSTELERÍA Y ALIMENTACIÓN

Aceite de girasol

DIHOSE

DISTRIBUIDORA
HOSTELERA
SEGOVIANA

- Aceites
- Conservas
- Vinos
- Licores



C/Atalaya, 12 Pol Ind. El Cerro SEGOVIA
Fax: 921 430 589 Telf: 921 430 618



EL PARTIDO JUGADOR A JUGADOR

IKER CASILLAS 4

Desafortunado. No estuvo fino en su salida ante Ribery, que logró el primer tanto de Francia.



XAVI 4

Lento. No fue el organizador del juego de otros encuentros y se perdió entre la maraña gala del centro.



SERGIO RAMOS 5

Luchador. Corrió mucho por la banda y también recibió alguna 'bofetada' de sus rivales.



RAÚL 4

No fue su día. El capitán tuvo el cumpleaños más triste. Aragonés le cambió por Luis García.



PABLO IBÁÑEZ 3

Flojo. Sin acierto en el gol de Ribery, cuando se fue al suelo ante Vieira donde nunca debe hacerlo.



FERNANDO TORRES 6

Sin suerte. Se pegó con todos los defensas galos, pero no estuvo afortunado de cara a la portería de Barthez.



CARLES PUYOL 6

Despistado. Combinó contundentes acciones en defensa con despistes incomprensibles.



DAVID VILLA 4

El gol. Tuvo la serenidad y la sangre fría para transformar el penalti, pero participó poco en ataque.



MARIANO PERNÍA 5

Atancante. Demostró a todo el mundo, una vez más, que lo suyo es atacar más que defender.



JOAQUÍN 7

Incisivo. Luis lo sacó en la segunda parte para abrir el campo. Cuando se animó y lo intentó hizo daño.



XABI ALONSO 5

Sereno. Aportó equilibrio y serenidad al centro del campo y también ayudó en defensa.



LUIS GARCÍA 5

Desapareció. Empezó fuerte desde que salió en el segundo tiempo pero se fue diluyendo poco a poco.



CESC FÁBREGAS 6

Activo. A pesar de su juventud, no se asustó por la presión y se mantuvo activo durante todo el choque.



MARCOS SENNA 5

Valiente. Salió en el segundo tiempo y al menos, puso empeño y se animó a disparar desde fuera del área.



kelele, dos pulmones que aprietan de forma descomunal.

El 1-1 llegó en el peor momento. A cuatro minutos del descanso. Luego, más tensión. Los dos laterales -Sergio Ramos y Pernía- subieron su costado. Los dos estuvieron valientes. Francia despertó con ese gol de Ribéry. Y a los 52 minutos, Iker sacó un balón de oro a Ma-

LOS CAMBIOS. Luis Aragonés, como viene siendo habitual, rediseñó el esqueleto de España cuando le llegan los apuros. Quiso dar más entusiasmo con la entrada de Joaquín y de Luis García. Salieron del campo Raúl y Villa. Pero esta vez la

receta de los cambios no le salió bien. Todo lo contrario.

Aragonés buscó la banda de Joaquín para encontrar la espalda de Abidal. Cuando lo hizo el bético sufrió Abidal. Pero el sevillano debió aportar más. Igual que Fernando Torres, espléndido ante Ucrania y Túnez, pero desaparecido en combate ayer ante Francia. Luchó a tope, pero sin ninguna precisión ni toque, ni gol.

Ribery volvió a aparecer. En una selección que necesita regeneración, el galo es lo más potable. España jugó acelerada, a la ruleta rusa ante un equipo experimentado, que sin vivir su mejor momento, siempre hay que estar atento.

Xavi lo dio todo. Jugó 70 minutos, Luis le sacó el jugo y lo cambió por Senna. El partido entró en el pique lógico. Los nervios aparecieron. Vieira se encaró con Luis Aragonés en el minuto 75. Le mandó callar porque Luis protestó con razón una decisión del colegiado.

Francia aportó poco al fútbol. Sin noticias de Henry, Vieira y Ribery fueron los motores de su selección. Sobre todo, Vieira en la recta final que se ha convertido ya en este Mundial en el goleador de un equipo que no tiene definición arriba. De postre, con el 1-2, apareció Zidane para seguir vivo una semana más en un Mundial y retrasar su retirada del fútbol.



La nueva Sprinter. Nada se interpone en su camino.

► La nueva Sprinter tiene más innovaciones de serie que ningún otro vehículo de su rango: Adaptive ESP®, el sistema de seguridad activa de serie que ha demostrado mejores resultados, nuevo motor V6 diesel de 184 cv, además con más alturas y longitudes disponibles y una

capacidad de hasta 17 m³. Así es la nueva Sprinter de Mercedes-Benz, nada se interpone en su camino.



Mercedes-Benz

SEGAUTO, S.A.

Concesionario Oficial Mercedes-Benz

Peñalara, 10. Pol. Ind. El Cerro. Tels.: 921 42 76 11 / 70 20. 40006 SEGOVIA

www.mercedes-benz.es/segauto



REACCIONES



El seleccionador de España, Luis Aragonés, discute con el árbitro del encuentro, Roberto Rosetti, durante el partido de ayer. / JUAN CARLOS CÁRDENAS (EFE)

«HEMOS COMETIDO DOS ERRORES»

Aragonés se lamenta de «haber pagado demasiado caro» los únicos fallos de España en todo el partido

AGENCIAS / HANNOVER

Luis Aragonés, seleccionador español, destacó ayer, tras la derrota ante Francia (3-1) en los octavos de final del Mundial de Alemania, que «dos errores» le costaron «muy caro» a su equipo.

«Ha sido un partido bastante igualado. Quizá, en la primera parte nosotros tuvimos un poco más el balón y alguna oportunidad, pero luego, con el empate, que llegó en un error porque hay que parar a ese jugador de alguna forma (Ribery), se nos complicó un poco», apuntó el 'Sabio de Hortaleza'.

«En la segunda hemos cometido dos errores en el segundo y el tercer gol, aunque el tanto de Vieira vino precedido de una falta inexistente. A parte de no existir la falta tenemos un error importante y

se ha perdido bastante bien o pa-rejo», señaló.

«Cuando todos los jugadores entregan todo lo que tienen, no hay nada que objetar. Dos errores significaron dos goles. Tenemos que aprender la lección. En esta selección hay gente muy joven que tiene que aprender de partidos como éste», afirmó.

El seleccionador español insistió en que su equipo «dio la talla», resaltó que la española es una selección «muy joven, con mucho futuro por delante y llegará otra oportunidad».

Cesc Fábregas, centrocampista que ayer fue titular ante el conjunto gallo, se mostró desolado. Abandonó el terreno de juego con lágrimas en los ojos y ante los medios no pudo disimular su decepción.

LAS DECLARACIONES

RAYMOND DOMENECH / SELECCIONADOR DE FRANCIA

«La presión impidió al rival entrar en su ritmo de juego»

Raymond Domenech comentó tras vencer a España en octavos que no ha terminado el Mundial para su equipo, ya que pese a medirse a Brasil en cuartos sigue pensando que «el objetivo es estar en la final el 9 de julio». El gallo comentó que su equipo estaba preparado para afrontar con garantías el partido ante España y, aunque reconoció que pasaron por «momentos difíciles», aseguró que sus hombres habían «sabido gestionar el partido con inteligencia», así como aprovecharse de la «inquietud que tuvieron los españoles». Domenech apuntó que le metieron más poder y a la presión que le impidió a España «entrar en su ritmo de juego».



«Lo sentimos mucho, sobre todo por la gente, que nos ha estado apoyando desde el principio. Hemos intentado darle todo, pero no ha podido ser», aseguró el jugador del Arsenal.

«Al final, lo que cuenta es que hemos perdido, que ellos (los franceses) están en cuartos de final y nosotros no», subrayó.

Por último, Iker Casillas confesó que la derrota «ha sido un palo muy duro» porque todos los miembros del equipo estaban convencidos de que iban a seguir en competición.

«Estábamos convencidos de que seguiríamos adelante en el Mundial. El primer gol de Francia nos desbarató los planes y también tuvimos mala suerte», concluyó el guardameta.

Promociones — Compra y Venta — Financiación 100% — Proyectos — Obra nueva — Alquiler

ESPIVAL
inmobiliaria

C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 486 / 56

E-mail: segovia@espival.com

40002 SEGOVIA

www.espival.com

También oficinas en

Otero de Herreros, El Espinar y Madrid



En Espival tenemos su hogar



Contacte con nosotros...

...estamos cerca de usted



EN LAS CALLES, EL ROJO VENCE AL 'BLEU'

Miles de aficionados **españoles** tiñeron las vías de Hannover **antes** del encuentro



J. CARLOS CÁRDENAS



JUANJO MARTÍN

AGENCIAS / HANNOVER

El rojo español predominó sobre el 'bleu' (azul) galo en las calles de Hannover antes del partido. En las horas previas, cantos típicos de la afición española llevaron la fiesta a las calles de la capital de la Baja Sajonia, adornada con los colores nacionales, mucho más presentes que el azul francés. Un 70% de los hinchas eran seguidores españoles, el 20% alemanes y un 10% franceses, tanto en las calles de la ciudad como en el estadio del Mundial, según un portavoz de la Policía de la ciudad germana.

En el estadio también predominó el color rojo y las pancartas de apoyo a los hispanos.

«27-06, del día en que cambiamos la historia», podía leerse en una de ellas, mientras que otra rezaba «Con Alonso y el Mundial, sólo nos faltaba el Mundial».

Los cánticos de los aficionados en el campo de fútbol apagaron a los 'Allez les bleus' galos en los minutos previos al partido, cuando los equipos saltaron al césped, vestidos con ropa deportiva los españoles y con el traje oficial los franceses. La bandera rojigualda ondeaba en bares y locales de la ciudad y hinchas 'adheridos' alemanes mostraban solidaridad hacia la selección de Aragón.

«Cómo vamos a simpatizar con los franceses», decía Hans, un ingeniero de 22 años, en la estación. «La selección española representa la joven furia, como la nuestra. Zidane es historia, llegó la hora del recambio generacional». Un aficionado tunecino se mostró también favorable a la victoria de España, pese a que los de Aragón les derrotaron en la primera fase. «Nos ganaron pero yo estoy a fondo con España», indicó.

No sólo hinchas españoles o 'adheridos', también el cuerpo policial daba un toque hispano a Hannover. Ya en la estación de la capital sajona, una pareja de agentes, en uniforme, daba información a los aficionados sobre cómo llegar al estadio. Incluso las fuerzas del orden están contentos con los españoles. «Los hinchas españoles no dan trabajo alguno. Son gente tranquila», explicó un portavoz policial.

Trabajamos con máquinas, somos personas

Globales Informática



Nuestros servicios:
Servicios Microinformáticos • Redes y Mantenimientos
ERP/CRM (Microsoft Dynamics) • Consultoría
Formación y Seguridad

Globales Internet:
Desarrollo web • Portales verticales
Gestores de contenidos • Intranet • Multimedia



|ARBITRÓMETRO|

**Valentin Ivanov**

TARJETA AMARILLA



El árbitro ruso Valentin Ivanov afirmó que el partido Holanda-Portugal del Mundial de Alemania, en el que mostró 16 tarjetas amarillas y cuatro rojas, fue el más violento y difícil de su carrera.

**Roberto Rosetti**

TARJETA ROJA



El arbitro italiano que pitó el encuentro entre las selecciones de España y Francia favoreció en unas cuantas ocasiones a nuestros vecinos y no tuvo su mejor día en el Mundial de Alemania.

**Selección de Ghana**

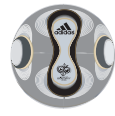
TARJETA VERDE



El único equipo africano en pasar de la primera fase del Mundial se despidió ayer después de caer ante Brasil. Aún así, los ghaneses han pasado a la Historia por su clasificación y su actuación.

**Ronaldo**

EI GOLEADOR



Ronaldo marcó el primer tanto de Brasil a Ghana y se convirtió en el máximo goleador de la Historia de los mundiales con 15 dianas. En Alemania lleva tres tantos.

|OPINIÓN|

*Me gusta el fútbol***MANUEL BELVER**

Soy un romántico del fútbol. Me gusta. Y no puedo negarlo. Disfruto viendo un Mundial. Una competición donde los mejores jugadores de los cinco continentes dan patadas a un balón en busca de la gloria. Soy de esos incansables que se ven los tres partidos diarios de la primera fase, que siempre tienen un favorito en cada partido de octavos y que sufre, y mucho, cuando un tipo vestido con una camiseta roja le pega al balón.

Tengo en el recuerdo unos cuantos Mundiales. Algunos más que Casillas, Cesc o Sergio Ramos. Y no se me olvidan imágenes como la 'mano de Dios', los penaltis ante Bélgica, el fallo de Julio Salinas, el codazo a Luis Enrique, la cantada de Zubizarreta o el ruido que hacían los coreanos. El resto los he visto gracias al vídeo y al dvd. Y eso que 'Naranjito' aún está visible en la habitación en la que crecí.

Este Mundial me gusta. Me gusta Alemania, quizá el equipo más resolutivo, el que más ganas ha mostrado. Me gusta Argentina, toda pasión y dosis de calidad (a pesar del excesivo individualismo de sus jugadores). Me gusta Portugal, tan cerca del juego de España. Y Brasil, como a todos.

Hoy puede ser un día de alegría y jolgorio. O no. Yo seguiré viendo el Mundial. Lo haré con el mismo entusiasmo que el primer día, cuando el rodillo alemán pasó por encima de Costa de Marfil. Y con las mismas intenciones me sentaré frente al televisor para disfrutar de la final en Berlín.

Y aunque mi amiga Lorena, sabía ella, siempre dice que el fútbol no nos da de comer, a mí me seguirá apasionando hasta el punto de hacer cientos y cientos de kilómetros por ver un partido en directo.

|LA FOTO DEL DÍA|



El otro Mundial. La fiebre por el deporte rey en Alemania traspasa fronteras y, no sólo las geográficas. En la ciudad germana de Lensahn se está disputando estos días un torneo de fútbol submarino. Las normas: el balón debe pesar 7,5 kilos, los jugadores llevan un chaleco de 12 kilos, se juega en agua salada, los equipos están compuestos por cuatro personas y se disputa a dos tiempos de ocho minutos cada uno. / W. LANGENSTRASSEN (EFE)

K'OCINA CASTILLA

NOVA ARMARIOS
Distribuidor exclusivo

Tecnología para disfrutar cocinando.
Espacio para disfrutar tu cocina.

teka
estilo granja

www.teka.es

Tempo al punto.
Programa la comida de forma
que prepares todo un día.

Comodidad garantizada.
Múltiples funciones.

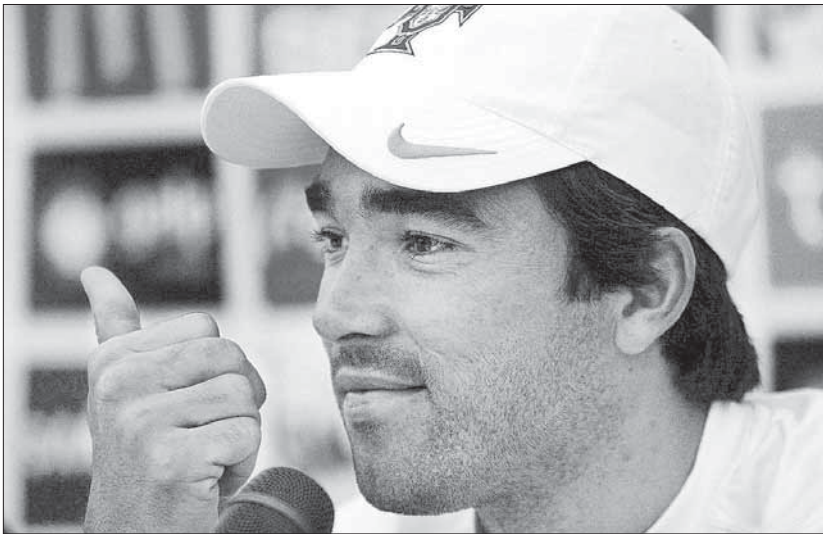
Distribuidor exclusivo Cocinas
Método Nuzzi

Cocina equipada
con electrodomésticos **teka**

K'ocina CASTILLA
Pº Conde Sepúlveda, nº 15. 40002 Segovia
Teléfono 921 42 94 34. Fax 921 44 38 40

E-mail: cocinascastilla@terra.es

PORTUGAL



Deco fue sancionado con dos tarjetas amarillas en el partido de octavos de final. / J. A. MIRANDA (EFE)

DECO NO PODRÁ JUGAR
FRENTE A INGLATERRAEl internacional luso fue **sancionado** tras el choque ante Holanda

AGENCIAS / BERLÍN

El centrocampista portugués Anderson de Souza 'Deco' no podrá jugar el encuentro de los cuartos de final del Mundial, contra Inglaterra, el próximo sábado en Gelsenkirchen, según confirmó ayer la FIFA.

Markus Sieglar, portavoz del organismo, informó de que la Federación Portuguesa consultó la posibilidad de que se le anulase una de las dos tarjetas al jugador azulgrana y recibió una respuesta negativa.

«Recibimos una llamada de Portugal al respecto y les dijimos que se olvidasen de ese asunto», apuntó Sieglar.

En el partido de octavos contra Holanda, el internacional recibió dos amonestaciones en cinco

minutos, la segunda de ellas por retener el balón cuando un jugador holandés trataba de sacar rápido una falta.

En la primera acción, la entrada de Deco se produjo después de que la selección holandesa no devolviese un balón que había enviado fuera Portugal para que se atendiese a un jugador.

«Me hace gracia que se hable de juego limpio cuando no se hace más que perder tiempo con tretas», señaló el técnico holandés, Marco van Basten.

La selección lusa tampoco podrá contar, para el partido contra Inglaterra, con Costinha, que, asimismo, fue expulsado en el encuentro ante Holanda, tras ver dos tarjetas amarillas en el primer tiempo.

DECLARACIONES

DECO

CENTROCAMPISTA de Portugal

«Portugal tiene jugadores con mucha calidad»

Deco aseguró, sobre su ausencia por acumulación de tarjetas ante Inglaterra, que está triste, aunque resaltó que quien le sustituya llevará a cabo un buen partido. «Portugal tiene jugadores con mucha calidad. Todos los que entraron dieron el máximo y mostraron que tienen capacidad para ser titulares».

INGLATERRA

FERDINAND
AVISA
DEL PELIGRO
DE CRISTIANO
RONALDO

AGENCIAS / BADEN BADEN

El defensa inglés Rio Ferdinand avisó ayer del peligro que supone la presencia en Portugal de su compañero en el Manchester United Cristiano Ronaldo, a quien se enfrentará en el partido de los cuartos de final del Mundial que se jugará el sábado en Gelsenkirchen.

«Cristiano tiene la habilidad suficiente para ser uno de los mejores jugadores del mundo. Si continúa mejorando será uno de los mejores del mundo. Será un peligro».

Ferdinand aseguró que la selección inglesa está mejorando al mismo nivel que los otros candidatos al título. «No me importa si la gente dice que no estamos jugando bien. Estamos mejorando poco a poco. Si ves a Argentina contra México, ellos no jugaron como en los anteriores peligros», indicó.

El defensa del Manchester United puntualizó que prefiere «jugar bien al final del torneo y no al principio».

El meta Paul Robinson también afirmó que la mejoría en la selección inglesa es palpable. «Las cosas están mejorando gradualmente. Creo que estamos en el camino correcto», manifestó.

El guardameta de 'Los tres Leones' se mostró especialmente satisfecho por la fortaleza defensiva que exhibió la selección inglesa en el encuentro contra Ecuador y culpó al césped del mal juego.

«Estamos encontrando terrenos de juego particularmente difíciles, porque no están regados. El juego es más lento y se hace un poco difícil mantener el ritmo. Pero estamos mejorando todo el tiempo», añadió.

ITALIA



Alessandro Nesta.

NESTA,
DUDA PARA
EL CHOQUE
ANTE UCRANIA

AGENCIAS / DUISBURGO

La recuperación de Alessandro Nesta continúa por buen camino, según los servicios médicos de la selección italiana, pero todavía hay serias dudas sobre si podrá estar a disposición de Lippi para el partido de cuartos de final contra Ucrania mañana.

El médico de la escuadra 'azzurra', Enrico Castellacci, indicó que el internacional «sigue el tratamiento prescrito a base de fisioterapia y fortalecimiento» y manifestó sus dudas sobre una completa recuperación de la defensa para el partido contra Ucrania.

«Hay una mejora gradual, pero no es fácil que pueda estar contra Ucrania. Nuestra intención es que esté recuperado lo antes posible», declaró Castellacci.

La lesión de Nesta ha causado complicaciones a Lippi porque, además, Matarazzi, que ocupó su lugar contra Australia, no podrá jugar porque está sancionado.

La doble baja en la defensa italiana podría dar una oportunidad a Andrea Barzaghi, y en ese caso Italia se quedaría sin repuesto en el banquillo para el puesto de central.

damos mucho más que luz

Alfonso VI, 31 SEGOVIA Telfs. 921 43 54 10
(barrio El Carmen)

M. ELÉCTRICO - INSTALACIONES - LÁMPARAS





BRASIL-GHANA

LOS CARIOCAS
MARCAN
SU RITMO Y
PASAN FÁCILBrasil golea al único equipo africano en octavos, pero **no deslumbra** con su juego

BRASIL	GHANA
3	0

BRASIL: Dida; Cafú, Lúcio, Juan, Roberto Carlos; Emerson (Gilberto Silva, m. 46), Zé Roberto, Kaká (Ricardinho, m. 83), Ronaldinho Gaúcho; Adriano (Juninho Pernambucano, m. 61) y Ronaldo.

GHANA: Richard Kingson; John Mensah, Emmanuel Pappoe, Iliassu Shilla, John Pansil; Stephen Appiah, Sulley Muntari, Eric Addo (Derek Boateng, m. 60); Hamidu Dramani; Matthew Amoah (Alex Tachie-Mensah, m. 69) y Gyan Asamoah.

ÁRBITRO

El eslovaco Lubos Michel. Expulsó a Gyan (m. 81) y amonestó a Appiah, Muntari, Adriano, Pansil, Addo y Juan.

GOLES

10. m. 5: Ronaldo, 2-0. m. 46: Adriano, 3-0. m. 84: Zé Roberto.

AGENCIAS /
DORTMUND

Un tanto de Ronaldo, que le consagró como cañonero máximo de todos los mundiales, otro de Adriano, que eleva a 200 la cuenta de Brasil en la historia de este torneo y uno de Zé Roberto empujaron ayer a los cariocas a los cuartos de final con una goleada por 3-0 sobre Ghana.

Carlos Alberto Parreira esperaba un mano a mano de mucho riesgo y preparó a su defensa para resistir el asedio de 'francotiradores', dos escenarios que sus pupilos capearon con gran aplicación táctica, aunque una vez más

la pirotecnia técnica se redujo a algunos minutos.

Tiempo suficiente para reforzar el entusiasmo de la hinchada y meter miedo a los próximos adversarios, pues una vez más, Brasil demostró que el esperado 'jogo bonito' es apenas un ingrediente más en el fútbol y que el ABC del resultado es un compendio que ellos saben de memoria.

La 'canarinha' tuvo un comienzo deslumbrante y arrollador, como también lo fueron sus remates en el primero y el segundo tiempo.

A los cinco minutos, Kaká soltó un pase en profundidad desde la circunferencia central a Ronaldo, que solitario avanzó 30 metros rumbo a la portería.

Con regate corto eludió a Kingson y antes de recibir la marca de Pansil, que ya le respiraba en la nuca, puso el balón en el fondo para decretar el 1-0 y asumir el trono de cañonero general en la Historia mundialista, con 15 goles, uno más que el alemán Müller.

Brasil llegó al WM Stadion Dortmund con una consigna clara: explotar, con lanzamientos profundos desde la mitad, la espalda de una defensa que avanza en bloque para asfixiar al rival a partir de la mitad de la cancha.

Ronaldinho, Kaká, Zé Roberto y después Ricardinho, se aplicaron a la regla y con lanzamientos cruzados desbarataron una defen-



sa a la que no le salió el manido recurso del paso adelante para dejar a sus rivales en fuera de juego.

Pudo servir si el árbitro eslovaco Lubos Michel hubiera advertido la posición ilegal de Adriano al recibir el balón para marcar la puntilla, cuando transcurría el primer minuto de compensación de la primera parte.

Pero no ocurrió así y los brasileños, que ahora tienen 200 goles en la Historia de los mundiales, se fueron al descanso con la tranquilidad de un 2-0 que ratifica la importancia de tener hombres desequilibrantes cuando sucesivos cortocircuitos afectan el juego colectivo.



Una oferta de campeonato

Llévate este Nokia 6102

por **0** €Sólo en Mundo Amena
de la Plaza del Corpus, 2 (Segovia)

al traer tu número a amena y darte de alta en un compromiso mensual mínimo de 30€ durante 6 meses.

¡No te quedes fuera de juego y ven a por él!



*Promoción válida del 1.06.06 al 30.06.06 en las tiendas Mundo Amena de la Plaza del Corpus, 2, para utilizar en cualquier tienda participante de clientes propietarios de otro operador móvil que se reúnan con una tarifa del consumo mínimo igual al superior a 30€, con un compromiso de permanencia de 6 meses en la red de 10 V.P. en Prepagada y Postpago. Sujeto a C.D.G. amena.



El delantero brasileño Adriano marca el 2-0 ante el portero ghanés Richard Kingson durante el partido de ayer. / ACHIM SCHEIDEMANN (EFE)

Tras el primer tanto, el vigor físico desenfundado de los africanos lo sintieron en la piel Zé Roberto, Kaká y Lúcio. Michel enseñó cartulinas a Appiah, Muntari, Pansil y Addo, pero también amonestó a Juan, acosado por la presión de Gyan, y a Adriano, por querer forjar un penalti.

SEGUNDA PARTE. Pasada la tensión de los primeros minutos y cuando Brasil vio que Ghana no tambaleaba, el partido cambió de historia y los suramericanos comenzaron a exponer serios y viejos problemas en defensa.

La primera intención de las 'estrellas negras' se manifestó a los

23 con un remate franco de Draman Haminu que obligó a Dida a mandar el balón por encima del larguero.

A los 29, Amoah recibió de espalda y entre los centrales tuvo un callejón para rematar a la puerta, pero sin fuerza ni dirección, para fortuna de Dida.

En el minuto 42, un cabezazo de Mensah a la salida del córner se estrelló milagrosamente en los pies de Dida, abortando así lo que podría ser el empate.

Cuando más apretaba Ghana, Brasil sacó de la manga otro contragolpe, en una combinación Lúcio, Kaká y Adriano para devolver la tranquilidad.

Carlos Alberto Parreira reforzó la mitad con Gilberto Silva en lugar de Emerson y poco después Juninho Pernambucano tomó posición de enlace en sustitución de Adriano, lento para arrancar y previsible para transportar el balón.

Ghana, que había comenzado con Gyan y Amoah en punta, soltó las amarras de Muntari y Appiah, los dolores de cabeza de Juan y Lúcio, alimentó su zona generadora con Boateng y dejó su retaguardia con tres fijos ante la salida de Adriano.

Ronaldo, quedó solo en punta, escoltado a pocos metros por Kaká y Ronaldinho Gaúcho, ahora más juntos, en tanto que Cafú y Rober-

to Carlos, abiertos por las bandas, buscaban desahogo.

Una descolgada de Roberto Carlos tuvo como réplica una avanzada de Pansil (m.69) entre tres zagueros que Gyan aprovechó con un remate venenoso para el vuelo espectacular de Dida.

Pansil, en una inexplicable jugada, casi marca el tercero para Brasil al conectar de cabeza contra su puerta en una avanzada brasileña.

Las cosas llegaron al fondo para los hombres de Ratomir Dujkovic a los 81 minutos cuando Gyan, que ya había recibido cartulina amarilla, fingió una falta en el área y vio la roja.

Y acabaron, de la forma como

había planeado Parreira, con un nuevo pase en profundidad, esta vez de Ricardinho, que acababa de entrar por Kaká.

Su lanzamiento profundo, una vez más el arma de Brasil para romper el cerrojo de sus adversarios, lo tomó Zé Roberto ante un guardameta solitario. El balón por un lado, el centrocampista por el otro y el encuentro antes de la meta final para firmar la goleada.

Cafú, que ayer llegó a 19 partidos y se consagró como el más rodado de los cariocas en los mundiales, también intentó el suyo en un partido que terminó con fiesta, sin mucha pirotecnia, pero con contundencia.

LAS DECLARACIONES

CARLOS A. PARREIRA
SELECCIONADOR DE BRASIL

"Ganamos, pero no fue un partido fácil, de ninguna manera"

Carlos Alberto Parreira, seleccionador de Brasil, comentó tras el encuentro que «no fue un partido fácil». «Dije a mis jugadores que iba a ser un partido difícil, porque estamos los mejores 16. Ghana tiene buenos jugadores, con buena técnica», apuntó el técnico. «Ganamos el partido, pero no fue encuentro fácil, de ninguna manera», añadió. «En la primera parte, tuvieron oportunidades y pudieron marcar al menos un gol. Pero el 3-0 a nuestro favor está bien para pasar a cuartos de final», indicó. «El torneo es cada vez más difícil, más duro, porque en cuartos están sólo los mejores. Si no pones todo de tu parte no pasarás», comentó. Acerca de la sustitución de Emerson, tocado, Parreira comentó que el jugador «tenía problemas en la rodilla, pero creemos que no habrá problemas para el siguiente partido, aunque en cualquiera de los casos, tenemos jugadores buenos en ese puesto».

Móvil Castilla
Navacerrada, 20
Pol. Ind. El Cerro
Tel.: 921 43 39 71
Segovia



La razón y los sentimientos se ponen de acuerdo. Conduce el nuevo BMW 318d

BMW Serie 3

318d (122 CV)



¿Te gusta conducir?



LA CONTRACRÓNICA



Una joven aficionada germana enciende unas velitas en la catedral de Colonia para que su selección llegue lo más lejos posible. / M. SCHEIDEMANN (EFE)

¡CUIDADITO CON LAS ESTADÍSTICAS!

La UE y Sudamérica miden su fuerza desde 1934 • Brasil, único país no europeo capaz de vencer en tierras del Viejo Continente

JAVIER M. FAYA (SPC)

Puede que no gane Alemania, lo cual es improbable pues *la pareja* -Podolski y Klose- la tienen ellos, el público, los árbitros y lo que sea. Y encima seguro que la boda de Beckenbauer les trae suerte.

El caso es que, tirando de estadística, vemos que de los 17 mundiales disputados -y concluidos- hasta la fecha, sólo en una ocasión venció una selección no europea -que viene a ser sudamericana, porque el duelo no admi-

te terceros- sobre el césped del Viejo Continente. Fue en Suecia 1958 y la gloriosa formación brasileña liderada por un jovencísimo Pelé fue la responsable de la gesta. Así, tenemos que hablar de 48 largos años.

Hay otro dato que sirve para darle un empaque aún mayor al dato y es que en la particular guerra que se libra entre los dos continentes por la supremacía balompédica, Europa ha sido incapaz de ganar fuera de su territorio,

en tanto que Sudamérica -y más concretamente Brasil- fue la primera en vencer en campos que no fueran ni del Viejo ni del Nuevo Continente. Fue en Asia, concretamente en el Mundial de Corea del Sur y Japón. Por cierto, la próxima cita, la de 2010, se dará en Sudáfrica. ¿Quién pondrá la primera pica? La intuición nos dice que Europa. Quédense con la copa.

Y ya que estamos jugando a ser adivinos de fácil llamada telefónica,

UNA CANCIÓN

Hay un grupo alemán que está batiendo récords de ventas con un tema que ya lo quisiera para sí nuestro Georgie Dann. No, no es la barba de salchichas de Baviera sino unas cuentas de lo más raras, pero que gustan y mucho entre los bávaros. Al parecer, Sportfreunde Stiller -Los amigos de Stiller es el nombre del grupo musical- se han sacado de la manga que si se hacen unas cuentecitas con las fechas en las que Alemania se coronó campeona del mundo sale... ¿lo adivinan? ¿El 666? No, el 2006.

Atención. Los germanos fueron campeones del mundo en 1954, 1974 y 1990. Si multiplicamos 54 por 74, el resultado es 3.996. Luego hay que restar la fecha de la cita italiana, 1990, y sale la del actual torneo. Ni qué decir tiene que el grupo triunfa por todo lo alto. Ya podía *El Koala* haberse puesto con las *mates*...

ca, no hay que olvidar un bulo que ha circulado por internet durante semanas hasta fechas escasas a que arrancara la cita futbolera: Nostradamus predijo que España va a ganar en Alemania.

También aventuró el enigmático y tenebroso personaje francés -uy, qué miedo que nos tocan hoy, y tienen los colmillos más afilados que Drácula- que un rey de España de estos tiempos volvería a derrotar a las fuerzas árabes que habían vuelto a cruzar el Estrecho para recuperar definitivamente Al Andalus.

Otro dato a tener muy presente es que sólo siete selecciones se reparten el *pastel* mundialista. Uruguay no se clasificó para la cita germana, aunque ya hace tiempo que no es un habitual de los Mundiales.

Más cosas. Desde 1978 no se encuentran en el cuadro de honor dos selecciones americanas, Argentina y Brasil. En 1970 y 1962 se dio esta circunstancia y sólo en 1930 hubo tres equipos del Nuevo Continente en *semis*. Europa golea.

El Fogón Sefardí Disfrute de nuestra magnífica cocina en un entorno incomparable bajo artesanados del Siglo XV

RESTAURANTE

PATIO CON TERRAZA AL AIRE LIBRE

La Casa Mudéjar Hospedería

★ ★ ★

www.lacasamudejar.com

Bar, entrada por C/ Judería Vieja, 17

Patio típico castellano. S XV

Celebraciones bajo artesanados del S. XV

Especialidad Tostas Sefardíes en nuestro bar con entrada por C/ Judería Vieja 17

C/ Isabel La católica, 8 • C/ Judería Vieja 17-19 • Segovia • Reservas: 921 466 250



ÁRBITROS

LA FIFA DECIDE
HOY QUÉ
COLEGIADOS
ABANDONAN
EL TORNEO

AGENCIAS / BERLÍN

La Comisión Arbitral decidirá hoy qué árbitros no continuarán en el Mundial y abandonarán el país.

La decisión se producirá en el primer día de descanso del torneo, y justo después de que han comenzado a arreciar las críticas contra la labor de los colegiados, fundamentalmente del Viejo Continente.

El inglés Graham Poll, que llegó a mostrar tres tarjetas amarillas al croata Josip Simunic, el ruso Valentín Ivanov, que mostró cuatro tarjetas rojas en el Portugal-Holanda y batió el récord de expulsados en la historia del Mundial, han sido los más polémicos.

Además, la FIFA descreditó al alemán Markus Merck, que fue insultado de forma reiterada por el australiano Harry Kewell, por considerar que el acta era «incoherente», y el español Luis Medina Cantalejo alimentó la polémica, al pitar un penalti a favor de Italia, contra Australia, en el último minuto del encuentro de octavos.

Por su parte, el presidente del Comité Organizador del torneo germano, Franz Beckenbauer, cree que los árbitros no están haciendo su trabajo demasiado bien.

«No tienen todo al cien por ciento bajo control», señaló Beckenbauer en declaraciones a una cadena de televisión teutona, y aludió con ello sobre todo a la actuación del ruso Valentín Ivanov en el partido Portugal-Holanda y a la del español Luis Medina Cantalejo en el encuentro Italia-Australia.

Sobre la lluvia de tarjetas durante el partido que abrió a Portugal el pase a la ronda de cuartos de final, ya se había expresado también el presidente de la FIFA, Joseph Blatter.

El mandatario concluyó que el que hubiera merecido llevarse una tarjeta era el propio Ivanov.

ENCUESTA

INTERNET ELIGE EL MEJOR GOL

Por ahora lideran la tabla los marcados por el argentino Cambiasso y el inglés Joe Cole

AGENCIAS / BERLÍN

Los goles del argentino Esteban Cambiasso y del inglés Joe Cole son hasta el momento los más votados en una encuesta promovida por la FIFA para elegir por internet el mejor tanto del Mundial.

Los siguientes tantos más valorados son los marcados por el argentino Carlos Tévez y los alemanes Philip Lahm y Torsten Frings.

El español Fernando Torres es el único jugador que figura en esta lista con dos goles, el que suponía el 2-1 frente a Túnez en el segundo partido y el que redondeaba la goleada sobre Ucrania por 4-0 en el partido inaugural.

El gol del jugador del Inter de Milán, Esteban Cambiasso, el segundo de los seis que marcó la selección de Argentina en el encuentro frente a la selección de Serbia y Montenegro, quedará grabado para la historia como uno de los mejor elaborados.



Joe Cole marcó un bello tanto desde 35 metros ante Suecia. / EFE

Ocho futbolistas del combinado albiceleste hicieron 17 pases con el balón antes de que el jugador marcara el tanto.

Tocaron la pelota Maxi Rodríguez (2 veces), Riquelme (4), Sorín

(3), Ayala (1), Cambiasso (3), Mascherano (1), Saviola (2) y Crespo (1) y en su cuarta intervención Cambiasso anotó.

La misma valoración ha recibido el tanto del inglés Joe Cole a

Suecia, primer gol del partido que terminó con empate a dos.

El centrocampista del Chelsea recogió un rechace, paró el balón y, desde unos 35 metros, mandó un derechazo que sorprendió al portero sueco.

En la relación de mejores goles no aparece todavía el anotado por el argentino Maxi Rodríguez en una excelente volea y que significó la victoria en octavos ante México por 2-1.

AUDIENCIAS. Por otro lado, la FIFA ha previsto que el Mundial tenga una audiencia acumulada superior a 30.000 millones de telespectadores.

Infront, el socio televisivo de la FIFA, que distribuye los derechos de la señal, aseguró ayer que el incremento de telespectadores respecto a Corea y Japón ha sido notable, por lo que se espera sobrepasar los 30.000 millones de seguidores.

sonrisoterapia
exclusivamente en



CLINICAS
VITAL DENT

Es increíble todo
lo que se puede conseguir
con una sonrisa

Entra y
descúbrelo

Hazte una revisión con
nosotros y llévate
de REGALO una
MUESTRA de
PASTA DENTAL.



Sólo por venir
revisión y
limpieza bucal
gratuita*

C/ José Zorrilla 63 Segovia Tel.: 921 41 20 26





GRUPO A

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
ALEMANIA - COSTA RICA	Múnich	9 de junio	18:00	4-2
POLONIA - ECUADOR	Gelsenkirchen	9 de junio	21:00	0-2
ALEMANIA - POLONIA	Dortmund	14 de junio	21:00	1-0
ECUADOR - COSTA RICA	Hamburgo	15 de junio	15:00	3-0
ECUADOR - ALEMANIA	Berlin	20 de junio	16:00	0-3
COSTA RICA - POLONIA	Hanóver	20 de junio	16:00	1-2

GRUPO B

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
INGLATERRA - PARAGUAY	Fráncfort	10 de junio	15:00	1-0
TRINIDAD Y TOB. - SUECIA	Dortmund	10 de junio	18:00	0-0
INGLATERRA - TRINIDAD Y TOB.	Núremberg	15 de junio	18:00	2-0
SUECIA - PARAGUAY	Berlin	15 de junio	21:00	1-0
SUECIA - INGLATERRA	Colonia	20 de junio	21:00	2-2
PARAGUAY - TRINIDAD Y TOB.	Kaiserslautern	20 de junio	21:00	2-0

GRUPO C

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
ARGENTINA - COSTA DE M. SERBIA Y MONT.	Hamburgo	10 de junio	21:00	2-1
ARGENTINA - SERBIA Y MONT.	Gelsenkirchen	11 de junio	15:00	0-1
HOLANDA - COSTA DE M.	Stuttgart	16 de junio	15:00	6-0
HOLANDA - ARGENTINA	Stuttgart	16 de junio	18:00	2-1
COSTA DE M. - SERBIA Y MONT.	Fráncfort	21 de junio	21:00	0-0
	Múnich	21 de junio	21:00	3-2

GRUPO D

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
MÉXICO - IRÁN	Núremberg	11 de junio	18:00	3-1
ANGOLA - PORTUGAL	Colonia	11 de junio	21:00	0-1
MÉXICO - ANGOLA	Hanóver	16 de junio	21:00	0-0
PORTUGAL - IRÁN	Fráncfort	17 de junio	15:00	2-0
PORTUGAL - MÉXICO	Gelsenkirchen	21 de junio	16:00	2-1
IRÁN - ANGOLA	Leipzig	21 de junio	16:00	1-1

GRUPO E

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
U.S.A. - REP. CHECA	Gelsenkirchen	12 de junio	18:00	0-3
ITALIA - GHANA	Hanóver	12 de junio	21:00	2-0
REP. CHECA - GHANA	Colonia	17 de junio	18:00	0-2
ITALIA - U.S.A.	Kaiserslautern	17 de junio	21:00	1-1
REP. CHECA - ITALIA	Hamburgo	22 de junio	16:00	0-2
GHANA - U.S.A.	Núremberg	22 de junio	16:00	2-1

GRUPO F

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
AUSTRALIA - JAPÓN	Kaiserslautern	12 de junio	15:00	3-1
BRASIL - CROACIA	Berlin	13 de junio	21:00	1-0
JAPÓN - CROACIA	Núremberg	18 de junio	15:00	0-0
BRASIL - AUSTRALIA	Múnich	18 de junio	18:00	2-0
JAPÓN - BRASIL	Dortmund	22 de junio	21:00	1-4
CROACIA - AUSTRALIA	Stuttgart	22 de junio	21:00	2-2

GRUPO G

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
COREA - TOGO	Fráncfort	13 de junio	15:00	2-1
FRANCIA - SUIZA	Stuttgart	13 de junio	18:00	0-0
FRANCIA - COREA	Leipzig	18 de junio	21:00	1-1
TOGO - SUIZA	Dortmund	19 de junio	15:00	0-2
TOGO - FRANCIA	Colonia	23 de junio	21:00	0-2
SUIZA - COREA	Hanóver	23 de junio	21:00	2-0

GRUPO H

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
ESPAÑA - UCRANIA	Leipzig	14 de junio	15:00	4-0
TÚNEZ - ARABIA SAUDÍ	Múnich	14 de junio	18:00	2-2
ARABIA SAUDÍ - UCRANIA	Hamburgo	19 de junio	18:00	0-4
ESPAÑA - TÚNEZ	Stuttgart	19 de junio	21:00	3-1
ARABIA SAUDÍ - ESPAÑA	Kaiserslautern	23 de junio	16:00	0-1
UCRANIA - TÚNEZ	Berlin	23 de junio	16:00	1-0

OCTAVOS DE FINAL

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
1 ALEMANIA - SUECIA	Múnich	24 de junio	17:00	2-0
2 ARGENTINA - MÉXICO	Leipzig	24 de junio	21:00	2-1
3 INGLATERRA - ECUADOR	Stuttgart	25 de junio	17:00	1-0
4 PORTUGAL - HOLANDA	Núremberg	25 de junio	21:00	1-0
5 ITALIA - AUSTRALIA	Kaiserslautern	26 de junio	17:00	1-0
6 SUIZA - UCRANIA	Colonia	26 de junio	21:00	0-0P
7 BRASIL - GHANA	Dortmund	27 de junio	17:00	3-0
8 ESPAÑA - FRANCIA	Hanóver	27 de junio	21:00	3-1

TERCER Y CUARTO PUESTO

P 13 - P 14
ESTADIO Stuttgart
FECHA 8 de julio a las 21:00

CUARTOS DE FINAL

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
9 ALEMANIA - ARGENTINA	Berlin	30 de junio	17:00	-
10 ITALIA - UCRANIA	Hamburgo	30 de junio	21:00	-
11 INGLATERRA - PORTUGAL	Gelsenkirchen	1 de julio	17:00	-
12 BRASIL - FRANCIA	Fráncfort	1 de julio	21:00	-

SEMIFINALES

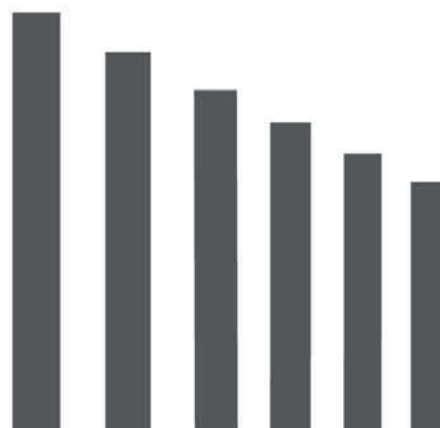
PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
13 G 9 - G 10	Dortmund	4 de julio	21:00	-
14 G 11 - G 12	Múnich	5 de julio	21:00	-

FINAL

G 13 - G 14
ESTADIO Berlin
FECHA 9 de julio a las 20:00




SPC
servicios de prensa comunes
redaccion@serviciosdeprensa.com



► LAS CONSECUENCIAS DE LA DECLARACIÓN DE TREGUA



La declaración ante la Audiencia Nacional del antiguo presidente del PNV Xavier Arzalluz generó una gran expectación. / KIKO HUESCA (EFE)

El PNV impugnará la Constitución si continúa el acoso de la Justicia

Xabier Arzalluz, el ex líder nacionalista, aseguró ayer tras declarar por la trama de extorsión de ETA que su partido desobedecerá la Carta Magna «si las cosas siguen por este camino»

• El peneuvista negó toda relación con el pago del 'impuesto revolucionario', aunque matizó que las cartas de extorsión enviadas tras el alto el fuego «tienen otro tono».

AGENCIAS/ MADRID

Xabier Arzalluz, ex presidente del PNV, declaró ayer ante el juez de la Audiencia Nacional Fernando Grande-Marlaska como testigo en relación con el aparato de extorsión de ETA y, tras su comparecencia, amenazó con impugnar y no acatar la Constitución por la actitud que la Justicia mantiene con el partido nacionalista. Además, explicó que su formación siempre ha ordenado que no se pague a la banda el impuesto revolucionario. Arzalluz, en todo caso, aseguró que las cartas de extorsión, tras la tregua, tienen «otro tono».

El peneuvista abandonó la sede judicial tras una hora de declaración ante el magistrado y, ante una selva de micrófonos que le esperaba en el exterior de la Audiencia, el ex líder del PNV dijo estar «muy preocupado» con la «politización general de la Justicia» y la actitud que este poder mantiene hacia su formación, que se está contagiando de «la línea Bush», que «pone el terrorismo por delante y todo vale». «Si siguen las cosas por este camino, puede llegar el momento en el que impugnemos la Constitución y no la acatemos», amenazó.

El motivo de su citación, explicó Arzalluz -que llegó a decir que le recordó a los tribunales de Orden Público de la época franquista-, fue una conversación telefónica en la que pretendía constatar si ETA seguía extorsionando tras la tregua, «y no tanto si pagaban o no pagaban» los empresarios.

«AHORA SON DISTINTAS». Arzalluz no dudó en afirmar que las misivas posteriores al alto el fuego son diferentes, ya que piden «la colaboración para el proceso de paz, y ya no dicen eso de le vamos a hacer esto a usted o a su familia, ahora son otra cosa». El ex dirigente, en todo caso, aseguró que no conoce ningún envío masivo de cartas.

Nadie del PNV, añadió, «ha negociado ni rebajado cualquier tipo de extorsión de ETA». Incluso afirmó que «ante el miedo de empresarios afines al PNV prohibimos a cualquier afiliado del partido pagar ningún impuesto a ETA ni a nadie, bajo pena de expulsión». Pero también matizó que «otra cosa es que un militante confiese que ha pagado el impuesto revolucionario. ¿Qué hace usted? ¿Lo expulsa?», se preguntó.

El actual jefe del PNV, Josu Jon Imaz, también acudió a los juzgados madrileños para apoyar a Arzalluz y criticó a los «jueces estrella», que actúan «por motivaciones que la sociedad no comprende, y no ayudan al proceso de paz».

Aún hubo más declaraciones ante la Justicia de dirigentes nacionalistas. Gorka Aguirre, el miembro de la Ejecutiva del PNV imputado por Grande-Marlaska en la red de extorsión, comparecerá hoy. Pero su cita no será en la Audiencia Nacional debido a que el político se encuentra convaleciente de una operación, por lo que el juez se desplazará hasta Bilbao para interrogarle.

Además, Begoña Errazti, presidenta de Eusko Alkartasuna, declaró también hoy, pero en el macrojuicio contra el entorno de la organización criminal, un proceso del que no dudó en decir que «vulnera las libertades democráticas» de los ciudadanos vascos.

El CGPJ pide respeto

El órgano ampara a Grande-Marlaska ante los ataques recibidos

AGENCIAS / MADRID

Las fuertes críticas que dirigentes del PNV han vertido últimamente contra la Justicia y en especial contra Fernando Grande-Marlaska, obligaron ayer al CGPJ a salir al paso en defensa de sus jueces. El Consejo aprobó una declaración de apoyo al magistrado de la Audiencia Nacional en la que se hace «una llamada al respeto que merecen las resoluciones adoptadas por los integrantes del Poder Judicial».

El organismo quiere así hacer frente al «cúmulo de descalificaciones realizadas por distintos responsables políticos» ante las actuaciones del juez, «incompatibles con el debido respeto al Poder Judicial» y que, según el texto, tienen como objetivo «la deslegitimación social del magistrado».

«La crítica de las resoluciones judiciales resulta siempre lícita y deseable en un Estado de Derecho, pero no permite ni puede amparar los ataques personales,

ni la deslegitimación de los jueces y magistrados titulares del Poder Judicial», según añade el documento.

La declaración, en todo caso, no se aprobó por unanimidad, sino más bien al contrario, ya que la apoyaron los miembros de la mayoría conservadora del órgano, pero contó con la oposición de los vocales de la minoría progresista, para quienes las críticas «forman parte de la libertad de expresión».

EL INICIO DEL DIÁLOGO

A Zapatero se le acaban las fechas

Los socialistas siguen sin desvelar el día de la comparecencia del presidente ante el Congreso, pero si cumple su promesa de acudir en junio, deberá ser hoy o mañana.

Las fechas para que el presidente Zapatero comparezca ante el Congreso para notificar su voluntad de iniciar las negociaciones con ETA se van agotando, pero el Gobierno sigue sin aclarar la fecha de la cita. Pese a que todo indica que el acontecimiento podría tener lugar hoy mismo durante la sesión de control al Ejecutivo, la decisión, se insiste desde Ferraz, depende exclusivamente del líder socialista.

De hecho, ayer la Junta de Portavoces del Congreso se reunió con el mismo resultado de la semana pasada, ya que, aunque muchos esperaban alguna referencia a la cuestión, en ningún momento se mencionó la esperada comparecencia.

En todo caso, lo que ya está claro es que no habrá un pleno específico, aunque cuando el leónés pida la palabra, potestad que tiene en cualquier momento del Pleno de hoy o durante la sesión parlamentaria del jueves, la costumbre obligará al presidente del Congreso, Manuel Marín, a abrir un turno de respuesta para el resto de los portavoces.

Así pues, si tal como aseguran ayer fuentes de Moncloa, Zapatero cumple su promesa de acudir en junio, ya sólo quedan hoy y mañana. Esta tarde tendrá la posibilidad de abordar la cuestión, sobre todo en la genérica pregunta que le dirigirá el presidente del PP, Mariano Rajoy. La última oportunidad sería el Pleno de mañana, en el que precisamente se debate la convalidación de un decreto ley sobre la extensión de prestaciones a parejas de hecho de víctimas del terrorismo.

«Al presidente del Gobierno compete decir cómo y cuándo va a hacer la comparecencia», explicó Fernández de la Vega, quien como única referencia temporal explicó que «no falta mucho, es evidente».

Además, la número dos del Gabinete garantizó que «el jefe del Ejecutivo está haciendo todo el trabajo que le incumbe para tender puentes», pero no aclaró si se ha producido ya la también anunciada llamada a Mariano Rajoy antes de la comunicación al Congreso.

► LAS CONSECUENCIAS DE LA DECLARACIÓN DE TREGUA

El juez mantiene la imputación a 10 empresarios por pagar a ETA

La Policía detiene a otros dos sospechosos de pertenecer al aparato de extorsión de la banda

• Las acusaciones contra los hombres de negocios, que han declarado todos ante la Audiencia Nacional, son consecuencia de un sumario judicial abierto en el año 2004.

AGENCIAS / MADRID

La redada en Francia contra varios veteranos terroristas etarras acusados de dirigir y gestionar el aparato de extorsión de la banda podría ser sólo la punta de un verdadero iceberg, ya que ayer se supo que el juez de la Audiencia Nacional Fernando Grande-Marlaska mantiene imputados, y ya ha interrogado, al menos a una decena de empresarios vascos y navarros en el marco de un proceso abierto en 2005 por el pago del *impuento revolucionario*.

Además, y como continuación de la operación desarrollada la pasada semana en el país vecino, ayer se produjeron dos nuevas detenciones ordenadas por el magistrado. Uno de los arrestados es hermano de Joseba Imanol Elosúa, otro miembro del aparato chantajista de la organización criminal.

En todo caso, estas últimas actuaciones no son las únicas que la Justicia tiene en marcha contra la financiación de ETA, ya que ahora Grande-Marlaska ha puesto su mirada en los empresarios vascos.

En año 2005 se abrió el sumario 431/05 tras la captura, también en Francia, de documentos de los terroristas y, en el marco de este proceso, han sido llamados a declarar estos últimos días una decena de hombres de negocios imputados en un delito de colaboración por pagar, presuntamente, las cantidades que les exigió en su día la banda terrorista.

Dos de ellos pasaron por la Audiencia Nacional el pasado lunes, y los ocho restantes hicieron lo propio ayer. La Fiscalía explicó que las comparecencias se realizan en calidad de imputados, lo que les da mayores garantías para poder llevar a cabo su defensa jurídica. En todo caso, Grande-Marlaska ha decretado el secreto sumarial, por lo que no ha trascendido ni el nombre de los declarantes ni el de las compañías que se investigan en el sumario.

SIGUEN LAS DETENCIONES. Por otro lado, ya en terreno policial y en el marco de la operación contra la organización recaudadora de los terroristas ayer se produjeron dos nuevas detenciones, esta vez autorizadas pero no ordenadas por Grande-Marlaska.

Los arrestados son José Ignacio Elosúa Urbiet, de 58 años y natural de la localidad guipuzcoana de Zumaia, y Emilio Castillo González de Mendiola, de 65 y nacido en Irún, también en Guipúzcoa, provincia donde se llevaron a cabo ambas capturas. La Fiscalía espera que los dos nuevos detenidos pasen a disposición judicial antes del próximo viernes.

El primero es hermano de uno de los atrapados la semana pasada, Joseba Imanol Elosúa, dueño del *hostal El Faisán* de Irún, y se da la circunstancia de que su mujer y su hijo estuvieron ayer en la Audiencia Nacional para declarar como testigos.

Sus comparecencias tampoco han trascendido, porque también está decretado el secreto de las actuaciones. Mañana, el juez tomará declaración a Ramón Sagarzazu, otro de los arrestados en la operación, que se negó a ser interrogado el pasado sábado si no estaba presente un abogado de su confianza.



Dos agentes escoltan a José Ignacio Elosúa (c), uno de los empresarios detenidos./EFE

A propósito de todos estos acontecimientos, el presidente de la patronal vasca Confebask, Miguel Lazpiur, reconoció ayer que «a los empresarios les preocupa la detención» de otros dueños de compañías. Al ser preguntado por si le habían causado sorpresa estos

arrestos, el jefe de Confebask comentó que «estamos en un momento tan delicado que hay sorpresa tras sorpresa», aunque declinó hacer más declaraciones al respecto por entender que tales juicios les corresponden a las organizaciones empresariales navarras.

El Rey pide integrar esfuerzos

El Rey aseguró ayer que «de la misma forma que juntos hemos logrado construir la España de hoy, también unidos podremos seguir integrando todos los esfuerzos y libertades que reclama el interés común y el futuro de los españoles». Don Juan Carlos se expresó con motivo del XX aniversario del nacimiento del periódico económico *Expansión*, que presidió en la sede de la Bolsa de Madrid, acompañado de la Reina. El Monarca, que en el discurso que pronunció en los brindis se refirió tres veces a la «estabilidad de España», manifestó que ningún avance o progreso se mantienen por sí solos. «Tan sólida y profunda ha sido nuestra transformación en país democrático, moderno y próspero, que ya nadie podría imaginárselo de otro modo. Para muchos, sobre todo para los jóvenes, se diría que siempre fue así de próspera y moderna», puntualizó el Rey, para añadir que «no podemos dormiros en los laureles».

► EX JEFE DEL GOBIERNO

Aznar ya cobraba 10.000 euros al mes de Murdoch desde septiembre del año 2004

OTR-PRESS / MADRID

El grupo News Corporation que preside Rupert Murdoch y que acaba de nombrar al ex presidente del Gobierno, José María Aznar, consejero independiente del conglomerado empresarial, pagó a Famaztella, una sociedad de la familia Aznar-Botella, 10.000 euros mensuales desde septiembre de 2004 por servicios de asesoría.

Así consta en una comunicación remitida por el grupo a la Securities and Exchange Commission, el organismo regulador financiero estadounidense, en la que además se detalla que el vallisoletano cobrará por su puesto como consejero en el grupo 185.000 dólares al año.

La comunicación explica que la consultora del ex presidente percibió 10.000 euros cada mes por prestar «servicios de consultoría relacionados con su estrategia corporativa global» desde el 1 de septiembre de 2004, apenas seis meses después de las elecciones generales del 14 de marzo.

Asimismo, News Corporation especifica que el mencionado acuerdo entre Famaztella y el grupo de comunicación fue resuelto de forma inmediata con motivo del nombramiento del dirigente de la formación de Génova como consejero independiente de la multinacional estadounidense.

En la misma nota, la empresa indica que la retribución anual de los miembros independientes de su consejo de administración, cargo que ocupa José María Aznar, lleva implícitos unos ingresos aproximados de 148.000 euros cada 12 meses, parte de los cuales se cobran en efectivo y parte en acciones del conglomerado industrial.

ACCIONES. Del total de la retribución, 85.000 dólares (68.000 euros) se abonan en efectivo, mientras que los 100.000 dólares restantes (aproximadamente 80.000 euros) corresponden a títulos de News Corporation.

Los consejeros independientes del grupo no perciben retribución alguna por la asistencia a las reuniones que celebre el consejo de administración.

El importe de la remuneración en acciones se hará efectivo a los cinco años de la entrada del consejero en el órgano de gestión de la empresa. En el caso de que un miembro independiente abandone su cargo, los títulos que le correspondan como pago se le entregaran en función de la fecha de su salida del consejo.

‘Kantauri’ se desvincula de los ‘abertzales’

EFE / MADRID

Sin salir de la Audiencia Nacional, auténtica protagonista de la actualidad española de estos últimos meses, el ex dirigente etarra José Javier Arizkuren Ruiz, *Kantauri*, compareció ayer en el macrojuicio que se sigue allí contra el entorno de la banda.

El terrorista declaró a través de una videoconferencia desde la prisión de Francia en la que cumple condena, negó cualquier vínculo entre la organización terrorista y

los colectivos *abertzales* a los que se juzga en este proceso y dijo que «la relación de ETA con este abanico de organismos y organizaciones no es otra que la reivindicación compartida, a saber, el derecho que nos asiste a decidir nuestro futuro».

Kantauri saludó a los procesados con el puño en alto y llegó a denunciar la «práctica de sabotaje que a su juicio realiza la Audiencia Nacional» por «reprimir a militantes de la izquierda *abertzale*».

El criminal calificó el juicio de «farsa» y se negó a contestar a las «preguntas organizativas» del fiscal. «No entiendo qué pinto como testigo en este juicio que reprime a militantes de movimientos sociales, dado que no conozco a ninguno de ellos salvo por la prensa y por su importante labor en los organismos populares en los que luchan», proclamó. Al ser interrogado por la abogada proetarra Arantza Zulueta, Arizkuren se declaró militante de ETA.

Por su parte, el secretario general del sindicato *abertzale* LAB, Rafael Díez Usabiaga, aseguró también en la capital de España, a donde acudió para presenciar la sesión del proceso contra el entorno etarra, que las decisiones adoptadas por el juez Grande-Marlaska contra la red de extorsión de ETA, «se convierten en importantes problemas para abordar un proceso de soluciones». «Es hora ya de terminar con ese tipo de actuaciones», sentenció.

► CORRUPCIÓN URBANÍSTICA EN LA COSTA DEL SOL

El 'caso Malaya' se lleva por delante a otros 13 ex concejales de Marbella

El juez arrestó ayer a 30 personas, políticos, constructores y promotores, en la segunda parte de la operación iniciada en marzo y que llevó a prisión a Marisol Yagüe y José Antonio Roca

• Las detenciones, que se produjeron en varias provincias, son consecuencia de la documentación intervenida al 'cerebro' de la trama, el ex asesor de Urbanismo del pueblo malagueño.

AGENCIAS / MADRID

La sonada *operación Malaya* contra la corrupción urbanística e inmobiliaria en Marbella, que acabó con la alcaldesa entre rejas y la disolución del Ayuntamiento de la localidad malagueña, tuvo ayer una clamorosa segunda parte. A raíz del análisis de la documentación intervenida al *cerebro* de esta trama, el ex asesor de Urbanismo del pueblo de la Costa del Sol Juan Antonio Roca, el juez Miguel Ángel Torres y el fiscal Anticorrupción coordinaron una nueva operación policial en varias provincias, que se saldó con 30 arrestos. Entre los apresados figuran importantes promotores y constructores andaluces, así como 13 antiguos concejales del Consistorio.

Esta vez la redada se extendió a las provincias de Málaga, Granada, Córdoba, Sevilla, Madrid y Pamplona, en un amplio despliegue geográfico que contó con la intervención de más de 300 agentes de la Policía Nacional. Como en la operación desarrollada a finales de marzo, también ahora se han intervenido propiedades e importantes cantidades de dinero.

Entre los detenidos se encuentran los responsables de empresas constructoras tan importantes como Arenal 2000, Ávila Rojas, Aifos y Peñarroya. Todos ellos están presuntamente implicados en delitos de cohecho y prevaricación.

En la primera parte de la *operación Malaya* ya pasaron por los calabozos 28 personas acusadas de formar parte de un entramado societario que encubría numerosas actividades delictivas relacionadas con el urbanismo.

Las reacciones a este nuevo capítulo de la trama de corrupción urbanística más sonada que ha vi-



El empresario cordobés Rafael Gómez Sánchez es uno de los nuevos detenidos en la trama de corrupción. / EFE

vido España -no en vano se llegó, por primera vez en la democracia, a la disolución de un Ayuntamiento- no se hicieron esperar.

«La solución a los problemas de Marbella pasa por el restablecimiento completo del Estado de Derecho», fue la contundente reflexión de la Junta de Andalucía, que se unió al *lamento* del PP porque «políticos de Marbella vuelven a manchar» el nombre del pueblo. IU, por su parte, apostó por «tirar de la manta caiga quien caiga» para acabar con toda la corrupción.

Además de los 13 ediles capturados, entre los que se encuentra Tomás Reñones, que ejerció de alcalde accidental tras el encarcela-

miento de Yagüe, las Fuerzas de Seguridad también detuvieron a Rafael del Pozo, ex jefe de la Policía Local de la localidad malagueña, ya imputado en el *caso Malaya* bajo las acusaciones de encubrimiento, omisión del deber de perseguir delitos, tráfico de influencias y tenencia ilícita de armas. Asimismo, entre los arrestados relacionados con el Consistorio marbellí están Salvador G.A., también capturado en la primera fase como testaferro de Roca; Sergio S.D., detenido en Pamplona; y Leopoldo Barrantes, el ex secretario municipal, también apresado antes, aunque fue puesto en libertad sin fianza.

En lo que se refiere a promoto-

res y constructores, se encuentran Francisco G.L., detenido en Málaga; Francisco A.N., en Estepona; José Ávila Rojas, capturado en Granada; Tomás Olivo L., que se encontraba en Marbella; Emilio Miguel R.B., Gonzalo F.E., Fidel S.R., Carmel A.R. y Enrique V.T., todos ellos apresados en Madrid; Cristóbal P.S., en Málaga; Ignacio G.S. y Manuel Ignacio G.S., en Sevilla, y Rafael Gómez Sánchez, responsable de Arenal 2000 y detenido en Córdoba. A este último, constructor, joyero y hasta hace poco principal accionista del Córdoba C.F., algunas informaciones ya le vinculaban con Roca, y ha estado implicado en delitos urbanísticos.

► CATALUÑA

Carod-Rovira y Puigercós irán como 'número uno y dos' de la lista de ERC

AGENCIAS / BARCELONA

El presidente y el secretario general de ERC, Josep Lluís Carod-Rovira y Joan Puigercós, respectivamente, irán juntos y formarán tándem en la lista por Barcelona que Esquerra presentará en las próximas elecciones catalanas, con la finalidad de «sumar esfuerzos».

La ejecutiva de ERC, que estuvo reunida con carácter extraordinario durante dos días en un hotel de la localidad barcelonesa de Castelldefels, acordó por «unanimitad» que ambos líderes vayan juntos en la misma lista, Carod-Rovira como *número uno* y candidato a la presidencia de la *Generalitat*, y Joan Puigercós como *número dos*.

Los dirigentes republicanos decidieron, asimismo, que ERC reforzará su «perfil propio» y se mantendrá equidistante de las dos grandes formaciones, CiU y PSC, lo que implica que dejará abiertas hasta después de las elecciones todas las posibles alianzas y no descarta de antemano ninguna de ellas.

Según indicó el presidente de ERC en una rueda de prensa posterior a la reunión, «la mejor imagen que puede ofrecer ERC es la de un partido que suma fuerzas y en el que sus líderes van juntos para demostrar que la izquierda catalana independiente va a por todas en las próximas elecciones».

Puigercós aseguró que la apuesta de los independentistas supone «poner toda la carne en el asador».

► CAMPAÑA PUBLICITARIA

El Tribunal de Cuentas sigue investigando a Eduardo Zaplana

OTR-PRESS / MADRID

El portavoz del PP en el Congreso, Eduardo Zaplana, vuelve a ser el centro de la polémica política después de que ayer el presidente del Tribunal de Cuentas, Ubaldo Nieto, confirmara que se han remitido a la Sección de Enjuiciamiento contratos suscritos por el Ministerio de Trabajo para campañas de publicidad cuando el valenciano estaba al frente de la cartera.

Nieto cree que es difícil que se pruebe la comisión de delitos, pero el PSOE acusa al dirigente *popular* de haber hecho un «mal uso» de fondos públicos e IU, sin esperar a la resolución judicial, apostó directamente por la dimisión del ex ministro.

LOS PROTAGONISTAS DEL ESCÁNDALO

Miles de puestos de trabajo están en peligro

• **Más de 2.250 empleados.** Pese a que en la primera fase de la *operación Malaya* el arresto de la alcaldesa marbellí, Marisol Yagüe, dotó al caso de una resonancia espectacular, la redada de ayer no le anda a la zaga, ya que al menos 2.250 trabajadores de la provincia de Málaga, como mínimo, trabajan directamente en empresas de los detenidos. En cuanto a las propiedades del empresario cordobés Rafael Gómez, en Tívoli hay 300 asalariados; en Arenal 2000, 2.300, 200 de ellos directos y 1.800 indirectos; y en el hospital Xanit de Benalmádena,

unos 500. El grupo Peñarroya tiene más de 250 trabajadores en Holidays World Hoteles, mientras que Aifos, cuyo director ha sido detenido, posee entre los hoteles Guadalpín y el Byblos más de 500 empleados. Además, la promotora que construye para Aifos, Ziur, tiene otros 500 empleados.

• **Varios antecedentes.** Uno de los principales implicados es el empresario granadino José Ávila Rojas, dueño de uno de las mayores constructoras andaluzas, que ha patrocinado equipos deportivos y en cuyo

currículum figuran varios encontronazos con la Justicia. De hecho, Ávila Rojas se enfrentó en 2003 a uno de los principales juicios por estafa inmobiliaria celebrados en Granada, con 14 acusados por estafa y prevaricación en la construcción del *Conjunto Occidente*.

• **Ganaderos.** Los dos arrestados en Sevilla son los hermanos Ignacio y Manuel González Sánchez-Dalp, conocidos empresarios ganaderos, copropietarios de las ganaderías González Sánchez-Dalp y Manolo González.

► SANIDAD



Unidad de Trastornos del Sueño del Hospital General Yagüe de Burgos. / LUIS LÓPEZ ARAICO

Los trastornos del sueño dan aviso de daños degenerativos

Un estudio del Hospital Clínico de Barcelona indica que casi la mitad de las personas que sufre estas alteraciones desarrolla con el tiempo patologías neurológicas como el Alzheimer

• Conductas nocturnas anormales como gesticulaciones, puñetazos y patadas constituyen una pista de que el sistema nervioso del durmiente no funciona de forma correcta.

EUROPA PRESS / BARCELONA

Un 45 por ciento de las personas que padecen trastornos de conducta de sueño en su fase más profunda sufre enfermedades neurodegenerativas, principalmente Alzheimer, entre siete y 10 años después de manifestar este dolencia, según apuntó ayer un estudio impulsado por investigadores del Hospital Clínico de Barcelona.

La investigación, que será publicada en el próximo número de la revista *The Lancet Neurology*, constata que comportamientos anormales durante la etapa más profunda del sueño, conocida como fase REM, «pueden ser un marcador precoz de enfermedades neurodegenerativas», explicó el coordinador del trabajo, Álex Iranzo.

La muestra del estudio se ha basado en un total de 44 pacientes diagnosticados entre 2001 y 2003, en su mayoría hombres mayores de 60 años, y todos ellos con alteraciones de conducta durante el sueño REM, no causada inicialmente por otra enfermedad. De hecho, algunas de las enfermedades neurodegenerativas diagnosticadas son el Parkinson, la demencia con cuerpos de Lewy, la

atrofia multisistémica y deterioros cognitivos leves.

Iranzo, perteneciente a la Unidad multidisciplinar del sueño del Hospital Clínico, sostuvo que algunos de los trastornos de conducta de sueño provocan conductas anormales mientras se duerme, tales como gesticulaciones, puñetazos, patadas, gritos, golpes a la mesita de noche, incorporarse y caer de la cama, llorar, gemir y, en algunos casos, andar.

Estos comportamientos no siempre revelan un trastorno que se caracteriza por una contracción de los músculos durante el período del sueño en el que «el cuerpo debería estar más relajado». Ello podría ser debido a «núcleos del cerebro» y del sistema nervioso «no funcionan correctamente».

Según el investigador, esta prevalencia del 45 por ciento es mayor a la esperada en una población de la misma edad y sexo, que el especialista cifró en un 1 por ciento. Por otra parte, la incidencia de los trastornos del sueño en toda la población es de menos del 0,5 por ciento.

Para mitigar los efectos provocados por estas alteraciones existen fármacos. No obstante, su administración, efectuada al grupo de estudio, no elude la aparición de las enfermedades neurodegenerativas posteriormente, señaló Iranzo.

No obstante, estos resultados indican la importancia de administrar en un futuro productos neuroprotectores a los pacientes con trastorno de sueño que todavía no han desarrollado la patología.

► EJÉRCITO

Sevilla será el escenario de la primera boda entre militares homosexuales

EUROPA PRESS / SEVILLA

Dos militares homosexuales del Ejército del Aire destinados en la Base Aérea de Morón de la Frontera (Sevilla), los dos Alberto de nombre, se casarán en septiembre en el Ayuntamiento de la capital hispalense, en la que supondrá la primera boda gay en el Ejército español.

El alcalde de Sevilla, el socialista Alfredo Sánchez Monteseirín, oficiará la ceremonia, a la que también está invitado el secretario de Movimientos Sociales y Relaciones con las ONG del PSOE, Pedro Zerolo, que en los últimos meses ha asesorado a la pareja, según informó un contrayente.

Alberto, natural de Sevilla, comentó que conoció a su novio en 2002 durante una noche en Madrid, ciudad de nacimiento de su pareja. Tras distintos destinos, en la actualidad trabajan «puerta con puerta» en las instalaciones militares de Morón y la relación fructificará en el anhelado matrimonio.

Los dos conocen de la repercusión que tendrá la noticia, pero no les importa que «militares de la vieja escuela se echen las manos a la cabeza». «Sabemos que estamos en el Ejército y que es complicado, porque no soy jardinero sino militar, y sé que habrá superiores que me harán la vida imposible, que ya lo están haciendo», indicó.

TRANQUILOS. De hecho, el soldado sevillano relató que remitieron una carta a la Presidencia del Gobierno para interesarse por las posibles consecuencias de la boda pero la contestación les dejó tranquilos. «Nos preocupaba qué podría ocurrir, si nos podrían por ejemplo cambiar de destino por casarnos, pero nos respondieron que, atendiendo a la Ley, no pasa nada, como si fuéramos astronautas», bromeó Alberto.

A la boda también asistirán unos 40 compañeros milicianos, aunque son conscientes de que en la base aérea hay a quien no le ha gustado la noticia. Alberto lamentó las amenazas y los comentarios «casi homófobos» de quienes trabajan a diario con ellos, algunos, mandos superiores: «A nadie le importa con quién me case, yo voy todos los días a trabajar y cumplo con mi profesión».

Pese a las críticas, el futuro matrimonio celebrará el enlace, aunque no se pondrá el uniforme, ni comprará el traje de gran gala del Ejército del Aire. Boris Izaguirre y Jesús Vázquez han sido invitados.

Una nueva técnica aplicada en Navarra 'congela' el avance de tumores hepáticos

EFE / PAMPLONA

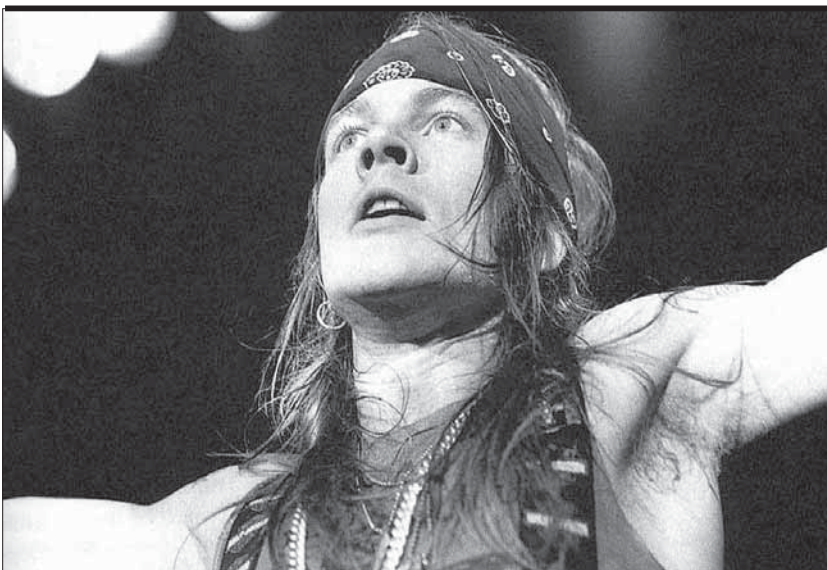
Más del 90 por ciento de los pacientes sometidos a radioembolización hepática, un tratamiento paliativo que en España sólo se practica en Pamplona, ve paralizado el crecimiento de los tumores de hígado que padecen, por lo que, aunque no se erradica la enfermedad, se prolonga y mejora la calidad de vida de los enfermos.

Así lo señalaron ayer en conferencia de prensa especialistas de la Clínica Universitaria de Navarra (CUN), el centro con más experiencia en Europa en esta técnica, que practica desde hace tres años y que hasta el momento ha aplicado a unos 80 pacientes con cáncer hepático primario o metástasis hepáticas de otros tumores.

El especialista de la unidad de

Hepatología del departamento de Medicina Interna de la CUN Bruno Sangro explicó que la técnica consiste en inyectar unas minúsculas esferas marcadas con un isótopo radiactivo, *Ytrio-90*, en la arteria hepática, desde donde se dirigen preferentemente a la zona tumoral para alojarse allí y emitir una radiación que daña las células tumorales.

Esta compleja técnica, que precisa de la colaboración de los departamentos de Medicina Nuclear, Radiología Convencional e Intervencionista, Hepatología y Oncología, se ha depurado a lo largo de los tres últimos años hasta mejorarlo, lo que «nos ha permitido figurar entre los centros de referencia para este tratamiento en el mundo hoy en día».



Axl Rose, detenido por morder. El cantante de la banda de rock estadounidense Guns N' Roses, Axl Rose, fue detenido ayer por la Policía sueca tras protagonizar una pelea en el céntrico hotel de Estocolmo donde residía durante su visita al país escandinavo. El artista tuvo que ser esposado por su estado de excitación. Además, se le acusa de proferir amenazas a un camarero, morder a un policía e insultar a los agentes.

La UE concluye que las obras de la M-30 vulneran la normativa ambiental

Los eurodiputados que inspeccionaron durante dos días los trabajos señalan que Gallardón ha tratado a los madrileños como «súbditos»

• A juicio de los parlamentarios, es «inconcebible» que un proyecto «de dimensiones tan colosales» no haya contado con el preceptivo informe de impacto.

EFE / MADRID

Los dos eurodiputados del Parlamento Europeo que inspeccionaron las obras de la M-30, el socialista irlandés Proinsias de Rossa y la representante danesa de Los Verdes Margarete Auken, consideraron ayer que los trabajos incumplen la preceptiva evaluación de impacto ambiental comunitaria.

Así lo indicaron en la conferencia de prensa que puso fin a dos días de visita a los trabajos de reforma de esta vía emprendidos por el Gobierno municipal que, «eludiendo la Declaración de Impacto Ambiental (DIA) ha excluido a los madrileños y los ha tratado como súbditos, no como ciudadanos».

«Lo más clarividente de esta visita ha sido el encuentro con los vecinos afectados por las obras, porque son los que han sufrido las consecuencias de que un proyecto de unas dimensiones tan colosales no haya tenido DIA», apuntó Auken.

Para los dos parlamentarios europeos «es totalmente indiferente que la M-30 sea una calle o una autovía» -aunque ellos dijeron tener claro que, en su opinión, es «una gigantesca autopista de circunvalación»- «porque lo que cuenta no es el nombre sino las di-

mensiones de la obra, y estas dimensiones evidencian que la DIA en la M-30 era ineludible».

La eurodiputada danesa confesó no explicarse «cómo alguien puede siquiera imaginar la posibilidad de eludir la legislación europea cambiando una autovía de nombre».

EXCUSA. El justificante municipal de que si la M-30 incumple la normativa europea es por una mala transposición de ésta al derecho español, no es excusa para los representantes europeos, quienes recordaron «que la normativa comunitaria prevalece sobre la del país miembro» y, por tanto, es a lo que dice Europa a lo que hay que hacer caso si existe lugar a dudas.

Aun así, matizaron que el problema de la DIA con la que no ha contado la M-30 no es de carácter legislativo, sino «de que ni el Gobierno municipal ni el regional han

dejado participar a los ciudadanos en este proyecto y de que se les ha negado su derecho a ser escuchados». «Queremos que los madrileños sepan que el Parlamento Europeo está para que no se le niegue la voz a la gente y que tengan claro que sus derechos van a ser respetados», subrayó De Rossa.

Los eurodiputados criticaron la actitud del Ejecutivo regional «por haber abdicado de sus responsabilidades políticas con el Parlamento Europeo» y que ninguno de sus representantes oficiales se haya reunido con ellos.

«Tienen que saber que la UE es algo serio que no se ignora», señaló con gran enfado De Rossa, quien expresó su «sorpresa» de que el portavoz del PP en la Asamblea de Madrid afirmase no tener constancia de que el Ayuntamiento quiera hacer la DIA de los tres proyectos que aún no se han ejecutado en el Nudo Norte.

Objetivo: evitar la sanción

Los dos parlamentarios europeos que analizaron el polémico tramo señalaron que «lo importante es que el Consistorio madrileño encuentre una solución lo más pronto posible» para adecuarse a la legislación europea y «antes de que el Reino de España tenga que ser sancionado por el Tribunal de Justicia Europeo».

La ministra de Medio Ambiente, Cristina Narbona, ya advirtió a los emisarios de la UE, según éstos, de que en caso de sanción al territorio nacional, deben ser los Gobiernos regional y autonómico los que satisfagan el importe de la multa. Sin embargo, los eurodiputados insistieron en que las dos administraciones están a tiempo de «rectificar».

En lo que a su trabajo durante estos días respecta, el primer informe de su visita será presentado de forma oral ante la Comisión de Peticiones del Parlamento el 10 de julio y, por escrito, en septiembre.

FILATELIA

El alarde iruñés comparte las fiestas de San Pedro y San Marcial en el correo

ANDRÉS GALARÓN

El día 5 de junio, 25 jornadas antes de la fiesta a la que se recuerda en Irún, el 30 de junio, una obra de arte del pintor iruñés y preceptor de pintores Gaspar Montes Iturrioz ha sido el motivo elegido para ilustrar el sello dedicado a las fiestas de San Pedro y San Marcial, y más concretamente al Alarde, que emitido por Correos lo hace con un millón de unidades y un valor facial de 0,29 euros.

El cuadro, que ya ilustró la portada del programa de fiestas de 1951, representa una descarga de escopetas en el monte San Marcial, con la vista de la ermita al fondo.

Una imagen viva que ahora permite a través de los caminos del correo que ambas tradiciones pervivan y se lleguen a futuras generaciones a lo largo de los días con una más que indudable fuerza.

El nuevo efecto para el franqueo y colección se enmarca dentro de la serie *Fiestas Popu-*

lares. Su aparición se debe a los buenos oficios en el campo cultural de la filatelia de Mariano Otero, presidente de la Asociación Filatélica y Numismática del Bidasoa.

El Alarde de San Marcial tiene su origen en dos hechos históricos: en primer lugar, la batalla que en 1522 se libró en la Peña de Aldabe.

En ese combate, los iruñeses vencieron a las tropas francesas, hazaña tras la que construyeron una ermita en lo alto del monte, al que rebautizaron con el nombre del santo de aquel día: San Marcial.

Las autoridades eclesíasticas y civiles de la época hicieron voto solemne de ir en procesión todos los años, desde la ciudad al santuario, acompañados de un escuadrón de mosqueteros que recuerda las revistas de las milicias forales, motivo también de la implantación de la jornada. Todo ello deja en estas horas jovialidad y buen hacer en sus calles.



Un cuadro de Gaspar Montes Iturrioz ilustra el alarde.

LEY DE IGUALDAD

Sevilla vaticina que el permiso de paternidad será ampliado

El ministro de Administraciones Públicas, Jordi Sevilla, consideró ayer insuficiente el permiso de paternidad de 10 días que recoge la futura Ley de Igualdad, y dijo que sería «difícil pensar que un Gobierno de Rodríguez Zapatero que dure en el tiempo no lo ampliará, posiblemente en la próxima legislatura». El dirigente socialista subrayó que el Ejecutivo ha dado un «paso muy importante introduciendo por primera vez un permiso de paternidad» que facilita el reparto de la tareas entre hombres y mujeres, pero «un permiso de 10 días es poco». «Todavía estamos en la fase de disfrutar de lo hecho», añadió.

SALUD

Sanidad y las regiones buscarán un consenso sobre la compra de vacunas contra el H5N1

El Ministerio de Sanidad y las comunidades autónomas mantendrán dos reuniones la semana que viene, una de carácter técnico y otra política, para buscar un consenso sobre la compra de futuras vacunas frente a la gripe aviar, al tiempo que se han reanudado las negociaciones para instalar una planta de fabricación en España.

NUÉVAS TECNOLOGÍAS

Un 97 por ciento de los estudiantes universitarios tiene 'e-mail'

Un 97 por ciento de los universitarios españoles dispone de al menos una cuenta de correo electrónico, según los resultados preliminares de la Encuesta 2005 sobre el uso de las Tecnologías de la Información y las Comunicaciones (TIC) en el sistema universitario español. Estos resultados son la continuación del primer trabajo elaborado por la Conferencia de Rectores de las Universidades Españolas (CRUE).

► CRISIS EN ORIENTE PRÓXIMO



Varios miembros de las brigadas de Al Qassam, grupo ligado a Hamas, alzan sus armas durante una manifestación en Naplusa. / ALAA BADARNEH (EFE)

Los líderes palestinos cierran un pacto que reconoce al Estado judío

Representantes de la Yihad Islámica se oponen al acuerdo alcanzado sobre el 'Documento de los Prisioneros', al que también ponen muchas reticencias desde el Gobierno de Tel Aviv

• El compromiso se ha visto eclipsado por la grave crisis causada por el secuestro de un soldado israelí, lo que podría provocar una inminente acción militar en Gaza.

AGENCIAS / GAZA

El Movimiento para la Resistencia Islámica (Hamas) y Al Fatah llegaron ayer a un acuerdo sobre el llamado *plan de los prisioneros*, que aboga por la creación de un Estado palestino fronterizo con Israel, lo que significaría un reconocimiento de hecho de la nación judía.

No obstante, el pacto se vio eclipsado por la negativa de la Yihad Islámica a formar parte del mismo y por la grave crisis causada por el secuestro de un soldado israelí en la franja de Gaza y de un colono judío en Cisjordania a manos de los Comités de Resistencia Popular (CRP), lo que podría provocar una inminente acción militar del Ejército hebreo.

Según informó el coordinador del diálogo nacional, Ibrahim Abu Nayá, «hemos llegado a un pacto sobre el documento». El presidente de la Autoridad Palestina, Abu Mazen (de Al Fatah), intenta convencer desde hace semanas a Hamas (que controla el Gobierno) para que apoye el proyecto, que aboga por la creación de un Estado palestino fronterizo con Israel, lo que significaría su reconocimiento de hecho.

Mazen ha expresado desde el principio su apoyo a este plan -ela-

borado por presos en cárceles de Israel-, por considerar que es una forma de evitar las sanciones económicas contra el Gobierno y que sienta las bases para que se reanuden las negociaciones de paz.

Sin embargo, la negociación ha estado empañada por el secuestro de un soldado hebreo y la oposición al pacto por parte de la Yihad Islámica, un pequeño grupo extremista que ha perpetrado numerosos ataques. «Durante la reunión anunciamos que rechazábamos varios artículos de este documento y tenemos reservas sobre otros», afirmó el portavoz de la Yihad, Jaled al Batch.

El *plan de los prisioneros* establece que los grupos guerrilleros palestinos deben limitar sus ata-

ques armados a zonas capturadas por Israel en la guerra de 1967, y propone la formación de un Gobierno de coalición.

Hamas y Al Fatah están enfrentados en una lucha de poder desde que el primero ganó por un amplio margen las elecciones legislativas del pasado enero. La organización radical controla no sólo el Parlamento, sino también el Gabinete.

Mientras, Israel ha criticado el documento, ya que no acata las exigencias internacionales de que Hamas abandone la lucha armada y reconozca formalmente el Estado judío. En este sentido, el presidente hebreo, Moshe Katsav, declaró que el texto «no tiene sentido». «Pienso que es ridículo que

se interpreten como un paso adelante las soluciones diplomáticas propuestas por asesinos de mujeres y niños que se encuentran entre rejas», indicó.

SIN CONFIRMACIÓN OFICIAL.

Por su parte, el ministro de Asuntos Exteriores y de Cooperación, Miguel Ángel Moratinos, advirtió de que todavía hay «dificultades» entre los grupos y movimientos palestinos que impiden por el momento que se haya cerrado totalmente un acuerdo.

El jefe de la diplomacia española mantuvo contactos con responsables palestinos durante su escala en la capital de Gambia, Banjul, y señaló que aún no tiene confirmación de un pacto entre

Listos para atacar

Milicianos palestinos levantaban anoche terraplenes para obstaculizar la posible entrada de las tropas del Ejército israelí que se concentran alrededor de la franja de Gaza.

En las afueras del campo de refugiados de Yebalia, en el norte de la franja y frecuente objetivo de ataques judíos, las excavadoras erigían montículos de arena, para dificultar la entrada de carros de combate hebreos. «El Ejército israelí no encontrará flores en su camino», afirmó un activista de las Brigadas de los Mártires de Al Aksa, mientras dirigía con las manos al conductor de la excavadora. «Se encontrarán lanzagranadas y los cuerpos de suicidas», dijo.

Al igual que el Ejército judío, que ha concentrado carros blindados alrededor de Gaza, al otro lado de la frontera los milicianos se han desplegado «listos para recibir a los recién llegados». No obstante, portavoces de diferentes grupos expresaban ideas contradictorias sobre la esperada invasión. «Consideramos que las amenazas del enemigo son serias porque los hebreos son pérfidos», comentó Abú Ahmed, portavoz de la Yihad Islámica.

Israel amenaza con invadir la franja de Gaza después de que milicianos palestinos se sustran el pasado domingo a un soldado judío.

las distintas facciones. «He estado en contacto con mis homólogos y todavía no se ha cerrado ningún acuerdo. Se está a punto de llegar a él pero hay algunas dificultades, así que no puedo confirmar que haya nada definitivo entre los distintos grupos o movimientos palestinos», apuntó.

PROSIGUE LA VIOLENCIA.

Mientras, continúa la tensión en la franja de Gaza y a una persona murió y dos resultaron heridas después de que un automóvil que circulaba cerca de la residencia del presidente de la Autoridad Nacional Palestina resultase destruido por una potente explosión.

Aunque el Ejército hebreo aseguró que no tiene ninguna relación con el hecho, testigos presenciales manifestaron que la deflagración la causó un caza judío.

El vehículo se trasladaba por una carretera que comunica la residencia de Mazen con las oficinas del primer ministro palestino, Ismail Haniyeh. Los restos del coche quedaron esparcidos en un radio de 200 metros.

Según responsables sanitarios, el cuerpo sin vida pertenece a Hamza Muhrab, de 21 años, un activista de la Yihad Islámica, el brazo armado de Hamas, que es precisamente la única facción que se opone a adoptar el *Documento de los prisioneros*.

Israel ha amenazado con llevar a cabo acciones militares en la franja de Gaza desde que el pasado domingo fue secuestrado un soldado hebreo por milicianos palestinos.

La revolución posible

La propuesta supone un giro en las bases del grupo radical

FAX PRESS / GAZA

El plan de los prisioneros, sobre el que ayer llegaron a un acuerdo Hamas y Al Fatah podría poner fin a uno de los principales pilares del grupo que actualmente domina el Gobierno palestino, como es el del negarse a reconocer a Israel.

El documento en cuestión está redactado por presos palestinos, que pertenecen a todas las facciones y su importancia radica en la legitimidad con la que

cuentan esos reclusos, entre los que se encuentra Marwan Barghouti, en la sociedad.

Así, el texto pide el establecimiento de un Estado palestino, según las fronteras previas a la guerra de 1967, en la que Israel ocupó Cisjordania, Gaza y Jerusalén oriental.

También llama a la creación de un Gobierno de unidad nacional y un cese de los ataques en territorio judío, lo que implicaría un reconocimiento implí-

cito del Estado de Israel, unido al hecho de que hablar de las fronteras de 1967 también supone reconocer al país vecino.

Este hecho supondría una auténtica revolución en la carta fundacional de Hamas, que ya en su preámbulo señala que «Israel existirá hasta que el Islam lo borre, como ha borrado a otros».

Más tarde, en su artículo seis, añade que «Hamas lucha para alzar la bandera de Dios sobre cada pulgada de Palestina».

El Adelantado presenta



Oso Botones



Oso Cocinero



Oso Pescador

tus nuevos amigos para este verano



Oso Médico

Cada sábado
un modelo diferente



Oso Explorador

Cada osito
por sólo
2,95 euros



Oso Golf

Promoción válida hasta fin de existencias.
Teléfono información suscriptor: 921 437261
De lunes a viernes, de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas.

Para niños mayores de tres años. 

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos



Los ciclistas afrontaron la primera parte de la etapa con muchísima fuerza a pesar del calor que con el paso de los kilómetros fue a más. / JUAN MARTÍN

Chacón pone la vuelta a tiro

El ciclista murciano del 3Molinos-Resort fue el más fuerte de la primera etapa y aventajó a sus inmediatos seguidores en más de medio minuto, renta que puede ser definitiva

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

La vuelta ciclista a Segovia quedó "patas arriba" tras la disputa de una primera etapa en la que el murciano Javier Chacón llegó en primer lugar a la línea de meta, se hizo con el maillot de líder y aventajó a sus más inmediatos seguidores en un tiempo superior a medio minuto, que podría ser definitivo para la suerte de la ronda segoviana a poco que su equipo, el 3Molinos-Resort, sepa controlar las intenciones de sus más directos rivales.

Como es norma en este tipo de vueltas, la primera etapa resultó sumamente nerviosa durante todo su desarrollo, hecho que finalmente influyó en el tramo decisivo, porque el fuerte calor, unido a la gran velocidad que emplearon los corredores, llevó a que el pelotón se rompiera en mil pedazos en los últimos kilómetros.

No se había cumplido el kiló-

metro siete de etapa cuando ya se habían producido las primeras escapadas, que en Pedraza se empeñaron a consolidar. Rubén García (Diputación de Ávila) y Antonio Piedra (Comunidad Valenciana), pusieron veinte segundos de por medio sobre el pelotón, aunque no era su momento, como quedó demostrado cuando pocos kilómetros más tarde la pareja de escapados se vio reintegrada a la disciplina del gran grupo.

A la altura de la Venta Pinillos otros corredores presentaron su candidatura a la etapa. Pero fue a la altura de Roda de Eresma cuando se desataron definitivamente las hostilidades, y un grupo de cinco corredores tomaron unos metros de ventaja, que rompieron en mil pedazos el pelotón. A die-

ciséis kilómetros de la línea de meta el quinteto de escapados ya tenía medio minuto de ventaja sobre un grupo de dieciocho corredores, que veían cómo se les escapaba la victoria, y casi uno sobre un gran grupo en el que cada ciclista comenzaba a hacer la guerra por su cuenta.

Con la fuga consolidada, era el momento de buscar la opción de la victoria en solitario, y Javier Chacón no se lo pensó dos veces, y en el paso por Hontanares de Eresma y Valverde, el murciano saltó con fuerza y no tardó en poner quince "segunditos" sobre el cuarteto de perseguidores, al que unos kilómetros de indecisión terminó por costarles la etapa.

Chacón, que al final de la etapa señaló que no conocía absoluta-

mente nada del recorrido, se creó con el paso de los kilómetros, y supo regular lo suficiente como para llegar a la Cuesta de los Hornos con la fuerza necesaria para superar el pavé con garantías.

Por detrás, tanto Rubén Martínez (Macario), como Pedro Palou (Comunidad Valenciana) y Pablo Hernán (Fuenlabrada) eran conscientes de que la victoria de etapa se les había escapado, y trataban de minimizar pérdidas, porque una cosa es perder una etapa, y otra tirar la vuelta por la borda el primer día. Finalmente la pérdida fue de cuarenta y dos segundos, mucho tiempo si se miran los perfiles de las etapas que restan. Pero no sería la primera vez que una vuelta se decide en el momento menos esperado. Aún quedan dos etapas, y lo único cierto es que los corredores ya saben quién es el "jefe" de la carrera. Se llama Javier Chacón, y corre con el 3Molinos-Resort.

CLASIFICACIONES

ETAPA Y GENERAL

1. Javier Chacón (3Molinos-Resort)	2h58'14"
2. Pablo Hernán (Macario)	a 42"
3. Pedro Palou (Comunidad Valenciana)	m.t.
4. Rubén Martínez (Macario)	a 44"
5. David Belda (Comunidad Valenciana)	a 1'05"
6. Marcel Six (Hielros Agüera)	m.t.
7. Josué Gutiérrez (MG Promociones)	a 1'17"
8. Jorge Pérez (Fuenlabrada)	m.t.
9. Ignacio Cabello (Camargo Roper)	m.t.
10. José Hernández (Com.Valenciana)	m.t.

MONTAÑA

1. Josué Gutiérrez Calzado	(MG Promociones)
----------------------------	------------------

METAS VOLANTES

1. Francisco Alonso Alonso	(MG Promociones)
----------------------------	------------------

SPRINTS ESPECIALES

1. Rubén Martínez Hernández	(Macario)
-----------------------------	-----------

REGULARIDAD

1. Javier Chacón Quesada	(3Molinos-Resort)
--------------------------	-------------------

PRIMER SEGOVIANO

1. Cristian Castro Pascual	(Diputación de Ávila)
----------------------------	-----------------------

COMBINADA

1. Josué Gutiérrez Calzado	(MG Promociones)
----------------------------	------------------

EQUIPOS

1. Garcamps-Comunidad Valenciana

PRIMER CASTELLANO-LEONÉS

1. Ignacio Cabello Lobón	(Camargo-Roper)
--------------------------	-----------------

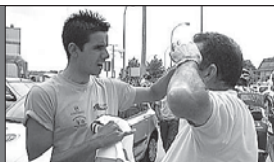
PRIMER SUB 23

1. Javier Chacón Quesada	(3Molinos-Resort)
--------------------------	-------------------



► GUARDIA CIVIL

Su presencia, siempre fundamental, asegura el buen desarrollo de la carrera.



► PABLO DE PEDRO

El doble campeón de la vuelta ayuda en esta edición en las tareas organizativas.



Javier Chacón, entrando vencedor en la línea de meta del Paseo Conde Sepúlveda. / JUAN MARTÍN

LAS DECLARACIONES



Cristian Castro, en el centro del pelotón. / JUAN MARTÍN

► CRISTIAN CASTRO

«La vuelta ha quedado sentenciada»

J.M. / SEGOVIA

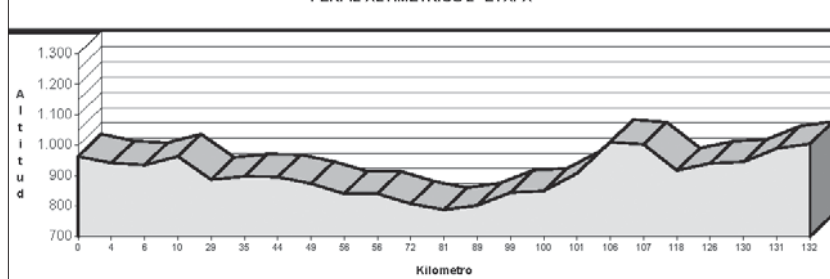
El segoviano Cristian Castro intentó sorprender al pelotón en la vuelta de su tierra, pero no logró su objetivo, "me han quitado las etapas de los puertos, y yo en el llano solo me defiendo, porque donde voy bien es subiendo".

El ciclista, que defiende los colores del Diputación de Ávila, sufrió como todos sus compañeros el fuerte calor que a partir de Sepúlveda apretó de firme, "parecía que no, pero hemos ido muy deprisa, y al final los más fuertes han mostrado su potencial. No ha habido forma de sorprenderles".

Castro ha pasado una semana previa a la vuelta ciertamente complicada, "porque he tenido un problema de garganta que me ha afectado bastante. De todas formas, esperaba estar bien para esta primera etapa, pero al final se me ha hecho muy larga".

El segoviano considera que la vuelta ha quedado decidida, "medio minuto de diferencia es mucha cuando hablamos de una vuelta de tres días en la que no hay excesiva dureza. Pero habrá que ir día a día, porque a esta ronda ha venido gente muy bien preparada que puede remontar".

PERFIL ALTIMETRICO 2ª ETAPA



Perfil de la segunda etapa de la vuelta a Segovia / EL ADELANTADO

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

www.eladelantado.com

DIARIO OFICIAL VUELTA CICLISTA A SEGOVIA

CADENA COPE

EMISORA OFICIAL

radio
intereconomía

- EL NORTE DE CASTILLA
- TELEVISIÓN SEGOVIA
- CANAL 4
- RADIO SEGOVIA. CADENA SER
- ONDA CERO
- RADIO NACIONAL DE ESPAÑA
- POPULAR TELEVISIÓN
- PUNTO RADIO

DESDE LA GRADA



JOSÉ MARÍA MARTÍN

Tropezar en la misma piedra

Demstrado hasta la saciedad ha quedado que no por mucho madrugar amanece más temprano y por la misma regla de tres, o de dos o vaya usted a saber, que el realizar mayores inversiones no garantiza siempre beneficios. La Gimnástica Segoviana, que lo hizo todo bien jugando en la liga regular, o sea, que se dio el madrugón para que no cogieran dormido al equipo, rentabilizó la primera parte del capital invertido, lanzando por la borda, o lapidando, dicho sea a gusto del lector, hasta el último de los intereses ganados a lo largo de diez meses en, aproximadamente, ciento ochenta minutos.

La directiva, simplemente por situar a cada una de las partes en un determinado lugar, apostó fuerte. Fichó un entrenador al que dio carta blanca, tanto para despedir jugadores como para contratar, disponiendo un presupuesto nada desdeñable para un equipo que juega en el grupo VIII de Tercera División. Es evidente que todo lo hizo con un solo y único fin, conseguir el ansiado ascenso. Sería absurdo que todo ese esfuerzo lo hubiera puesto al servicio del trofeo que se entrega por ser campeón del grupo. Para recorrer ese camino sobran las alforjas. La directiva, reitere, realizó bien su trabajo.

En el otro apartado, y no hace falta ser un lince para saber que es aquel que forman técnicos y jugadores, se cumplió sólo una parte del guión. Para el columnista, la más fácil. No hace falta recordar, pero si necesario fuere se hace, que en la mayoría de las ocasiones en las que se alcanzó la fase de ascenso, ésta se logró con una gran mayoría de jugadores de casa e incluso con presupuesto mucho más bajo. Clara muestra de que no por pagar más...

Buscar ahora tres pies al gato recordando lo que pudo ser y no fue, "no sirve de ná", como dejó dicho Peret. Por más que duela el tener que volver al pozo de la tercera división. Ojalá prospere la propuesta que se va a llevar a la asamblea de la Real Federación Española de Fútbol (RFEF) y se consiga que cada uno de los campeones de los grupos de tercera ascienda. Serviría para varias cuestiones: rentabilizar el trabajo como inversión de toda una temporada, ofrecer un estímulo para aquellos que juegan la liga regular, para evitar los ataques cardíacos y por no tropezar más veces en el mismo sitio y a la misma hora, ¡que ya está bien!.

TENIS DE MESA

COMPETICIONES

El torneo de Ferias atrajo a más de 80 participantes de diversas provincias

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La pasada festividad de San Juan, se celebró en el Frontón Segovia el tradicional Torneo de Ferias, organizado por el Amigos del tenis de Mesa de Segovia. Ochenta y cuatro jugadores, pertenecientes a los clubes ATM Caja, Arévalo, Colloso de Valladolid, Burgos TM, El Alamo de Madrid y aficionados sin

federar en este deporte que no quisieron perder la ocasión de poder participar fueron los que tomaron parte en el torneo, que se jugó en dos modalidades, por equipos e individual.

Los resultados más destacados por equipos fueron:

8 a 12 años: 1º Burgos.

13-14 años: 1º El Alamo.

15-18 años: 1º ATM A.

Absolutos: 1º El Alamo.

En individuales

Benj. Masculino: 1º Pablo Rubio.

Alevín Masculino: 1º Daniel Peña.

Inf. Masculino: 1º Daniel Pizarro.

Juv. Masculino: 1º Iñiqui del Olmo.

Absolutos: 1º José Lozano.

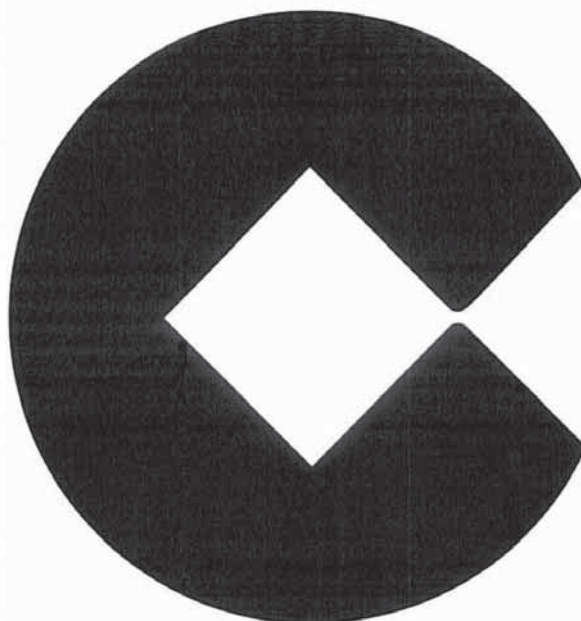
Benj. Femenino: 1ª María Benavent.

Alev. Femenino: 1ª Celia Campillo.

Inf. Femenino: 1ª Celia Campillo.

Debido al alto número de participantes, la competición tuvo que proseguir por la tarde, lo que llevó a vivir una jornada completa de tenis de mesa. Todos los participantes fueron obsequiados con una camiseta, obsequio de Mundo Laboral, además de los trofeos a los primeros clasificados en cada categoría.

VUELTA CICLISTA A SEGOVIA 2006



HASTA EL 29 DE JUNIO
EN DIRECTO
EN EL 102.1 FM

COPE

CADENA



un amplísimo despliegue
de medios técnicos y
humanos para vivir,
en directo, todas
las incidencias de la
ronda ciclista segoviana

MIÉRCOLES 28
desde las 18:30 h.
JUEVES 29
desde las 12:15 h.

COLABORAN:

Ayuntamiento de Cantalejo

Restaurante Atenas

Bicicletas Melero

Avis

Caja Segovia

Ayuntamiento de Segovia

El Adelantado de Segovia

Popular TV Segovia

TU DIAL DEL DEPORTE DE SEGOVIA

102.1 FM

BALONCESTO

CATEGORÍA CADETE

El futuro del baloncesto español se dio cita en el torneo del CD Base

El Real Madrid superó al Fórum en la final del cuadrangular que organizó el club segoviano

J.M. / SEGOVIA

El CD Base se presentó "a lo grande" en el mundo deportivo segoviano, con un torneo de baloncesto específicamente dedicado a la base auténtico motor del club que fue creado el pasado año con el fin de que el trabajo de cantera que durante varias temporadas había realizado la UDS no se perdiera.

Tres grandes clubes de baloncesto español, Real Madrid, Estudiantes y Fórum, compitieron junto con los cadetes de segundo año del CD Base por el título de campeón de un torneo que nació con una clara vocación de continuidad, y en el que, a pesar de que los pronósticos terminaron por cumplirse, los segovianos no desentonaron en absoluto.

La primera de las semifinales enfrentó a los equipos de Fórum y Estudiantes, que mostraron un buen nivel de juego a los aficionados que prácticamente llenaron las gradas del pabellón Teodosio. La igualdad fue la nota dominante durante todo el choque, que terminó por decantarse del lado del conjunto pucelano por un apretado 86-80.

En la segunda semifinal el CD Base se medía al Real Madrid, que

a pesar de llegar a Segovia con los jugadores de primer año, hizo valer un buen arranque de partido para establecer unas diferencias que terminaron por hacerse insalvables para los locales, que mejoraron mucho sus prestaciones tras el descanso.

El equipo segoviano hizo muy bien su trabajo en el encuentro correspondiente al tercer y cuarto puesto, poniéndole en dificultades la victoria al Estudiantes, que solo consiguió despegarse definitivamente en el marcador en el último cuarto, puesto que en los tres anteriores había sufrido muchos problemas ofensivos gracias a la buena defensa local.

El encuentro final midió a dos conjuntos de un enorme potencial de futuro. Real Madrid y Fórum rivalizaron en aciertos, y también en errores, porque una final siempre es una final, y los nervios están a flor de piel. Finalmente fue el Madrid quien aguantó mejor la presión de los últimos minutos y se hizo con el torneo, mientras que en el plano individual, hubo buenas noticias para el CD Base, puesto que Jorge González fue el máximo anotador, y Juan Medina fue nombrado mejor jugador del torneo.



En el torneo se pudo ver un baloncesto de enorme calidad. / KAMARERO

HÍPICA

DOMA

Buen nivel de participación en el concurso nacional de doma

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Las instalaciones de Hípica Eresma albergaron la competición de doma correspondiente al concurso hípico nacional, en el que tomaron parte un total de treinta y seis participantes, que mostraron su buen nivel al numeroso público que se acercó a presenciar las diferentes pruebas.

Aunque la amenaza de tormenta mantuvo pendiente del cielo a organización y participantes, finalmente todas las pruebas pudieron disputarse, con los siguientes vencedores en las "reprises":

Prueba 1, final caballos 4 años
Marie Dugré, montando a "Hermoso Quin".

Prueba 2, Promoción 1
Itziar Araquistain, montando a "Si-rah".

Prueba 3, Infantiles
Sergio Fernández, montando a "Gandalf".

Prueba 4, Promoción 2
José Romera, montando a "Coello".



Un total de 36 jinetes tomaron parte en la competición. / KAMARERO

Prueba 5, Abierta nivel 3

José Romera, montando a "Leónides".

Prueba 6, Abierta nivel 4

Javier González, montando a "Glorioso IV".

Prueba 7, Premio San Jorge

María Velasco, montando a "Baldado".

El próximo viernes tendrá lugar el concurso nacional de saltos, también en Hípica Eresma.



COPE

5º ANIVERSARIO
COPE SEGOVIA
2001 - 2006 103.3 FM

*Enhorabuena por tener
las cosas claras*

Gracias a todos los que
a lo largo de estos 5 años
nos han dado su confianza
escuchándonos día a día.



TIRO AL PLATO

Julio Jiménez, campeón en el Europeo para policías y bomberos

J.M. / SEGOVIA

El pasado fin de semana se celebró en las canchas de tiro de la localidad de Vilaboia (Pontevedra) el campeonato de Europa de tiro al plato para policías y bomberos, en el que tomaron parte deportistas de la mayoría de países del Viejo Continente. Entre ellos se encontraban dos tiradores segovianos, Julio Jiménez, guardia civil en la sección de seguridad del Patrimonio Nacional en el Palacio de Riofrio, e Ignacio Piquero, bombero de Segovia.

La tirada estaba programada a cien platos en la modalidad de foso universal, especialidad en la que Julio Jiménez partía como uno de los favoritos para hacerse con el título, no en vano en el año 2003 se había proclamado campeón del mundo de la modalidad en la competición que se celebró en Barcelona.

Jiménez cumplió con los pronósticos, puesto que rompió noventa y ocho de los cien platos que le lanzaron, consiguiendo la medalla de oro. Ignacio Piquero también estuvo a un gran nivel, puesto que logró romper noventa y tres de cien, resultado con el que logró alzarse con la quinta plaza.

Los dos tiradores, junto con otros cuatro compañeros, representarán a Segovia en el campeonato de Castilla y León de foso olímpico en la competición que tendrá lugar en Burgos el próximo 9 de julio.

PELOTA

PROMOCIÓN

Los frontones de Vallelado e Íscar acogerán el campeonato de España

Más de un centenar de jóvenes pelotaris tomarán parte en el torneo que comenzará mañana y que terminará el próximo domingo tras la disputa de más de ochenta partidos

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

La cuarta edición del campeonato de España de promoción, para las categorías infantil y cadete, se celebrará en los frontones de Vallelado e Íscar a partir de mañana jueves, y hasta el próximo domingo. Las gestiones que realizó la Federación Castellano-Leonesa de pelota, y el gran interés que mostraron los ayuntamientos de las localidades para albergar el evento han hecho posible que los mejores pelotaris de futuro muestren sus mejores dotes ante los entendidos aficionados de Íscar y Vallelado.

En la presentación del campeonato estuvieron presentes el alcalde de Vallelado, José Luis Garrido, y el presidente de la Federación Territorial de Pelota, Tomás Martín, quienes detallaron de manera pormenorizada el desarrollo del torneo, que tendrá su inauguración oficial en el frontón de Vallelado, y la ceremonia de clausura en el de Íscar "para no crear conflictos innecesarios", señaló Martín, que espera que en la ceremonia de apertura esté presente el director general de Deportes de la Junta, Miguel Ignacio González.

La colaboración de la Junta de Castilla y León, junto con la del Consejo Superior de Deportes y los Ayuntamientos de Vallelado e Íscar, ha sido definitiva para la celebración de esta campeonato en nuestra comunidad. Del buen hacer de la organización depende que Vallelado-Íscar se conviertan en sede permanente del torneo.

Once serán las comunidades autónomas con representación en las modalidades deportivas de las



El presidente de la Federación Territorial de Pelota, Tomás Martín, y el alcalde de Vallelado, José Luis Garrido/ PEÑALOSA

que constará el campeonato, que serán Frontenis preolímpico y olímpico, tanto masculino como femenino, paleta de goma, paleta con pelota de cuero, y mano por parejas. Deportistas de Andalucía, Aragón, Baleares, Canarias, Castilla La Mancha, Madrid, Murcia, Navarra, La Rioja, Valencia y Castilla y León (esta con la representación mas numerosa) tomarán parte en un campeonato que tiene a sus favoritos bien repartidos para

casa modalidad. Las comunidades del Mediterráneo dominan en el frontenis, la herramienta es territorio de los castellano-leoneses, mientras que riojanos y navarros tienen muchas opciones en la mano por parejas.

El campeonato atraerá a las localidades de Segovia y Valladolid a casi ciento cincuenta personas, entre deportistas y técnicos, número que aumentará hasta casi los doscientos si incluimos a jueces y

padres y familiares de los deportistas. "Tener a los padres de nuestro lado es el mejor aval para que nuestro deporte tenga futuro" indicó el presidente de la Territorial, que recalcó que serán más de ochenta los encuentros que se disputarán en ambos frontones, "y los chavales no jugarán un partido y se irán a casa, sino que hemos intentado formar grupos, para que todos tengan opciones de jugar varios encuentros".

TRIATLÓN

COMPETICIONES

Buenos resultados de LaGranja-Casino en el campeonato nacional

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La localidad murciana de Águilas fue la sede de los Campeonatos de España de Triatlón de Categorías Cadete, Júnior y Sub23; en los que tomaron parte once triatletas segovianos del club La Granja-Casino, que obtuvieron buenos resultados.

Los campeonatos se iniciaron con la carrera cadete femenina, en la que participó Marta Pinto, que demostró que los entrenamientos están cimentando una buena base de cara al futuro, finalizando en el puesto vigesimoséptimo.

En la categoría cadete masculina, el equipo formado por Rodrigo del Real, Gustavo de Andrés y Javier Manso aspiraba a luchar por los primeros puestos en la clasificación por equipos. Javier Manso, sufrió una caída que le

apartaría de los puestos delanteros, finalizando en el puesto 41. Rodrigo y Gustavo, protagonizaron una remontada en el segmento ciclista y en la carrera a pie que les llevo a finalizar en el puesto 8º y 11º respectivamente. En la clasificación por clubes se logró el sexto puesto.

Los últimos en competir el sábado fueron los junior masculinos, con un equipo formado por Daniel Gutiérrez, Tirso Coteló y Alberto Aragón. Tanto Daniel como Tirso salían del agua entre los 30 primeros, en el segmento ciclista Daniel lograba recuperar posiciones, para llegar a meta en la octava posición. Tirso, tras ceder algunas plazas en el ciclismo defendió con uñas y dientes su puesto en la carrera a pie, finalizando en el puesto 36º. Alberto finalizaba en el

puesto 73º, colaborando para que el equipo acabara décimo por escuadras.

La jornada matinal del domingo se abrió con la disputa del campeonato junior femenino, donde tomaron parte Sara Gilsanz y Berta de Andrés. Sara completó una buena carrera, mejorando su marca en triatlón y terminando en el puesto 28º; Berta finalizaba en el puesto 31º, destacando su segmento de natación.

Por último a las 12:00 h tomaron la salida los sub-23 masculinos, donde Javier Pinto y Nacho Hernández defendían los colores de La Granja-Casino. En esta carrera el calor fue el principal protagonista, endureciendo en gran medida la prueba. Javier finalizó en el puesto 45º, mientras que Nacho terminó el 53º.



Once triatletas de La Granja-Casino acudieron a Murcia/ EL ADELANTADO

La juez paraliza la recogida del voto por correo a las elecciones blancas

La Justicia ordena a los candidatos al Real Madrid que no sigan con la captación de sufragios

EFE / MADRID

La juez Milagros Aparicio, titular del Juzgado de Primera Instancia número 47 de Madrid, decidió ayer estimar parcialmente la petición de medidas cautelares hecha por el candidato a la presidencia del Real Madrid Ramón Calderón y paralizó la recogida de voto por correo de las candidaturas.

La magistrada, en un auto hecho público ayer, ordenó a «todas las candidaturas proclamadas» que se «abstengan de continuar con la captación física de votos y su envío al club a través de Correos, ni por ningún otro medio, en tanto la Junta Electoral no dote de garantías efectivas a dicho procedimiento, tanto en lo relativo a la identificación del votante como en la emisión libre, directa y secreta del voto».

En su resolución, la juez mandó, a su vez, que se dé publicidad al auto «con al menos cinco días de antelación a las elecciones, a través de anuncios dispuestos en la sede social del club y en, al menos, dos periódicos de Madrid», en los que ha de hacerse mención expresa del siguiente párrafo:

«Para general conocimiento de los socios del Real Madrid Club de Fútbol y en particular para que los socios que habiendo usado de su derecho al voto por correo puedan, si lo estiman oportuno y conveniente para su intereses, votar presencialmente, derecho también recogido en los Estatutos y Normas Electorales».

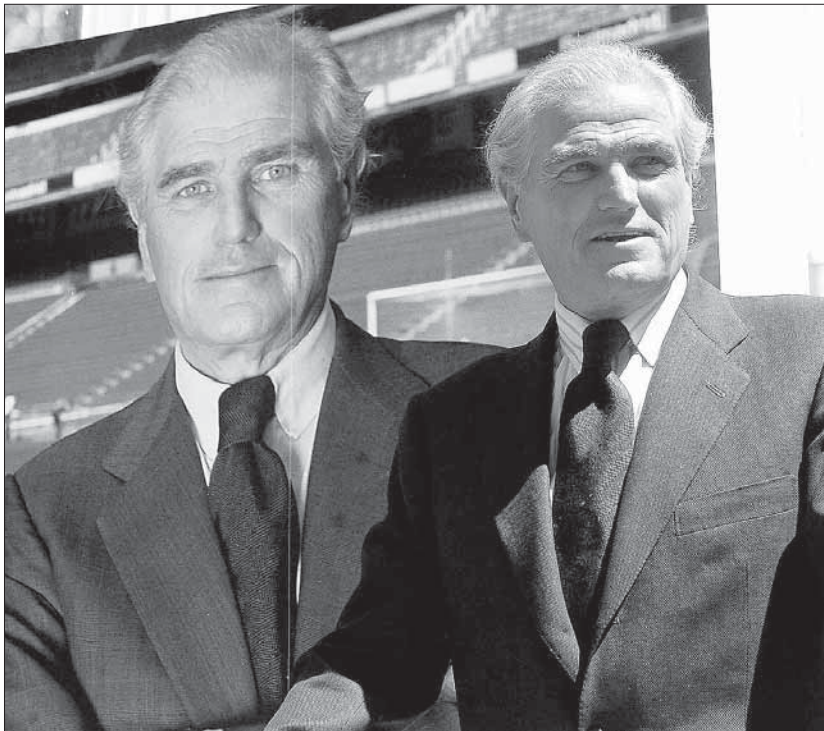
Para que estas medidas cautelares sean efectivas, el demandante, Ramón Calderón, deberá depositar una fianza de 6.900 euros.

La juez argumentó su decisión de estimar parcialmente las demandas de Calderón en que en el proceso electoral a la presidencia del Real Madrid «resulta evidente la endeblez de garantías del voto emitido por correo si se compara con el sistema reglado en la Ley Orgánica del Régimen General Electoral».

FOTOCOPIAS. En dicha norma se «prohíbe expresamente la admisión 'a estos efectos' de fotocopia del DNI y se exige, entre otros requisitos, la comprobación, no sólo de la identificación del votante a través de la exhibición del DNI, sino la coincidencia de firmas entre la que figura en dicho documento y la plasmada en el impreso de solicitud».

«La norma XV (de las que regulan el proceso electoral en el club blanco) no contempla ni por aproximación garantía similar para asegurar la identidad del socio y la votación libre, directa y secreta del mismo», indica el auto.

La juez desestimó, en cambio, dos reclamaciones hechas por Calderón para «suspender el cómputo de los votos emitidos por correo, independientemente de la admisión sólo de los recibidos hasta la fecha o en plazo» y para que, una vez terminado el escrutinio, toda



Ramón Calderón fue el candidato que presentó la demanda en contra del voto por correo. / EFE

la documentación electoral y los votos quedaran custodiados en un juzgado hasta que hubiera sentencia firme al respecto.

La aceptación de éstas supondría «desapoderar de las funciones de control del proceso electoral a la Junta Electoral nombrada al efecto por el hecho de desarrollar una norma imperfecta, pero viciada de origen por la cobertura estatutaria».

SATISFACCIÓN. Por su parte, el candidato a las elecciones a la presidencia del Real Madrid Ramón

Calderón se congratuló de la decisión de paralizar la captación de votos por parte de las candidaturas para los comicios del domingo.

«Es un día grande, porque se ha demostrado que alguien, por pequeño que sea, puede luchar por conseguir la defensa de sus objetivos», expresó Calderón, que acusó a los otros cuatro candidatos de tener «nulas convicciones democráticas» por no haberse unido a su demanda.

«Algunos querían comprar la presidencia ganando la voluntad del árbitro, pero ahora los socios

podrán decidir sin coacciones o amenazas», destacó, al tiempo que aseguró que los candidatos que no apostaron por la limpieza van a ser castigados. «Van a tener su merecido los que han creído que es un club de chirigota», sentenció.

Calderón explicó que, según la sentencia, «no caben recursos posibles», ya que se trata de medidas cautelares sujetas a la decisión final, por lo que, en el hipotético caso de que con el tiempo no prosperase, la única solución sería «convocar nuevas elecciones, pero esto no sucederá», concluyó.

Villar Mir niega recibir apoyo de Florentino Pérez

El candidato afirma tener un acuerdo con Cristiano Ronaldo

EFE / MADRID

Juan Miguel Villar Mir, candidato a la presidencia del Real Madrid, rechazó ayer que el ex presidente Florentino Pérez le apoye en el proceso electoral y expresó su respeto a la decisión de la juez de paralizar la captación del voto por correo tras acusar a Ramón Calderón de haber «comprado votos».

«Quiero ganar con el voto de todos los socios y entre todos está Florentino Pérez, gran presidente aunque en los últimos años su modelo deportivo ha fallado. Ni

lo he deseado, ni quiero que me apoye porque no lo aceptaría. Si Florentino decidiera hacer público cuál es la candidatura más adecuada estaría orgulloso de ser yo, pero me gustaría saber quién ha puesto el aval de algunas candidaturas para saber quién va a mandar en ellas», indicó.

Villar Mir, que fue vicepresidente del club en la última etapa de Ramón Mendoza, afirmó que «es real» el acuerdo con el portugués Cristiano Ronaldo y comentó que si gana el club tendrá «un manager que será el mejor

del mundo», lo que «encaja con la figura de Arsene Wenger».

Sin embargo, el Manchester United ha negado que diera permiso al candidato para hablar con su jugador portugués Cristiano Ronaldo de una posible incorporación al club español. «No ha habido ningún contacto entre el Manchester y un aspirante a la presidencia del Real Madrid», dijo el club inglés en una declaración oficial. «Cristiano Ronaldo será jugador del Manchester la próxima temporada», añadió el mismo comunicado.

BREVES

FC BARCELONA

El padre de Messi descarta que su hijo vaya al Madrid

■ El padre y representante del joven delantero Leo Messi, Jorge Messi, reiteró ayer el deseo de su hijo de continuar en el FC Barcelona y descartó la posibilidad de que fuese por el Real Madrid, ya que considera que sería «una traición» al club catalán. También aclaró que no ha contactado con ninguno de los candidatos a la presidencia del Real Madrid, pese a que entiende que el futbolista pueda convertirse en un arma electoral, pues en estos casos «siempre pasa lo mismo y se utiliza a jugadores que están respondiendo». «Cada uno sabrá lo que hace, pero eso no se le puede hacer al Barça», explicó Jorge Messi a las puertas de las oficinas del Barça, donde también manifestó que Leo «es un chico muy querido por toda la afición» y que «seguro que no» realizará «una traición de este tipo».

FICHAJES

Panathinaikos y Arsenal pugnan por Javier Saviola

■ El Arsenal inglés y el Panathinaikos griego se han unido a la lista de equipos que aspiran a fichar al delantero argentino del Barcelona Javier Saviola, que la pasada temporada estuvo cedido en el Sevilla, donde terminó como máximo goleador del cuadro blanquirrojo. Anteriormente habían sonado otros conjuntos, incluido un eventual y renovado interés del Espanyol, como posibles destinos del albiceleste.

LEVANTE

Nino se convierte en el primer fichaje del 'retorno'

■ El delantero Juan Francisco Martínez 'Nino' firmó ayer su contrato con el Levante UD para las próximas cuatro temporadas, por lo que permanecerá ligado a la entidad hasta junio de 2010. El jugador almeriense, que pasó el reconocimiento médico antes de la firma del contrato y que será presentado hoy de manera oficial, ha jugado las últimas ocho temporadas en el Elche CF, en las que ha disputado un total de 278 partidos disputados en liga y ha anotado 88 goles.

OSASUNA

8.000 personas sacan su abono en tres semanas

■ Un total de 7.717 socios han renovado su abono y 669 han adquirido su condición de nuevo socio de Osasuna desde que el pasado 5 de junio se abrió el plazo de renovación y captación de nuevos socios para la temporada 2006/2007.

CICLISMO

El TAS tratará el caso Astaná Würth a partir de mañana

EFE/ MADRID

El Tribunal de Arbitraje Deportivo (TAS) tratará probablemente mañana el caso del Astaná, equipo excluido el pasado lunes del Tour de Francia por su presunta vinculación en la 'Operación puerto' antidopaje en España, según indicó Matthieu Reeb, secretario general de dicho organismo. «He mantenido contactos con las dos partes, el Tour de Francia y Active Bay y espero para la solicitud oficial de arbitraje de ASO (Sociedad del Tour)», dijo Reeb.

Según este dirigente, «un arbitro del TAS debería ser nombrado lo más tardar el miércoles para una audiencia que tendría lugar el jueves. La solución llegaría el viernes». La sociedad Active Bay, gestora del equipo ciclista Astaná-Würth, reconoció haber recibido ayer la comunicación oficial de la organización del Tour de Francia en la que anunciaba su decisión de no aceptar su participación en la carrera, ante la cual muestran su disconformidad y la intención de recurrirla ante el Tribunal de Arbitraje del Deporte (TAS).

«Active Bay, sociedad gestora del equipo ciclista Astaná-Würth ha recibido una comunicación de la organización del Tour de Francia por la que se le notificaba su decisión de no aceptar que el equipo participe en la próxima edición de esta prueba. El comunicado recibido dice apoyar tal decisión en la vigente reglamentación, tanto de la Unión Ciclista Internacional (UCI) como del propio Tour», indicó el comunicado de la sociedad.

REACCIONES. Por otro lado, Manuel Piñera, ex presidente del antiguo Liberty Seguros, comentó sobre la exclusión de este equipo del Tour, que esperaba «algo así tras los acontecimientos sucedidos en los últimos días».

«Me he quedado de piedra pues no sabía nada de la exclusión del Astana Würth del Tour de Francia. No he hablado todavía ni con Manolo ni con Pablo, por lo que no puedo dar más detalle de como se han producido los acontecimientos. Prefiero esperar», comentó Piñera.

Por otro lado, el expresidente de la Federación Francesa de Ciclismo, Daniel Baal afirmó que la ronda gala ya «no tiene credibilidad deportiva» debido a la multiplicación de casos de dopaje.

«Hemos sido engañados, archiengañados, pero lo más desolador es que algunos se niegan a mirar a la realidad de frente», comentó el ex presidente.

BALONCESTO

Jorge Garbajosa deja el Unicaja para jugar en la NBA

El internacional negociará con los Toronto Raptors, equipo en el que está Calderón

EFE/ MÁLAGA

El ala-pívot Jorge Garbajosa, que anunció ayer que deja el Unicaja para marcharse a la NBA, explicó que «es un reto nuevo para él» que debe aprovechar y que esta posibilidad la conocían los dirigentes del club malagueño desde hace dos meses.

El madrileño, con dos temporadas más de contrato con el equipo que dirige el italiano Sergio Scariolo, y que tendrá que abonar por ello una cláusula de rescisión que se acerca al millón ochocientos mil euros, confía en que la afición malagueña «lo entienda y lo respete muchísimo».

«Voy a competir en la mejor liga del mundo y no puedo dejar pasar esta opción. Es una opción a la que no me puedo negar», indicó el ala-pívot internacional.

Garbajosa insistió en que con 28 años el cuerpo le pide «competir en la mejor liga del mundo, porque el tren pasa una vez y hay que cogerlo», apuntó.

«Agradezco al club el esfuerzo que ha hecho por retenerme», añadió el ala-pívot, quien desveló que en los próximos días se desplazará a Toronto para conocer la ciudad canadiense y negociar con los dirigentes de los Toronto Raptors, club que más se ha interesado por él y en el que también está el español José Manuel Calderón.

El presidente de Unicaja, Rafael Fernández, le deseó suerte a Garbajosa en su nueva aventura y destacó que le echarán «mucho de menos en el club, los directivos y los treinta mil malagueños que corearon su nombre durante la celebración del título de liga».

«Nada más llegar ayudó para que se cumpliera un sueño, que era ser campeón de Liga y ahora que se va es para cumplir otro sueño que es ir a la NBA», dijo el máximo dirigente del club andaluz.

OFERTA. Rafael Fernández consideró que «no era el momento para hacer una oferta», al argumentar que el club no quiere «entorpecer la vida deportiva del jugador».

«Las puertas de este equipo siempre las tendrá abiertas», aseguró el mandatario, quien puntualizó que no existe ningún documento que le obligue a regresar al Unicaja cuando acabe su periplo en la NBA.

El internacional español, que compareció en una rueda de prensa que tuvo lugar en el pabellón Martín Carpena junto con el presidente del club andaluz, ha sido uno de los artífices de que el Unicaja haya conseguido esta temporada el título de la Liga ACB, lo que logra por primera vez el equipo malagueño en su historia.



Jorge Garbajosa deja el Unicaja tras dos temporadas. / EFE

Una amplia trayectoria

Garbajosa se unirá a sus compatriotas Calderón y Gasol en la NBA.

El ala-pívot madrileño, de 28 años, 2,04 metros e internacional español, es uno de los artífices de que el Unicaja haya conseguido esta temporada por primera vez en su historia el título de la Liga ACB.

Garbajosa se dio a conocer en el Taugrés Vitoria, en el que estuvo siete temporadas. Después, abandonó la ACB por la competición italiana y se incorporó al Benetton de Treviso. En el conjunto transalpino estuvo hasta 2004 y tras descartar ofertas del CSKA de Moscú y del Barcelona, se decidió por retornar al baloncesto español con el Unicaja, por el que fichó para cuatro temporadas, de las que sólo ha cumplido dos.

TENNIS

WIMBLEDON

Rafa Nadal arranca con fuerza y se adjudica el pase a la segunda ronda

Gana al británico de origen serbio Alex Bogdanovic por 6-4, 7-6 y 6-4

E.P. / LONDRES (REINO UNIDO)

El tenista español Rafael Nadal superó al británico Alex Bogdanovic (6-4, 7-6 y 6-4) y consiguió su pase para la segunda ronda del torneo de Wimbledon, tercer 'grande' de la temporada, tras un partido en el que se encontró muy seguro con su servicio y supo aprovechar sus oportunidades de 'break' en los momentos importantes.

El partido comenzó igualado entre ambos tenistas, que suponía el primer enfrentamiento entre ambos, hasta que Nadal aprovechó con una 'passing' cruzado la quinta bola de 'break' de las que dispuso con un 4-4 en el marcador y dio el primer paso hacia el definitivo 6-4 con el que se apropió de la primera manga.

El mallorquín aumentó el ritmo, dotó de mayor peso a la bola y comenzó a imponer su superioridad física, ante lo que Bogdanovic



Nadal golpea la bola en su partido ante Bogdanovic. / G. PENNY (EFE)

nada supo hacer para impedir la segunda ruptura de saque del español. No obstante, al balear se le complicó la manga tras la recuperación de la ruptura de saque del británico, que extendió la re-

solución hasta la muerte súbita, que se decantó del lado de Nadal.

Finalmente, el vigente campeón de Roland Garros no tuvo problemas para confirmar su triunfo en el tercero (6-4) en la pri-

mera de las dos bolas de partido de las que dispuso y se enfrentará ahora al estadounidense Robert Kendrick, procedente de la previa y ante el que el español tampoco se ha enfrentado nunca.

RIVAL. El californiano superó al taiwanés Yen-Hsun Lu (TPE) en tres mangas (7-6(5) 6-3 6-0) y podría protagonizar ante Nadal la previa de su enfrentamiento ante el también estadounidense Andre Agassi, en el que será su último Wimbledon antes de su anunciada retirada, en la tercera ronda del torneo disputado en el 'All England Tennis Club'.

En cuanto al resto de componentes de la 'Armada', el gerundense 'Tommy' Robredo también superó el primer escollo ante el alemán Simon Greul (6-2, 6-2, 5-7 y 7-6(3)) y el madrileño Fernando Vesdasco hizo lo propio ante el estadounidense Vincent Spadea (3-6, 6-4, 7-6 y 6-3).

Estas victorias se suman a la de Juan Carlos Ferrero en la segunda ronda del torneo, y compensan las eliminaciones de Fernando Vicente, ante el propio Ferrero (6-1, 6-3 y 6-2), y Albert Portas, éste último ante el francés Arnaud Clement (6-3, 6-2 y 6-4).

El PP presenta a su candidato para 'número dos' del Banco de España

La persona propuesta por Génova es José María Marín Quemada, catedrático de Política Económica y actualmente miembro del Consejo de Gobierno del organismo emisor

• Los 'populares' lamentan que el PSOE haya quebrado el acuerdo no escrito por el que la designación del gobernador de la institución es consensuada entre Ejecutivo y oposición.

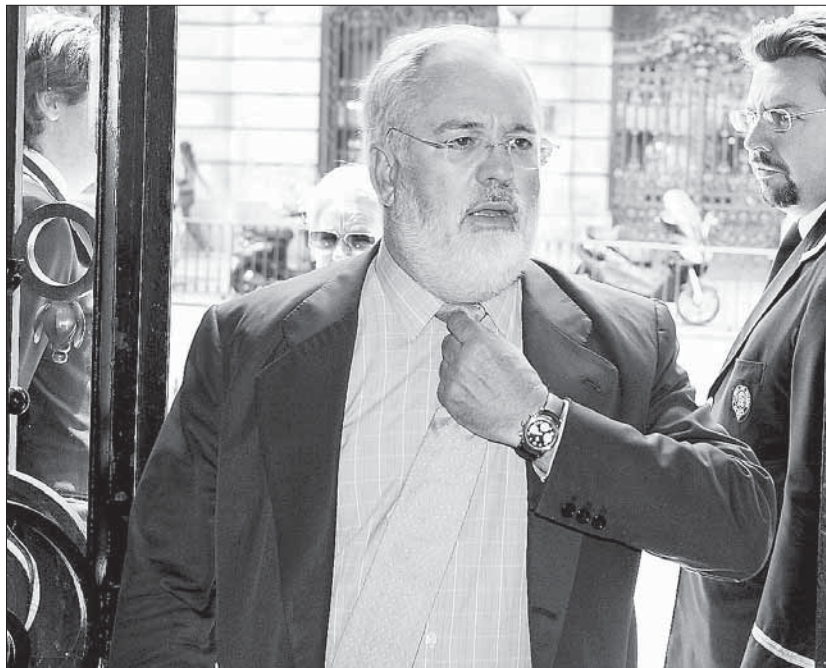
AGENCIAS / MADRID

Continúan sin despejarse los nubarrones que amenazan una pacífica designación del próximo gobernador del Banco de España. Ayer, días después de que el PSOE dejara claro que su candidato para el cargo -el ex secretario de Estado de Hacienda Miguel Ángel Fernández Ordóñez, cuya independencia ha cuestionado el PP- es «innegociable», los populares propusieron al catedrático de Política Económica y miembro del Consejo de Gobierno del organismo emisor José María Marín Quemada para el puesto de subgobernador de la institución.

El secretario de Política Económica y Empleo del PP, Miguel Arias Cañete, lamentó que el Gobierno «haya hecho saltar por los aires el consenso» por el que se había designado al gobernador del Banco de España durante los últimos 12 años, al proponer como sustituto de Jaime Caruana a Fernández Ordóñez, de cuya competencia profesional no duda pero cuya imparcialidad estima cuestionable.

Será hoy cuando el vicepresidente segundo y ministro de Economía, Pedro Solbes, plantee de forma oficial en la Comisión de Economía del Congreso la candidatura del ex secretario de Hacienda, «a sabiendas de que no tendrá el apoyo del PP», según puntualizó Arias Cañete.

Tras dejar claro que su partido no tiene ninguna duda de la valía de Fernández Ordóñez, tanto desde el punto de vista personal como profesional, el popular aseguró que el único problema es su «marcado perfil político», que el PP juzga poco adecuado para dirigir una institución que debe caracterizarse por una total independencia.



Miguel Arias Cañete, momentos antes de anunciar el candidato del PP para subgobernador del Banco de España. / B. R. (EFE)

Por eso, explicó el de Génova, su formación propone ahora públicamente a Marín Quemada para el puesto de subgobernador, como ya hizo el lunes en una reunión con Solbes, por considerar que un candidato técnico, «que nunca ha tenido un cargo político», servirá para «reequilibrar» la cúpula directiva del banco emisor.

Tradicionalmente, el Gobierno propone al máximo responsable de la entidad y la oposición al número dos, un sistema que «ha funcionado a la perfección» durante los últimos 12 años, reiteró Arias Cañete. Por eso, añadió el secretario de Política Económica, Solbes deberá explicar hoy en sede parlamentaria por qué se desentiende de una práctica que él mismo contribuyó a crear cuando pactó con el entonces ministro de Economía Rodrigo Rato el nombramiento de Luis Ángel Rojo en sustitución de Mariano Rubio.

Además, argumentó el representante del PP, «no se entiende» que se permita a un ex secretario de Estado, que ha contribuido a diseñar la política económica española durante los últimos dos años, dirigir a continuación una institución que tiene precisamente entre sus funciones enjuiciar la actuación del Gobierno. «Es muy difícil diseñar la política económica el 1 de marzo y enjuiciarla el 1 de agosto», sentenció.

De todas formas, Arias Cañete hizo un llamamiento al PSOE para llegar a un acuerdo, y se mostró convencido de que «aún hay tiempo», para proponer a un candidato «no político», que «el Banco de España necesita y la sociedad reclama», y aseguró que «tenemos todo el día para negociar».

Al ser preguntado por cuál sería el aspirante ideal del PP para el cargo de gobernador, Arias Cañete no quiso decir ningún nombre, pero sí dejó claro que «hay suficientes candidatos» de reconocida valía.

Los que sí han saltado a los periódicos en los últimos días han sido los nombres de los posibles ocupantes del sillón de número dos, entre ellos el propio Marín, el director general del Banco Central Europeo Antonio Sainz, el consejero del Banco de España Ángel Luis López, o los directores generales de la entidad José Viñals y José María Roldán.

Los que sí han saltado a los periódicos en los últimos días han sido los nombres de los posibles ocupantes del sillón de número dos, entre ellos el propio Marín, el director general del Banco Central Europeo Antonio Sainz, el consejero del Banco de España Ángel Luis López, o los directores generales de la entidad José Viñals y José María Roldán.

Los que sí han saltado a los periódicos en los últimos días han sido los nombres de los posibles ocupantes del sillón de número dos, entre ellos el propio Marín, el director general del Banco Central Europeo Antonio Sainz, el consejero del Banco de España Ángel Luis López, o los directores generales de la entidad José Viñals y José María Roldán.

Los que sí han saltado a los periódicos en los últimos días han sido los nombres de los posibles ocupantes del sillón de número dos, entre ellos el propio Marín, el director general del Banco Central Europeo Antonio Sainz, el consejero del Banco de España Ángel Luis López, o los directores generales de la entidad José Viñals y José María Roldán.

BREVES

COMPETENCIA

Bruselas decide en julio si multa a Microsoft con dos millones diarios

■ La Comisión Europea decidirá antes del final de julio si impone a Microsoft una multa de dos millones de euros al día, una decisión que se tomará si Bruselas concluye que el gigante informático no ha cumplido uno de los requisitos a los que le obliga la sentencia de marzo de 2004 por posición dominante, suministrar suficiente información sobre sus productos a sus competidores, según ayer indicó el portavoz de Competencia, Jonathan Tod. En marzo de 2004, el Ejecutivo comunitario sancionó a Microsoft con 497 millones de euros por abuso de posición dominante, y le impuso dos medidas correctoras: poner a la venta una versión de Windows sin el reproductor Media Player y proporcionar a sus rivales información completa para hacer posible la interoperabilidad de sus productos con este sistema operativo.

INDICADORES

El BCE sube el tipo de interés marginal hasta el 2,83%

■ El Banco Central Europeo (BCE) subió ayer el tipo de interés marginal hasta el 2,83%, frente al 2,82% anterior, en la subasta semanal para la inyección de liquidez en la eurozona. La cantidad adjudicada fue de 328.500 millones de euros (413.253 millones de dólares) y en la operación participaron 394 entidades, que pujaron entre el 2,75 y el 2,89%, con una media ponderada de adjudicación del 2,84%. Por otra parte, el presidente de la entidad, Jean-Claude Trichet, declaró que el BCE ha elevado los tipos de interés en el momento que ha estimado necesario, pese a las presiones recibidas desde 2004, en respuesta a las críticas de que comenzó demasiado tarde a aplicar subidas.

ADQUISICIONES

Cinco bancos cobran 80 millones por asesorar la fusión Arcelor-Mittal

■ Goldman Sachs, Citigroup, Credit Suisse, Société Générale y HSBC se repartirán más de 80 millones en honorarios por asesoramiento y financiación de la alianza de 26.900 millones de euros entre la siderúrgica anglo-india Mittal Steel y Arcelor para crear el primer grupo del sector tras cinco meses de resistencia de la europea a la operación, según publicaba ayer el *Financial Times*. Otras nueve entidades más participan en un préstamo sindicado de 10.800 millones de euros para financiar la parte en metálico de la OPA de Mittal Steel.

Las Cámaras prevén que la economía se 'enfrie' tras crecer un 3,5% en 2006

EUROPA PRESS / MADRID

La economía española crecerá este año un 3,5%, dos décimas por encima de lo estimado por el Gobierno, pero se ralentizará hasta el 3,3% en 2007 y el 3% en 2008, según las previsiones del informe Hispalink, impulsado por las Cámaras de Comercio.

Los resultados reflejan que Madrid, con un alza del 4%, y Murcia,

con el 3,8%, serán las comunidades que registrarán en 2006 el mayor crecimiento gracias al tirón de la construcción y los servicios. A continuación se sitúan Comunidad Valenciana y Aragón, para las que se prevé un incremento del 3,7%.

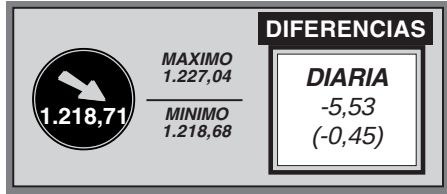
En el otro extremo, con la menor subida de todas las regiones, estará Baleares (2,7%). También por debajo de la media nacional figurarán

Cataluña y País Vasco, ambas con un 3,2%, y Asturias (3%). Por encima de la media, y con crecimientos del 3,6%, se situarán Andalucía, Cantabria, las dos Castillas, Extremadura y Navarra, mientras que Galicia, Canarias y La Rioja igualarán el promedio nacional del 3,5%.

En cuanto a los sectores, la construcción volverá a ser el más dinámico, aunque en el informe se

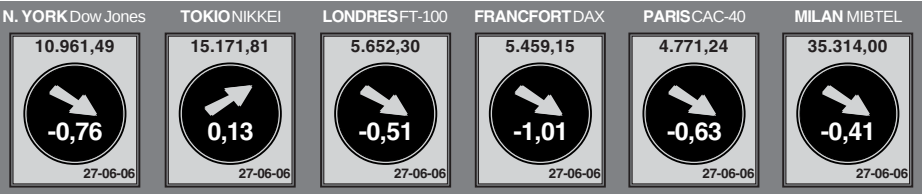
advierte de un «paulatino agotamiento» en su habitual empuje. La evolución dependerá en parte de la capacidad de las empresas para enfrentarse a la insuficiencia de equipo productivo y a la escasez de mano de obra. Además, Hispalink prevé que la demanda se debilita debido a los precios de la vivienda y al temor a un repunte en los tipos de interés a medio plazo.

BOLSA DE MADRID



INDICE DE BOLSAS EXTRANJERAS

Fuente: Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31



Aterrizaje

La bolsa española bajó hoy el 0,55 por ciento y aterrizó en 11.200 puntos, afectada por la caída de Wall Street, el alza del petróleo y la revalorización del euro. En un calco de la sesión precedente, el mercado nacional comenzó el día por encima de 11.300 puntos, pero a la hora de la apertura ya había incurrido en pérdidas. Los controladores le obligaron a perder altura porque el petróleo "Brent" superaba 71 dólares por barril, presionado por la demanda de gasolina en los Estados Unidos, y soltaban el lastre depositado en los grandes valores. La escasa potencia suministrada por el aumento de la confianza empresarial alemana -el índice IFO se situó en niveles desconocidos desde 1991- ayudó a que el euro superara el nivel de 1,26 dólares y que la bolsa empezara a capotar por debajo de los niveles del cierre de ayer. Wall Street comenzó la sesión con ganancias, con lo que el mercado español remontó el vuelo, pero diversas noticias negativas le hicieron entrar en barrena. El mercado neoyorquino, mientras el petróleo subía a 71,5 dólares, descendían las ventas de vivienda usada y la confianza de los consumidores estadounidenses despistaba -subía ligeramente pero las expectativas hablan de un empeoramiento de la economía-, perdía los motores. Con una caída del 0,6 por ciento y por debajo de 11.000 puntos, Wall Street arrastraba a toda la formación europea y dejaba a la bolsa española ligeramente por encima de 11.200 puntos. Así, el principal indicador del mercado español, el selectivo Ibex-35, cedió 62,10 puntos, el 0,55 por ciento, hasta 11.214,50 puntos. En Europa, con el euro a 1,26 dólares por el temor a la ralentización del crecimiento en EEUU, Fráncfort bajó el 1,01 por ciento, en tanto que París cedió el 0,63 por ciento; Milán, el 0,55 por ciento y Londres, el 0,51 por ciento.

Indice Ibex-35 (Semanal)

Fecha	Dif. %	Dif.	Último
27/06/2006	-0,55%	-62,10	11214,50
26/06/2006			11276,60
23/06/2006			11274,20
22/06/2006			11246,30
21/06/2006			11155,40

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Máx.	Min.	Máx.	Año	Min.
Eiros	0,62	-1,59	3.324.352	0,64	0,62	0,94	0,60	
E del Zinc	1,84	-	0,00	-	0,00	1,84	1,84	
Europac	4,9	0,41	38.019	4,90	4,82	6,26	4,81	
Gen. Alq. Maquinaria	8,6	1,18	43.998	8,79	8,58	9,06	7,60	
Gemesa	15,83	-0,69	1.863.546	16,14	15,75	19,61	12,27	
Iberpapel	17,25	-	2.078	17,25	17,06	19,55	17,00	
Ingletes	7,12	-1,25	3.385	7,18	7,07	9,65	6,70	
Mecalux	27	-1,5	10.911	27,48	26,81	29,70	21,20	
Miquel y Costas	22,8	0,57	10.726	23,05	22,74	28,35	21,35	
Nicolás Correa	4,22	-1,86	5.092	4,33	4,21	6,60	3,95	
Remo de Medici	0,6	-	1.720.441	0,60	0,57	0,83	0,60	
Seda Barna	2,22	0,91	620.750	2,23	2,20	2,64	2,01	
Snice	3,96	-3,65	396.311	4,12	3,96	6,39	3,31	
Tafesa	1,32	-0,75	210.946	1,34	1,32	1,99	1,25	
Técnicas Reunidas	18,1	0,89	466.379	18,24	17,92	18,10	17,50	
Tubacex	4,73	-	651.000	4,82	4,70	5,77	3,55	
Tubos Reunidos	11,88	-	47.138	11,90	11,65	14,50	10,60	
Tudor	8,5	-1,96	600	8,50	8,50	10,19	7,27	
Uralita	3,76	-1,57	3.744.417	3,85	3,76	4,50	3,35	
Zardoya Oils	21,99	0,55	268.456	22,10	21,55	26,45	20,96	

Servicios de Mercado

Abengoa	18,61	-2,21	336.912	19,39	18,55	29,45	12,40
Aberis	18,04	-0,55	743.511	18,27	18,00	22,24	17,55
Agua Bara	21,27	-0,61	1.355.450	21,50	21,19	23,37	18,00
Astroc Mediterráneo	12,65	-	159.689	12,71	12,50	12,65	9,07
Befesa	14,35	-2,18	1.563	14,66	14,35	16,50	14,29
Cintra Int Transp.	9,83	-0,41	805.378	9,92	9,82	11,35	9,35
Imm Colonial	61,7	-0,08	368.629	61,85	61,70	61,95	46,80
Corp. Demositélica	6,71	-1,03	75.996	6,89	6,67	9,15	5,99
Elector	24,49	-1,25	2.382.734	24,50	24,49	29,50	13,60

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Máx.	Min.	Máx.	Año	Min.
Bienes de Consumo								
A. Domínguez	42,01	-0,43	3.479	42,50	41,68	44,88	30,60	
Altadis	36,41	-0,25	6.169.920	36,64	36,18	39,25	34,21	
Barón de Ley	42	-	300	42,00	41,80	48,99	40,50	
Bodegas Riojanas	9	-	450	9,00	8,82	9,88	8,70	
Camproff	13,25	1,45	33.957	13,29	13,11	15,44	12,42	
CNME	14,25	1,28	837	14,25	14,25	15,95	12,10	
Dogi Int. Fabrics S.A.	3,32	-1,19	196.417	3,42	3,28	4,97	3,12	
Ebro Puleva SA	15,98	0,13	430.554	16,09	15,71	17,03	13,89	
Faes Fama	18,54	0,87	51.623	18,55	18,34	22,00	16,01	
Inditex	32,36	0,03	3.836.777	32,64	32,00	33,66	26,69	
Natira	7,88	-	25.138	7,96	7,88	8,32	7,10	
Natracéutica S.A.	1,19	-1,65	131.239	1,21	1,19	1,38	1,09	
Paternina	7,61	-	0,00	-	0,00	9,64	7,16	
Pescanova	23	-0,99	7.049	23,30	22,80	31,25	21,82	
Serv. Point Solut.	2,41	3,43	2.492.078	2,45	2,34	3,55	2,23	
Prim, S.A.	13,4	0,6	11.767	13,56	13,36	38,00	13,00	
Puleva Biotech	2,33	2,64	798.151	2,46	2,30	3,06	2,08	
SOS Cuétara	11,4	-0,44	50.111	11,49	11,40	11,88	10,90	
T. Algodonera	3,18	-0,62	34.743	3,24	3,18	3,77	2,95	
Vidrala	19,38	0,05	52.015	19,45	18,91	22,40	18,65	
Viscolán	11,42	-0,7	62.820	11,58	11,35	12,74	9,50	
Zelina	5,58	-	286.350	5,63	5,56	6,64	5,50	

Comun. y Serv. Información

Antena3 TV	17,19	-0,41	464.593	17,41	17,11	23,20	16,85
Amper	8,25	-0,12	63.190	8,34	8,25	10,43	7,12
Avanzit	2,37	-2,07	3.095.971	2,45	2,37	3,10	1,64
India	15,16	-0,98	882.080	15,41	15,12	17,38	14,05
Jazztel	0,57	-1,72	5.132.102	0,58	0,56	0,91	0,53
Prisa	12,1	-0,41	235.649	12,22	12,10	15,97	11,91
Scopacable	21,91	-1,04	283.386	22,28	21,91	35,47	20,97
Tele 5	18,13	-0,33	380.357	18,35	18,04	22,60	17,65
Telefónica	12,77	-0,47	28.843.149	12,87	12,75	13,47	11,92
Telefónica Móviles	10,74	-0,28	1.712.174	10,82	10,74	10,95	8,80
TPI Pag Amar	8,46	-	996.095	8,48	8,46	9,69	7,10

Construcción

Acciona	118,7	-0,75	96.691	120,40	118,70	147,50	94,65
ACS	31,75	0,03	4.225.019	31,90	31,63	34,90	26,96
FCC	58,3	-1,19	761.851	59,60	58,30	68,95	48,50
Ferrovial	58,55	0,6	730.956	58,90	58,00	69,85	51,75
Inysa Int. y Proy. S.A.	11,8	-1,67	980	11,80	11,80	14,40	6,60
Levantina Obras	29	-	1.000	29,00	29,00	31,41	17,42
QIL	14,5	-1,02	46.606	14,88	14,50	19,65	13,24
Parquesol	18,15	-0,17	149.753	18,34	18,12	19,75	18,80

Energía

Bayer	33,38	-	305	33,40	33,00	36,98	30,98
Cepsa	55,65	-0,27	71.066	55,80	55,20	55,80	39,07
Enagás S.A.	16,54	0,24	1.503.847	16,70	16,41	17,88	15,34
Endesa	26,56	-1,15	22.209.841	27,00	26,56	28,35	21,70
Gas Natural	22,83	0,57	1.054.206	23,04	22,65	26,18	21,74
Huiles C. Contés	10,42	-	164	10,45	10,42	10,80	10,01
Iberdrola	26,06	-0,46	9.715.773	26,38	25,95	27,64	22,49
Red Eléctrica	26,65	0,57	7.191.511	26,76	26,58	28,51	24,80
Repsol	21,64	0,7	12.835.334	21,89	21,56	26,10	20,21
Unión Fenosa	30,19	-0,69	1.471.837	30,57	30,15	33,10	29,26

Mat. Básicos Indust y Construcción

Acerinox	13,31	0,38	2.017.675	13,44	13,06	13,84	11,91
Arcelor S.A.	36,98	-1,81	1.782.317	37,96	36,91	37,66	20,83
CIE Automotive	5,1	-4,32	59.073	5,40	5,02	5,77	2,83
Askeyn	6,81	-1,3	4.994	7,00	6,81	7,64	6,20
C. Portland	81,45	-0,91	1.764	82,00	79,70	96,70	67,25
CAF	101,75	1,24	1.407	102,00	101,70	116,50	89,35
Duro Felguera	3,96	4,21	212.863	4,00	3,81	27,22	3,80
EADS	22	-3,42	189.926	23,15	22,00	35,20	18,75
Ence	29	1,05	70.969	29,19	28,74	35,95	26,32

Servicios Financieros

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Máx.	Min.	Máx.	Año	Min.
Alba	40,9	0,84	22.473	41,25	40,35	44,39	37,33	
Andalucía	95	-	146	96,20	94,20	102,20	79,20	
Galicia	27,2	-	064	27,20	27,20	27,20	22,88	
Popular	11,15	0,54	9.505.234	11,22	11,05	12,65	10,08	
Banc Sabadell	26,97	-0,95	465.543	27,27	26,96	29,62	22,19	
Valencia	29,39	-0,44	10.497	29,62	29,39	33,00	25,90	
Banesto	13,55	0,15	664.593	13,62	13,50	14,69	12,44	
Bankinter	47,8	-0,95	318.879	48,55	47,75	57,60	46,45	
BBVA	15,38	-0,71	43.057.035	15,55	15,32	17,60	14,91	
Castilla	20,75	-	0,05	20,75	20,75	24,00	19,50	
C. Occidente	100,45	1,21	63.713	100,45	94,80	112,25	75,10	
Corp. Mapfre	14,45	-0,21	446.524	14,52	14,40	17,10	14,00	
Cto. Balear	28,99	-	0,75	28,99	28,99	29,99	23,50	
Dinamia	19,9	-0,8	25.933	20,30	19,80	28,95	18,53	
Grat. Inversión	1,75	0,57	4.000	1,77	1,75	2,07	1,73	
Guipuzcoano	22,95	-0,22	3.817	23,00	22,90	26,50	18,41	
GuipuzcoanoA	20,02	-4,67	766	20,02	20,02	21,00	20,02	
Pastor	40,4	1,99	150.027	40,82	39,68	48,60	36,84	
Renta Corp R. Estate	24,08	-2,11	40.169	24,65	24,00	30,60	23,25	
Santander	10,91	-1,09	83.876.783	11,06	10,87	12,40	10,54	
Tecnocom	9,62	0,21	50.979	9,76	9,50	11,50	6,40	
Unipapel	19,8	-0,2	738	19,80	19,60	22,12	17,03	
Vasconia	18	-	125	18,00	17,50	18,62	13,56	

Latibex

Títulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
América Móvil	25,18	-2,52	8.700	25,65	25,18	32,00	22,41
Arac. Celul B	3,92	-	0,00	3,94	3,92	4,66	3,22
B. Rio Plata B	0,93	-	0,00	-	-	0,93	0,93
Banco Bradesco	22,22	-1,94	4.404	22,54	22,22	36,03	20,43
Banco de Chile	30,35	-0,66	1.000	30,35	29,85	37,20	27,95
Banco Francés	1,9	-6,4	3.339	1,96	1,88	2,27	1,85
BBVA Bancomer	17,18	-	0,00	-	-	17,18	17,18
Bradesop Ind	25,14	-0,32	914	25,17	25,14	33,68	21,36
Bradesop Pref	24,68	-1,44	1.353	24,70	24,68	33,50	21,17
Brasken, S.A.	4,38	-1,57	2.300	4,38	4,35	7,43	4,38
Cam. Preference	30,95	3,34	3.356	31,31	30,70	43,69	27,78
Copel Pref B	2,4	3,75	1.353	7,20	7,09	9,66	6,19
Corp. UBS Int	2,4	-	8.332	2,40	2,40	2,81	2,38
Corporación Geo	2,51	-3,46	4.200	2,52	2,51	3,54	2,20
D y S	12,26	-0,57	500	12,30	12,26	17,35	11,88
Electrobras	7,24	-1,26	1.191	7,25	7,24	11,45	5,00
Electrobras Pref.	6,93	-1,28	1.234	7,00	6,93	10,78	6,69
Endesa Chile	20,35	0,49	2.450	20,50	20,35	27,39	19,95
Enxersa	8,4	-0,59	5.940	8,43	8,40	10,68	8,23
Gerdaul Pref	10,99	1,01	10.000	10,99	10,90	20,40	9,85
Grupo Alfa	37,03	-0,46	3.000	37,03	37,03	50,10	34,03
Net S. Comunicacão	4,03	-0,49	1.183	4,03	4,03	4,91	3,63
Petrobras Or.	16,46	1,6	4.177	16,46	16,11	20,92	14,12
Petrobras Pref.	14,72	0,55	6.990	14,72	14,58	18,33	12,66
Santim. PetroRio	18,62	-2	3.700	18,73	18,62	21,64	17,51
Suzano	2,8	-	260	-	-	3,04	2,80
Suzano Petroq SA Pr.	0,28	-	3.900	0,28	0,28	0,28	0,28
Suzano	15,7	-	3.900	15,87	15,71	21,81	14,28
Vale Do Rio doce Ord.	17,81	-0,22	4.291	17,81	17,68	24,95	16,85
Vale Rio doce	14,95	-1,97	13.090	15,15	14,10	37,50	12,90
Valeon C.M.	11,65	0,52	6.399	11,99	11,10	17,10	2,76

FONDOS DE INVERSIÓN

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
AHORRO CORPORACIÓN					
AC Acciones	RV	21.13	-0.82	5.86	254.859.808
AC DineroPlus	D	8.35	0.07	1.11	1.539.771.754
AC Divisa	RV	7.87	-1.71	-3.58	23.077.396
AC Largo FT	RF	11.54	-0.22	-0.65	156.461.116
AhorroFondo	MRV	47.17	-0.52	2.63	396.023.821
AhorroFondo 20	MRF	7.64	-0.31	1.29	180.266.689
Caja Segovia Renta	RFC	10.65	0.05	0.68	3.038.103

BANCO ATLÁNTICO

Atlántico Divisa	RF	9.12	0.00	1.37	6.533.740
Atlántico Plus	GRV	9.39	-1.14	-2.84	58.223.165
Bolsatlántico	RV	11.83	0.00	4.58	42.531.208
Dinatlántico	D	1479.23	0.00	0.23	80.934.397
Fondatlántico	RFC	17.45	0.00	0.21	51.661.247

BANCO POPULAR

Eurovalor Bolsa	RV	261.93	-0.74	6.30	314.342.296
Eurovalor Dinero	D	1611.95	0.09	0.63	976.946.233
Eurovalor Global Asegurado	GRV	83.09	-0.27	-1.41	93.276.842
Eurovalor Interindices	GRV	76.76	-7.13	-5.16	152.836.922
Eurovalor Mixto 15	MRF	78.05	-0.09	1.04	72.863.580
Eurovalor Mixto 70	MRV	3.20	-1.51	0.65	273.689.787
Eurovalor Renta Fija	RF	6.17	-0.17	-0.99	193.612.865
Eurovalor RF Corto	RFC	79.47	0.04	0.42	155.883.836
Eurovalor RF Intern.	RFC	95.99	0.12	-1.72	40.920.856
Eurovalor Tesorería	D	827.90	0.10	0.67	481.159.185

BANCO SABADELL

SBD Garantía Anual 3	GFE	10.02	0.11	0.61	54.742.088
Softbank Bonos Euro	RF	9.47	0.00	0.10	8.031.973
Softbank Dinero	D	8.33	0.00	0.05	13.976.934
Softbank Interes Euro	RFC	12.76	0.00	0.06	26.873.184

BANKINTER

BK Bolsa Europa	RV	32.44	-1.86	1.53	74.889.261
BK Dinero	D	1246.11	0.11	0.76	116.300.117
BK Dinero 97	D	724.93	0.11	0.77	65.201.893
BK Fondo Bonos	RF	905.88	-0.51	-0.64	20.854.082
BK Mixto Europa 20	MRF	73.92	-0.34	0.47	36.969.377
Cuenta Fiscal III	RFC	1045.66	-0.27	0.83	19.894.009

BBVA

BBVA Bolsa 2	RV	23.39	-0.95	5.21	490.407.813
BBVA Bolsa Europa	RV	78.21	-1.81	-1.44	497.043.646
BBVA Bolsa Internacional	RV	13.45	0.00	0.94	149.002.505
BBVA Bono 2004 C	GFE	10.25	0.00	-	7.062.657
BBVA Bono 2005	GFE	1457.19	-0.19	-1.14	144.823.248
BBVA Bono 2006 A	GFE	854.85	0.09	0.40	234.206.971
BBVA Bonos Internacional	RF	12.82	0.20	-2.28	85.049.946
BBVA Deuda FT	RF	159.02	-0.19	-0.88	126.724.253
BBVA Dinero	D	1945.24	0.10	0.70	5.871.905.504
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7.13	0.00	0.03	1.267.511
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7.50	0.00	0.14	5.682.443
BBVA Gar. Flexible III	GRV	929.19	0.00	-	99.334.787
BBVA RF Corto	RFC	16.46	0.05	0.48	879.586.543

BETA MESSPIERSON

Beta Acciones	RV	159.26	-1.42	4.31	18.990.361
Beta Dinero	D	1508.28	0.09	0.70	25.616.245
Beta Eurocom Acciones	RV	5.96	0.00	-	1.971.238
Beta Renta	RF	17.69	-0.01	-0.22	6.546.031
Global Assets Fund	MRV	7.37	-0.21	2.18	5.446.995

BNP PARIBAS

BNP Ahorro	RF	10.78	0.00	-	15.790.133
BNP Bolsa	RV	15.95	0.00	-	48.735.741
BNP Global 15-85	MRF	9.57	-0.56	0.60	77.865.868
BNP Global 50-50	MRV	12.42	-2.52	-2.94	121.243.880

CAJA ESPAÑA

Fondospana 2002	GRV	102.96	-0.92	-0.38	55.053.841
Fondospana Bolsa	RV	111.33	-0.11	4.29	54.279.358
Fondospana FT	RFC	76.71	-0.19	-0.62	97.780.207
Fondospana Futuro	RF	81.78	-0.20	-0.71	25.803.981
Fondospana Global	MRF	78.46	-0.50	-0.49	79.747.644
Fondospana Int.MI	GRV	70.15	-1.21	-2.18	65.844.169

CAJA SALAMANCA Y SORIA

Fondueiro Bolsa	RV	433.74	-1.67	0.76	21.931.053
Fondueiro Dinero	D	1039.14	0.10	0.71	267.115.402
Fondueiro Garantizado	GRV	412.37	0.05	0.90	32.727.687
Fondueiro Plus	MRV	532.45	-1.27	0.24	31.823.658
Invertronos	MRF	12.25	-0.54	-0.24	52.666.211

CITIGROUP

Citicash Fund	D	1017.73	0.14	1.04	135.489.427
Citidinerio	D	761.30	0.13	0.93	103.852.564
Citifondo Premium	RFC	1088.40	0.06	0.43	10.931.822
Citifondo RV	RV	34.74	-0.71	4.78	48.090.061
Citimony	D	1314.11	0.10	0.68	50.080.906

DEUTSCHE BANK

DB Alemania	MRV	8.61	0.00	-	11.378.055
DB Bolsa Universal	RV	412	0.00	-	12.418.056
DB Diner	D	1204.97	0.09	0.65	533.480.494
DB Invest	RFC	12.14	-0.06	-1.21	41.833.994
DB Mixta	MRV	21.01	-1.88	1.17	98.239.998
DB Mixta II	MRV	18.38	0.00	-	37.143.643

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
-------	-----	-----------	--------	--------	-----------

LA CAIXA

Fonc. 17 Mixto Intern	MRV	10.59	-1.65	-0.61	18.931.616
Fonc. 18 RV Mixto Intern	MRV	9.29	-1.67	-0.64	7.891.082
Foncaixa 57 RPLargo Euro	RFC	15.05	0.09	0.33	251.320.697
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6.57	0.00	0.05	44.419.555
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18.79	0.00	-	103.276.591
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2.35	0.00	0.49	47.843.145
Foncaixa Ahorro 34	RFC	9.87	0.12	0.64	72.688.513
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12.30	0.00	0.53	14.205.815
Foncaixa Ahorro 7	RFC	16.86	0.12	0.58	899.349.636
Foncaixa Bolsa 5	RV	27.62	-3.23	0.37	648.635.724
Foncaixa Futuro 24	GRV	6.56	0.00	-	22.228.331
Foncaixa Internacional 1	RFC	0.35	-	-4.77	24.740.513
Foncaixa Mixto 25	MRF	7.77	-0.48	-0.41	228.592.413
Foncaixa Mixto 28	MRF	7.78	-0.47	-0.40	296.087.657

MORGAN STANLEY GESTIÓN

MS Bolsa	RV	30.62	-0.64	5.05	211.942.275
MS Bolsaplus	RV	21.52	-2.30	0.78	396.627.047
MS DineroPlus	RFC	1437.13	0.11	0.66	106.075.923
MS Divisa	RFC	8.40	-0.62	-2.38	11.152.569
MS Euro Acciones	RV	7.85	-2.05	-0.91	214.714.669
MS Euro Deuda	RF	8.07	-0.39	-3.02	17.344.842
MS Euro Selección	RV	10.09	-2.93	2.34	35.829.689
MS EuroFondo 1	GRV	10.48	-0.03	0.34	28.118.199
MS Europa Mixto FI	MRV	8.13	-0.89	-1.17	275.121.938
MS Fiva	MRF	17.61	-0.70	-1.10	131.985.651
MS Fondo 25	D	903.75	0.14	0.84	477.678.080
MS Fondo Activo Equilibrio	MRV	18.80	-0.71	-2.42	620.214.193
MS Fondo Activo Estable	MF	10.31	-0.54	-1.74	-
MS Fondo Activo Oportunidad	MRV	9.42	-1.34	-3.46	-
MS Fondos Moderado	MF	10.07	0.00	11.85	-
MS Latinoamérica	RV	8.00	-0.72	-6.93	52.501.963
MS Multigestión Activo Crec.	RF	14.79	-1.97	-3.00	-
MS Multigestión Activo Estable	RF	12.86	-0.63	-1.15	-
MS Multigestión Activo Oport.	RV	18.09	-2.05	-3.73	-
MS Multigestión Activo Variable	RV	6.91	-2.30	-4.24	164.317.700
MS Renta Internacional	RF	17.67	-1.23	-4.81	301.421.166
MS Tesorería Plus	RFC	12.00	0.14	1.17	64.797.715
MSS Asian Equity A	RV	21.24	-3.23	-3.63	22.318.684.100
MSS Emerging Mark Eq A	RV	19.90	-4.92	-4.97	32.030.298.300
MSS Euro Strategic Bd A	RF	28.21	-0.60	-3.16	21.062.940.700
MSS Europ. Curr. High Yld A	RF	11.53	-0.77	1.41	8.113.004.800
MSS European Value Eq A	RV	29.30	-1.41	-0.85	50.996.808.200
MSS Global Bond A	RF	21.55	-0.32	-4.94	24.875.839.600
MSS Global Brands A	RV	38.22	0.55	-2.13	44.500.247.600
MSS Global Sm Cap Val A	RV	25.56	-3.00	-2.03	11.557.677.100
MSS Global Value Eq A	RV	32.77	-1.12	-4.60	89.358.974.300
MSS Japanese Value Eq A	RV	8.10	-4.48	-5.81	29.297.325.200

SCH

Banesbolsa FT	RFC	616.75	-0.10	-0.24	76.114.992
Banesto Dinero	RFC	15.58	0.06	0.43	474.020.086
Banesto G Bolsa Eur. 2003A	GRV	10.26	1.42	2.35	62.154.379
BCH 2004	GFE	93.80	0.04	0.11	13.646.297
BCH 5 A	GFE	95.74	0.00	0.22	10.847.145
BCH Acciones	RV	14.95	-0.67	5.26	259.785.271
BCH Bonos Fondosoro	RF	764.46	-0.26	-1.33	86.966.470
BCH Fondimo 1	D	1818.12	0.00	0.07	431.111.277
BCH Fondimo 2	D	1194.99	0.00	0.07	262.292.731
BCH Int. Acciones	RV	104.51	-0.33	-5.93	48.884.970
BCH Interes Diario	RFC	7.80	0.05	0.33	191.425.746
BCH Internet	RV	28.64	-0.18	-12.10	53.396.903
BSN Banif Acc. Esp.	RV	30.80	0.00	4.10	312.892.707
BSN Banif Dinero	D	1863.26	0.11	0.82	467.270.296
BSN Banif Europa RF	RFC	19.12	-0.11	-1.06	29.766.509
BSN Banif SILLA	RV	20.34	-0.61	0.84	47.769.020
BSN Banif Tesorería FT	D	1141.01	0.09	0.68	47.308.014
Dineroactivo	D	465.55	0.00	0.08	345.885.527
Extradinero Banesto	D	1862.00	0.10	0.68	2.089.812.263
Fonbanesto II	RF	12.54	-0.21	-1.53	291.345.403
Fonventure	RV	19.23	-0.38	-6.22	28.354.520
Sant. A Bolsa Indices	GRV	1298.45	0.11	0.94	70.286.221
Sant. Acciones	RV	2.73	-2.32	-0.34	278.569.045
Sant. Ahorro	RFC	15.21	0.04	0.25	49.857.537
Sant. Bolsa Europea A	GRV	1190.35	-0.47	-3.23	80.145.002
Sant. Dinero FT	D	1284.91	0.09	0.65	2.729.238.756
Sant. Eurostoxx Garant.	GRV	964.26	-0.22	-1.21	65.881.332
Sant. Futuro	RF	20.54	-0.19	-1.32	481.208.305
Sant. Garantizado Mixto	GRV	1030.30	0.05	0.05	136.525.688
Sant. Índice	RV	17.21	-0.52	6.64	105.129.682
Sant. Siglo XXI 3	GFE	11.88	-0.14	-0.51	54.016.456
Sant. Tesorería	D	1612.97	0.11	0.77	3.214.615.121
SCH Acc. Españolas 1 Plus	RV	20.93	-0.44	6.32	210.528.665
SCH Grandes Valores	RV	76.85	-0.46	6.47	38.976.346
SCH Mixto Renta Fija 90/10	MRF	10.90	-0.30	-0.33	273.371.739

Los valores liquidativos de los Fondos están expresados en Euros.

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64 31

DIVISAS RESPECTO AL EURO

1 Euro = X Divisas		
Dólar USA	1,2587	Dólar canadiense 1,4119
Libra esterlina	0,6905	Dólar australiano 1,7177
Yen japonés	146,33	Dólar neozelandés 2,078
Franco suizo	1,5647	Slozy polaco 4,0764
Corona sueca	9,264	Forint húngaro 279,30
Corona danesa	7,4582	Corona slovaká 38,23
Corona noruega	7,93	Corona checa 28,45
		Rublo ruso 34,018

CAMBIO FIJO DEL EURO

1 Euro = X Divisas		Lira italiana 1936,27
Peseta	166,386	Franco luxemburgués 40,3399
Marco alemán	1,95583	Florín holandés 2,20371

BONOLOTO

Lunes, 26 de junio

8 16 27 39 45 49

Complem. 20 Reintegro 8

BONOLOTO

Martes, 27 de junio

2 6 16 23 34 43

Complem. 21 Reintegro 7

BONOLOTO

Miércoles, 21 de junio

5 22 31 32 41 44

Complem. 19 Reintegro 0

BONOLOTO

Viernes 24 de junio

15 26 28 41 44 45

Complem. 21 Reintegro 5

LOTería PRIMITIVA

Jueves 22 de junio

9 17 42 45 46 48

Complem. 37 Reintegro 3

LOTería PRIMITIVA

Sábado 24 de junio

18 26 31 39 46 47

Complem. 41 Reintegro 3

GORDO PRIMITIVA

Sábado 24 de junio

14 28 38 41 54

Nº Clave (Reintegro) 7

EUROMILLONES

Viernes 24 de junio

9 21 30 43 44

Estrellas 9 1

EL COMBO

Sábado 24 de junio

Reintegro	6	COM-BOLA OS
Doble	9 - 7	
Triple	5 - 7 - 4	

ONCE

Martes 27 de junio

02149

Lunes 26 de junio 58979

Domingo 25 de junio 49108

Viernes 23 de junio 63157

Jueves 22 de junio 98476

Miércoles 21 de junio 32267

EL TIEMPO

EN SEGOVIA

HOY



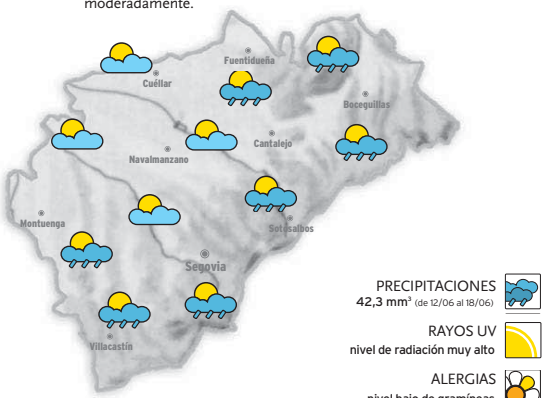
26° MÁXIMA

MÍNIMA 15°

Chubascos débiles y aislados

Los cielos presentarán intervalos nubosos. De cara a la tarde, la situación atmosférica propiciará la formación de nuevos núcleos tormentosos débiles que podrían dejar chaparrones áreas de montaña. Las temperaturas descenderán moderadamente.

SENSACIÓN TÉRMICA	→ -0
PUNTO DEL ROCÍO	→ -0
HUMEDAD	26%
VIENTO	En calma
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN	43%
VISIBILIDAD	de 5 a 10 km
PRESIÓN ATMOSFÉRICA	1015 mb
previsiones para mediodía	

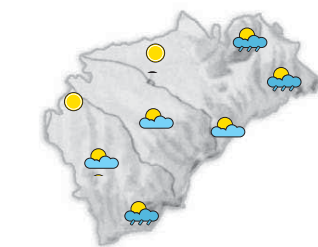
PRECIPITACIONES
42,3 mm³ (de 12/06 al 18/06)RAYOS UV
nivel de radiación muy altoALERGIAS
nivel bajo de gramíneas

NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 13 de junio
al 20 de junio del 2006

Linares	Vencías	Duero
50 m ³ CAPACIDAD	5 m ³ CAPACIDAD	7463 m ³ CAPACIDAD
Nivel actual	Nivel actual	Nivel actual
35 m ³	4 m ³	5094 m ³
Año 2005: 25 m ³	Año 2005: 4 m ³	Año 2005: 4412 m ³

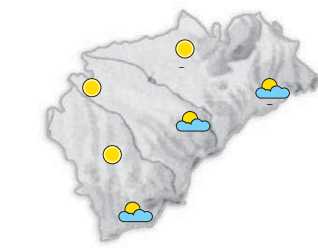
MAÑANA

28° MÁXIMA
14° MÍNIMA

Cesan las lluvias

Las altas presiones ganarán terreno y será notable su efecto estabilizador. En el cielo alternarán nubes y claros. Durante la segunda mitad del día, crecerá nubosidad de evolución diurna que podría dejar algún chubasco tormentoso y débil en las proximidades del entorno montañoso. Las temperaturas comenzarán a ascender otra vez.

VIERNES

30° MÁXIMA
14° MÍNIMA

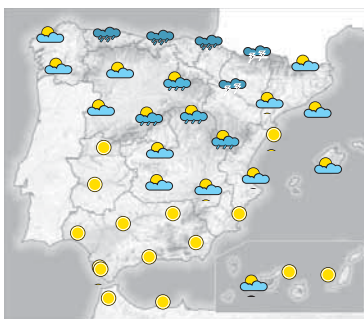
Estabilidad atmosférica

La previsión meteorológica vendrá marcada por la estabilidad atmosférica. En el cielo habrá pocos intervalos nubosos. Durante la tarde, se formarán nubes de evolución sin consecuencias. Las temperaturas experimentarán un ligero ascenso. De nuevo hará calor.

EN ESPAÑA

HOY

Sin novedades meteorológicas. Un día más el tiempo más inestable corresponderá al litoral Cantábrico, donde los cielos permanecerán muy nubosos y caerán lloviznas. Se anuncian chubascos y tormentas débiles en el Sistema Ibérico. Los termómetros tampoco experimentarán grandes cambios. Ambiente suave en el norte mientras que en el centro y sur se mantendrán el calor y el bochorno.



TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.
Albacete	31	17	Cádiz	25	19	
Alicante	29	22	Castellón	28	22	
Almería	25	19	Ceuta	26	18	
Ávila	26	14	Ciudad Real	30	17	
Badajoz	30	14	Córdoba	33	16	
Barcelona	27	23	Coruña, La	22	13	
Bilbao	22	15	Cuenca	27	16	
Burgos	25	13	Girona	32	18	
Cáceres	30	15	Gijón	18	14	
			Granada	31	15	
			Guadalajara	30	15	
			Huelva	29	16	
			Huesca	28	16	
			Ibiza	29	23	
			Jáen	27	16	
			León	25	12	
			Logroño	25	15	
			Lugo	24	7	

EN EUROPA

HOY

Se reactivan las tormentas. De cara a la tarde la situación atmosférica propiciará la formación de nuevos núcleos tormentosos en las zonas montañosas del interior de Europa. En Escandinavia y las Islas Británicas el tiempo se estabilizará. Se anuncia ambiente caluroso y bochornoso en la zona del Mediterráneo, sobre todo a las horas centrales del día cuando los termómetros marcarán valores sofocantes.

PRÓXIMOS DÍAS

Calma atmosférica. El centro de las altas presiones, que abarca de Escandinavia al Mediterráneo, impide cambios bruscos en la situación meteorológica. Sólo se esperan tormentas en los Pirineos, los Alpes y Llanuras del Este. Llegarán lluvias por la mañana a Irlanda y al norte de Inglaterra por la tarde. Las temperaturas sufren en ligero descenso. Bochorno en el Mediterráneo.

MAÑANA

Calor en el centro peninsular

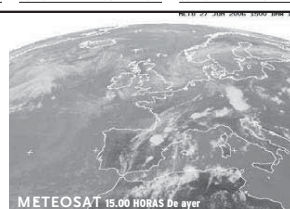
En el centro peninsular subirán las temperaturas. De nuevo tiempo inestable con posibilidad de chubascos y tormentas débiles en el Cantábrico. Intervalos nubosos en Canarias y Baleares. En el resto cielos poco nubosos.

VIERNES

Temperaturas en ascenso

Todavía habrá lluvias débiles en el litoral Cantábrico. En Castilla y León, Navarra y La Rioja intervalos nubosos con posibilidad de tormentas especialmente en los Pirineos. Pocas nubes en el resto de comunidades. Ascenso térmico.

	Máx.	Min.		Máx.	Min.		Máx.	Min.
Lleida	33	18	Palmas, Las	24	21	Soria	25	12
Madrid	27	18	Pamplona	26	14	Tarragona	27	21
Málaga	33	19	Pontevedra	25	11	Teruel	29	13
Melilla	28	19	Salamanca	29	11	Toledo	31	18
Murcia	33	21	S. Sebastián	21	15	Valencia	28	22
Ourense	29	10	S. C. Tenerife	24	20	Valladolid	27	15
Oviedo	19	13	Santander	21	15	Vitoria	22	13
Palencia	25	14	Sevilla	26	15	Zamora	28	14
Palma M.	30	23	Sevilla	32	18	Zaragoza	30	19



METEOSAT 15.00 HORAS DE AYER

EUROPA	Máx.	Min.
Amsterdam	19	10
Atenas	22	14
Berlín	35	25
Bruselas	22	9
Copenhague	19	13
Estocolmo	19	12
Ginebra	28	18
Lisboa	23	17
Londres	23	13
Moscú	28	16
Oslo	21	11
París	26	15
Praga	21	15
Roma	33	20
Viena	31	23
Zúrich	25	17



¿MUEBLES?
THERMOBEL
LA MAYOR EXPOSICIÓN
DE CASTILLA

Gran surtido en dormitorios,
Clásico, rústico, juvenil...



POLÍGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»
TELÉFONO 921 423 953 - SEGOVIA
VENTA DIRECTA
Abierto incluso sábados tarde

GUÍA DE SERVICIOS PROFESIONALES

Información y contratación de anuncios en esta sección:
Telf. 921 43 72 61 / publicidad@eladelantado.com

Funerarias

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA
TANATORIO SEGOVIANO
SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

SEGOVIA

NAVA DE LA ASUNCIÓN

RIAZA

SANCHONAÑO

CANTIMPALOS

PRÁDENA

CARBONERO EL MAYOR

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE

24 HORAS

902 02 23 24

TELÉFONOS

921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

FUNERARIA Y TANATORIOS

EL CARMEN

SERVICIO PERMANENTE: Telf. 921 520 191

SEGOVIA

C/ Sargento Provisional, 1
Telf. 921 435 505

TANATORIOS:

CANTALEJO: Ctra. Segovia, 22

TURÉGANO: C/ Obispo Miranda, 7

SEPÚLVEDA: C/ Isabel la Católica, 26

Residencias 3ª Edad

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud

Válidos y asistidos

médico, enfermera,
fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
podología,
peluquería, etc.

tel: 921 507 385

629 643 204 - 616 956 014

c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

Imprentas

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Solicite
presupuesto
sin
compromiso.

921 43 72 61

Internet



InfoSegovia.com

Todo Segovia está aquí, descúbrelo

Restaurantes Alojamiento Segovia Segovia Turismo Segovia Agencia Información Utril Noticias

Limpiezas

**LIMPIEZAS
ERESMA**

C/Obispo Quesada, 14, bajo
40006 SEGOVIA
Teléfonos **921 437 806**
609 875 077

Desguaces

**DESGUACE AUTORIZADO
HNOS. CRIADO**

Recogemos su vehículo y
le tramitamos la baja

Telf. 921 521 017
626 679 776

Ctra. de Cantalejo
SEBÚLCOR (Segovia)

PROMOCIONES EL ADELANTADO DE SEGOVIA

CINEBOX LUZ DE CASTILLA



Envía un mensaje de
móvil (SMS) al

5410
con la palabra
CINEBOX

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 15 entradas dobles* para asistir a la proyección que desees en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 31 de julio de 2006. El sorteo se celebrará el 4 de julio a partir de las 12 horas. A los ganados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS.

(*) Dos entradas para cada ganador

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA) Desarrollado por DIGITAL CENTURY

SORTEO ENTRADAS



Sorteamos 5 entradas dobles* para asistir en directo, en la PLAZA MAYOR DE PEDRAZA a los XV CONCIERTOS DE LAS VELAS

Orquesta de Cámara Nacional de Bulgaria

Sábado 1 de julio 22:00 horas

Orquesta Clásica Santa Cecilia y el Coro de la Universidad Politécnica de Madrid

Sábado 8 de julio 22:00 horas

Envía un mensaje de móvil (SMS) al **5410**
con la palabra

ADELANTADO VELAS

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA) Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 5 entradas dobles para cada día, 1 y 8 de julio. El sorteo se celebrará el 28 de junio a partir de las 12 horas. A los ganados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para cada ganador.



TU MUNDO



Ctra. Madrid-Segovia s/n
Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas:

90 CINEBOX (902 463 269)

Día espectador: JUEVES
pagina web: www.cinebox.es

Todos los días: 18.30, 20.30
Sábados y festivos: 16.30



No recomendada para menores de 13 años

Diario de un ejecutivo agresivo

Todos los días: 22.25
Viernes y sábados: 0.45



No recomendada para menores de 13 años

En la tiniebla

Todos los días: 18.00, 20.00, 22.00
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y sábados: 0.00



No recomendada para menores de 13 años

Ultraviolet

Todos los días: 18.05, 20.20, 22.35
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y sábados: 0.50

No recomendada para menores de 7 años

X Men 3: la decisión final



X Men 3: la decisión final

Todos los días: 18.15, 20.15, 22.15
Sábados y festivos: 16.15
Viernes y sábados: 0.15

Recomendada para todos los públicos



Vecinos invasores

Todos los días: 19.00, 22.00
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y sábado: 1.00

No recomendada para menores de 13 años



El Código Da Vinci

Todos los días: 18.30, 20.20, 22.30
Sábados y festivos: 16.05
Viernes y sábado: 0.45

Recomendada para todos los públicos



Devuélveme mi suerte

Todos los días: 18.00, 20.15, 22.35
Sábados y festivos: 15.50
Viernes y sábado: 0.55

No recomendada para menores de 18 años



La profecía

Todos los días: 18.05, 20.15, 22.30
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y sábados: 0.50

No recomendada para menores de 13 años



La educación de las hadas



LA SEÑORA

D^a Herminia Gutiérrez Cuesta

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia
el día 27 de junio de 2006
A los 91 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, Mariano de Andrés Gutiérrez hija política, Pilar Martín Arribas; nieta, Ofelia-Eugenia de Andrés Martín; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 28, a las 10:00 de la mañana, en la capilla del Tanatorio; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

(3)



EL SEÑOR

D. Mariano Martín Velázquez

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia
el día 27 de junio de 2006
A los 68 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Asunción Delgado Company; hermanas, Rosalía, Jesusa, Carmen y María Martín Velázquez; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 28, a las 12:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de La Resurrección del Señor; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 29, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de La Resurrección del Señor.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

(3)



LA SEÑORA

D^a María Álvarez Gómez

Ha descansado en la paz del Señor en Carbonero
el Mayor (Segovia) el día 27 de junio de 2006
A los 81 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, Felisa y Tomás Pedrazuela Álvarez; hijos políticos, Faustino Rubio Arévalo y María-Jesús Manso Arranz; nietos, biznietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 28, a las 19:30 horas, en la iglesia parroquial de Carbonero el Mayor; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Carbonero el Mayor.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN CARBONERO EL MAYOR

(3)

PRIMER ANIVERSARIO
EL SEÑOR

D. Eulalio Moreno Luengo

Que falleció en Segovia el día 29 de junio de 2005

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

La misa que se oficie el día 29 de junio, a las 13:00 horas, en la iglesia parroquial de San Miguel, será aplicada por su eterno descanso y por el de su esposa,

D^a Encarnación Casado Arias

(2)



HORARIO DE TRENES

R2		SEGOVIA					MADRID								
TREN	OBSERVACIONES	SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRÍO	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ÁNGELES S.R.	EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.
R	(2)	5,55	-	6,06	-	6,16	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52
R	(2)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52
R	(1)	8,55	9,03	9,07	9,13	9,16	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50
R	(1)	10,55	11,03	-	11,13	11,16	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50
R	(1)	12,55	13,03	13,07	13,13	13,16	13,20	13,23	-	13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50
R	(1)	14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50
R	(1)	16,50	-	-	-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50
R	(1)	18,55	19,04	19,07	19,11	19,14	19,18	19,21	-	19,33	20,00	20,37	20,42	20,46	20,50
R	(1)	20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49

OBSERVACIONES:
R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es

R2		MADRID					SEGOVIA								
TREN	OBSERVACIONES	MADRID-AT	MADRID-R.	MADRID-N.M.	MADRID-CH.	VILLALBA DE G.	CERCEDILLA	TABLADA	SAN RAFAEL	EL ESPINAR	LOS ANGELES S.R.	OTERO DE H.	ORTIGOSA DEL M.	NAVAS DE RIOFRÍO	SEGOVIA
R	(2)	6,02	6,05	6,09	6,17	7,00	7,27	-	7,46	7,49	7,54	7,57	8,01	8,04	8,13
R	(1)	8,01	8,04	8,08	8,15	9,00	9,23	-	9,38	9,41	9,46	9,49	9,53	9,56	10,05
R	(1)	10,01	10,04	10,08	10,16	10,57	11,21	11,26	11,36	11,40	11,45	-	-	-	12,04
R	(1)	12,01	12,04	12,08	12,16	12,57	13,21	-	13,36	13,39	13,44	13,47	-	13,54	14,02
R	(1)	14,01	14,04	14,08	14,15	14,57	15,20	-	15,34	15,37	15,42	15,45	15,50	15,54	16,03
R	(2)	15,01	15,04	15,08	15,16	15,57	16,23	-	16,33	16,36	16,41	-	-	16,52	17,10
R	(1)	16,01	16,04	16,08	16,16	16,57	17,21	-	17,31	17,34	17,38	-	-	17,48	17,57
R	(1)	18,02	18,05	18,09	18,16	18,57	19,22	19,27	19,35	19,38	19,43	19,46	19,50	19,54	20,03
R	(3)	20,02	20,05	20,09	20,16	20,57	21,23	-	21,43	21,46	21,51	21,54	21,59	22,03	22,13
OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-6-06. (3) DIARIO del 4-12-05 al 23-12-05; del 25-12-05 al 30-12-05; del 1-1-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es															



HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA-MADRID						MADRID-SEGOVIA					
LUNES A VIERNES LABORABLES						LUNES A VIERNES LABORABLES					
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S		6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D	
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S		9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S	
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D		11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S	
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D		14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S	
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R		16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S	
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D		18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D	
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D		20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D	
21.30 S						22.30 S	23.00 D				
SÁBADOS LABORABLES						SÁBADOS LABORABLES					
7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D		8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D	
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D		10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D	
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D		14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S	
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D		18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S		21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S		
DOMINGOS Y FESTIVOS						DOMINGOS Y FESTIVOS					
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D		8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S	
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R		11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D		16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D	
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S		19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D	
22.00 D	22.30 D					22.00 D	22.30 S				

D: Expediciones DIRECTAS

S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA

R: Expediciones RUTA

* Días lectivos

SEGOVIA - ÁVILA - SALAMANCA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Segovia	7,45	14,00	9,00	18,00
Llegada a Ávila	8,45	15,00	10,00	19,00
Salida de Ávila	9,00	15,15	10,15	19,15
Peñaranda de Bracamonte	9,55	16,10	11,10	20,10
Salamanca	10,30	16,45	11,45	20,45
SALAMANCA - ÁVILA - SEGOVIA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Salamanca	6,30	13,15	8,30	17,30
Peñaranda de Bracamonte	7,05	13,50	9,05	18,05
Llegada a Ávila	8,00	14,45	10,00	19,00
Salida de Ávila	8,15	15,00	10,15	19,15
Segovia	9,15	16,00	11,15	20,15

Servicio combinado AutoRes - La Sepúlveda. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

SEGOVIA - ÁVILA	
LUNES A VIERNES	
7,30 - 10,30 - 14,00 16,00 - 19,00	
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
9,00 - 18,00	
ÁVILA - SEGOVIA	
LUNES A VIERNES	
6,30 - 9,00 - 12,45 15,00 - 20,15	
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
10,00 - 19,00	

EL ADELANTADO
DE SEGOVIARedacción, Publicidad,
Suscripciones e ImprentaCorreo electrónico:
adelantado@eladelantado.com
publicidad@eladelantado.comC/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro
Teléfono 921 43 72 61
Fax 921 44 24 32

ANUNCIOS BREVES

921 43 72 61

TRABAJO

Empresa instaladora de calefacción, climatización y gas. **NECESITA INGENIERO TÉCNICO O SUPERIOR** PARA REALIZAR PROYECTOS Y LLEVAR DIRECCIONES DE OBRA. Interesados enviar curriculum con fotografía reciente al Apdo. Correos 197. 40080 Segovia

Empresa Promotora Inmobiliaria Madrid precisa **ASesor INMOBILIARIO** para estas ventas en Maragón (Segovia). Fines Semana. Interesados llamar 91 745 03 94 o enviar cv a mgarcia@milenniumnegocios.net. Incorporación inmediata. Fijo + comisiones.

SE NECESITA oficial de peluquería. Buenas condiciones. Teléfono 921448047.

SE NECESITA cocinero condiciones a convenir. Razón en el teléfono 921401011.

SE NECESITA oficial y ayudante de fontanero y oficial de albañil. Imprescindible carnet de conducir. Teléfono 921445350.

SE NECESITAN camareros y extras para fines de semana. 678522409.

ENCOFRADORES BUSCA empresa constructora para obras en Segovia, Alávia Guipuzcoa, Orense y otros. Teléfono 686978187 y 696468382.

PULIDORES DE hormigon se necesitan para obra en Segovia. Teléfono 696468382 y 686978187.

CORPORACION ESTETICA ne-

cesita personal sanitario y de administración. Interesados. 699707190.

SE NECESITA cocinera. Teléfono 625624462.

SE NECESITA aprendiz y camarero con experiencia. Razón Restaurante Duque. 921462487.

SE NECESITA cocinera para restaurante en horario mañanas. Teléfono 6199771844.

SE NECESITAN conductores camión grúa para trabajar en Segovia. 983238022.

SE NECESITA ayudante camarero/a para bar Los Sportales. Teléfono 921461766.

SE NECESITAN extras para fines de semana con experiencia. Restaurante El Dorado. Teléfono de contacto: 653994013.

EMPRESA SERVICIOS necesita cerrajeros, persianistas, fontanero, calefactor, técnico reparación calderas y electricistas. Autonomo con vehículo y herramientas. Altos ingresos. 921422445.

SE PRECISA empleada para tienda de regalos. Edad 18, 20 años. Plaza Mayor, 14

SE NECESITA camarero/a para terraza. Solo tardes. Restaurante La Viña San Rafael. 921171557.

SE NECESITA camarero/a y extras llamar. 921460894.

SE NECESITA dependienta para tienda de muebles. Teléfono 649 965170

NECESITO CHICA para charcutería. No necesaria experiencia. Pero se valorará. 689414307.

SE NECESITA carnicero. Teléfono 610260253.

SE NECESITA cocinero o ayudante. Buen sueldo. Teléfono 647474049.

SE NECESITA tractorista zona la Pinilla, con vivienda en la misma finca. 91310760.

SE PRECISA persona preferiblemente mujer con perfil comercial y carnet de conducir para inmobiliaria. 615253967.

SE NECESITA personal para cocina de restaurante. Teléfono 636130265.

SE NECESITA extra de camarero. Fines de semana, experiencia. Taberna irlandesa. 610506383.

UNIVERSITARIA CUIDA NIÑOS DURANTE EL VERANO Y REFUEZA ASIGNATURAS COLEGIO 921 44 35 28 - 647 860 080

SE NECESITA JOVEN, entre 20 y 25 años para venta de electrodomésticos. Se valorará experiencia en comercio 639 27 46 51

SE NECESITAN CAMARERAS DE PISO Y LIMPIADORAS Para hotel céntrico 921 46 62 50

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta
De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,34 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 7,80 € + 16 % IVA

ENSEÑANZA

UNIVERSITARIA DA CLASES PARTICULARES DURANTE EL VERANO PRIMARIA Y SEGUNDARIA TODOS LOS NIVELES 921 44 35 28 - 647 860 080

VENTAS

DELFIN GUTIERREZ nuevos modelos de gres y azulejos desde 1 Euro/m². Avda. de Madrid, Nº 11 (Laguna de Duero) Valladolid. 983540094.

COMPRAS

COMPRAMOS PISO PREFERIBLE: SEGOVIA CAPITAL Y EN MAL ESTADO (PARA REHABILITAR) 921 44 00 44

GANADOS

SE VENDEN caballo y yegua española. Teléfono 686490878

MAQUINARIA AGRICOLA

VENDO COSECHADORA New Holland 80 - 80 reparada para empezar a trabajar. 646983860. 980560723.

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

EXCLUSIVAS JOVENES guapas. Rubia-morena. Todas tus fantasías. 651060675. Desplazamientos

MONICA FRANCESA, sola, discreta, cariñosa, perfecta amante. Teléfono 657284266.

TAILANDESAS CARIÑOSAS. Masaje completísimo. 120 pecho. Francés natural. Pruebame. 627276247.

CAMILO MULATO 19 años. Cuerpo fibrado, morbosos, completo. Solo caballeros. Discreción. Salidas. 699360461.

TRAVESTI YESICA. Negraza. Femenina. viciosa, paquetón duro, culto estrecho, completísima. 654893190.

CONTACTOS

CHICAS CALIENTES 24 horas en directo. Llámamos y no te arrepentirás 803420597

RELATOS EROTICOS. Selección única con las mejores historias para disfrutar en privado. 803420597.

LINEAS COMPARTIDAS con las conversaciones más calientes 803420597.

TUS FANTASIAS sexuales hechas realidad. 803420597

ASOCIACION MUJERES separadas buscan amigo liberal. (Envía SEGOVIA añ 7811).

www.tel803518491.es sexo, mujeres cariñosas clientes; **www.803514749.es** travestis tonas grandes rabos

RECIENTE DIVORCIADA. Atractiva, ría y buscando sexo. Pago bien. 699877660.

IMÓVILwebcamchat. ENVIA XCAM 28 al 5477. Sexo en directo. 902876255. **www.orgasm69.es** 1,21 € mas iva/msj.

CONTACTOS ESPORADICOS remunerados con señoras maduras. Seriedad. Máxima discreción. 902365580.

TRASPASOS

SE TRASPASA o vende Restaurante en Torrecaballeros. Teléfono 6199771844.

VARIOS

CHICA 31 guapa, hogareña, cariñosa, fiel, viviendo Colombia conocerá hombre 40 60 para relación estable. 00573014078265.

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.



Buzón de Amigos

El servicio nº 1 de Relaciones Personales de España

SERVICIO VERIFICADO ANTE NOTARIO

DISPONIBLE 24 HORAS

Servicio Garantizado

Más de 150 medios de comunicación confían en Advanced Telephone Services S.A. como proveedor del servicio de relaciones personales. ATS S.A. (empresa perteneciente a AVA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde hace más de 10 años, supervisando cada anuncio que es publicado y eliminando aquellos que no cumplen las normas exigidas. Ponemos a su disposición el Teléfono de Atención al cliente 902 440 140 para aclarar sus dudas. Gracias por su confianza.

CHICA busca CHICO

Chica de 49 años, gustándole leer, cine, teatro y pasear, desea conocer chico muy sincero y con sentido del humor, para pasar buenos momentos. Avila. Buzón: 585341 SMS

Mujer de 170, 540 años, buena presencia y nivel socio cultural medio-alto, busca hombre alto y afín, para relación. Sólo sms. Madrid. Buzón: 551037 SMS

Teresa, 64 años, viuda, pensionista, sin cargas y rubia. Busco señor entre 60-75 años, simpático, cariñoso y similar. Madrid. Buzón: 585258 SMS

Mujer de 47 años y universitaria busca persona entre 45-52 años. Madrid. Buzón: 585000 SMS

Estoy sola y me gustaría conocer alguien para darme ánimos. Aranjuez. Buzón: 457174 SMS

Chica de 42 años, ecuatoriana gustando salir busca chico para relación estable. Madrid. Buzón: 451474 SMS

Chica gustando salir y viajar busca chico de la zona norte o noroeste para amistad y algo más. Madrid. Buzón: 979413 SMS

Chica morena, 150 y gustando viajar y pasear busca persona amable y cariñosa para pasar, conocerse, amistad y lo que surja. Buzón: 973287 SMS

Patricia. Busco chico entre 25-30 años, con coche o moto y gustándole niños, para relación seria y estable. Madrid. Buzón: 585341 SMS

Colombiana de 41 años, cariñosa y romántica, busca chico cariñoso, amable y sincero, para relación estable. Madrid. Buzón: 585341 SMS

Chica de 36 años, pelo claro, ojos azules, buena apariencia, estudios superiores y gustando teatro y viajar busca chico afín para amistad y lo que surja. Pozuelo. Buzón: 973426 SMS

Chica baila, 51 años, pelirroja, simpática, sincera y gustando cine, baile y viajar busca persona sincera, amable y gustándole baile, salir y viajar. Madrid. Buzón: 979358 SMS

Nuria. Busco amistades para compartir buenos momentos. Madrid. Buzón: 972895 SMS

Señora simpática, alegre, sin cargas, buena presencia y conversadora, busca señor similar para viajar, charlar, tomar una copa. Madrid. Buzón: 584651 SMS

Chica de 26 años, muy normal desea conocer buenas personas, para amistad. Buzón: 979221 SMS

Maria. 38 años. Me gusta el deporte, cine, viajar y salir. Madrid. Buzón: 979210 SMS

Divorciada de 43 años, universitaria, atractiva, busca universitario atractivo, para amistad y, si funciona, algo más. Sólo sms. Madrid. Buzón: 971910 SMS

CHICO busca CHICA

Chico de 28 años busca chica entre 27-32 años, para amistad o posible relación. Madrid. Buzón: 587139 SMS

Maria José, 48 años, 60 kg, 164, hogareña y gustando cine, leer, salir y pasear. Busco gente para amistad y salir. Madrid. Buzón: 972234 SMS

Alejandra, 177, rubia y ojos verdes. Me gusta cine, teatro, y exposiciones y estar con gente. Busco alguien similar. Madrid. Buzón: 972125 SMS

Busco una mujer entre 55-60 años, de la zona de Segovia para relación estable. Yo, separado. Segovia. Buzón: 527015 SMS

José Luis. Busco persona sencilla, sincera y comprensiva, romántica, que le guste disfrutar cada instante, para compartir. Segovia. Buzón: 973020 SMS

Jesús, 61 años. Busco mujeres entre 55-60 años para amistad. Segovia. Buzón: 456151 SMS

Juan Carlos. Deseo conocer una chica para lo que surja con el tiempo. Segovia. Buzón: 969054 SMS

Chico de 29 años, sincero, busca

amistad o lo que surja. Avila. Buzón: 527024 SMS

Chico de 48 años busca chica para relaciones esporádicas. Avila. Buzón: 589970 SMS

Iván, 30 años, 180, moreno, algo gordito, muy guapo, gustando el campo, música, cine y la lectura. Avila. Buzón: 234190 SMS

Juan, 42 años, romántico, 178, 85 kg, separado y gustando música y deporte. Busco mujer entre 36-42 años para relación estable. Avila. Buzón: 974537 SMS

Carlos, 36 años, 172, 72 kg, cabello castaño, ojos verdes. Deseo conocer chicas para mantener una amistad y disfrutar de la vida. Avila. Buzón: 983937 SMS

Francisco. Busco chica que le guste bailar para aprender con ella y compartir una buena amistad. Avila. Buzón: 976920 SMS

Juan Carlos, carifoso, dulce y gustando naturaleza. Busco chica similar y comprensiva, para relación sana y divertida. Avila. Buzón: 971816 SMS

Hombre de 55 años, 177 y viudo desea conocer mujer entre 40-48 años para relación seria de cara a un futuro. Avila. Buzón: 555028 SMS

Español de 35 años guapo y atractivo busca chica a ser posible latina para posible relación. Madrid. Buzón: 585347 SMS

Chico de 39 años, de Alcalá de Henares, sin cargas y viviendo solo, busca chica para relación estable. Madrid. Buzón: 585345 SMS

Oscar, 31 años, moreno, simpático y cariñoso. Busco chica entre 28-33 años para amistad o relación estable. Madrid. Buzón: 585344 SMS

José, 35 años y 1 hijo, gustando cine y pasear. Busco mujer para hacer vida. Getafe. Buzón: 585342 SMS

Casado de 47 años, divorciado, simpático y buena gente busca mujer similar para relación estable, divertida y apasionada. Madrid. Buzón: 585311 SMS

Pedro, trabajador. Busco chica española entre 35-45 años y fiel para relación estable. Madrid. Buzón: 585288 SMS

Chico de 43 años, alegre y simpático busca chica similar para amistad o relación. Madrid. Buzón: 585293 SMS

Chico de 37 años, de Alcalá de Henares e independiente busca chica, no importa nacionalidad. Madrid. Buzón: 584832 SMS

Chico de 40 años, separado, moreno, fiel, gusta cine y naturaleza, busca chica guapa y con buen corazón. Madrid. Buzón: 587308 SMS

Barcelones de 40 años, atractivo y deportista, busca chica atractiva y sin

hijos, entre 28-36 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 587192 SMS

Joven, 40 años, atractivo, sin hijos, barcelonés, residente en Madrid, busca chicas entre 28-36 años, sin hijos. Alcalá de Henares. Buzón: 586970 SMS

Chico de 40 años, separado, 1,76, 70 kg, moreno y buen físico, busca chica para relaciones esporádicas. Madrid. Buzón: 587238 SMS

Chico de 45 años, 1,75 busca chica simpática para lo que surja. Madrid. Buzón: 585072 SMS

AMISTAD

Maria Angeles. 27 años. Busco chicas entre 23-28 años para formar grupo de amigas para salir, cine y compras. Buzón: 457703 SMS

Puri, 38 años busca gente entre 30-40 años para piscina, conciertos y compartir una buena amistad. Madrid. Buzón: 973143 SMS

Chico de 37 años busca grupo de gente para formar nuevas amistades. Madrid. Buzón: 972390 SMS

Gloria, 29 años. Me gustaría conocer personas para salir, conversar, tomar algo y amistad. Mostoles. Buzón: 585275 SMS

Chico de 30 años, recién salido de una relación, busca chicas, entre

25-35 años, para amistad, compartir, salir, pasear. Alcorcón. Buzón: 586623 SMS

Chico de 25 años, dotado y con sitio, busca chico entre 18-30 años. Segovia. Buzón: 648893 SMS

Hombre de 52 años busca gente entre 25-60 años para amistad o relación estable. Segovia. Buzón: 222922 SMS

Chico de 45 años, moreno, activo, 1,71, buen cuerpo, majeta, busca chico para relaciones. Avila capital o cercanías. Buzón: 459203 SMS

Chico, 32 años, moreno, 182, guapo, busca amigos afín, simpático, buena persona, sentido humor y discreto, para buenos momentos. Avila. Buzón: 233210 SMS

Chico de 45 años, busca mayores de 55 años para relaciones esporádicas. No malos roles. Mucha discreción. Madrid. Buzón: 587370 SMS

Busco chico activo y mayor de 35 años, para relaciones esporádicas. Yo, pasivo, 1,70 y 65kg. Madrid. Buzón: 585340 SMS

Chico pasivo, 50 años, 170 y 70 kg, busca chico sencillo, albaní o similar, para relación estable. Madrid. Buzón: 587362 SMS

Chico de 25 años, guapo y versátil, busca chico similar, entre 20-30 años y

de la zona del Corredor. Madrid. Buzón: 585274 SMS

Activo, maduro, 43 años, moreno, atractivo. Para posible relación estable con persona seria, no mayor de 45 años. Madrid. Buzón: 585273 SMS

Chica busca CHICA cariñosa, sincera, fiel, honesta y tranquila, para amistad o posible relación estable. Madrid. Buzón: 457681 SMS

Chica de 32 años, normal, sencilla y sincera busca chica similar con las ideas claras. Madrid. Buzón: 585167 SMS

Chica de 32 años, normal, sencilla y sincera busca chica similar con las ideas claras. Madrid. Buzón: 585167 SMS

Chica bisex, morena y su chico, ambos de 38 años, muy atractivos, cultos y deportistas, buscan chica bisex. Madrid. Buzón: 459427 SMS

Alberto, 46 años, bisex. Busco matrimonio, muy casado o soltera para relación esporádica. Pido y doy seriedad. Alcalá de Henares. Buzón: 457701 SMS

Alberto, 46 años, bisex. Busco matrimonio, muy casado o soltera para relación esporádica. Pido y doy seriedad. Alcalá de Henares. Buzón: 457701 SMS

Alberto, 46 años, bisex. Busco matrimonio, muy casado o soltera para relación esporádica. Pido y doy seriedad. Alcalá de Henares. Buzón: 457701 SMS

PON TU ANUNCIO GRATIS LLAMANDO AL 902 887 421

SMS
Si te gusta su voz, puedes enviarme mensajes.

Envíanos un mensaje al 7775 con la palabra **MEN ASE** seguido del Nº de Buzón que te interese y el mensaje que quieras poner. Ej: **MEN ASE 388765 Soy Juaní rubia...**

Precio máximo: 1,20 euros IVA no incluido. (Máx. 145 caracteres).



• ESCUCHA Y CONTESTA • RECIBE RESPUESTAS • HABLA EN DIRECTO

806 404 623

Precio máximo: Red Fija 1,09 euros/minuto. Red Móvil 1,51 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

¿QUIERES ESCUCHAR MAS ANUNCIOS GRATIS?

902 887 421

Coste de la llamada T. fijo: HR 0,046 €/min. HN: 0,076 €/min.

y también en la web <http://adelantado-sg.encuentros.net>

SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 9 A 20 H.

edicta servicio

— Promoción de chalets individuales, pareados y adosados de Montanares, Otero de Herreros y Tizneros.



— Promoción de Bernuy, pisos de 2 y 3 dormitorios duplex con jardín y terraza.

— Promoción de Espirido, La Era.



Ezequiel González, 32
40002 Segovia
Telf: 921 413 914
Fax: 921 432 732
www.edictaservicios.com
edicta@edictaservicios.com

En Ortigosa encontrarás
éste chalé individual
de 150 m²,
4 dorm. y 3 baños.
Acogedor jardín de 610 m².
con una gozada de piscina
y garaje, 390.657 €.
Ref. 5004.



Si quieres un buen
chalé adosado
muy cerca de Segovia...
en Zamarramala, 135 m²,
2 dorm., baño y 2 aseos
Jardín de 15 m². y garaje.
Año construcción 2005,
257.500 €. Ref. 5125.

www.aticodesegovia.com



Casa en Bernuy de Porreros.
120 m²., 3 dorm., 2 baños.
Jardín comunitario.
Rehabilitado en 2004,
bonitos acabados de casa rústica
Vestidor y trasero.
226.600 € . Ref. 5763.



Atico
921 44 55 56

Profesionales a su servicio



Local Obispo Quesada

315 m²
en dos plantas
Totalmente
acondicionado
INFÓRMESE
Ref. 471

Bonita VIVIENDA en venta en Fernández Ladreda

3 dormitorios, salón,
cocina amueblada,
baño y aseo.
Tercer piso con
ascensor.
Muy luminoso
Armarios
empotrados.
Visite con
nosotros este
piso, le encantará
PV-1041

32 VIVIENDAS EN BERNUY DE PORREROS



MUY BUENAS
DISTRIBUCIONES

Le encantarán

Le esperamos en nuestra
oficina en:
**C/ Alférez
Provisional, 6
SEGOVIA**

**921 41 30 68
699 96 10 10**



PAZ PROPIEDADES

ASESORIA INMOBILIARIA
TRABAJO Y COMPROMISO
CHAETS VENTA

Cantimpalos

- 3 dormitorios
- 2 baños, aseo
- Cocina amueblada
- Bajo cubierta
- Jardín individual

Ref: 01-0002

Zona Trescasas

- Chalet individual
- Parcela 1.700 m
- Piscina - Cancha de tenis
- Barbacoa
- Excelente estado

Ref: 01-0003

Cantimpalos

- 3 dormitorios
- Armarios empotrados
- Garaje
- Jardín individual 50 m

Ref: 01-0001

LOCAL VENTA

En Cabañas

- 60 m²
- Diáfano
- Fachada a dos calles
- Muy buena situación

Ref: 08-0001

Plaza de la Iglesia 1. CANTIMPALOS
Telfs. 921 49 79 32
606 01 32 62 — 637 57 35 63
inmobiliaria@ragus.es

INMOBILIARIA ADOBES Y LADRILLOS

Paseo Conde Sepúlveda, 22
Tlf.: 921 42 35 69

**INFORMAMOS
A NUESTROS
CLIENTES
Y PUBLICO EN GENERAL
QUE A PARTIR DEL
1 DE JULIO TRASLADAMOS
NUESTRAS OFICINAS
AL PASEO CONDE SEPULVEDA**

**N 36
ESTAMOS CAMBIANDO
NUESTRA
IMAGEN CORPORATIVA
PARA REVOLUCIONAR
EL MERCADO INMOBILIARIO
EN SEGOVIA**

PISOS VENTA

Piso venta en San Rafael,
3 dormitorios, 2 baños,
garaje individual, ascensor,
zonas comunes
con piscina, paddel...
Inmejorables vistas.

Piso venta en zona centro,
3 dormitorios, 2 baños,
garaje, trastero, ascensor,
armarios empotrados,
parquet, piscina comunitaria...

Piso venta en C/Roble,
4 dormitorios, 2 baños,
cocina amueblada
con electrodomésticos,
2 terrazas, muy luminoso.

Piso venta en San José,
2 dormitorios,
baño con cabina hidromasaje,
hilo musical, amueblado
totalmente reformado



C/ Los Coches, 15
40002 Segovia
Tel. 921 41 36 23
www.pazpropiedades.com

Triangulo

Inmobiliaria

C 763
Chalet
pareado,
3 dormitorios,
salón con
chimenea, aseo,
cocina amueblada,
2 baños completos y
garaje. LUMINOSO.

C0759
PALAZUELOS DE ERESMA
Chalet en 3 alturas.
3 dormitorios, salón,
cocina, 2 baños,
garaje.
Jardín propio.
Económico

C 730: Chalet de 270 m²
en parcela de 5.000 m².
6 dormitorios, salón,
cocina amueblada,
2 baños, aseo y
garaje. Piscina.

C764
TRESCASAS
Casa reformada
en 2 plantas.
Salón, cocina, baño y
2 dormitorios.
Vigas vistas.

C 731 MARAZUELA
Casa de pueblo a
15 minutos. 2
dormitorios, salón,
cocina amueblada,
baño, aseo y
garaje. Año
1997.

C 734
TRESCAS
Chalet
individual de
4 dormitorios,
bajo cubierta, tres
baños y un aseo. Garaje
para dos coches y parcela.

CHALETES

www.trianguloinmobiliaria.com

LOCALES

L-306
NUEVA
SEGOVIA
Local de
52 m² en planta
EN AVENIDA
PRINCIPAL.
ACONDICIONADO.

L0274 - ZONA RENFE
Local en planta de
90 m² con
2 entradas.
Agua y luz.
ECONÓMICO

L 309
JUNTO AL ACUEDUCTO
Local comercial de 90m²
en dos plantas y
completamente
acondicionado.

L023
LA
ALBUERA
local en venta
de 100 m² para
distribuir de
cualquier manera
necesaria.

921 41 20 90
C/ San Francisco, 19
www.trianguloinmobiliaria.com

la mejor forma
de encontrar casa
en Segovia

PISOS

CHALETES

LOCALES

SOLARES

OFICINAS

FINCAS

NAVES

PROMOCIONES

segoviainmobiliaria.com

DigitalCentury
Internet Consulting

SOL
INMOBILIARIA
Avda/Fernández Ladreda 19 - 921 44 00 44

LLEGUE A  SOL
EN LA RED DESDE

www.solexclusivas.com
www.solinmosegovia.com
www.solinmosegovia.es

PISOS VENTA

AVDA/CONSTITUCIÓN, 80
m², 3 dormitorios, para
reformular, buena distribu-
ción, ascensor, planta 3ª,
2 terrazas, calefacción
central, muy luminoso,
trastero Ref: PV-7.861

SAN CRISTÓBAL, ideal
inversores, 1 dormitorio,
jardín privado y comuni-
tario con piscina, todo
amueblado, calefacción
individual, 120.200 € Ref:
PV-7.611

CONDE SEPÚLVEDA, 2
dormitorios, sólo 4 años,
cocina amueblada con
electrodom., calidades
lujo, ascensor, parquet,
gas natural Ref: PV-6.715

LA LASTRILLA, 2 dor-
mitorios, se vende todo
amueblado, cocina
equipada, en perfecto
estado, pocos años, con
garaje Ref: PV-7.535

EL SALVADOR, muy buena
zona, ideal para alquilar,
necesita reforma, 3
dormitorios, calefacción
individual, buen precio
Ref: PV-7.803

SAN LORENZO, reformado,
buen estado, 3 dor-
mitorios, cocina amue-
blada, 2 terrazas, cale-
facción central, parquet,
puerta blindada, con
garaje Ref: PV-7.536

ZONA DE CONDE SEPÚLVEDA,
3 dormitorios,
calefacción individual,
patio, para reformar Ref:
PV-7.115

EN ZONA CENTRICA,
apartamento excelentes
calidades, en contruc-
ción, videoportero, per-
sianas eléctricas, cocina
equipada REF.: PV-8005

ESPIRDO, piso exterior de
80m², 3 dormitorios, 1
cuarto de baño
completo, cocina amue-
blada y con electrome-
sticos, garaje y trastero.
REF.: PV 8050

EL CARMEN, piso exterior,
con 3 dorm., salón con
amplia terraza, cocina
equipada, y baño
completo, suelo de
parquet. REF.: PV-8046

CERCA ESTACIÓN DE RENFE,
piso amueblado, con 3
dorm, cocina equipada,
salón, baño completo,
garaje opcional. REF.:
PV-8049

EL SOTILLO, 3 dormitorios,
2 cuartos de baño
completos, cocina
amueblada y con elec-
trodomeísticos, salón
muy luminoso, garaje y
trastero. REF.: PV 8051

ZONA JOSÉ ZORRILLA, 3
dormitorios, calefacción
central, puertas roble,
parquet, climatit, cocina
amueblada, con trastero,
ideal inversores Ref: PV-
6.961

SAN CRISTÓBAL, pocos
años, 3 dormitorios, 2
baños, cocina amue-
blada, ascensor, calefac-
ción individual, garaje y
trastero, piscina comuni-
taria Ref: PV-7.744

CTRA/VILLACASTÍN, 3
dormitorios, baño
reformado, 2 terrazas,
parquet, ascensor,
calefacción central,
impecable estado Ref:
PV-7.719

CON SOL TODO SE VE ...
MÁS CLARO

EN SOL INMOBILIARIA HACEMOS LO QUE NOS GUSTA ... Y ADEMÁS NOS GUSTA LO QUE HACEMOS



CHALET
ESPIRDO
cuatro dormitorios
tres baños
calef. Individual
trastero y garaje
cocina amueblada
VEN A VERLO

SAN CRISTOBAL
cuatro dormitorios
un baño y aseo
calef. Individual
garaje
cocina amueblada
VEN A VERLO

HONTANARES DE ERESMA
tres dormitorios
dos baños aseo
calef. Individual
garaje
VEN A VERLO

VALVERDE
dos casitas
en construcción
estilo rustico
garaje
tres dormitorios
dos baños
VEN A VERLO

TORRECABALLERO
chalet individual
cuatro dormitorios
tres baños
amplia parcela
VEN A VERLO

921440313

info@cym-aranguren.com
www.cym-aranguren.com

Vende CHALET en Otero
4 dormitorios. Cocina amueblada. Trastero y garaje
Parcela 800 m²
223.300 €
(37.100.000 ptas).
Ref. 8453

Vende CHALET en La Lastrilla
180 m²,
Garaje para ii2 coches!!
Parcela
iiExcelentes calidades!!
Ref. 8448

Vende PRECIOSO CHALET en Parque Robledo
Parcela 2.400 m²
Piscina
iiINFORMACIÓN PERSONAL!!
Ref. 8582

Vende CHALET a estrenar, a 12 kms. de Segovia
4 dormitorios. Cocina amueblada.
Parquet. Mejoras
Parcela 282 m²
(40.000.000 ptas)
240.400 €. Ref. 8679

Vende CHALET en esquina en Trescasas
2 plantas. Jardín en esquina
4 dormitorios.
Prácticamente nuevo
Ref. 8774

CHALETS
INMOBILIARIA
MANSINO
Símbolo de eficacia
921 44 30 31

Vende CHALET individual en EL SOTILLO
Parcela 700 m². 5-6 dormitorios. 2 cocinas. Bodega. Magníficas calidades. Techos con vigas de madera vista. 2 porches. Preciosas vistas.
Ref. 8910

Precioso CHALET en Palazuelos
4 dormitorios.
3 baños
Jardín 50 m²
Ref. 9018

Vende CHALET en Hontanares de Eresma
con 3 dormitorios. 3 baños.
Cocina amueblada.
iiBonita parcela de 355!!
Ref. 9064

CHALET en San Cristóbal
239 m². 3 dormitorios
Jardín y porche. 70 m²
Piscina comunitaria
360.000 € (60.000.000 ptas)
Ref. 9096

Vende CHALET en Peñas del Erizo
300 m² construidos
Parcela 1.050 m²
iiicon piscina!!
Ref. 9112

Chalet en CANTIMPALOS
3 dormitorios. 3 baños
y parcela de 50 m²
204.100 €
(34.000.000 ptas)
Ref. 9007

Vende CHALET adosado en Espirido
3 dormitorios. 2 baños
JARDÍN INDIVIDUAL!!
Ref. 7775

Vende CHALET INDIVIDUAL en La Higuera
3 dormitorios. 2 baños. Bajo cubierta. Piscina cubierta. Barbacoa. iiPARCELA 300 m²!!
ii330.600 euros!!
Ref. 9020

Vende CHALET en El Somo
4 dormitorios. 3 baños
Garaje y trastero
A ESTRENAR!!
Ref. 8884

www.mansinoinmobiliaria.com



Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62

PROXIMA CONSTRUCCION:

LA LASTRILLA.
(FRENTE A COMPLEJO RESIDENCIAL DE OCIO) 5 PAREADOS : 3 DORM, 3 BAÑOS, BAJO CUBIERTA, COCINA, SALON GARAJE, TERRAZA Y PATIO . LOCAL DOS PLANTAS Y SEMISOTANO.

SOTOSALBOS.
8 PAREADOS: 3 DORM, 3 BAÑOS, BAJO CUBIERTA, GARAJE, TERRAZA Y PARCELA.

PISOS: TIZNEROS, TORRECABALLEROS, LA HIGUERA...

PARCELAS RÚSTICAS, URBANIZABLES, URBANAS.



FEBIGESTIÓN, S.L.
C/ Arroyo nº 1.
TRECASCAS (SEGOVIA)
921 40 66 09 / 921 40 62 62
febigestion@telefonica.net



ZONA LA ALBUERA

Piso de 3 dormitorios. 1 baño. Exterior. Ascensor. Muy interesante. Ref. 2.313

ZONA RENTE

Piso de 4 dormitorios. 2 baños. Garaje. Calefacción central. Consútenos. Ref. 2.198

ZONA ALBUERA

Piso de 3 dormitorios. 1 Baño. Garaje. Ascensor. Calefacción central. Oportunidad. Ref. 2.348.

LA LASTRILLA

(Parcela urbana. 600 m2. Vallada. Excelente zona. OPORTUNIDAD. Ref. 1.288.

Visitenos en Internet:
www.gescasadesegovia.com

Gescasa
asesores inmobiliarios
José Zorrilla, 14 - 1º - SEGOVIA
Tel.: 921 412 553



C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo
40002 - Segovia

Teléfono: **921 46 62 26**

LA MAYOR RED INMOBILIARIA

TORRECABALLEROS
A ESTRENAR apartamento de 50 m² aprox. Un dormitorio Cocina americana. PRIMERAS CALIDADES ISOLO 144.500 €!

HONTORIA
Nave de 400 m² aprox. En una sola planta.
Difano VENGA A VERLO

TABANERA DEL MONTE
BUENA SITUACIÓN
Finca de 4.000 m² aprox. Cerca del pueblo. Con posibilidad de Luz y Agua NO SE LA PIERDA ISOLO 57.500 €!

MADRONA
Piso de tres dormitorios de 130 m² aprox. Baño y aseo
Cocina amueblada. Garaje, trastero y Despensa
EXCELENTES CALIDADES ISOLO 172.500 €!
Las mejores soluciones las ofrecen los profesionales



PROMOCIÓN
C/ LA LUZ-PEÑASCAL
(JUNTO COLEGIO CLARET)
PISOS DE 1,2 Y 3
DORMITORIOS
!!PÍDENOS INFORMACIÓN!!

TRECASCAS
CHALETS PAREADOS
BONITO ENTORNO

ESTILO RÚSTICO
parcelas de
300 y 400 mts.

NUEVA PROMOCIÓN
JUNTO URB. LOS CASTILLOS
1, 2 ó 3 DORMT
PRÓXIMA CONSTRUCC.

PROMOCIÓN
DE CHALETS
MATA DE
QUINTANAR
AMPLIAS PARCELAS
PRECIO INTERESANTE

El 10
De Su
GESTIÓN
921 44 50 77
C/ La Plata, 56
www.gestion-10.com

Inmobiliaria J.P.CALLE INDEPENDENCIA, 25
SEGOVIA**921 432 381****CHALET EN VENTA
LA LASTRILLA**CHALET INDIVIDUALES
243 m²
JARDÍN DESDE 350 m²
4 DORMITORIOS - 3 BAÑOS
PORCHE, BODEGA
GARAJE 2 COCHES
DORMITORIO O DESPACHO
EN PLANTA BAJA
EXCELENTES CALIDADES**CHALET EN VENTA
REVENGA**PAREADOS 208 m²
3 DORMITORIOS
2 BAÑOS - ASEO
TARIMA - CALEF INDIV. GAS
BAJO CUBIERTA HABILITADO
ZONAS COMUNES C/PISCINA**CHALET INDIVIDUAL
PALAZUELOS**212 m² CONSTRUIDOS
JARDÍN 200 m²
4 DORMITORIOS, 1 EN PLANTA
2 BAÑOS - SALÓN C/CHIMENEA**GARAJE DOS COCHES
CHALET PAREADO
PALAZUELOS**180 m - JARDÍN 120 m²
COCINA AMUEBLADA
SALÓN C/CHIMENEA
3 DORMT - 2 BAÑOS - ASEO
BAJO CUBIERTA HABILITADO
PARA ENTRAR (2 AÑOS)**CHALET PAREADO
TRES CASAS**4 DORMIT - COCINA AMUEBLADA
SALÓN C/CHIMENEA
JARDÍN 200 m² C/Piscina Cubierta**PISOS VENTA
VALVERDE**VIVIENDAS 1 Y 2 DORMITORIOS
PARKING PRIVADO
ASCENSOR - PADDLE**CHALET EN VENTA
TABANERA**PROMOCIÓN ADOSADOS
230 m² - 3 DORMITORIOS
2 BAÑOS Y ASEO
BAJO CUBIERTA HABILITADA
BODEGA - GARAJE 2 COCHES**PISOS EN VENTA
HONTANARES**PROMOCIÓN VIVIENDAS
1 - 2 - 3 DORMITORIOS
ASCENSOR - GARAJE
EXCELENTES CALIDADES**PISO EN VENTA
PALAZUELOS**A ESTRENAR - 2 DORMITORIOS
2 BAÑOS - ASCENSOR - GARAJE
TRASTERO - TARIMA**EN EL CENTRO DEL PUEBLO
PISO EN VENTA
CONDE SEPULVEDA**A ESTRENAR - 115 m²
3 DORMITORIOS - 2 BAÑOS
ASCENSOR - GARAJE - TRASTERO
EXCELENTES CALIDADES**VENDE****PURIFICACIÓN HURTADO****Inmobiliaria**

Ref.- 3358

LA LASTRILLAPiso 3 dormitorios, baño,
aseo, cocina amueblada,
garaje, piscina comunitaria
Muy bueno.Ref.- 3211
SEGOVIAPiso de 2 dormitorios
Cocina amueblada
Calefacción central
Terraza. Reformado.

Ref.- 3709

HONTANARES DE ERESMAChalet pareado
Parcela de 355 m²
salón con chimenea, 3 dorms
Interesante ocasión

Ref.- 3731

TORRECABALLEROSChalet de lujo
280 m², 3 dorm con baño
Amplia terraza, bodega
Muy especial**Sto. Tomás, 6/921 41 33 78****CHALET ADOSADO
EN HONTANARES, 3DOR
CALEF. PROPANO, 2
BAÑOS, COCINA AMUE
216.364€ REF.5255****CHALET ADOSADO
VALVERDE
4 DOR, CALEF. GASOIL,
COCINA AMUEBLADA.
247.700 € REF.5184****CHALET ADOSADO
EN GARCILLAN, 4 DOR,
2 PLANTAS, CALEF.
GASOIL, COCINA AMUE
141000 € REF.5362****PISO EN LASTRILLA
70 MTRS, 2 DOR, BAÑO,
GARAJE Y TRASTERO
INCLUIDO.
186.000 € REF.5021****CASA RUSTICA EN
TORRECABALLEROS.
2 PLANTAS, 3 DOR,
PATIO, COCINA AMUE.
252000€ REF. 5328****PROMOCION NUEVOS
2 ULTIMOS PISOS EN
ESPIRO.
DESDE 94.000 € + IVA
REF. 1510****ESPIVAL**

inmobiliaria

**PISO 2 DOR. EN
ZAMARRAMALA.
COCINA AMUEBLADA,
TARIFA NOCTURNA.
168.300 € REF. 5151****PROMOCION DE PISOS
1, 2, Y 3 DOR, BAÑO,
ASCENSOR, DESDE
80000 € + IMPUESTOS
CANTALEJO****PISO SAN JOSE 80 MTRS
3 DOR, BAÑO, 1º,
COCINA AMUEBLADA,
PARA ACTUALIZAR.
168.300 € REF.5271****2 PARCELAS URBANAS
EN EL COTO SAN ISIDRO
600 MTRS, PROYECTO,
LICENCIAS. PARA
CONSTRUIR. 90.000 €****PISO TORRECABALLEROS
2 DOR, COCINA AMUEB.
GARAJE, A ESTRENAR.
ZONAS VERDES. 2 A/E.
147.235 € REF. 5371****PAREADO TRECASAS
200 MTRS, 4 DOR, COC.
AMUEB. JARDIN DE 250,
CHIMENEA SALON
324.500 € REF. 5034**C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 456 / 86
E-mail: segovia@espival.com
40002 SEGOVIA
www.espival.comEzequiel González, 6
921 43 54 61
921 43 59 50**PISOS VENTA****SE VENDE** piso de
cuatro dormitorios en el
Casco Antiguo, preciosas
vistas, 150 m², gastos
individuales. Ref 1547**SE VENDEN Varios**
pisos en Valverde del
Majano, dos dormitorios,
garaje y trastero, en
construcciónPiso de dos dormitorios
en la Lastrilla, exterior,
preciosas vistas, cocina
independiente equipada,
totalmente amueblado,
armarios empotrados,
garaje, ref 1579En Segovia, zona Jose
Zorrilla, tres
dormitorios, reformado,
luminoso, amplio salon,
trastero, ascensor, ref
1524En Segovia, 3
dormitorios, cocina
equipada, parquet,
exterior, vistas, ascensor,
ref 1575Duplex, en Segovia, 3
dormitorios, amplios,
uno abajo, amueblado,
armarios empotrados,
garaje, ref 1556En Segovia, tres
dormitorios, amueblado,
dos terrazas, muy
luminoso, ref 1585En Segovia, Ezequiel
Gonzalez, tres
dormitorios, cocina
amueblada, muy
luminoso, ascensor, ref
1539En Segovia, Conde
Sepulveda, tres
dormitorios, amplio
salon, exterior, ascensor,
ref 1582En Segovia, zona Fdez
Ladreda, tres
dormitorios, ascensor,
para reformar, vistas, ref
1541En Segovia, zona de
Ezequiel Gonzalez, muy
luminoso, vistas, tres
dormitorios, cocina
nueva, amplio salon, ref
1542Piso en el Casco Antiguo
dos dormitorios, con
posibilidades, interesante
precio, ref 1514

GESTIÓN INMOBILIARIA

PISO VENTA**ESCULTOR MARINAS
2 DORMITORIOS
CALEFC INDIV
SUELOS DE PARQUET
EXTERIOR
BUEN ESTADO
VEN A VERLO****NO BUSQUES MAS
TENEMOS
TU VIVIENDA
EN LA ALBUERA
PERFECTO
ESTADO
3 DORMITORIOS
167.000 €****TE OFRECEMOS
EN ZONA RENFE
UN PISO
3 DORMITORIOS
SALON Y BAÑO
ASCENSOR
EXTERIOR
LLAMANOS****SI QUIERES VIVIR
EN EL CENTRO
Y COMPRAR BARATO
TE OFRECEMOS
PISO 2 DORMT
SAN MILLAN
REFORMADO****921 44 50 77**

C/ La Plata, 56

www.gestion-10.com

**921471474****¿QUIERES VIVIR
AQUI?****TERCERA FASE
ÚLTIMO CHALET****COMPLEJO
RESIDENCIAL
ROBLEDO
INFÓRMATE Y GANA
UN FANTÁSTICO
VIAJE****CALIDAD**

C/ Calandria, 8

SAN ILDEFONSO

5		8		7	3	9	6	
	6							
	3		6					
		2		1			3	7
3			2	6	7			8
		5		8				
		7				5	8	
1			7				9	2
	9	3	5				7	4

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

**NOTA
NOTA
NOTA**

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

V	E	L	A	S	E	2
C	O	R	T	E	N	2
T	O	R	D	A	S	5
G	I	R	A	S	E	4
S	O	L	D	A	R	5
T	E	R	C	O	S	3

	R	A			S	
--	---	---	--	--	---	--

[illegible][illegible]

HORIZONTALES 1: Dícese del que cambia de opinión o de partido por conveniencia personal. 2: Del verbo haber. Al revés pronombre posesivo. Se entrega al trabajo con solicitud congojosa. 3: Al revés, composición musical cantada en la misa de difuntos. 4: Mordisqueo. 5: Unidad de medida de información equivalente a la elección entre dos posibilidades igualmente probables. Interjección. 6: Cierta juguete. Bacteria en forma de bastoncillo (Pl.). 7: Taramudo. 8: Nombre de un tipo de bebida. 9: Nombre de un tipo de establecimiento por Rómulo. 9: Adverbio negativo. Hueco de una roca, tapizado de una sustancia generalmente cristalizada (Pl.). 10: Tiene. 11: Se repitió. Nombre de varón. 11: Que le da el sol (Fem). Cierta, fealdad.

VERTICALES.- 1: Que hablan mucho y sin sustancia.- 2: Del verbo haber. Escuchará. Ciento animal.- 3: Nota musical. Metal.- 4: Con voz baxa. Voz animal.- 5: Vuestra señoría. Enfermedad causada de los ganados que lacuno, lanar y cabrio.- 6: Elevación del fondo en los mares, ríos y lagos.- 7: Frecuencia excesiva del ritmo de las contracciones cardíacas.- 8: Que buscan producir fuerte impresión en el ánimo.- 9: Infrecuente (Fem). Al revés, tejido.- 10: Al revés, negación. Cathedral. Terminación verbal.- 11: Fundiese metales. Ninfra giega.

A
U
T
O
D
E
F
I
N
I
D
O

O	T	L	S	I	T	O	S
G	Y	R	A	V	U	V	
Y	B	B			O		S
N	Y	L	L	P	L	E	O
O			T	R	A	O	N
T		O		B		I	D
N			R	N	E	S	Y
O	N		U	R	I		I
N			T	O	S	R	E
N	A	S	A	S	I	L	A
		O	N	I			P
S	E	N	O			B	U
E			A	R	G		A

VERTICALES.- 1: Charlatanes.- 2: Ha. Oira. Oso.- 3: Mil. Oro.- 4: Quedo. Tigre.- 5: Usia. Bacera.- 6: Bajío.- 7: Taquicardía.- 8: Electistas.- 9: Rara. asag.- 10: ON. Seo. Ar.- 11: Alease. Eco.

GRADOS

opredo

[illegible]

calera, triangu-

4	9	8	3	5	2	6	1	7	4
2	5	6	7	4	8	3	9	2	1
6	8	5	3	9	7	1	4	2	5
9	6	7	5	3	8	4	2	1	9
8	3	1	9	2	6	7	4	5	8
7	4	8	2	9	1	5	6	3	7
3	7	6	9	1	8	2	5	4	3
5	9	2	1	4	8	7	3	6	5
1	8	4	7	5	9	3	6	2	1

SEGOMAR
GESTION INMOBILIARIA
SU VIVIENDA EN LA PLAYA
SU VIVIENDA EN SEGOVIA
Avda. Fdez. Ladreda 13, 1- I.
TEL: 921 43 40 60

VENDE
PROMOCION DE CHALETS
ADOSADOS Y PAREADOS
2 y 3
Dormitorios.
SIETE FUENTES (MARUGAN)
ii VENGA A VER ESTE MAGNIFICO PROYECTO !!
DESDE: 100.910 EUROS.

Editores escritores, en 'Estravagario'

El programa de libros que se emite en *La 2* a las 00,30 horas prestará atención a los editores que escriben. En la mesa redonda estarán el escritor y editor Enrique Murillo, la escritora, periodista y editora Valeria Ciompi y el novelista y editor, Julián Rodríguez. La actuación musical será de Isidro Anaya.



Patxi Alonso modera el espacio.

Curiosidades y cuitas del Mundial 2006

Patxi Alonso con la colaboración de un grupo de profesionales del balompié como Hugo Gatti, Julen Lopetegui, Frederic Hermell, Enrique Marqués, Andujar Oliver y Gica Craioveanu analizará cómo está transcurriendo la cita deportiva internacional. Hoy, en *La Sexta*, a las 20,00 horas.

Sergio Scariolo se sienta con Eva Hache

El entrenador del equipo de baloncesto del Unicaja Málaga, Sergio Scariolo, tomará asiento en el sofá de los invitados de *Noche Hache*, en Cuatro a las 00,10 horas. Scariolo fue el máximo responsable de la sección de baloncesto del Real Madrid y ahora ha conseguido el título de Liga de la ACB para Málaga.

[LA CUADRATURA DE LA PANTALLA]
ANTONIO SEMPERE

Importante e interesante

Se lamentaba Fran Llorente en los cursos de verano de El Escorial de que los informativos de TVE no tienen quien los defiendan en la prensa escrita, a diferencia de los de Antena 3, cuyas gestas gloriosas *La Razón* con un fervor sólo comparable a aquel que deposita *El País* cuando, un día sí y otro también, informa sobre Cuatro. Por todo ello, digamos alto y claro que los informativos públicos han aumentado su credibilidad y prestigio.

Fran Llorente explicó su línea de actuación bajo una premisa muy clara, la de lograr el equilibrio entre lo importante y lo interesante. Importante, y mucho, es la información internacional, como importantes son las artes y las letras. Sin embargo, en las mediciones se aprecia cómo en cuanto entra una noticia sobre México, Colombia o Japón, la audiencia se desmarca tanto como cuando se alude a una reedición de *El Quijote*.

Los informativos de la pública deberían permanecer al margen de la medición de las audiencias. Porque, como bien contó Llorente, no tiene sentido estar tan presionado por ellas sabiendo cómo se las gastan los espectadores. Él sabe, como todos los de este mundillo, que una pieza sobre el calendario Pirelli o un desfile de lencería hacen subir a la competencia varios cientos de miles de espectadores, mientras una información sobre García Márquez en el *Telediario* de Ana Blanco puede provocar la huida de un millón. Y ni por lo más remoto se le ocurre por ello modificar sus criterios. Si acaso, trata de inculcar a los editores de cada informativo que lo interesante, por ejemplo el carné por puntos, también puede ser importante. Y lo importante, desde las presidenciales de México hasta una guerra en África, tiene que contarse para que sea interesante al gran público. No es un mal objetivo.

TELEVISIÓN 57

Canal 4 ofrece en directo el ancestral festejo de 'La Saca'

La cadena ofrece mañana uno de los eventos con mayor tradición en la Comunidad, el espectacular traslado de doce novillos desde las dehesas montañas a la plaza de toros

• El despliegue técnico del canal regional incluye un plató móvil, siete cámaras y un equipo de 30 personas. El programa especial estará conducido por Esther Terreros.

SPC

Canal 4 Castilla y León ofrece mañana jueves en directo uno de los eventos con más tradición en la región y uno de los festejos más populares. A partir de las once y media de la mañana emitirá *La Saca*, el tradicional traslado de novillos desde el monte Valonsadero hasta la plaza de toros de la capital soriana. La televisión regional ofrecerá las imágenes para toda la Comunidad desde un helicóptero y también a través de un programa especial realizado desde un plató móvil instalado en el propio monte.

De hecho, Canal 4 Castilla y León, a través de su emisora en Soria, realizará un importante despliegue técnico. El plató móvil de la cadena se instalará en el monte de Valonsadero, más concretamente en el *balconcillo* de Los Jurados. Desde allí se realizará el seguimiento principal del evento en un programa especial conducido por Esther Terreros en un escenario por el que pasarán diferentes contortulios y personalidades como el torero Rafi Camino.



La habilidad de los jinetes es esencial para que los astados lleguen a su destino sin contratiempos. / ARCHIVO ICAI

Canal 4 empleará un operativo de más de siete cámaras que realizarán un continuo seguimiento en vivo de este tradicional festejo con un equipo humano que supera las treinta personas en el lugar de la celebración.

Doce toros, un recorrido de aproximadamente ocho kilómetros, un grupo de caballerías y, cómo

no, la cantidad de ciudadanos que cada año se acercan a presenciar en directo esta tradición son los principales protagonistas de *La Saca*.

CEREMONIA CELTÍBERA. Y es que los rituales celtíberos han sobrevivido en Soria hasta la actualidad, aunque adaptados y cam-

biados. El toro y el fuego son los principales elementos de estos rituales, y su presencia es constante en la mayor parte de las tradiciones del lugar.

En el mismo monte Valonsadero también se celebran cada año las ancestrales fiestas sanjuaneras, con sus señalados actos de El Lavalengua y La Compra.

EL RETO ES SUPERARTE A TI MISMO... ¡HAZLO AHORA!

HYUNDAI Petrolizador Oficial

Drive your way

Gama Matrix desde 11.380 €

Equipamiento Matrix FIFA World Cup Limited Edition: Airbags frontales, ABS + EBD, equipo de audio Alpine con CD, climatizador, paquete de piel, asientos calefactables, etc.

Consumo Gama Matrix: Consumo medio: 5,4-6,8 (l/100km). Emisiones CO₂: 142-191 (g/km).

3 AÑOS Garantía kilometraje limitado | 190 Puntos de Asistencia | www.hyundai.es | 902 246 902

Polígono Industrial EL CERRO C/ Peñalara, 6 SEGOVIA

Tel: 921 41 31 29



En 'Hospital Central', Laura y Carlos se van a vivir juntos

Tras unas semanas de incertidumbre y una vez despejadas todas las dudas sobre los sentimientos de Laura hacia Carlos, ambos determinan irse a vivir juntos. Ésta es una decisión que sorprende de forma grata a sus compañeros del servicio de Urgencias, pero no a Javier. **TELECINCO, 22.00 HORAS**



'Génesis, en la mente del asesino' cerca al artifice del mal

Mateo, tras recibir el mensaje de que será la siguiente víctima, sospecha de un hombre que se acerca a su piso. Su sorpresa es mayúscula cuando descubre que se trata del padre Salgado. El sacerdote asegura que sus intenciones son buenas y que sólo pretende alertarle. **CUATRO, 21.55 HORAS**

MILENIUM
CASAS & SUEÑOS

Chalets Adosados de 2 y 3 dormitorios con jardín privado.
Urb. Sietefuentes. Marugán-Segovia. Desde 100.910 €.

902 45 00 02
www.mileniumpromociones.com

LA PROGRAMACIÓN

1 LA PRIMERA	2 LA 2	3 ANTENA 3	cuatro	5 TELECINCO	6 LA SEXTA	7 CANAL 4
06:00 Canal 24 horas 07:00 Telediario matinal 09:00 Los desayunos de TVE. Hoy, María Antonio Trujillo, ministra de vivienda. 10:15 Saber vivir. Tema de salud. Dolor de cabeza; migrañas y cefaleas tensionales. 11:30 Por la mañana 14:00 Informativo territorial 14:25 Apaga la luz 14:30 Corazón de verano 15:00 Telediario 1. Con Ana Blanco y Jesús Álvarez. 15:55 El tiempo 16:00 La tormenta. Con Natalia Streignard y Christian Meier y Aura Cristina Gellner. 17:15 Corazón partido. La familia Medina Graham es una familia adinerada que vive en una zona residencial de México. Virginia, viuda de Gregorio Medina, muerto en accidente de coche provocado por ella misma, es la cabeza de familia. 18:15 España Directo. Informativo presentado por Pilar García Muñoz. 20:00 Gente. Magacín con M^a José Molina y Sonia Ferrer. 21:00 Telediario-2. Informativo presentado por Lorenzo Milá y María Escario en los deportes. 21:55 El tiempo 22:00 El loco de la colina. Jesús Quintero reúne en su plató a Ainhoa Arteta, Mario Vargas Llosa, Ángel Nieto, Amaral, Alejandro Jodorowsky, Carmen Sarmiento y Bebe. 00:00 Homo Sapiens (La odisea de la especie) 02:15 Telediario 3 02:30 En ruta con la guía. Reportaje sobre Cáceres. 02:35 Músicauno. Hoy, Los Secretos, La oreja de Van Gogh y 50 años de música. 03:00 Canal 24 horas	06:00 Euronews. Informativo. 07:30 Los Lunnis. Infantil. 09:35 La escuela del agujero negro. Serie. 10:05 Sheena. El meteorito. 11:05 Dawson crece. R. 12:00 Las chicas Gilmore. R. 13:00 Los Lunnis. Infantil. 14:35 Dos hombres y medio. Serie. Gire a la izquierda en Sunset y siga hasta ver las puertas del infierno. 15:15 Saber y ganar 15:40 Grandes documentales. Los últimos gladiadores (R). 17:00 Vela. Louis Vuitton Acts. Act 12-Match Race -6º. Desde Valencia. 18:30 Bricolocos 19:00 Meridianos. Destino mundo. Viajes. En los orígenes de Egipto. 20:00 Informativo territorial 20:30 Deporte 2. Vela. Louis Vuitton Acts. 20:55 Emprendedores 21:00 Atletismo. Copa de Europa Superliga. En directo, desde Málaga. 21:30 Miradas 2 21:45 Sorteo Bonoloto 21:50 La 2 Noticias 22:55 El tiempo 22:30 Off cinema. Al ataque. Acción. Francia, 2000. Director: Robert Guédigian. Actores: Arianne Ascaride (Ver sinopsis en Las películas de hoy). 00:30 Estravagario. Espacio de libros dirigido y presentado por Javier Ríoy. Incluye entrevistas con autores y actuación musical. 01:20 El Mundo en 24 horas. Repaso con Felipe Sahagún. 01:50 Conciertos Radio-3. Actuación de Josh Rouse. 02:15 Obsesión. Telenovela. 05:30 Euronews	06:00 Las noticias de la mañana 08:00 Vamos de tiendas 08:30 Megatrix. Infantil que incluye: Familia Pirata, Thornberrys, Atomic Betty, Superpapas, Mi mundo y yo y Shin Chan. 13:00 La ruleta de la suerte. Concurso presentado por Jorke Fernández. 14:00 Los Simpson. Dibujos. El señor quitanieves y El triple bypass de Homer. 15:00 Antena 3 Noticias 1 15:50 El ti3mpo. Presentado por Roberto Braseró. 16:00 La fea más bella. Marcia, enfadada porque Lety llevará los asuntos personales de Fernando y éste se presenta ante modelos y clientes como el nuevo presidente de Conceptos 17:00 Rebelde. Diego amenaza a Roberta, que no se deja asustar. 18:15 Tal para cual. Concurso presentado por Ana García Siñeriz y Boris Izaguirre. Hoy reciben a Paloma Gómez Borrero. 19:15 El diario de Patricia. Talkshow con Patricia Gaztañaga. 20:15 ¿Quién quiere ser millonario? Concurso presentado por Carlos Sobera. 21:00 Noticias 2. Con Matías Prats y J.J. Santos. Incluye El T3mpo con Roberto Braseró. 22:00 Los hombres de Paco. Último capítulo con un final abierto lleno de suspense y humor negro. 00:30 Buenafuente. Late show presentado por Andreu Buenafuente que hoy recibe al cantante y actor Fran Perea al que entrevistará. Actuación musical: Hmanos. Auserón. 02:00 Antena 3 Noticias 3 02:30 Buenas noches y Buena suerte. 03:00 Televanta 05:00 Repetición programas	06:40 Menudo ReCuatro. Incluye las series de dibujos: <i>Comando G</i>, <i>Ulysses 31</i> y <i>El Mundo de Beakman</i>. 08:10 Cuatrosfera. Incluye un capítulo de las reconocidas series de dibujos animados: <i>El show de la Pantera Rosa</i>, <i>Street Football</i>, <i>Buffy</i> <i>czavampiros</i> y <i>Rebelde Way</i>. 13:05 Alias. Serie. Ofrece el capítulo: Reunión. 13:57 Noticias Cuatro. Incluye la información deportiva del Mundial 2006 de la mano de Manu Carreño y Manolo Lama. 15:25 Friends. Tres episodios. Joey se enamora de la hermana gemela de Phoebe que se siente molesta con la relación. Chandler en su nuevo cargo se ve en la obligación de despedir a una empleada que el gusta. 16:50 Channel nº 4. Magacín presentado por Ana García Siñeriz y Boris Izaguirre. Hoy reciben a Paloma Gómez Borrero. 18:30 Alta tensión. Concurso 19:30 Nos pierde la fama. Con Nuria Roca. 20:10 Noticias Cuatro. Incluye el Sorteo de la ONCE. 21:50 El guilfo de Canal + 21:55 Génesis, en la mente del asesino. La virtud del asesino II. 23:00 Cuatro x Cuatro. Euzkadi: el camino hacia la paz, con Iñaki Gabilondo. 00:10 Noche Hache. Humor con la segoviana Eva Hache que hoy recibe a Sergio Scariolo, entrenador del Unicaja de Málaga. 01:30 Cuatrosfera. Incluye el magacín AV2 y las series: <i>Los Oblongs</i>, <i>Cowboy Bebop</i>, <i>Kung Fu</i> y <i>Juzgado de guardia</i>. 04:05 Shopping. Comercial. 06:05 ReCuatro	06:30 Informativos Telecinco Matinal. Con Agustín Hernández y Lucía Rodil. 09:10 La mirada crítica. Vicente Vallés entrevista a un personaje de máxima actualidad. 10:45 El programa de Ana Rosa. Magacín diario con Ana Rosa Quintana que incluye el espacio culinario <i>Karlos Arguñano en tu cocina</i>. 14:30 Informativos Telecinco. Presentado por Hilario Pino y Begoña Chamorro. 15:30 Aquí hay tomate. Magazine presentado por Carmen Alcayde y Jorge Javier Vázquez que repasa las noticias del corazón. 16:30 Supervivientes: Perdidos en el Caribe. Resumen diario presentado por José María Íñigo. 17:00 A tu lado. Magacín conducido por Lucía Riaño. 19:55 ¡Allá tú! Concurso presentado por Jesús Vázquez en el que los concursantes tienen que elegir entre unas cajas de colores. 20:55 Informativos Telecinco. Con Pedro Piqueras. 21:20 Camera café. Humor diario que se genera alrededor de una máquina de café. 22:00 Hospital Central. Lo que uno hace con lo que tiene. Laura y Carlos se van a vivir juntos. Por otro lado, el Samur acude a una gasolinera donde se está cometiendo un atraco con heridos. Al final cogen a los médicos como rehenes. Repetición de los capítulos: <i>Correr tras el viento</i> y <i>Los viejos tiempos</i>. Incluye Avance Informativos Telecinco. 03:00 Infocomerciales 05:45 Nocturnos	07:15 Repetición Partidos de Fútbol del Mundial de México 2006. ARABAIL-ESPAÑA, BRASIL-GHANA Y ESPAÑA-FRANCIA. 13:00 Sport Center Mundial 06 (Contenedor Deportivo). Apertura con Helena Resano. El área virtual con Julen Lopetegui (13:15); Repaso Jornada Mundial Alemania 2006 (13:30); InfoBC con Óscar Rincón y Antonio Maceda (13:45); InfoMUNDIAL con María Martínez (14:00). El área de Jorge Valdano (14:15) y InfoKamen. Conexión con Cristina Villanueva y Rafael Gordillo. (14:30) 15:00 Padre de familia 15:30 No sabe no contesta especial famosos 16:30 Boston public. Serie. 17:30 E Ring. Serie. 18:30 Todo el mundo quiere a Raymond. Serie. 19:00 Terapia en familia 19:30 El rey de Queens 20:00 Sport Center Mundial 06 con Patxi Alonso con los protagonistas del SMS, Hugo Gatti y Julen Lopetegui. 20:15 El comentario de Jorge Valdano 20:30 InfoKamen conexión con Cristina Villanueva y Rafael Gordillo. 21:30 Especial Los irrepitibles. Gala presentación. 23:30 Sport Center Mundial 06 con Patxi Alonso y otros colaboradores. 00:45 Repetición partido de fútbol 02:30 Juego TV 04:30 Repetición partidos de fútbol 05:00 La guía oficial de la FIFA 05:30 Repetición partidos SERBIA-HOLANDA.	07:30 La increíble Zona Menguante. Infantil. 08:00 Información bursátil 10:00 Televanta ehs 10:30 Programación local 12:00 Las mañanas con Cristina. Los temas de mayor actualidad en la región, con Cristina Camell. 13:30 Kaos. Zapping. Los momentos más espectaculares de la televisión. 14:00 Actualidad Segovia 14:30 Canal 4 Noticias 1. Informativo con Estefanía Ureña y Antonio Renedo. Incluye el tiempo con Ruth García. 15:05 Destinos. Turismo. Hoy, Gorliz (Vizcaya). 15:10 Clases 406. Jóvenes se enfrentan a desengaños. 16:00 Cine. El genio. Diana es una mujer con el coeficiente intelectual de un niño de ocho años que accede a servir como conejillo de indias. 17:30 El gran juego del 3G 18:00 Los vigilantes de la playa. Serie norteamericana. 18:45 Luna salvaje. Serie. 19:30 Kaos. Zapping. 19:55 Actualidad Segovia 20:30 Canal 4 Noticias 2. Informativo presentado por Alejandra Abad y Álvaro Elúa. 21:00 Programa Especial Fiestas 22:30 Enfoque 4. La actualidad política de la semana con Eduardo Álvarez. 23:15 Encuentros. Hoy, Jesús Fonseca entrevista a Luis Alberto de Cuenca. 23:45 Sol y Sombra. Carlos Martín Sotayo y el crítico taurino Manuel Illana resume varios festejos de la Comunidad en este programa semanal. 00:45 Redifusión programación propia
00:00 Homo sapiens Documental sobre la repoblación de la tierra y el crecimiento de una gran familia: los <i>homo sapiens</i>.	21:00 Atletismo Málaga acoge hoy y mañana la máxima competición continental por países en Europa del atletismo.	00:30 Buenafuente El late show contará con la actuación musical en directo de los hermanos Santiago y Luis Auserón.	16:50 Channel nº4 El magacín vespertino recibe a la popular periodista Paloma Gómez Borrero que analizará la visita de Benedicto XVI.	17:00 A tu lado Lucía Riaño congrega a un grupo de colaboradores fijos que repasa la actualidad del mundo del corazón.	07:15 Repetición partidos Durante la mañana La Sexta ofrece la repetición de Arabia-España, Brasil-Ghana y España-Francia.	23:15 Encuentros Hoy, Jesús Fonseca entrevista en profundidad y con interés al conocido escritor Luis Alberto de Cuenca.

InfoSegovia.com

Restaurantes Alojamientos Monumentos Rutas turísticas Agenda Información Útil Noticias

Todo Segovia está aquí, descúbrelo



Quintero habla con Mario Vargas Llosa, Bebe y Amaral

El loco de la colina conversará con la soprano vasca Ainhoa Arteta, el escritor Mario Vargas Llosa, el novelista Alejandro Jodorowsky, la periodista Carmen Sarmiento, el piloto Ángel Nieto, el grupo musical Amaral y con la cantante rebelde e insumisa, Bebe. LA PRIMERA. 22,00 HORAS



Vea todos los festejos taurinos de la Comunidad en 'Sol y Sombra'

El programa semanal de Canal 4 Castilla y León dedicado al mundo de los toros ofrece reportajes con resúmenes de distintos festejos celebrados en la región. La feria de León, los primeros festejos de la de Burgos, el festival goyesco de Piedrahita (Ávila).... CANAL 4. 23,45 HORAS

Centro Residencial
Doctor Barrios

■ Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
■ Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
■ 122 plazas de máximo nivel asistencial

Desde 1.395 €/mes (iva incluido)
www.centrodobardosbarrios.es
921 48 92 01
Ortiguera del Monte (Segovia)

GMS
Segovia
Plaza de Santa Eulalia, 10

921 41 32 32

GMS
920 35 29 79
Plaza de Santa Ana, 4 Ávila

TELEMADRID

07:00 Telenoticias
08:00 Cyberclub. Infantil.
09:00 El círculo a primera hora. Entrevistas de actualidad.
09:30 Buenos días, Madrid
11:25 Doctoras de Filadelfia. El mal cura el mal.
12:25 ¿Qué comemos hoy? Arroz en cazuela y Dorada al horno.
13:15 Alto y claro. Debate con Curry Valenzuela.
14:00 Telenoticias
15:00 El tiempo
15:10 Deportes
15:40 Cifras y letras. Paco Ledero presente el mítico concurso.
16:25 Hoy por ti. Nieves Herrero presenta este espacio de entretenimiento y actualidad.
18:15 Madrid directo. Reportajes con Inmaculada Gálván, quien conecta con los reporteros repartidos por la Comunidad.
19:30 Metro a metro. Concurso presentado por Javier Capitán en el que cuatro concursantes se desplazan por las líneas de metro.
20:30 Telenoticias. Con Julio Somoano y Mercedes Landete. Incluye la información deportiva y del tiempo.
21:15 El tiempo
21:25 Noticias deportivas
21:35 ¡A por ellos!
21:45 El Megahit. Rescate. EEUU, 1996. Con Mel Gibson y Rene Russo.
00:15 Diario de la noche. Informativo presentado por Germán Yanke y Sandra Barneda.
01:15 Territorio comanche. Con Cristina Tárrega.
02:30 Cine. Una de suspense. Impacto mortal. EEUU, 1997. Con Stephen Rea.
04:15 Hoy por ti. R.

TELESEGOVIA

13:00 Concurso Lingo
13:30 Sport Magazine
14:00 Telenoticias Segovia
14:30 Telenoticias Castilla y León
15:05 La España Prodigiosa documentales
15:30 Telenoticias Segovia
16:00 Tropical Heat
17:00 Cine
"Esqueletos"
18:30 Teleserie "Rebelde"
20:00 Telenoticias Segovia
20:30 Telenoticias Castilla y León
21:05 El Tiempo
21:15 Estudio 9
22:00 Que no falte nadie
22:20 Fiesta Brava
22:50 Plaza Mayor
"Especial ferias y fiestas Segovia"
0:05 Telenoticias Segovia
0:35 Telenoticias Castilla y León

POPULAR TV

08:00 Popular Tv Noticias
10:00 Audiencia del Vaticano
12:00 El Angelus
12:05 Santa Misa
13:00 Con la vida en los talones
14:00 Popular Tv Noticias 1
15:00 Concurar con Popular
16:05 Cine: "La ley del revolver"
17:30 El Chavo del ocho
18:00 Hasta 10
19:24 El Diccionario Popular
20:00 Popular Tv Noticias 2
20:30 Popular Tv Noticias SG
21:14 Cine: "La esfinge marmagata"
23:03 Alto, claro y fuerte
00:30 Popular Tv Noticias 3
01:00 Popular Tv Noticias SG
01:40 Cloverdales's Corner

GALA PRESENTACIÓN Y DEBATE ACTUALIDAD

LA SEXTA 21:30

ESPECIAL LOS IRREPETIBLES DE AMSTEL



Presentación con humor de la programación de este verano en La Sexta

Emilio Aragón será el maestro de ceremonias de este especial, que contará con la participación de Wyoming, Florentino Fernández, Agustín Jiménez, Juan Ramón Lucas, Miguel Nadal, Goyo Jiménez, Javier Martín, Bermúdez, Eva González, Raúl Peña, Josep Tomás, Ruth Jiménez y Aitor Legardon. Todos serán protagonistas de este especial de *La Sexta*, en el que dará a conocer las principales series y programas. Además, en esta edición especial de *Los Irrepetibles de Amstel*, los invitados realizan diversas pruebas de improvisación, a través de diferentes juegos que estarán relacionados con los programas que representan.

CUATRO 23:00

CUATRO X CUATRO

Gabilondo analiza el proceso de paz en Euskadi



El espacio, conducido por el periodista Iñaki Gabilondo, contará con la presencia de varias personalidades relevantes para analizar con detenimiento cómo se vive en el País Vasco el proceso de paz abierto por el Gobierno para lograr el final de la actividad de ETA. El programa tratará de mostrar a los espectadores distintos puntos de vista sobre la hoja de ruta de este proceso. El último comunicado de la banda terrorista y las detenciones decretadas por el juez Grande-Marlaska son las páginas recientes de esta interminable historia.

LAS PELÍCULAS DE HOY

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

LA 2 22:30

¡AL ATAQUE!

★★

Historias entrelazadas alrededor de un taller

Xavier e Yvan, dos amigos guionistas con personalidades contrapuestas, deciden escribir un guión sobre temas contemporáneos. Sus diferencias son enormes. Los trucos abundan. Se apartan de la trama, discuten y le van dando forma mientras sus vidas se ven constantemente entrelazadas con la propia historia del Garaje Moliterno & Cie. Gigi y su primo JeanDo se dedican a arreglar los coches que luego Lola abrigará mientras que Marthe prepara las facturas.

ONO/MGM 21:45

EL INOCENTE

★★★

Un clásico de Luchino Visconti

En Toscana, viven Tullio y Giuliana, dos jóvenes con ideas de libertad en su convivencia como pareja. Sin embargo, la relación parece que se complica cuando Giuliana, se da cuenta de que espera un hijo de otro hombre, cuando Tullio se entera toma una terrible decisión. La película esta basada en la novela homónima de Gabriele D'Annunzio. Luchino Visconti plasma todas sus obsesiones y ahonda en la decadencia de la clase aristocrática, a la cual él perteneció.

CANAL 4 16:00

EL GENIO

★★★

La generosidad de entregarse para avanzar

Diana Blake es una mujer con el coeficiente intelectual de un niño de ocho años. Lleva una vida sencilla hasta que decide acudir a servir como conejillo de indias a un grupo de científicos para desarrollar su inteligencia. El experimento de investigación está diseñado exclusivamente para ella. El Dr. Mitch y su ambiciosa novia, la Dra. Linda Ryan, son los encargados del experimento que podría suponer el adelanto médico más importante en años.

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.



Atalaya



Avda. Fernández Ladreda, 20
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54
40002 SEGOVIA

Perla cultivada
Perla japon
Perla china



Perla tahiti
Perla australiana

RELOJERÍA

ZUSAN - 6

JOYERÍA

Avda. Fernández Ladreda, 14
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA

APUNTES Y PAISAJES

RAÚL DÍEZ MUÑOZ



San Pedro de las Caldas

San Pedro de las Caldas, o de Caldas, está situado en un precioso valle del río Eresma en el término municipal de Yangus donde se encuentra la antigua estación de ferrocarril.

Antes de volver al lugar el viajero pensó en lo difícil que sería meter en un solo papel el poblado, la estación y la vaguada. Bajó hasta la antigua parada del tren, que es lo que está más cerca del río, pasó junto a su edificio abandonado y buscó en el andén un punto desde donde divisar la mayor parte del paisaje. Se situó en el último ángulo, dando la espalda al sur, desde allí contempló la línea, antaño de hierro, que se convierte en un punto bajo la sombra de los chopos más lejanos. Mirando en esa misma dirección vio en primer plano la caseta de la cantina rodeada de zarzas, y un poco más allá la casa de la estación con su nombre en la parte alta Yangus de Eresma y más abajo en letra más pequeña, Carbonero el Mayor. ¡Cuántas estaciones tienen el nombre del pueblo más cercano y que están situados un poco más lejos! Claro, que todo el mundo sabe que la estación está en un sitio y el pueblo en otro. A nuestra derecha, delimitando la parada de las tierras colindantes nos sorprende una alta valla de antiguas traviesas acabadas en punta.

El caminante giró sus pies noventa grados para ver, bajo el muelle cubierto y diáfano, el caserío de San Pedro, más arriba, sobre la cuesta, una hilera de casas que nos miran desde sus balcones y ventanas.

El galpón, o nave abierta sobre el muelle de mercancías, está vacío, pero se conserva bastante bien después de años de abandono. Cuelgan desde su tejado tablas de verde gastado, acabadas también en punta. Contrasta este verde con el nuevo, intenso, de los árboles. Como intensos y alegres son los distintos trinos de la invisible compañía canora.

Busqué una figura en las casas de la estación y encontré una amable señora que cosía en su puerta. Cuando ella era niña y lavaba en el río aún corría la fuente caliente que da apellido a San Pedro.



María José Uñón (sentada, junto al entonces alcalde Ramón Escobar), junto al resto de damas de las fiestas de 1997. / EL ADELANTADO

Casi una década después

La alcaldesa de las Ferias y Fiestas de Segovia de 1997, María José Uñón, considera toda “una experiencia” acceder a este nombramiento

C.G.Q./ SEGOVIA

Con ilusión recuerda María José Uñón su nombramiento y mandato como alcaldesa de las Ferias y Fiestas de Segovia de 1997. La segoviana acababa de terminar sus estudios de Enfermería cuando vecinos de su barrio, El Salvador, le ofrecieron la posibilidad de presentarse a la elección de la alcaldesa de las fiestas, y aceptó.

“No me esperaba ser elegida; cualquiera de nosotras podía haberlo sido”, asegura. Pero ocurrió. Y desde ese momento empezó la completísi-

ma agenda que en las fiestas tienen la alcaldesa y las damas.

Ahora, con 31 años de edad y casi una década después, María José Uñón recuerda esta elección como toda “una experiencia”, y algo de lo que “todas nosotras disfrutamos muchos”.

La elección como alcaldesa le permitió conocer a las damas y alguna es ahora una de sus mejores amigas

Y de la diversión, el disfrute y la serie continua de actos a los que acudir nació una buena amistad entre la alcaldesa y algunas de las damas, “que aún continúa”, afirma.

Tanto es así, que una de las damas se convirtió “en una de

mis mejores amigas”, añade Uñón.

Ahora, pasado el tiempo, observa la elección de la alcaldesa desde la distancia y el recuerdo, y comenta que entonces “hice cosas que seguramente no volveré a hacer, como ponerme una mantilla”.

En aquellos días y durante meses, recuerda María José Uñón, la gente le reconocía por la calle como la alcaldesa de las fiestas, aunque “eso es algo que tienes asumido: sabes que durante un tiempo estás en el punto de mira, para bien o para mal”.

María José Uñón recuerda la agenda tan completa que tenían la alcaldesa y las damas



Triangulo Inmobiliaria

San Francisco 19 - 921 41 20 90

**Punto de partida
para cualquier
gestión inmobiliaria**

WWW.TRIANGULOINMOBILIARIA.COM

Venta

Alquiler

Piso

Compra

Local

Chalet

Nieva Line,

COCINAS & BAÑOS

El gusto por lo mejor....



Diseñamos su cocina ANTES DE OBRA para distribuirla de la forma más funcional.

PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO

Ctra. Segovia-Valladolid km 7
40390 Valseca
(a 10 minutos de Segovia)
Tfn. 921 438 156
nievaline@nievaline.com

